



Les Compagnies PRET ET REVENU

850 place d'Youville, Québec

Tél. 529-6821

CERTIFICATS DE PLACEMENT

FONDS-MUTUEL

FIDUCIE



St-Hypolite (LA) - Suite

- 9a Lemieux Lucille 837-5426
Blouin Jean-Paul @
 - 11 Charron Jos-Hormidas @ 837-2223
 - 12 Bourget Léopold @ 837-7972
 - 14 Bourassa Marcel @ 837-1508
 - 15 Samson Fernand @ 837-6406
 - 16 Emond Philippe @ 837-7248
 - 16a Beaudoin Jacques 837-1296
 - 16b Vacant
 - 17 Lacroix Jean Claude @ 837-8185
 - 19 Lecours Lucien @ 837-7943
 - 20 Bureau Jean B @ 837-7548
 - 22 Vézina Léon entrep menuis @ 837-4362
- INTERSECTION NORMAND**
- 25 Hamel Octave @ 837-4015
 - 26 Bourget Joseph @ 837-1061
 - 28 Bourget Léo @ 837-2218
 - 29 Garant Alfred @
 - 30 Coté Robert @ 837-1604
 - 32 DesRosiers Germain L @ 837-9003
 - 33 Roy Alphonsine Mme @ 837-8233
 - 35 Lamontagne Omer @ 837-4461
 - 37 Roy Egide @ 837-9510
 - 37a Vacant
 - 40 Ruel Jean-Pierre @ 837-9929

ST-IGNACE - De 235 St-Germain ouest à 250 Aqueduc

- 501 Roy Jean-Luc
- 501½ Desjardins Juliette cout 523-8212
- 503 Bertrand Maurice 523-2466
- 509 Brindamour Roland @ 523-6086
- 511 Goulet Léon @ 525-5206
- 525 Boucher Raymond 524-6021
- 529 Verret Adrien 525-9045
Lajeunesse Adélar
Patoine Ernest
- 530 Beaulieu Emile guenilles de coton soie
laine marchand 523-0062
- 531 Cayer Béatrice
- 533 Asselin Adrien 523-2922
- 536 Chabot Gilbert 529-5927
- 537 Racine René Enr haut parleurs
524-2579
Racine Catherine Mme @ 524-2579

INTERSECTION ST-LUC

- 553 Paquet Françoise 523-5730
- 554 Desmarais Paul E 523-2878
- 557 Ouellet J Louis 524-7808
Maranda Jean 529-5878
- 560 Masson Noël @ 523-7966
- 562 Thomassin Ovila 525-5254
- 564 Vacant
- 565 Royer Maurice 529-3009
- 566 Thomassin Ovila 522-4657
- 569 Vacant
- 570 Labbé Emile @ 522-5893
- 571 Dallaire Lucien
- 572 Guay Jeanne
- 574 Labbé Emile garage 522-5893
- 575 Pouliot Clément 523-0011
- 576 Lepire Jean B @ 524-3904
- 577 Dusseault Alice Mme 522-4498
- 579 Roy Gabriel 523-4450
- 583 Latulippe Alphonse
Paradis Jos @ 523-0985
- 584 Samson Alphonse 522-6982
- 585 Absent
- 586 Trudel Léopold
- 587 Darling & Brady Ltée (entrepot)
- 589 Therrien Yves 524-8743
- 590 Pleau Paul-Henri @ 524-0847
- 591 Dubé Simone Mme
- 592 Godin Joseph @ 522-4240
- 593 Dion Lucien @ 522-5709
- 595 Vacant

INTERSECTION ST-SAUVEUR

- 602 Lizotte J E @ 529-5867
- 605 Tremblay Paul 523-8955
- 607 Bertrand Clothilde @ 523-9683
- 608 Bernier France
- 609 Bélanger Edouard 525-6982
- 610 Raymond Marcel 524-8357
- 612 Coté Marguerite G Mme 522-3551
- 615 Paradis Laval @ 525-9226
- 620 Rhéaume Madeleine Mme
- 621 D'Amours Joseph M @ 523-4475
- 622 Boivin Lionel 529-2273
- 624 Vacant

- 625 Ferland Albert @ 522-1834
 - 627 Descombes Albert
Ferland Fernand 529-5166
 - 628 Richard Michel 523-2232
Richard Micheline 523-2232
 - 629 Decombes Adrien 522-4446
 - 630 Dion Jean-Pierre @ 525-8745
 - 631 Tremblay Arthur @ 529-3051
Pageau Paul-Emile 529-5588
 - 632 Martel Prosper @ 529-1965
 - 633 Robitaille André 524-2204
 - 634 Bourget Lilliane 522-7570
 - 637 Coté Roger 524-8795
 - 638 Fecteau Maurice @ 523-4014
 - 641 Malouin Gaston 522-6346
 - 642 APPARTEMENTS
 - 1 Boutet Jacques 529-8093
 - 2 Bernier Aldège 523-9949
 - 3 Laflamme André 522-3148
 - 4 Plante Oscar 523-8705
- SUITE DE LA RUE**
- 645 Vacant
 - 649 Thibault Léo pntr & décorateur
524-9478
Boulangier Roger 529-7546
- INTERSECTION MONTMAGNY**
- 652 Coté Paul-Emile boucher 522-3943

ST-IGNACE (LA) - De 19 St-Etienne est à 8 St-Marie

- 1 Emond Olivine Mme (porte de service)
 - 3 Bellerive Omer @ 837-1251
 - 4 Julien Marc 837-8690
 - 5 Simard Roger 837-3764
 - 5a Gagnon Louis
 - 6 Guay Gérard @ 837-8221
 - 7 Guay Léo @ 837-9013
 - 8 Fleury Henri @ 837-1451
 - 10 O'Grady Anthony @ 837-1467
- INTERSECTION CARON**
- 11 Bédard Louis G tailleur @
 - 11a Levasseur Gaëtan
 - 12 Lemay Jacques 837-9025
 - 13 Pelletier Jos A @ 837-6541
 - 14 Ouellet Adrien @ 837-7651
 - 16 Ouellet Léo @ 837-9126
 - 17 Béland Marie-Marthe Mme @ 837-7903
 - 19 Boucher Adélar @ 837-7652
 - 21 Tessier Honoré 837-4306
 - 22 Vacant
- DEBUT ST-HENRI**
- 23 Lamarre Laurent 837-9782
 - 24 Prévost Henri @ 837-3401
 - 24a Bellerive André 837-0646
 - 25 Gendreau Gérard @ 837-1566
 - 26 Bellerive Gérard @ 837-4511
 - 27 Boucher Gérard @ 837-6143
 - 28 Bellerive Marcel camionnage @
837-6515

ST-JACQUES - De sous le Cap sud au Fleuve St-Laurent

- 4 Vacant
- INTERSECTION SAULT AU MATELOT**
- INTERSECTION ST-PIERRE**
- DEBUT BELL'S LANE**
- INTERSECTION DALHOUSIE**
- 17 EDIFICE LANGLOIS & PARADIS
Blais Philippe
Bois Roger Enr grain marchand & com-
merçant 692-1724
 - Vacant
 - Trépanier A & Fils Ltée courtiers doua-
nes 692-1040
 - Cloutier A Uld Enr courtiers douanes
692-1655
 - St Lawrence Sea Products Co poissons
vend 692-1945
- SUITE DE LA RUE**
- SN Gouvernement du Canada - Conseil des
Ports Nationaux 692-1070
 - 40 Gouvernement du Canada - Conseil des
Ports Nationaux Entrepot Frigorifi-
que 692-1070
 - 46 Gouvernement du Canada - Conseil des
Ports Nationaux entrepot frigorifi-
que 692-1070
 - 47 Robin Hood Flour Mills Ltd (entrepot)
692-0040

INTERSECTION PRINCE DE GALLES

ST-JACQUES (SR) - De 1078 Commerciale est sans issue

- 1 Hetu Gérard @ 839-9549
 - 3 Moineau René @
 - 5 Couture Henri @ 839-9688
- DEBUT ST-ALBERT**
- 6 Laplante Louis-Marie 839-9929
 - 7 Samson Alice Mme 839-9500
 - 8 Lemay Jean-Marie 839-8695
- DEBUT ST-JEAN-BAPTISTE**
- 9 Ferland J Paul @ 839-8489
 - 10 Slater Martha Mme 839-8293
 - 11 Beaulieu Oscar chaussures vend @
839-8677
 - 12 Marois Roland 839-9305
 - 12a Desrochers Napoléon 839-8098
- DEBUT LAUZON**
- 13 Denis Yvan 839-9230
 - 14 Ferland Eva Mme @ 839-9207
 - 15 Brousseau Marie Mme @ 839-9110
 - 16 Belleau Charles-Edouard @ 839-8978
 - 17 Fiorenza Léa Mme restr @ 839-8012
 - 17½ Daigle Lucien 839-8970
 - 18 Mercier Roger 839-8461
 - 19 Coté Alfred @ 839-8595
- INTERSECTION DE LA FABRIQUE**
- 20 Beaulé Jean-Paul 839-6464
 - 22 Roberge Lucien @ 839-8126
 - 22a Laliberté Roland
 - 24 McGuire W Georges entrep pntr @
839-8091
 - 27 Boucher Robert marchandises sèches
839-9127
Gouvernement du Canada @ Bureau de
Poste
DEBUT LABRIE
 - 28 Picard Napoléon @ 839-9404
 - 29 Martel Donat @ 839-9119
Martel Gilles restr 839-9119
 - 32 Coté Donat @ 839-8657
- INTERSECTION PRINCIPALE**
- 44 Tremblay Philippe
 - 48 Beaulieu Lucien @ 839-8498
 - 50 Samson Malcolm @ 839-8436
 - 51 Clair Lumber 839-7162
 - 52 Beaulé Yvon @ 839-9105
- DEBUT BELLEVUE**
- 93 Pelletier Lucien @ 839-8283
 - 96 Robidou Gilles @ 839-6330
 - 97 Racine Wellie @ 839-9163
 - 98 Houde Jean-Guy @ 839-9071

ST-JEAN - De 800 de Salaberry Av est

- 1 De Salaberry Barber Shop 523-4780
 - 2 Province de Québec - Imprimerie de la
Reine 693-5150
 - 5 De Salaberry Salon Enr coiffure
523-4780
 - 10 Lapiere Tabagie cigares & tabac
522-0554
 - 15 APPARTEMENTS
 - 1 Berge Anne Marie 525-6634
 - 2 Rochette Yollande
 - 3 Principi Antonio 523-1257
 - 4 Nadeau Conrad médecin 523-1563
- SUITE DE LA RUE**
- 20 EDIFICE MONTMINY
 - 9 Vacant
 - 20 Vacant
 - 26 Province de Québec - Secrétariat
MicroFilms 693-5224
 - 27 Jacques Salon de Beauté coiffure
523-4581
 - 29 L'Ecole Audio Vocale Nantel (Québec)
prof de langues 523-3592
 - 31 Au Café St-Jean Enr restr 525-8445
 - 130 Volcano Ltée chauffage appareils
529-2151
 - 132 Compagnie Nationale de Fenêtres Ltée
524-8352
 - 134 Promotions Atlantique Inc agt mfrs
522-8349
 - 139 Trane Co of Canada Ltd chauffage appa-
reils 524-5211
 - 206-230 I B M Salle de Cours

Desinateurs et Manufacturiers de Meubles

PAQUET & EBENISTERIE PAQUET

Tél. 663-7678
2040 des Martyrs
Giffard, Québec 5



ECOLE DE DANSE YVON MARTEL ENR.

COURS DE DANSE COMPLETS — PROFESSEURS EXPERIMENTES

704 ST-JEAN

TEL. 523-3592



Turgeon & Joubert Ltd.

Accessoires et Appareils Electriques en Gros

VENTE et LOCATION D'OUTILLAGE

Tél. 529-2161

205 RUE MONTMAGNY

VENTE - POSAGE - REPARATION
TAPIS - TUILES - PRELART
844 Ave. Royale - Beauport, Québec 5 - Tél. 661-2305

DUPARQUET ENR.
COUVRE-PLANCHERS

- St-Jean - Suite
20 EDIFICE MONTMINY - Suite
206 Institut Data Processing de Québec
Inc école privée 525-7463
- 212a Vacant
221 Vacant
230 Vacant
231 Journal Constructo Enr 522-4893
232 Vacant
234 Vacant
235 Allen Bradley Canada Ltd moteurs
électriques réparation 529-7584
- 237 Vacant
239 Caribonum Ltd papier carbone et
rubans mfrs 524-3255
- 326 Vacant
328 Vacant
329 Montflex Inc linoleum et prélatrs mfrs
523-6332
Promont Inc acoustiques matériaux
523-6332
- 330 Block & Anderson (Canada) Ltd machi
nes de bureau vente & Service
525-7354
- 400 Northern of the Canada Cie d'Assce Vie
529-4168
- 406 Comité Conjoint de Bijouterie & d'Hor-
logerie du Québec organisation
ouvrière 523-5174
- 408 Nadeau Jean Marie assce courtier
524-4611
Mitchell James 524-4611
- 422 Morse Robert Corporation Ltd agts
mfrs 522-1548
426-427-428-429-430-432-435-436-437-
Secrétariat de la Province service des
Centenaires 692-5220
- 500 Venne & Thibault 522-2969
SUITE DE LA RUE
25 Gauthier Renard 525-9227
Beaudoin Francine
- 30 Lavendière Automatique buanderie auto-
maté 522-0409
- 35 Blanke Irwin 524-6464
40 Ferland P Inc (Sc) nett & teinturier
524-9050
- 45 Lavery Marguerite
50 EDIFICE MONTMINY
Province de Québec - Secrétariat des
Service des Archives 693-5240
- 156 L'Industrielle Cie d'Assurance Sur la
Vie 525-7129
- 160 Province de Québec - Secrétariat
Imprimerie de la Reine 693-5150
- 250 Province de Québec - Service de Ren-
seignements sur les Compagnies
693-5253
- 335 Better Business Bureau de Québec Inc
523-2555
- 350 Province de Québec - Service du Régis-
traire 693-5260
- 450 Province de Québec - Service des
Coopératives 693-5233
Province de Québec - Service du Cente-
naire 693-5220
- 455 Province de Québec - Secrétariat de la
Province 693-5220
Province de Québec - Service du Cente-
naire de la Confédération 693-5221
SUITE DE LA RUE
- 55 Nadéau Nathalie Mme 524-1719
61 Renaud Roland entrep pitr © 524-2035
65 Audette Pharmacie 523-1573
69 APPARTEMENTS
a Matte Georges © 524-0507
b Vacant
c Chabot Ovide Mme 522-6953
d Vacant
e Couture Elisabeth
3 Bélanger Ghislaine
4 Gagnon Jeanne Mme 524-1880
5 Gaumont Jean C
6 Vacant
7 Vacant
SUITE DE LA RUE
75 Amyot Michel 524-1944
80 St-Jean Baptiste Centre Paroissial
523-8614
89 APPARTEMENTS
1 Turcotte Yvette
2 Paquin Jean Jacques 522-4147
- 3 Vacant
4 Gauthier Georges Albert 525-5438
5 Demeule Albert
6 Ouellet René 529-3842
SUITE DE LA RUE
91 Brousseau C Edouard 523-3701
92 APPARTEMENTS
1 Moisan Paul D merceries pour hommes
523-4235
2 Vacant
3 Patry Raymond 523-6803
4 Lefebvre Robert 524-4442
5 Noel Mathias 523-2843
SUITE DE LA RUE
95 St-John's Hall United Church of Canada
Office maison d'étudiants 525-6492
McLeod Alex 525-6492
98 La Presse Journal 529-8487
FIN MARCHAND
100 Salon Capucine Enrg 525-8656
104 Lebel Berthe 523-1836
Cauette Diane 522-4420
110 Laboratoire du Confort des Pieds Enr
chaussures mfrs 525-7309
114 Gauthier Fernand 529-2703
120 Curodeau Rosalre 522-5560
Cloutier Arthur & Fils Ltée dir de funé-
raillies 522-3931
- 125 Beaulieu Alphonse & Fils entrep
menus 523-1288
Evangelos Antoulatos
130 Reinhardt Georges © 522-4500
133-135 Jacques Luce © 525-9854
134 Gingras Adrien 524-6836
137 France Salon de Beauté Enr coiffure
525-9854
- 138 Confédération des Loisirs du Québec
organisation de jeunes 524-4837
- 140 APPARTEMENTS
1 Villeneuve Angelo dentiste 523-5170
2 Vacant
3 Caron Yvette 522-7633
4 Vacant
SUITE DE LA RUE
141 Rochette Négédia Mme © 525-6657
144 Robitaille Avila 522-1473
145 Perron Emile
149 St-Amand Arthur laboratoire dentaire
522-7840
St-Amand Onésime dentiste 525-6624
- 150 Doiron Thérèse cout 524-6694
151 Noel G Edgar 522-3224
155 Laverge J Nérée © 524-4892
160 Roussins Albert
161 Vacant
165 Côté Gérard Mme 523-2355
Vaillancourt Bernadette 522-5515
- 169 Gendron Elmina Mme 525-6709
171 Lemieux Alexandre Mme © 523-2268
Hunt Laurent imm 529-5582
- 173 Lemieux Jean
175 Gouvernement Fédéral Directions des
Affaires 522-1503
- 185 Vacant
190 St-Jean Garage Enr 524-3591
DEBUT TURNBULL
FIN RACINE
- 203 Bernier Restaurant 522-7854
Turnbull Salon de Barbier
205 Fedotowski André
207 Gauvin Salon de coiffure 523-1883
209 Vincent Léonida Mme © 522-2903
210 Poliquin Sportif Enr bicycles vente et
réparation 523-7815
- 212 Lamoureux Léo-Paul 524-5351
Gingras & Laflamme Enrg laboratoire
dentaire 523-6071
- 212 Tuite Helen 524-3170
Létourneau Jeannette 522-1438
Francine Salon cout 522-1438
- 215 Brousseau Oscar © 525-7521
220 Lebel R Mme 522-3420
221 Owen William © 522-7664
224 Boissonnault Antoinette Mme ©
525-6801
Boyer Georges 524-4449
- 225 Marceau Léon 522-1044
Cercles des Voyageurs de Commerce
de Québec Inc organisation d'affai-
res 522-1044
227 Porte secondaire
- 227 1/2 Laverdière André 525-7223
228 Genest J Arthur 525-8080
229 Mercier Eudore 529-5150
230 Germain Sylvain
231 Couture Philippe 524-3098
233 Cheyraud Jean
234 Demers François X médecin 525-7782
Marois André médecin 525-9128
- 235 Lecours Gérard
237 Thibault Blanche
239a Chouinard Réal 523-5395
240 APPARTEMENTS
1 Beaudry Maurice médecin 524-3456
2 Vacahon Malcolm médecin 523-6757
3 Lessard Jean Marc orthopédiste 523-2610
4 St-Louis Jacqueline 529-7715
5 Côté Jacques médecin 523-8049
6 Drolet Anne Marie Mme 529-1029
7 Bégin Jeanne 524-4143
SUITE DE LA RUE
241 Tuppert John 524-7064
242 Pelletier Jean Baptiste fourrures mar-
chand 523-3050
242 1/2 Gauvin Emile
244 Simard Jules Mme 522-8385
245 Lévis Buanderie Ltée (Sc) No 67)
527-2501
- 246 APPARTEMENTS
1 Simard René médecin 522-4415
2 Lemieux Jean Marie médecin 523-4752
3 Beaudoin J P Mme 529-4871
4 Dufour Bérangère Mme © 523-2392
SUITE DE LA RUE
247 Goulet Arthur Mme maison de pension
525-0059
248-250 Simard Pharmacie 529-9966
249 Bar Restaurant Vénézie 525-0081
250 Ferland Jean Guy
251 Verreault Jacques J chiropraticien
525-9859
252-258 Deblois Pierre maison de pension
253 Lachance Roger 523-4634
- 254 APPARTEMENTS
1 Fredette Nicole 523-5198
2 Vacant
3 Dubé Evelyne
4 Vacant
5 Bérubé Raymond 525-8278
6 Vacant
7 Ratté Louis
8 Claveau Michel
9 Vacant
10 Vacant
11 Labrie Yves 522-4952
12 Vacant
13 Coté Louise 523-8547
SUITE DE LA RUE
255 Rousseau Charlotte Mme © 523-1482
257 Gauvin Ozéline Mme © 527-7412
258 Damours André
259 Naud Berthe prof de musique 522-4554
260 Dolbec Roland 523-9185
261 Germain Rodolphe 523-6722
Gosselin Jacques 529-7837
264 Bruneau Léonce 522-5729
268 Delisle Taverner 524-0181
270 Guay Fernande 529-8374
Rondeau P A 529-2017
- 275 Pergantis Sam 522-2467
Gauvin Roger médecin 524-9488
276 Demers Louis P 529-4081
Genest Jean Thomas Mme 529-3403
279 Applin Réginald 523-4151
280 Bruneau Laura Mme © 522-7898
Veilleux Paul Henri
285 Bernard Hector 523-4943
Conroy James 524-8783
Dupont Monique Mme
289 Tessier Cécile 525-8854
Ouellet Albert pédiatre 523-6058
St-Gelais Joseph Mme 529-2040
Toussignant Pierrette 525-9712
290 Marois Henri © 523-8190
295 Chamberland Edmond 529-7466
298 Marois P Enrg épïc 525-6154
299 Laboratoire Médical de Québec Inc
524-0908
Brunet Joseph médecin 525-5507
FIN SUTHERLAND
313 Vacant

G. Moineau, Prop. — Livraison dans le Québec Métropolitain

St. Romuald Fleuriste enrg.

FLEURS ET PLANTES — BIBELOTS

ST-ROMUALD

1128 COMMERCIALE

TEL. 839-8662

d P

ENTREPRENEUR ELECTRICIEN
RESIDENTIEL
COMMERCIAL
INDUSTRIEL

JOSE

TEL. 529-5168
2376 Vitre, Québec
ELECTRIQUE ENR.

St-Jean - Suite

315 APPARTEMENTS LE SEJOUR
 202 Dumais M 523-4190
 203 Bolduc Lucille
 204 Longchamps M 524-8053
 205 Guérette Charline 523-8107
 206 Brochu M 529-4245
 207 Vacant
 301 Bertrand R M
 302 Boissonneault Solange 523-1365
 303 Gosselin Raymond 524-6713
 304 Poulin Fernande 525-6893
 305 Fortin Estelle 524-7724
 306 Danjou R
 307 Paquet Hélène 522-6738
 308 Lafleur G
 309 Tremblay R 523-7548
 310 Fortin L
 311 Côté Marie Ange 525-5709
 319 Bédard Michel 524-5769
 320 Nadeau Nicole
 321 Beaupré R 524-9332
 401 Rioux Madeleine 523-5361
 402 Geoffrion M 522-6241
 403 Gosselin L 525-7091
 404 Barry Aline Mme 523-2306
 405 Dussault M
 407 Villeneuve Thérèse 522-4933
 408 Deschênes N 522-2813
 409 Beaupré Gisèle 522-7722
 410 Vacant
 411 Tremblay Gisèle 523-0298
 419 Canzi J R 524-6259
 420 Daigle Jean P 522-3447
 421 Lefebvre Simonne 523-3502
 501 Pacreau Camille 524-4753
 502 Roberge Yvette 529-7810
 503 Audet Cécile 523-9121
 504 Naud B
 505 Fortin N
 506 Lemelin Rita 525-9993
 507 Coté J B
 508 Lafond B 623-7901
 509 Cloutier Thérèse 523-5894
 510 Paré L 525-8595
 511 Roussel Bibiane
 512 Vacant
 513 Vacant
 514 Lepage Gigi 522-8333
 516 Grenier Joseph A Mme 524-1119
 517 Skandabs Georges 522-5384
 518 Vacant
 519 Fownby George H 524-1836
 520 Verret F 525-8948
 521 Després Jeanne 524-9174
 601 Paquet S 529-5115
 602 Daoust Gilles
 603 Dubois M A 523-8964
 604 Normandin Robert 523-2093
 605 Lavertue Mariette 523-6251
 606 Vacant
 607 Vacant
 608 Drouin Micheline 525-8824
 609 Fournier G
 610 Boucher Gérard 522-4531
 611 Vacant
 612 Vacant
 613 Bérubé Alfreda 524-2848
 614 Joncas Arthur 522-1039
 615 Chartré E
 616 Bélanger J 524-2208
 617 Lévesque Roger @ 529-7056
 618 Drouin Marcel 523-7388
 619 Bilodeau May Mme 523-2624
 620 Léveillé Madeleine
 621 Plamondon L
 701 Dion Pierre
 702 Perron N 525-8298
 703 Poulin R A 522-6670
 704 Bélanger Monique
 705 Vacant
 706 Lévesque Michel 523-5926
 707 Vacant
 708 Beaulieu Claire
 709 Martel J B 522-7646
 710 Vacant
 711 Trottier Lionel Mme 529-4869
 712 Bilodeau Charles 522-3786
 713 Vacant
 714 Delmas Jean 523-5134
 715 Bélanger Isabelle 523-4245

716 Hanley Emily 524-5637
 717 Pelletier Réjeanne 522-5512
 718 Lavoie Gabriel 522-3541
 719 Bélanger Irma 524-5437
 720 Vacant
 721 DeGranspré P
 801 Vacant
 802 Absent
 803 Vacant
 804 Falconie G C
 805 Oesch H 524-6357
 806 Vacant
 807 Bélair Françoise 522-5800
 808 Vacant
 809 Watters Germaine 523-2772
 810 Poirier Marc André 525-8276
 811 Caron René 522-6670
 812 Trottier N D 525-8583
 813 Vacant
 814 Leclerc Nicole
 815 Walsh Béatrice 523-0458
 816 Vacant
 817 Vacant
 818 Vacant
 819 Levec Carmen Mme 522-6749
 820 Albrecht Eva Marie
 821 Coté M
 901 Vacant
 902 Vacant
 903 Dionay Yallée
 904 Vacant
 905 Vacant
 906 Vacant
 907 Pattemore Fred 523-3625
 908 Vacant
 909 Poisson Claude 523-4273
 910 Roberge Valérie 524-5719
 911 Jobin Gustave 524-6138
 912 Vacant
 913 Vacant
 914 Vacant
 915 Gauthier Pierre 524-2126
 916 Laroche Lawrence
 917 Vacant
 918 Gauthier Camille 529-3105
 919 Vacant
 920 Vacant
 921 Genest Henri 523-4722
 SUITE DE LA RUE
 317 Le Séjour Salon coiffure 525-8533
 320 St-Jean Baptiste Couvent 524-4020
 335 Miller Emmanuel
 Verreault Yvonne Mme 522-7571
 337 Maltais Paquin
 341 Loupret Donat 522-2289
 343 Drolet Fabiola Mme @ 524-2851
 347 O'Heorn Anggie 529-3601
 349 Godbout Lionel 523-9232
 Germain Fernand 522-1122
 355 APPARTEMENTS
 1 Belleau Robert 525-8084
 3 David Ernest 524-0636
 5 Dion Nap 524-2701
 SUITE DE LA RUE
 365 Cybele Coiffure Enr 529-4077
 367 Castonguay Joseph 529-7046
 Sawyer Léonard Mme 524-3238
 Lisotte Marc 523-5615
 369 Matte Gérard médecin @ 524-2816
 370 St-Jean Baptiste Ecole 525-6106
 371 Frédérick Exilia Mme 524-1375
 375 Caouette Pharmacie 529-0066
 Gouvernement du Canada - Bureau de
 Poste 529-0066
 389 McAnneeny Marguerite Mme 523-4219
 391 APPARTEMENTS
 1 Leblond Narcisse 524-9902
 2 Larivée Roger 522-5328
 3 Lebrun Jean P
 4 Poulin Bernadette 522-8083
 5 Vacant
 6 Vacant
 SUITE DE LA RUE
 393 Internation Premier 523-2213
 395 Leclerc Enr nett & teinturier
 522-0000
 397 APPARTEMENTS
 1 Roy Antoinette 524-7146
 2 Carrier Rosaline
 3 Fradette Ghislaine 524-4201
 4 Vacant
 5 Boucher Lionel
 SUITE DE LA RUE

399 Banque d'Economie de Québec 522-2071
 FIN DELIGNY 16

DEBUT CLAIRE FONTAINE
 401 St-Jean Fleuriste Enr 522-5002
 415 Bernier Jean J @ 525-8524
 425 Européenne Epicerie 529-4847
 429 APPARTEMENTS
 St-Jean Nouveauté Enr 525-7604
 1 Daignault Louis 525-7604
 2 Bédard Annie 522-3161
 3 Beaumont Salon coiffure 522-1717
 4 Bélanger Gérard
 5 Vacant
 6 Vacant
 7 Vacant
 8 Vacant
 9 Vacant
 10 Vacant
 SUITE DE LA RUE
 441 Vacant
 445 Le Lys Blanc Enr vêtements 524-8845
 447 Cécile Salon Enr confection pour dames
 523-8287
 449 Refus
 455 Gagnon Ernestine Mme @ 523-4421
 463 Gagnon J E & Cie opticien 524-1805
 465 Vien Lionel 525-6382
 Cuglietto Francesco 529-5990
 467 Côté Gaston photog 523-8291
 469 Eric Salon coiffure 524-7288
 470 St-Jean Baptiste Salle Paroissiale
 471 Simon Pâtisserie Inc 522-6582

DEBUT SCOTT
 475 Pinault J Lionel 523-4863
 481 Martin Paul 529-4292
 485 Martin Paul chiropraticien 529-4292
 Tracey Clinique Capillaire cuir
 Chevelu traitement 529-4292
 SN St-Jean Baptiste Eglise 525-7188
 490 Ouellet Aurèle Mgr 525-6256
 491 Bélanger Yvonne Mme 523-5916
 495 Brousseau Alice @ 524-4217
 499 Tonia Textile Enr 524-0011
 FIN STE-CLAIRE
 500 Bégin W E boucher 524-5271
 501 Tardif Joseph Maurice 522-4442
 505 Veilleux Marie Anne Mme 522-1931
 509 Marier Alimentation épice 529-1368
 509a Lapointe Jacqueline 523-6900
 510 Morissette J Henri 523-1890
 511 Foyer Ave Maria maison de pension
 525-8293
 Cloutier Jeannette @ 525-8293
 515 Côté Marie Paule @ 522-1922
 519 O'Neill Yolande H chiropraticien
 524-1942
 525 Moderne Automatique Buanderie
 525-5409
 526 Visage de Rêves Salon Enr coiffure
 523-7286
 528 Rochette Georges 525-6628
 Savard Paul
 Beaudry Ed
 530 Onyx Studio & Ecole électrolytes traite-
 ments 524-8220
 531 Godin Monique cout 523-6305
 Pageau Almanzor 524-6302
 534 Larsen Bob 529-8391
 Garneau Martine
 535 APPARTEMENTS
 Malouin Georges 529-1862
 1 Gaudreault Jules Mme
 1a Robinson Margaret Mme 523-8676
 2 Bureau Madeleine
 3 Richer Jean Paul 524-6461
 4 Chagnon Bernard 522-8463
 5 Joynt Francis 523-3707
 6 Bissonnette J Marc
 SUITE DE LA RUE
 537 APPARTEMENTS
 1 Naud F D
 1a Tremblay Denise
 2 Moffet Marie Mme 524-6573
 3 Leblanc Zelma Mme 523-4604
 4 Burnham Chandler
 5 Paradis Geneviève Mme 524-0644
 6 Marcoux R
 SUITE DE LA RUE
 538 Au Lutin Enrg cigares & tabac 522-2540



3148 Chemin Royal
Giffard, Québec 5

VENTE - POSAGE - TAPIS - TUILE - PRELART - DRAPERIES

ATL
Alfamme INC.

661-8497

Tél.



SOCIÉTÉ DE FIDUCIE DU QUÉBEC

(La Société de Fiducie des Caisses Populaires)

42 rue Ste-Anne, Québec 4

Tél. 529-0557



TRUST ROYAL

Exécuteurs Testamentaires et Fiduciaires — Executors & Trustees

Charles C. de Léry, gérant — Luke MacDougall, C. R. gérant adj. — T. E. Anderson, directeur des Immeubles — Gaston L. L'Anglais, C. A. Contrôleur
 Edifice Price: 65 Ste-Anne, Québec TEL. 529-0171 Succ. Place Laurier: 2700 Boul. Laurier, Ste-Foy

626-6850
 4540 Boul H. Bourassa
 Québec 7

• PROCEDE A LA SOIE
 • LETTRAGE DE CAMIONS
 • ENSEIGNES • DESSINS

marc gagne enr.



St-Jean - Suite
 540 APPARTEMENTS
 1 Beaubien Lucien Mme
 2 Larose Marie 524-8395
 3 Métivier Philippe Mme 523-4501
 SUITE DE LA RUE
 541 Bédard Roger Studio Enr photog
 524-3263
 544 Demers J U Enr pharmacien 522-6844
 545 Centre de Couture Acme Enrg machines
 à coudre vend 529-4323
 Bernina & Necchi machines à coudre
 vend 529-4323
 547 Dussault Jean médecin @ 522-1975
 548 DeLottinville Joséphine Mme 525-8932
 Coderre Rodrigue H 524-3965
 549 APPARTEMENTS
 1 Couture William 522-3345
 2 Morency Anna Marie @ 522-8572
 3 Laverdière Aimée 522-3149
 4 Deblois Jean
 5 Labbé Placide 523-4366
 6 Parent Claudette
 SUITE DE LA RUE
 551 Gaudreault Alphonse 522-7550
 555 Beaudet Bernadette Mme maison de
 pension @ 524-0502
 559 Beaudet Bernadette Mme (porte de
 service)
 560 Papillon N E Enr merceries pour hom-
 mes 522-1742
 562 Duperré Fernand tailleur 523-9756
 564 Matte Jean René 522-1742
 565 Charest André dentiste 529-0579
 Maranda Guy dentiste 681-8642
 566 Papillon J Fernand 522-1742
 567 Charest Janvier dentiste 522-1332
 568 APPARTEMENTS
 1-3 Caya Jeannette Mme coiffure 523-1334
 2 Larouche Jean Charles 529-7578
 4 Caya Philippe 523-1334
 SUITE DE LA RUE
 571 APPARTEMENTS
 Matol Laboratoire 523-3627
 1 Lachance Fernand podiatre 524-2763
 2 St-Pierre Gaston
 3 Vacant
 SUITE DE LA RUE
 572 Anctil Rosaire 522-8592
 Bertrand Roger
 573 Jobin Joachim médecin @ 522-6090
 574 Imbeault Adrien
 575 Hamel Alfred bij 522-7539
 Corp des Bijoutiers de la Cité de
 Québec organisation d'Affaires
 522-7539
 576 Québécoise Quincaillerie Inc 524-0745
 578 Couture Eugène Enr coupons vend
 523-3887
 580 Marceau Lucien maison de pension
 524-0455
 Desrosiers Eugénie Mme 524-0455
 581 Julien Alban 525-6370
 Roy Jean 523-7411
 582 Pagé Librairie 529-4764
 583 Luxe Valet Service Enr nett & teintu-
 rier 522-5522
 DEBUT DES ZOUAVES
 584 Gilbert Blanche Mme 524-9695
 Joncas Wilmer 523-5860
 585 Marmen Laurent barbier
 586 California Fruit Co fruits commerçant
 522-2073
 589 Gagnon Emelda Mme @ 522-2919
 Gaudreault Simon
 590 Morin Gilbert 529-3023
 594 Blouin Alice 522-5807
 Routhier Henri 522-6504
 Martineau Adrienne Mme 523-7681
 595 Roy A & Fils Enrg boucher 529-9751
 598 Banque Canadienne Nationale (Sc)
 529-0115
 FIN STE-MARIE
 600 Caisse Populaire de Québec 522-6806
 Province de Québec - Ministère de
 l'Agriculture Arts Domestiques
 Province de Québec - Ministère de
 l'Agriculture Produits Laitiers
 Bigaouette Rosaire bij 522-2484

601 Pouliot & Darveau Enr tailleurs
 523-4615
 Pouliot Juliette 523-4615
 603-621 Québec Electronique Ltée radios &
 télévisions vente et service 529-9261
 605 Rousseau J B Enrg 525-8301
 614 Audet Guy Photo-Mariage 525-9063
 Audet Guy 525-9063
 615 Vic's Salon de Beauté 523-7941
 Chiasson Hélène Mme maison de
 pension 522-4973
 620 St-Jean Tabagie Enrg cigares et tabac
 522-5923
 625 La Lavendière Enr buanderie
 629 Priska Salon Enr coiffure 524-9087
 Morin Benoit
 630 Giroux & Frères Enrg quinc 522-8337
 633-635 Province de Québec - Ministère de
 l'Education Système & Procédures
 693-3800
 Province de Québec - Ministère de
 l'Education Publications Pédagogi-
 ques 693-3527
 634 Jacques Textile Enr coupons vend
 523-2461
 636 Vacant
 638 Vacant
 640 EDIFICE HETHRINGTON
 204-205 Vacant
 206-207 Stellar Publications Inc (porte
 secondaire)
 208-211 Stellard Publication Inc 529-3734
 302 Trans-Canada Readers Service publica-
 tion 529-5281
 304 Tel Star Enr
 305-307 Allo Service Ltée téléphone service
 d'appel 529-4554
 306 Allo Service Ltée (porte de service)
 310 Turgeon Pierre Paul notaire 522-3986
 Jolicoeur Philippe notaire 522-3986
 Robitaille Claude notaire 522-3986
 Côté Pierre Paul notaire 522-3986
 312 Carl Publicité Co 522-2500
 315 Vacant
 401 Prowse Ltée maisons accessoires vend
 529-8204
 402-403 A C A Agence de Collection
 529-9347
 406 Immober Société imm 524-6600
 407 Vacant
 410 Philips Electronic Equipment Ltd
 524-7307
 Philips Appliances Ltd électriques
 appareils & Accessoires 524-7307
 412 Blouin Serge décorateur ensemblier
 522-4530
 481 Vacant
 SUITE DE LA RUE
 642-644 Le Gourmet Restaurant Enr
 525-0020
 655 Anctil Victor guérisseur 529-4827
 659 APPARTEMENTS
 1-2 Dorion Henri
 3 Fournier Diane Mme
 4 Caron Laurette
 5 Absent
 6 Vacant
 7 Beurivage Alice
 8 Boulay Raymonde
 9 Langevin Alexandrine
 10 Joubert Auguste Mme
 11 Bélanger Nicole
 12 Launière Marie Paule
 SUITE DE LA RUE
 661 Vacant
 664 Michel Studio Enrg photog 524-2798
 665 Audet Studio Enrg photog 524-2282
 669 Paris Coiffure 523-6522
 Readman André
 670 Foyer du Cadeau de Québec 523-7088
 671 APPARTEMENTS
 1 Vacant
 2 Frère Françoise Mme 523-4373
 3 Leclerc Claudette Mme 523-8552
 4 Deschênes Cécile 523-6673
 5 Berridge Christopher W 524-0808
 6 Tremblay Juliette 522-3039
 7 Veilleux Louise 523-5118
 8 Beaudet Jean M
 9 Vacant
 15 Robitaille J Emile Mme
 16 Vacant
 17 Ouellet Rita
 18 Peirolo Armando
 19 Daigle Antoine Mme
 20 Simard Genevieve
 21 Lévesque -
 22 Beaudoin Fleur-Ange
 23 Lapointe Carole
 24 Ferland -
 25 Guillot G
 26 Descarreaux Léon D
 SUITE DE LA RUE
 674 APPARTEMENTS ATNA
 a Beurivage D Mme
 b Cloutier Marie E 524-3688
 c Lamontagne Gaston 529-7621
 d Poulin Suzanne
 1 O'Keefe Robert
 2 Roy René 523-2272
 3 Lambert Marguerite 522-2332
 4 Gauvin Eva
 5 Vacant
 6 Boies Robert 524-7169
 7 Rochette F
 8 Ferland Raymond 529-2003
 9 Dugas Arthur 523-5810
 10 Paré Julien 524-8305
 11 Marier René A
 12 Lévesque Madeleine 523-5310
 14 Vacant
 15 Fradette Roland 523-1760
 SUITE DE LA RUE
 675 Côté Philémon 523-2874
 679 Vachon Emilien Ltée meubles vend
 523-2065
 680 Table Ronde Taverne 523-9292
 685 Province de Québec - Régie des
 Alcools du Québec 523-7329
 688 Daniel Studio Enrg photog 523-0781
 689 Boutin Léonida Mme 522-2696
 690 Grace Service Périnatal Enr vêtements
 pour dames 523-8754
 694 Lacroix Georgette
 Lortie Frank 523-8754
 Larivière Horace 522-4348
 695 Beaudin James @ 524-1255
 696 Talbot Marc Mme
 698 Jolicoeur Pharmacie 529-2171
 Gouvernement du Canada - Bureau
 de Poste
 699 Moisan J A Enr épïc 522-8268
 INTERSECTION COTE STE-
 GENEVIEVE
 700 Gauvin & Gauvin Enrg merceries pour
 hommes 522-1804
 704 Martel Yvon Ecole de Danse Enr
 523-3592
 Cormier Arthur 529-0006
 Tremblay Miville
 705 Vermette Basile
 707 Rickaby D S dir de funérailles 522-3275
 710 Centrale Tabagie cigares et tabac
 523-2885
 714 Vacant
 718 Vacant
 720 Vacant
 722 Vacant
 730 Laforce Armand chaussures vend
 522-6735
 732 Vacant
 734 La Bourgeoise Enr confection pour
 dames 523-8571
 738 Maison Pierre Inc des de modèles
 524-3278
 740 DeBlois Victor maison de pension
 744 Pierce Camera Inc 524-4063
 748 EDIFICE
 1 Venus Salon Enr coiffure 524-8587
 2 Gagnon Jean Paul dentiste 523-6015
 3 Lunetterie St-Jean opticien gros 522-1745
 Gagnon Roland 522-1745
 5 Kathy Studio photog 523-6816
 6 Moisan Ecole de Coupe & Couture
 524-8959
 Moisan Jacqueline 524-8959
 SUITE DE LA RUE
 752 Charles Le Bottier chaussures vend
 524-5035
 754 Trans-Canada Shoe Ltd chaussures
 vend 524-7954

Vente — Posage

Tapis — Tuiles — Céramique — Prélarts — Draperies

PHIL LITEE
TAPIS

563 Route Trans-Canada

St-David, Cté Lévis

Tél. 837-3604

895 PLACE D'AIGUILLON

QUEBEC 4

TEL. 522-1224



St-Jean - Suite

- 758 Marceau Lucien 522-0271
 SN St-Mathew's Church 529-1991
 760 Sansfaçon & Frère bij 522-4433
 762 Charbonneau Lingerie Enr 524-3701
 764 Valin Electrique Enr électriques appa reils & accessoires vend 522-8365
 Bonanni Chaussure Italienne 523-3188
 768 Bussièrès François
 Lachance Gérard 524-8990
 Gagnon Céline
 770 Bélanger Marguerite Enr confection pour dames 524-2991
 772 Noël Marcel dentiste 523-4488
 Noël Juliette Mme maison de pension 524-0352
 774 Audet & Giguère Ltée mdse sèche gros 522-6217
 778 Gilbert Maurice chaussure vend 522-6279
 780 Salon La Favorite Enr modiste 525-6917
 784 Tancrède Octave 525-6627
 790 Hunt Joseph Enrg cigares et tabac 522-0083

794 APPARTEMENTS

- 1 Turcotte Daniel
 2 Lagrange Nicole 524-3261
 3-4 Côté Robert dentiste 525-8889
 5 Vacant
 6 Bernard Richard 524-8714
 7 Dimitroff Olga 524-4350
 8 Jacques Jeanne d'Arc 525-9728
 9 Lebrun R
 10 Fortin Hélène 525-5925
 11 Vacant
 12 Pierrot Serge
 13 DeChamplain Madeleine 524-9512
 14 Larouche Colette
 SUITE DE LA RUE
 798 Blouin Paul H Inc chaussures vend 524-6337

36

INTERSECTION ST-AUGUSTIN

- 800-820 Kresge's S S Co Ltd (Sc) magasin à rayons \$0.05 à \$1.00 524-6105
 801 Lido Restaurant 523-9924
 805 Rousseau Jean Paul 529-2066
 811 Café Home restr 522-0404
 815 Leclerc Maurice 523-9625
 Blais Roland 522-8803
 819 Edwards W B photog 522-7595
 821 René Cordonnerie chaussures réparation 525-0078
 825 Brousseau Emile assurance agent 522-5768
 Vaillancourt Françoise
 827 Baillargeon Berthe Mme © 522-6360
 Valentino Académie de Danse 523-2400
 831 Dagenais Gaston 522-7577
 831 Institut de Beauté du Dr Renaud Enrg 524-7311
 835 Mac Donald Yvonne Mme 524-0329
 839 La Ballerine Enr musique instruments vend 524-9509
 845 Laura Secord Candy Shop confiseur
 847 Compagnie Singer du Canada Ltée machines à coudre vend 525-6141
 849 Diana Grill restr 524-5794
 Aaron Louis 524-5794
 850 Magasins Dominion Ltée épïc & bou cher 524-4800
- 852 APPARTEMENTS
 10 Drolet C
 11 Bussièrès Edith Mme
 13 Poiré Jeanne
 14 Bédard Aline
 15-16 Dufour Jean Charles 524-9066
 17 Leblanc -
 18 Larue Maurice 525-6839
 19 Tanguay D
 SUITE DE LA RUE
 853 Lim Tom © 524-0918
 Lanvin Salon coiffure 523-8249
 854 Lessard Rudy Inc merceries pour hommes 523-7297
 854½ Martinizing nettoyeur & teinturier 523-0802

855 Yangtze Restaurant 522-0078

- 856 APPARTEMENTS
 1 Morneau Marie Rose
 2-3 Roy Blanche salon coiffure et de beauté 522-7926
 4 Huard Eugène
 5 Ham Sheo Hung
 6-7 Richard Jeanne 525-6459
 8 Sauviat Paul
 9 Savard Marie A 523-3113
 10 Drolet Ernest 524-9770
 SUITE DE LA RUE
 860 Reitman's (Que) Ltd confection pour dames 522-8847
 866 Zellers Ltd (Sc) magasins à rayons \$0.05 à \$1.00 522-1981
 868 Robitaille René ing conseil 523-2451
 Vaillancourt Jacques ing conseil 523-2451
 Rochette Marie
 Couture Thérèse 523-7856
 869 Créations Suzanne Inc confection pour dames 524-4240
 870 Mathie Paul Succession pharm 524-2929
 871 Vacant
 873 Banque Canadienne Impériale de Commerce 529-5795
 874 D'Aillaird's Ltd (Sc) confection pour dames 522-6778
 875 Turcotte Maurice merceries pour hommes 523-0472
 876 Vacant
 877 Lachance Léopold 529-1249
 878 Iris Salon Enr coiffure 524-7112
 878a Agnew Surpass Shoe Stores Ltd chaussures vend 523-7730
 878b Alliance Finance Corporation 529-0191
 879 Bouchard Instruments Inc sports articles 529-9058
 879½ Rachel Salon de Modes modiste 525-9611
 880 Woolworth F W Co Ltd (sc) magasin à rayons \$0.05 à \$1.00 522-5575
 881 Delisle Sports Enrg sport articles 523-5513
 883 Lanteigne Charles 522-6649
 Beneficial Finance Co of Canada 525-4381
 Frève Hélène 524-2884
 885 Penney's Florists Regd 522-8081
 889 Empire Shoe Rebuilders (Canada) Ltd chaussures réparation 524-4575
 891 Household Finance Corp of Canada finance compagnie 529-2581
 895 EDIFICE LINDSAY ENR
 Crescent Finance Copr Ltd 529-8411
 10 Roy Daniel
 11 Lamontagne Yves
 12 Turcotte Jocelyn
 13 Morin M
 14 Vacant
 15 Vacant
 16-17-18-19 Absent
 20 Samson Odette
 21 Couture Arthur
 22 Dumaine Michel
 23 Légaré L
 24 Tremblay Louise
 25 St-Pierre Huguette
 26-27-28-29- Absent
 30 Fortier Robert
 31 Murphy A E
 32 Fraser Isabel
 33 Sirois Lise
 34 Amiaud Jean
 35 Tremblay Andrée
 36-37-38-39- Absent
 40 Pivetta Jeanne
 41 Thivierge Lucie
 42 Vincent G B Mme
 43 Riverin B 529-4695
 44 Riverin J
 45 Bégin B
 46-47-48-49 Absent
 50 Métivier Francine
 51 Boulanger F B Mme
 52 Vacant
 53 Dion André
 54 Vacant

55 Verlaeck J

- SUITE DE LA RUE
 898 Banque Canadienne Nationale 522-4309
 INTERSECTION ST-EUSTACHE
 900 Capitol Jewellers Inc bij 522-1725
- 901 Côté Raymond Inc vêtements 523-4666
 902 APPARTEMENTS
 1 Painchaud Paul médecin 522-1675
 2 Gagnon Marie
 3 Tardif Rita
 4 Boisvert Maria Mme
 5 Lacasse Jeannine
 6 Théaume Albertine
 7 Michaud Rita 529-0580
 8 Moreau Léonette
 9 Mainville Jocelyne
 10 Bernier J Mme
 11 Soucy Diane 524-0948
 12-13 Allen L Philippe médecin 525-6875
 14 Marceau Aurélius 525-7325
 15 Parsons Victoria 524-9422
 16 Lévesque Thérèse Mme 522-6253
 17 Paradis Françoise 523-4583
 18 Pépin Hector
 19 Samson Marcelle
 20 Desrosiers Lyne brassières mfr 523-6451
 Desrosiers Léontine 523-6451
 21 St-Laurent Jeanne
 22 Vacant
 23 Champagne Jeanne 523-7282
 24 Rancourt Annette
 25 Deschênes Cécile 524-9491
 26 Hébert Arthur Mme
 27 Bruneau Raphael
 28 St-Laurent Charles
 29 Blanchet Eveline 525-7964
 30 D'Astous Lina 522-2156
 31 Canuel M Anne 523-3122
 32 Caron Alice
 33 Murray Luce 523-1156
 34 Bilodeau François
 35 Rhéaume Albert
 36 Côté L Mme
 37 Ruest Edna
 38 Absent
 39 Thibeault Gilbert
 SUITE DE LA RUE
 904 Hardy Jeanne Inc confection pour dames 529-5756
- 905 APPARTEMENTS CAIUS ROY
 10 Montcalm Salon Enr barbier
 11 Vacant
 12 Cormier Jean Pierre
 13 Absent
 14 Vacant
 15-16 Vogue Salon de Beauté Enr 524-2550
 17 Lavoie F
 18 Vacant
 19 Deschamps Gilles
 20 Boucher S
 SUITE DE LA RUE
 906 Dolcis Canada Ltd chaussures vend 522-8947
 908 Chamberland Alphonse bij 522-6017
 910 EDIFICE
 100 D'Youville Salon Enr coiffure 522-7246
 101 Vacant
 102 Vacant
 104 Chamberland Alice Mme 524-6731
 SUITE DE LA RUE
 911 Monaco Restaurant Enr 529-0079
 Rainier Salle 529-0079
 914 Fortin Paul Inc chaussure vend 522-2235
 915 EDIFICE
 Robitaille Pierre Magasin de cadeaux 522-2445
 201 Cartier Jacques D 522-5073
 202 Fortier Monique
 203 Robitaille Pierre (entrepôt)
 302 Vacant
 303 Landry Madeleine 525-5239
 401 Vacant
 402 Jolin Gilles
 403 Lamontagne Cécile Mme 523-8349
 SUITE DE LA RUE
 920 APPARTEMENTS
 1 Fortier Marie
 2 Groleau Eliza Mme 522-2118
 3 Fournier Marie

Casier Postal 220 H.V.

Agent exclusif au Canada pour "Yorgall et Plein Jour"

48 - 52 St-Pierre, Québec

Tel. 692-1140

GAUVREAU BEAUDRY LIMITEE



Librairie Garneau

Lrèe

Ouvrages d'ensemble sur les Sciences et les Techniques

47 - 49 Buade et 34 Ste-Anne, Québec

PAPETERIE ARTICLES DE BUREAU
LIVRAISON TOUS LES JOURS

TEL. 522-1535

Succ. Place Laurier, Ste-Foy

RES. TEL. 683-4024

HOPITAL DES CHAUDRONS ENR.

BUR. TEL. 523-5902



Chaudrons d'Acier Inoxydable — "Polis et Remis à Neuf"
Poignées et Boutons pour Chaudrons de Toutes Marques

— 186 AVE. LAMONTAGNE — QUEBEC 3 —



Manufacturiers et Fournisseurs
d'équipement pour
**Restaurants — Hôtels
Hôpitaux et
Institutions Religieuses**

Les Accessoires de Cuisine Ltée

Distributeurs de
LEO T. JULIEN INC.
1175 Gouin, Québec
Tél. 683-3618

- St-Jean - Suite
920 APPARTEMENTS - SUITE
4 St-Hilaire Alphonse 522-5103
5 Rivard François 529-5687
6 Laflamme Wilfrid K assee courtier
522-3537
SUITE DE LA RUE
924 Banque de Nouvelle-Ecosse 529-1737
928 Lindor Ltée confection pour dames
529-7803
930 Italien Salon de Chaussures chaussures
vend 524-5509
936 DeBlois Roger Enrg merceries pour
hommes 522-2587
940 United Cigar Stores Inc cigares et tabac
523-5592
INTERSECTION D'YOUVILLE
FIN DES GLACIS
- 950 Dero Jean Inc merceries pour hommes
525-7040
954-964 Simard & Voyer Inc chaussures
vend 522-2725
960 Brisset des Nos Yves Inc nouveautés
523-7997
966 Cinéma de Paris 522-7811
968 Mayfair Shoe Salon Inc 523-4623
972 Capitol Théâtre 522-6300
974 Place d'Youville Restaurant Ltée
525-5848
978 EDIFICE
Fraternité Canadienne des Cheminots
organisation ouvrières 523-3628
104 Société des Artistes de Québec
523-3797
105-106-107- Orchestre Symphonique de
Québec 525-6046
108-109 Brotherhood of Railroad
Trainmen organisation ouvrière
523-3635
201 Jhymra Inc ing construction 522-2165
202 America Cork Canada Inc liège mfr im-
portateur & Vend 522-2165
203 Merrill Island Mining LCorp Ltd
529-3853
205-206-207 Association des Musiciens de
Québec 522-4647
208-209-210- C K C V (Québec) Ltée
529-0011
SUITE DE LA RUE
980 Vacant
INTERSECTION D'AUTEUIL
1000 Banque Canadienne Impériale de
Commerce 522-7058
Dechêne & Dechêne assee courtiers
522-5495
Americo Créations tailleurs 523-1067
Daily Commercial News 522-3677
Laberge René artiste commercial
522-4145
Simard Henri Jr archt 522-4145
1001 Au Petit Coin Breton Inc restr
522-6072
1005 Hamelin Marcel
Poulin Clarisse 522-5406
Lépine Hilda
1007 Colangelo Georges 529-5511
Sourie Roger 524-6962
1011 Classic Little Book Shop Inc 524-3432
DEBUT STE-URSULE
1014 Continental Magasin Ltée 524-4487
1015 La Sentinelle Restaurant (porte secon-
daire)
1019 La Sentinelle Restaurant 524-4380
1020 Santé Culture Physique & Beauté
529-1787
1023 Les Voyages Juan Demers Inc
529-9344
1024 Boucher P & M Inc corsetière
525-6785
1025 Canadian Bible Society libraire
522-8346
1026 EDIFICE
100 Bolduc & Duplessis avoc 529-0181
101 Bussièrs Arthur Jr comptabilité serv
524-8149
102 Lévesque & Boucher avoc 529-0101
Laflamme & Desjardins avoc 529-0101
200 Laberge & Vaillancourt compt agréés
523-9923
- 203 Corporation de Prêt & Revenu Division
Québec-Gaspé 529-6846
204 DeRico Philip & Son Ltd imm 524-6783
205-206 Lacroix Wilfrid archt 522-5797
300 et 304 Prudentia Sécurité Routière
302 Caouette Robert médecin 522-4236
303 Polarix Shipping Inc compagnie mariti-
me 529-1391
305 Photo Publicité Enr 529-5242
400 Vacant
401 Les Immeubles Genest Inc 522-1533
402 Poirier Roger L chiropraticien
523-0618
403 Ramsey Greig & Co Ltd agence mariti-
me 529-9548
500 Absent
502 Cassulo Louis @ 524-6449
SUITE DE LA RUE
1029 Lafayette Instruments Enr 523-9575
1030 Cassulo & Copeman Inc pâtisseries
524-6964
1035 Lanthier Yvonne Mme 523-2429
1039 Laflèche Epicerie 523-8698
1041 APPARTEMENTS
1 Labbé Marthe 529-4308
2 Vacant
3 Breton Albertine 529-9718
4 Vacant
5-6 Manuel de Paris Salon Enrg coiffure
522-1080
SUITE DE LA RUE
1044 St-Jean Taverne
Manhattan Café 524-8672
1045 Breton A Inc confection pour dames
525-8627
1046 Shilakos Steve 524-8672
1047 La Jardinière Inc vêtements pour
enfants 525-8334
1048 Gouvernement du Canada - Centre de
Recrutement des Forces Canadien
nes 523-9335
1050 Service d'Optique Elite Ltée opticiens
gros 524-2543
Québec Sporting Goods Ltd 522-4472
1049 Turco Salon Enr chapeaux mfr
522-4520
INTERSECTION STE-ANGELE
1054 Gauvin Lucien vêtements 524-9178
1055 Optique Maritime Enr 529-0692
1056 EDIFICE
1 Holden Mfg Co Ltd sports articles
522-7735
2-3 Vacant
4-5-6-7-8 Absent
9 Vacant
10-11 Vacant
SUITE DE LA RUE
1059-1061 Maritime Optical Co Ltd
522-1557
1060 Carmichael Compagnie Ltée merce-
ries pour hommes 529-9081
1063 La Page Blanche club 529-4144
A La Porte St-Jean restr 529-4144
Madrague club 529-4144
1065 APPARTEMENTS LES PYRENES
1 Lizier Purina 524-9241
2 Emond Lise Mme
3 DelMistro Walter 522-4306
4 Gauvreau Eugène
5 Galibois Germaine Mme
6 Brulé Claude 529-5503
7 Vacant
8 Lavoie JA 522-0249
SUITE DE LA RUE
1066 La Cloche d'Or Restaurant 524-9167
1069 Binet Ivan Enr merceries pour Hom-
mes 522-2315
1070 Renaud Sam billards & pool salle
522-0436
1071 Bédard Aline confection pour dames
525-5376
1073 Vacant
1074 Drouin Pharmacie 522-3014
INTERSECTION ST-STANISLAS
1075 Optique Champs Elysées Ltée
525-8315
1077 Cie d'Optique Champlain Ltée
524-2475
1080 Le Charcolais Restaurant Inc
522-5205
1084 L'Esplanade Restaurant Inc 529-7714
- 1085 Lavigueur & Hutchison Ltée musique
instruments vend 524-4603
1086 Blanc & Or Salon barbier 529-3626
1087 Coloniale Taverne 522-0295
1091 Au Salon de Supports Spencer Enr
522-7553
Boucher Olivina
Pelletier Lucia Mme 522-5036
Beaudry Jean Louis 523-4130
1093 Galerie d'Art St-Jean magasin de
cadeaux 525-6612
1095 Willis & Co Ltd musique et instru-
ments vend 524-3573
1097 Dimo Marché Enr épïc & boucher
523-2342
1100 Buffet des Galeries Inc restr 524-6636
Zimmermann Horlogerie bij 522-7868
Le Fez Restaurant 524-7418
Venapoli Salon vbarbier 522-0033
Aux Quatre Saisons Inc fleuriste
525-6171
Province de Québec - Tourisme Chas-
se & Pêche
Morency Pharmacie 525-5648
Province de Québec - Ministère de
l'Éducation Bibliothèque Scolaires
693-3477
Province de Québec - Ministère du
Tourisme Chasse & Pêche Relais
Routiers 693-2210
Mona-Lisa Enr coiffure 524-9156
Sarosi Chaussures 525-7877
Gillman Bernard agt mfr 522-7323
Gouvernement du Canada - Citoyenneté
et Immigration 523-7758
La Petite Marquise cuir articles
Le Chalet Suisse sport articles
525-5039
Lucie Shop Enr confection pour dames
524-7855
1105 APPARTEMENTS
Brochu Raoul médecin 522-1365
301 Drolet André
302 Gagné R
303 Bédard R
401 Ouellet Gemma 525-6215
402 Rousseau Jacques 524-7967
403 Frégault Raymond
SUITE DE LA RUE
1109 Bertrand Amédée maison de pension
522-0082
1110 Victoria Hôtel 522-4081
1111 Quartier Latin librairie 529-4906
1114 Clément J M Inc tailleur 524-2691
1115 Massicotte Laurent optom 522-2516
1117 Absent
1118 APPARTEMENTS
1 Mignault & Beauséjour optom 522-1803
2 Vouigi Dola
3 Lapointe Carmen
4 Bruneau Yvonne 525-9311
SUITE DE LA RUE
1119 Porte secondaire
1120 Montreal Shoe Stores Ltd (Sc)
1121 Sherwin Williams Co of Canada Ltd
peintures gros 525-5131
1123 Dalmys Ltée confection pour dames
524-7023
1124 Café Shan Gri La Regd 525-5708
1125 Blais Pension 524-0419
1127 Laura Secord Candy Shop 523-5823
1128 APPARTEMENTS
1 Hantzakos Nora Mme 522-7327
2 Labrecque Eddy
3 Coulombe Arthur 523-5772
4 Garon Juliette 524-4406
5 Brown Gerald 522-3689
6 Leroux Carole
SUITE DE LA RUE
1129 Le Petit Parisien modiste 525-6245
1131 Lin Sport Shop Ltd confection
pour dames 524-7845
1133 Bundock Sarto
Rollet Marie Thérèse 522-5410
Boissonnault Rosaire dentiste
522-6316
Furlan Sylvia 524-7502
1134 Langlois Edgar Enr cigares et tabac
524-0414
1135 Gilbert Cordonnerie 523-1590
1138 Vacant



R. GRAVEL, Prés.

GRAVEL & CAUX INC.

ENTREPRENEURS — Plomberie — Chauffage — Electricité — Ventilation

840 OUEST ST-VALLIER

J. E. LIZOTTE, Vice-Prés.

TEL. 681-0048





Les Compagnies PRET ET REVENU

850 place d'Youville, Québec

Tél. 529-6821

CERTIFICATS DE PLACEMENT

FONDS-MUTUEL

FIDUCIE

St-Jean - Suite

1140 Corriveau Maurice bij 523-6328
1143 Poste de Radio C H R C 522-8177

1145 APPARTEMENTS

1 Savard G L 524-4395
2 Massé Antoine 522-2389
3 Morrissette Laurette 524-4095
4 Routhier Benoit

SUITE DE LA RUE

1146 APPARTEMENTS

1 Dumais Antoine
2 Mathieu Simone 523-8775
3 Journeault Cécile

4 Cabianca C
5 Chenard Jean Paul
6 Lavoie Pamphile

7-8 Hébert Aurore D

9 Bédard Sylvio

10 Chenard Ovilva

11 Vacant

12 Vacant

14 Labrecque Joseph

15 Dion Jos

16 Vacant

SUITE DE LA RUE

1147 Tricot de Paris Salon confection pour dames 524-0962

1148 Jade Salon Enr confection pour dames 529-9951

1149 APPARTEMENTS

Desrosiers Salon coiffure 523-5430

1 Parent Damien 523-3629

2 Mercier Lionel 529-3228

3 Julien Jeanne d'Arc Mme 523-4437

4 Paradis Alain 529-7274

5 Lévesque Denis

SUITE DE LA RUE

FIN COTE DU PALAIS

46

1150 Banque de Montréal 529-3345

1151 Maroquins Inc cuir articles 522-7353

1154 Champoux F Ltée cigares & Tabac 524-0574

1155 L'Escarpin Inc chaussures vend 522-6985

1156 Couture Robert

1157 Gouvernement du Canada - R C A F Association 525-7980

Hallé Rolland Inc prof de danse 523-7405

1159 APPARTEMENTS

1 Talbot Rodolphe dentiste 522-3312

2 Fournier Joseph

3 Vacant

4 Vacant

5 Hallé Roland

6 Mercier Louise 522-4682

7 Duclos Lucien

SUITE DE LA RUE

1160 APPARTEMENTS

Maranda Adrienne cout 522-2859

1-2 Vacant

3 Létourneau Gérard

4 Couture Marguerite

5 Létourneau Lucienne

6 Lapointe Rosaire

7 Langevin Georgette maison de pension 525-9584

SUITE DE LA RUE

1161 Banque d'Economie de Québec 522-1274

1165 Le Chasseur Enr bij 522-2349

1166 Bellevue Restaurant 524-2085

1167 Lafontaine Jos @ 523-3152

1169 Vacant

1170 Bam-Bin Enr vêtements pour enfants 525-8547

1174 Voyages & Tourisme Inc 524-4616

1175 Lasnier Albert généalogie recherches 522-5583

Lasnier Arthur 522-5583

Lacroix Alida Mme 524-0678

1179 La BVogue Lucille Ltée confection pour dames 524-5228

1180 APPARTEMENTS

1 Vacant

2 Lepage Michel

3 Lévesque J

4-5-6 Vacant

SUITE DE LA RUE

1183 McKenna H W fleuriste 522-6868

1184 Agnew Surpass Shoe Store Ltd 522-1445

1185 Jacques Emilia maison de pension @ 522-1012

1187 Jardin des Modes Enrg modiste 524-3683

FIN COLLINS

1190 Léo Taverne 522-8477

1191 Légaré Marcel barbier 529-2651

1192 Le Sabre Restaurant 529-1729

1193 Vacant

1194 Byrne A C Regd assee courtier 522-5707

St-Lawrence Entreprises Inc Hôtel & restaurants accessoires et équipements 529-1729

Blais Isidore 523-6255

1195 Vacant

1196 Pfeiffer's Inc nett & teinturier 527-2501

1198 Bleau Claude 529-5920

Claude Galerie 529-5920

1199 Banque Canadienne Nationale 525-4571

1200 Livernois J E Ltée pharm gros 522-5214

225

ST-JEAN (L) - De Commerciale nord

1 Carrier Yvonne Mme @ 837-4159

INTERSECTION FRASER

2 Rousseau Réginald @ 837-7293

3 Rouleau Joseph @ 837-9086

5 Lemieux Raymond 837-8522

7 Lanctôt Gaston

Vézina Marie Mme

8 Desbiens Eudore @ 837-8202

9 Bélanger Jeanne Mme @ 837-7693

INTERSECTION DEZIEL

10a Béliveau Yves

10b Gagnon Georgette 837-2804

10c Lemay Charlotte 837-4667

11 Caron Denis 837-0524

12 Côté Marius @ 837-4837

13 Fecteau Joseph @ 837-7586

13a Therriault Romain 837-2150

14 Bourget Yvan 837-2777

15 St-Jean Magasin Enrg pharmaceutiques produits 837-7616

16 Carrier J Guy 837-7973

260

ST-JEAN (LA) - De 358 St-Joseph est sans issue

2 Brousseau Mario @ 837-4663

3 Samson Marcel @ 837-9563

4 Ouzilleau Henri @ 837-4662

8 Couture Joseph I @ 837-4561

10 Boutin Laurette Mme @ 837-8722

11 Vézina Hypolite @ 837-9058

12 Fortin André 837-3240

14 Pedneault Léo 837-9556

14b Vézina Albert 837-7245

14½ Vézina Robert 837-9424

16 Couture Lionel 837-5559

18 McKoen Douglas 837-2242

18a Turgeon Antonio 837-1753

18b Pelletier Jean Marie 837-2670

18c Pouliot Louis A 837-7892

20 Lanszky Michel 837-1523

20a Thibault Guy 837-8990

22 Guénard Adrien 837-7918

22a Savoie Gaston 837-9841

24 Samson Robert 837-2678

24a Côté Lucien

26 Guillemette Paul 837-2216

26a Gaumont Louis Georges 837-3405

28 Couillard Jean Guy @ 837-1840

310

ST-JEAN BAPTISTE (SR) - De 8 St-Jacques ouest à 34 Route de l'Eglise

1 Auger Georges @ 839-9039

2 Fournier Eugène @ 839-9253

3 Moineau Léopold @ 839-9927

4 Huot Maurice @

DEBUT JACQUES-CARTIER

6 Bouchard Raoul regrattier @ 839-7205

9 Jean Alphonsine Mme @ 839-9520

10 Jean Henri @ 839-8225

11 Talbot Joseph @ 839-8191

INTERSECTION ST-VICTOR

12 Huard Paul 839-9297

13 Dussault Alfred @ 839-8045

13 Joncas Gracia Mme @ 839-9590

16 Dussault Lucien 839-8227

16a Boucher Jean Louis

17 Côté Lucien @ 839-8171

18 Samson Conrad 839-8946

20 Vachon Charles @ 839-8140

INTERSECTION ST-ROBERT

26 Laflamme Jean Marie radios et télévisions réparation 839-9142

26a Turgeon Renald 839-7309

28 Laflamme Jean Marie @ 839-9142

29 Dutil Antonio @ 839-9194

30 Lefebvre Joseph @ 839-7577

32 Roy Armand chaussures réparation @ 839-8183

32a Roy Armand Jr

33 Quinn Louise Mme @ 839-8564

34 Couture Gaston @ 839-7390

35 Belleau Wilfrid @ 839-8819

Belleau Marché épïc & boucher 839-8819

36 Nolet Majella 839-9276

INTERSECTION ST-CLAUDE

38 Laliberté Léo barbier @

39 Pauget Guy 839-8245

40 Couture Armand @ 839-8434

INTERSECTION ST-PHILIPPE

41 Fecteau Gaston @ 839-9698

43 Roberge Louis P @ 839-9697

INTERSECTION ST-PAUL

45 Trempe Joseph @ 839-9097

47 Dorval Antoine @ 839-8743

INTERSECTION DEMERS

400

ST-JEAN BAPTISTE (V) - De Royale Av sud

2 Vacant

5 Archambault Lionel @

7 Clavet Paul mécan @ 663-9593

8 Vacant

11 Vacant

13 Vacant

14 Grenier J Armand @ 663-9907

18 Langevin Marc A @ 661-4990

20 Langevin Rolland Ltée entrep maçons 663-9611

27 Vacant

29 Vacant

30 Charest Albert 661-2559

32 Emond Laurent 663-6308

42 Lajoie Elzéar @ 661-3960

120 Brière Albert @ 663-3901

Messagerie des Chûtes 663-3901

124 Giroux André 661-2430

140 Gauthier Robert @ 661-9104

142 Laplante Charles 661-1945

144 Le Rossignol Georges @ 661-8892

168

ST-JEAN BOSCO AV (SF) - De 845 Myrand Av

810 Lacroix Joseph @ 527-1991

814 Dionne Irenée L @ 683-4609

815 Houde J Claude 681-2588

819 Roy Loic @ 683-8187

820 Jean Antoine @ 527-1050

823 Matte St-Georges @ 683-7695

824 Prost Maurice @ 681-3203

827 Carrier Roméo Mme @ 683-8638

828 Coulombe Fernand @ 527-3258

831 Labonté C Aimé @ 527-4387

832 Poirier Charles @ 683-0161

835 Vachon Philémon @ 527-7326

836 Voyer Gérard @ 527-2791

839 Morency Paul @ 683-4848

840 Dufour Henri @ 527-2980

843 Beaudoin Emile @ 527-8779

844 Dutil Paul @ 527-9220

847 Gagnon Michel @ 527-2414

848 Kirouac Arthur @ 681-1790

860 Meunier Maurice @ 527-8096

870 Allaire Charles entrp plmb @ 527-1333

872 Langlois Marc 527-6089

Fortin Jean 683-9225

874 Plamondon René 527-1702

INTERSECTION MYRAND AV

FIN LIENARD AV

876 Desrochers Donat 527-4343

226

STE-JEANNE D'ARC (L) - De 254 St-Georges sud

1 Bélanger René 837-9808

3 Bélanger Alfred @ 837-1808

4 Couture A Gertrude Mme 837-6728



ENTREPRENEUR
★
PLUMBERIE - Chauffage - Electricité
CLIMATISATION
 Beauport, Québec 5
 957 Ave. Royale
 Tél. 663-9126



BENOIT BOUTET INC.

Courtier d'Assurances Agréé — ASSURANCE VIE — CROWN LIFE

2900 Ave du Colisée 25 ans au service du public Tels. 623-9841 - 623-7187

Ste-Jeanne d'Arc (L) - Suite
 5 Delisle Germaine @ 837-1770
 Leboeuf Fernand 837-2556
 6 Vacant
 8 Bégin Honoré 837-1489

ST-JOACHIM - De 830 Côte Ste-Geneviève est à 935 des Glacis
 705 Leclerc Pierre Enr fourrures marchand 525-9700

725 Martel Jeannette Mme 529-2272
 Plamondon Charles E 522-7207
 735 Bureau Paul camionnage @ 524-4132
 Harvey Jules pntr & décorateur 523-6625

745 APPARTEMENTS
 Pouliot Amanda Mme
 1 Absent
 2 Breton Yolande
 3 Vacant
 4 Lacasse Michel
 5 Preston Wilfrid H
 6-7 Vacant
 8 Vacant
 9 Vacant

SUITE DE LA RUE
 INTERSECTION ST-SIMON
 755 Paré Marie Mme @ 524-4942
 759 Scallen June Mme 522-7702
 765 Coutu Marie L Mme
 771 Dugal Léda Mme @ 529-1403
 775 Fiset Claude
 785 Matte Kate Mme 523-1070
 787 Vacant
 789 St-Vincent de Paul Couvent (porte secondaire)

INTERSECTION ST-AUGUSTIN
 804 Fiset Clément 523-1076
 810 Michaud Félix Mme
 816 Dufour Georges Henri 524-4642
 818 Adam Maximien
 820 Gagnon Marie 524-1293
 824 Darveau Victor @ 523-7116
 830 Gagnon Yvonne 525-8953
 836 Amyot Alice
 840 Boivin Henri @ 522-6665
 842 Teasdale James 523-4132
 846 Poitras Cécile Mme
 850 Bergeron Lucien 525-7941
 Finay Ella

860 APPARTEMENTS
 1 Maheux Lucie
 2 Simard Lise
 3 Savoie S
 4 Cinq-Mars André
 5 Martin Henri Paul
 6 Lemelin Suzanne
 7 Marcoux Monique
 8 Després M
 9 Hélit A
 10 Vacant
 11 Simard Nicole

SUITE DE LA RUE
 865 Vacant
 872 Zizka Jean Paul @ 522-7679
 DEBUT RUELLE STUART

876 APPARTEMENTS
 1 Despaties Joseph A 523-5536
 2 Trépanier Jacques
 3 Boisvert C
 4 Martin Raymond

SUITE DE LA RUE
 879 Vacant

880 APPARTEMENTS
 1 Charrier Emile 523-7506
 2 Harvey Bernande
 3 Gallant Patsy
 4 Leblanc L
 5 Brochu Wilfrid 522-2876
 6 Gosselin Thérèse 524-6207
 7 Goldfarb Barney 524-2342
 8 Côté Gabrielle 523-2155

SUITE DE LA RUE
 884 APPARTEMENTS
 1 Pouliot J R
 2 Caron Alfred Mme
 3 Lapiere Louise 523-8101
 4 Bennette Gérard 524-9504
 5 Beaupré Gaston
 6 Lessard Gérard

7 Mercier Eliane
 8 Bois Marie Paule
 9 Langlois R A Mme 525-7625
 10 Dallaire Jeannine 529-7004
 11 Trudel Marie Mme 524-0743
 12 Angers Anita 522-3529
 SUITE DE LA RUE
 888 APPARTEMENTS
 1 Fortier Julienne 522-6753
 2 Mailloux Ernest
 3 Label Serge
 4 Belley Henriette Mme 522-1176
 5 Hum Georges 522-3417
 6 Harrison Cyrille 524-7047
 7 Landry -
 8 Bonanni Gabriel 523-3979
 9 Belleau Lucien
 10 Scallen John
 11 Maltais F
 12 Lavoie Antoine

SUITE DE LA RUE
 890 APPARTEMENTS
 1 Morin Aimé @ 522-7394
 2 Lepage Marie Paule
 3 Turcotte Armande Mme
 4 Robitaille Raymond
 5 Delisle Françoise
 6 Turcotte Jean Jacques
 7 Blanchette Thérèse Mme 529-7624

SUITE DE LA RUE
 891 Vacant
 898 Vacant

INTERSECTION ST-EUSTACHE
 925 Province de Québec - Ministère de l'Agriculture (porte de service)
 935 Verge & Tardif avoc 524-1056

ST-JOACHIM (L) - De Ste-Anne sud
 16 Gagné Gaston @ 837-7505
 17 Deschênes Gérard @ 837-5745
 19 Ruel Valère assee agt @ 837-1785
 23 Doré Marc 837-8062
 25 Couture Emilien @ 837-6161
 29 Lemieux Gaétan 837-3120
 Picard Jean Yves 837-8026

ST-JOSEPH (L) - De 3 Carrier à Mgr Gosselin
 1 Frongillo Yvonne Mme 837-0667
 Côté Jeanne d'Arc Mme
 3 Morissette J B @ 837-3523
 3a Vacant
 INTERSECTION GUENETTE
 5 Thivierge Clément Marie médecin @ 837-1841
 7 Auger A Sylvain médecin @ 837-4254
 FIN ST JULIEN
 9 Vacant
 9a Couture Eva
 11 Lessard Jacques 837-7563
 11b Boutin Emile 837-4402
 SN Notre Dame de Lévis Eglise
 12 Vacant
 13 Samson Lucien @ 837-5553
 FIN MGR GAUVREAU
 17 Centre Récréatif
 FIN STE CATHERINE
 21 Apostolique Ecole 837-5043
 Landry François Abbé 837-4155
 25 Lévis Collège 837-7772

ST-JOSEPH (LA) - Des Limites de Lévis est aux Limites de la Cité
 1 Hamelin Radio Service 837-6523
 1a Hamelin Armand @ 837-6523
 2 Légalé La Cie Ltée meubles vend 837-5144
 3 Chez Major Enr restr 837-7752
 4 Picard Marcel
 5 Vacant
 DEBUT LEVIS
 6 DeBeaumont Carmen Mme @ 837-4043
 DEBUT BEGIN
 7 Lepage Joseph E 837-1844
 8 Croteau Fleur Alice Mme 837-2180
 9 Demers Helene 837-1743
 Helene Salon coiffure 837-1743
 DEBUT ST PIERRE
 10 Gagnon Philias @ 837-5675
 10a-10b Spaggetti House restr 837-7844
 11 Michaud Raynald pharm 837-1343

11a Moreau Ernest barbier
 11b Laflamme Jean
 11c Michaud Raynald @ 837-5347
 12 Demers Marcel 837-1383
 12a Laroche Guy 837-1731
 12b Morin Gaston 837-0429
 DEBUT ST LEON

13 Pronovost Jean Noel 837-9926
 13a Thivierge J B H 837-1836
 14 Breton Jacques 837-3174
 15 Provost Laval
 15a Chouinard Robert @ 837-9786
 15b Marotte T Enr boucher 837-1244
 15c Boulanger Jeanne Mme 837-3975
 16 May Tag buanderie automate
 Brulotte Armand 837-4041
 DEBUT DU COUVET

20 Lemieux E E Inc nouveautés 837-8863
 22 Lemieux Paul A dentiste 837-6038
 22a Langlois Eugène 837-4170
 23 Desjardins Assurance Vie (Sc) 837-2421

Province de Québec - Famille et Bien-Etre Social 837-4764
 Province de Québec - Bureau des Véhicules Automobiles 837-0534
 Province de Québec - Service de Placement Provincial 837-3628

24 Samson Raoul @ 837-5718
 25 Lecours Enrg chaussures vend 837-6436
 DEBUT DU FLEUVE

27 Labbé Joseph 837-1196
 29 Vacant
 30 Bourget Antoine @ 837-1242
 31 Leclerc Jacques 837-6569
 31a Marotte Michel 837-9873
 32 Labrecque Alphonse @ 837-4363
 DEBUT CHAREST

33 Lessard Maurice 837-9118
 34 Pelchat Sydonia Mme @ 837-4866
 35 Falardeau Gertrude cout 837-0842
 35a Fortin Antoine
 36 Asselin André 837-0752
 40 Bourget Yvan dentiste @ 837-0633
 41 Bienville Sunoco Service 837-3060
 DEBUT ST ANTOINE

42 Bourget J O Roméo médecin 837-5656
 44 Letellier Laval 837-6544
 44a Paquet Arthur
 46 Cooper Claude 837-8643
 47 Caisse Populaire de Bienville 837-6154
 47a Michaud Paulin notaire 837-6519
 48 Laflamme Adrien @ 837-8060
 DEBUT ST FRANCOIS

49 Bourget Gilles épïc 837-6254
 49a Bourget Gilles 837-6254
 49b Gosselin Florida Mme 837-8256
 50 Roy Malvina Mme @ 837-7428
 50a Vacant
 51 Poulin Louis photog @ 837-5753
 51b Séguin Georges 837-9591
 52 Fradette Roland 837-9498
 53 Fournier Jean Baptiste @ 837-1381
 54 Saindon Réal 837-8623
 55 Fournier Jean Baptiste Mme restr 837-1381

56 Cloutier Robert 837-0521
 57 Morency J Roméo @ 837-5273
 58 Bolduc Antoinette Mme modiste 837-6391
 INTERSECTION BARRAS

59 Sylvain Paul @ 837-5957
 60 Morin Léopold 837-2886
 60a Bédard Gisèle Mme 837-7633
 60b Couture Malcolm 837-1726
 60c Henry Jean Paul 837-3878
 INTERSECTION ST DOMINIQUE

61 Sylvain Paul chaussures réparation 837-5957
 61a Boilard René 837-2622
 62 Levesque J P Edmond 837-5407
 63 Samson Laval 837-5137
 63a Philipps André 837-3267
 64 Samson Alfred 837-1435

64a Charest Jacques 837-0621
 64b Roy Paul Henri 837-8421
 65 Brulotte Bernard barbier
 66 Pelletier Maurice @ 837-4324
 67 Bernier Edouard @ 837-7536



r. moisan t.v. service

ROLAND MOISAN, Prop.
 Réparation et Service
 T.V. (Noir et Blanc et en Couleur)
 Hi-Fi — Stéréo — Radio
 TELS. 661-3005 - 663-9187

- IMPRIMERIE
- LITHOGRAPHIE
- DESSIN
- TRAVAUX EN COULEURS
- VOIR ANNONCE PAGE 67



255 AVE. ST-SACREMENT, QUEBEC 8, P.Q.

TEL. 527-2591

Quebec Chronicle-Telegraph

- PRINTERS
- LITHOGRAPHERS
- ARTISTS
- BUSINESS FORMS
- SEE AD ON PAGE 67

St-Joseph (LA) - Suite

- 69 Marotte Gédéon @ 837-4625
71 Corriveau Roger 837-3015
73 Sanschagrín Jean Paul @
75 Gosselin Marcel 837-6316
75a Vacant
76 Prévost Rita 837-9445
77 Boulanger Lauréat 837-8431
78 Beaudoin Roger @ 837-0374
79 Bienville Alimentation Enrg épíc
837-5210
80 Beaudoin Roger épíc & boucher
837-4846
81 Langlois Valentine @ 837-4029
84 Breton Aimé @ 837-1165
85 Russell Thomas 837-3349
85a Langlois Jean Louis @ 837-9879
86 Ruel Edouard J @ 837-6415
86a Desprès Anne Marie 837-0804
87 Isabelle Jeannine 837-3177
88 Samson Hervé @ 837-1426
89 Denis J O @ 837-2149
Mado Tabagie 837-2149
90 Bernier Roland @ 837-5296
91 Cloutier Simone Mme 837-8280
91b Bolduc Clermont 837-3837
92 Lebel Bertrand 837-3935
93 Cantin Simone @ 837-5724
Simonne Salon coiffure 837-5724
DEBUT MALVINA
94 Cloutier Jean Guy
95 Poiré Georges entrep électn @
837-4135
DEBUT FAGOT
96 Brulotte Marie 837-0596
97 Fortin Raoul 837-4233
98 Angers Edna Mme 837-0835
99 Martel Georges E 837-5064
100 Letellier Blanche Mme 837-1014
100a Bégin Yvette Mme 837-8279
101 Savard Francis prêts hypothécaires @
837-3543
102 Gaumont Claude 837-8738
103 Gosselin Jacques 837-2982
DEBUT ST THEODORE
104 Bégin Emma Mme @ 837-7626
INTERSECTION BOTREL
105 Ideal Imprimerie 837-1564
105a Brisson Jean Claude 837-3331
105b Gagnon Joseph 837-1314
106 Lefebvre Jean Paul 837-3009
106½ Bourassa Clément 837-2824
107 Tardif J Antonio 837-7627
107a Goulet Polydore 837-9800
108 Nichol Thomas 837-8751
109 Leclerc Jos @ 837-4915
110 Picard André 837-4117
112 Chouinard Lévi @ 837-5762
113 Mercier Gérard @ 837-5138
115 Blouin Jean Louis @ 837-1722
DEBUT ST LOUIS
117 Pelletier Joséphine Mme @ 837-2728
120 Chouinard Rodrigue barbier salon
121 Caron Antoine @ 837-3414
122 Lagueux Albert @ 837-4237
123 Vacant
123a Vacant
124 Pellerin André 837-3732
125 Bernard Alimentation épíc & boucher
837-9554
126 Mercier Louis Georges 837-6100
127 Bernard Georges @ 837-3397
DEBUT FAFARD
129 Bilodeau Willie @ 837-5414
131 Carrier Gilles 837-9178
131a St Pierre Camillien 837-3478
FIN WOLFE
132 Pérusse Jules @ 837-5968
Julien Fernand Enr mercerie pour
hommes 837-0723
133 Vacant
133a Vacant
DEBUT ST LAURENT
135 Langlois Robert moteurs hors bord
837-7213
137 Bussière Henri 837-5422
138 Breton Anna Mme @ 837-5633
138a Marcoux Rolland 837-9661
139 Beaulieu Charles 837-6026
140 Dorval Yves épíc & boucher @
837-9395
141 Julien Emile 837-5710

- 143 Landa Antonio entrep pntr 837-5764
145 Théberge Roger 837-6621
145a Guay Lucien 837-8227
147 Létourneau Armand @ 837-8304
147a Corriveau Lucien 837-1147
149 Guay Maurice @
150 Dorval Yves (porte de service)
151 Guay Roland 837-1511
152 Carrier Roger épíc & boucher 837-9368
154 Carrier Roger @ 837-9368
157 Couture Lauréat 837-6028
157a Vacant
157b Vacant
159 Hallé Yvonne Mme @ 837-1323
159a Hallé Michel 837-9944
160 Vacant
160a Beaulieu Joseph
160b Beaulieu Jacques
160c LaViolette Fleuriste 837-2834
161 Dupuis Jean Louis 837-8733
161a Théberge Paul @ 837-4506
163 Dumont Michel 837-3185
164 Turgeon Antoinette Mme 837-1404
165 Boutin Georges @ 837-6596
DEBUT ST AMABLE
166 Bolduc Edmond Cchaussures réparation
837-1203
167 Martel Laurey Garage 837-7824
168 Bolduc Edmond @ 837-1203
170 Godbout Louis @ 837-1102
DEBUT JODOIN
171 Samson R Boulangerie Inc 837-3611
173 Samsoq Roméo @ 837-7231
173a Morin Roland 837-3843
175 Poiré Luc 837-9936
175a Rioux Georges 837-0470
177 Blais Roger 837-2106
177a Brunelle Thérèse @
178 Ruel Pierre E @ 837-7421
178½ Parish John
FIN ST HYPOLITE
179 Lemieux Henri @ 837-4655
179a Carrier Gaston 837-3086
180 Samson René @ 837-9623
180a Carrier Ulric
180b Latulippe Jacqueline Mme 837-0497
181 Dorval Charles @ 837-4518
182 Simard Jeanne Mme @ 837-4013
182a Therrien Jean Paul 837-8727
183 Dorval Alice Mme @ 837-6506
184 Bélanger Gérard @ 837-3585
184a Vacant
185 Boutin Jeannette restr @ 837-5167
185a Carrier Jean Guy 837-9917
186 Guérin Louis E @ 837-6423
186a Bernier Noel 837-3308
187 Boutin Jean Yves 837-5187
188 Marotte Roger épíc 837-6202
188a Couture Henri @ 837-6311
189 Dumas Armand 837-1912
190 Couture Antoinette école privée @
837-4922
Couture Marie Anne confection pour
dames 837-4922
191 Bédard Jean Marie 837-0829
192 Carrier Laurent 837-5132
193 Barbeau Georges 837-9628
198 Gosselin Marcel @ 837-6265
Distribution Eclair Ltée journaux agen-
ce 837-6265
199 Lapointe Roger
201 Carrier Yvette Mme @ 837-6421
202 Grenier Georges @ 837-1454
203 Gilbert & Turgeon Ltée dir de funérail-
les 837-7722
203a Graves Léonard 837-5069
204 Chateaufeu Jean 837-9840
205 O'Grady Joseph 837-3521
Ramsay Marguerite Mme
205a Michaud Jean François 837-6375
206 Desbiens Maurice 837-5221
207 Lamothe Daniel 837-4350
208 Poiré Jean Yves 837-3398
208a Bélanger Lucien 837-9456
209a Drolet Laura Mme 837-3745
Barras Michel 837-3123
209b Puddister Lawrence 837-9720
209c Orichesky Réal
210 Lagueux Robert @ 837-4562
214 Paquet Albert @ 837-5611
216 Gelly Jacques 837-3269

- 216a Fortin Guy
DEBUT MERCIER
217 Bernier Ernest
217a Turgeon Mériilda Mme 827-6177
217b Joly André Pierre 837-8085
218 Fontaine Paul E @ 837-5912
219 Garant Antoine @ 837-6113
219a Samson Annie Mme 837-4622
DEBUT VIEN
220 Laflamme TV Service radios et télévi-
sions vente et service 837-8267
221 Turgeon Gérard @ 837-6221
221a Clough David 837-3876
Dave TV Service radios et télévisions
réparation 837-3876
223 Samson Robert @ 837-6005
226 Bérubé Rosario 837-2878
227 Samson L Aurèle Enrg quincaillerie
837-6005
Samson Robert courtiers douanes
837-6005
227a Vacant
DEBUT STE CATHERINE
228 Houde Roland 837-8262
229 Lauzon Clinique Médico Chirurgicale
837-2454
Guay & Dallaire avocats 837-2212
230 Ouzilleau Alexandre @ 837-2205
231 Francine Salon coiffure 837-1554
232 Brulotte Marcel
233 Paré J Edgar @ 837-2471
DEBUT ST CHARLES
234 Dreaun Louis 837-1035
235 Briand Alfred 837-4205
235a Forgues Jean @ 837-4105
236 Ruel Paul E @ 837-6422
237 Paré J E Ltée nouveautés 837-2471
Gouv du Canada (Bureau de Poste)
238 Lauzon Pharmacie 837-6422
239 Gauthier Richard @ 837-9893
Gauthier Salons Funéraires Ltée
837-9802
DEBUT CHARLAND
240 Brulotte Charles Emile 837-1138
240a Gosselin Armand 837-0589
242 Roy Jean Yves 837-3573
243 Lambert J Edmond épíc & boucher @
837-9339
244 Bouchard A 837-2372
245 Samson Paul @ 837-6511
DEBUT COUILLARD
246 Bourget Alice Mme 837-1858
247 Vacant
248 Girard Marie Laure Mme @
248a Deschenes Sylvio barbier
249 Lajeunesse Alma Mme @ 837-6218
250 King Koin Buanderette
251 Coutellier Alice Mme @ 837-4111
252 Robinson Adhémair 837-0331
253 Chez Eugène billards et pool salle
837-7711
254 Morin Irene Mme 837-1706
255 Lambert Charles @ 837-2819
256 Samson Yvonne @ 837-7203
257 Lambert Charles sport articles
837-4023
DEBUT JOLIETTE
258 St Pierre Alice Mme 837-8038
259 Paquet Adeline @
260 Carrier Alphonse 837-3122
261 Beaudoin Pharmacie 837-3566
262 Vachon Balthazar 837-7513
263 Dumont Raymond @ 837-1911
264 Alie Marcel 837-0707
265 Dumont Pierre Mme Enrg coupons
vepd 837-1911
266 Marcoux Roland
267 Mercier Gérard 837-4021
268 Guilbault André 837-9589
269 Vacant
270 Jobin Marie Anne Mme @ 837-1405
270a Dumont Claude
271 Bellegarde Raymond 837-3228
272 Lehouillier Armand 837-4317
272a Méthot Charles E 837-9744
273 Ancil Gérard 837-2134
274 Vacant
DEBUT MARSAN
275 Russell Eva Mme 837-1921
276 Turgeon Joseph @ 837-1894
277 Veilleux Alice modiste

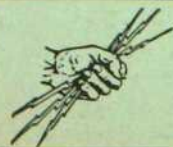


LA CIE DE SECURITE ET SERVICES LTEE

• ENQUÊTES PRIVÉES • GARDIENS JOUR - NUIT
• PROTECTION CONTRE LE VOL A L'ETALAGE
• ESCOUADES VOLANTES • PERSONNEL D'ASCENSEUR
• SERVICES DE MATRONES ET D'HOTESSES

227 des Chênes Ouest

Tél. 626-4222



LUCIEN BOLDUC INC.

ENTREPRENEUR ELECTRICIEN

★ RESIDENTIEL ★ COMMERCIAL ★ INDUSTRIEL — BRULEURS A L'HUILE

2989 Loyola, Giffard Québec 5 Tél. 663-9435

LE MEILLEUR SERVICE DE BUANDERIE COMMERCIALE POUR LES
HOTELS — MOTELS — RESTAURANTS

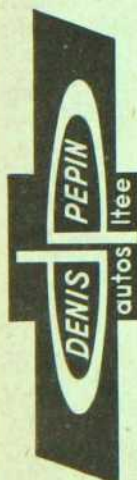
Pfeiffer's Inc. — Tél. 529-2121



VENTE - SERVICE - PIÈCES
CORVETTE
CORVAIR — CAMIONS CHEVROLET
PRES CITE UNIVERSITAIRE

CHEVY II — CHEVY I — EPIC
ENVOY — ENVOY — EPIC
STE-FOY, QUEBEC 10

TEL. 653-2861 — CHEVELLE — F-85
CHEVROLET — CHEVROLET — F-85
OLDSMOBILE — F-85
2500 QUATRE BOURGEOIS



- St-Joseph (LA) - Suite
278 Coté Gérard bij 837-4213
279 Turgeon J Etienne épïc 837-1627
DEBUT LAGUEUX
280 Coté Fernand ©
281 Lagueur Marcel notaire 837-1013
283 Lagueux Marcel © 837-1013
284 Caisse Populaire de Lauzon 837-3601
285 Mercier Joseph H épïc © 837-1125
285a Rossignol Yves 837-0546
DEBUT ST ANDRE
286 Bélanger Camille 837-1223
289 Samson Alexandre Enr restr 837-1723
294 Jésus Marie Couvent 837-6134
291 Samson Alexandre Enr boucher
837-1723
DEBUT MGR BOURGET
DEBUT ST CYRILLE
SN St Joseph de Lauzon Eglise
295 Commission Scolaire de Lauzon organi-
sation éducative 837-0295
296 Mercier Rodolphe Abbé
297 St Joseph de Lauzon Collège 837-1067
Clercs de St Viateur organisation reli-
gieuse 837-1067
Pilon André 837-1067
Normandeau Georges 837-3286
Commission Scolaire Régionale Louis
Fréchette
298 Nolin Raymond Mgr 837-4789
300 Lauzon Cité - Salle de Conseil
301 Dumas Emilien 837-1701
302 Lauzon Cité Hotel de Ville 837-5801
Lauzon Cité - Cour Municipale
837-5801
303 Paquet Yvonne Mme © 837-4603
304 Poisson Joseph 837-4601
Lauzon Cité - Feu 837-4601
Lauzon Cité - Police 837-5875
304a Lauzon Cité - Garage Municipal
837-4003
307 Hamann Louis P portes et chassis
vend © 837-4305
309 Hamann Marie Anna Mme 837-4802
310 Drapeau Raymond ©
310a Guay Wellie © 837-5402
311 Province de Québec - Régie des
Alcools 837-0602
311a Turgeon Jean Paul 837-8417
313 Diane Salon coiffure 837-8360
Fradette Jean Paul 837-8360
312 Boutet Louis Philippe © 837-6512
314 Bolduc Bruno
314a Lavoie Rosaire 837-5551
316 Samson Yvan © 837-5201
316a Desrochers Jean Marie 837-5122
318 Veilleux Yvon © 837-9028
319 Bernier Ulric 837-9010
319a Bégin Adrienne Mme © 837-6362
320 Veilleux Fernand marchandise générale
837-5110
321 Samson Pharmacie 837-5803
322 Guay Elphège 837-3410
323 Samson Gérard © 837-5803
323a Vacant
324a Gamache Paul 837-5030
325 Gosselin J M A & Fils Enrg assece
courtiers 837-8878
Gosselin Paul A © 837-8878
325a Larrivée Gaston
325b Vézina Léopold 837-2274
325c Morin Georgette 837-1915
325d Boulanger Claude 837-2984
325e Galenskis P J 837-3895
326 Létourneau Rosaire © 837-8193
327 Paquet Benoit © 837-8140
327a Kaiser Yvan G
329 Boucher Rosaire épïc & boucher
837-2393
DEBUT ST NARCISSE
330 Bernier Yvonne Mme © 837-7506
331 Vacant
332 Lemieux Marie L Mme
Labonté René notaire © 837-1504
333 Dorval Georges Aurèle 837-2368
333a Dorval Gérard © 837-1602
334 Bernier Robert © 837-1305
334a Robitaille Gérard 837-7601
335 Ordre Indépendant des Forestiers
assece compagnie 837-5206
Lavoie Rose Mme ©
336 Roy Ludger © 837-1603
337 Guay Louis Philippe © 837-1103
338 Dupuis Claire Mme
339 Louis Philippe
339 Guay Louis Philippe médecin 837-1103
340 Bégin Lucien © 837-6402
341 Vien Amédée 837-8347
342 Veilleux Alice © 837-7302
343 Lebel Albert 837-1304
DEBUT GEO T DAVIE
345 Couture P E Enr épïc & boucher
837-5869
346 Létourneau Maurice © 837-4944
Létourneau A Enrg épïc & boucher
837-6503
347a Vacant
347b Lantagne Madeleine
347c Jobin Richard 837-3908
348 Moreau Laval © 837-7602
348a Hamelin Laurent 837-4623
349 Bernier Yves © 837-7303
352 Couture Adjour © 837-5602
354 Bourque Georges 837-9446
354a Syndicat des Travailleurs des Chan-
tiers Maritimes de Lauzon Inc
organisation ouvrière 837-9391
354b Banque Canadienne Nationale
837-8303
357 Létourneau Edgar cigares et tabac
837-7714
DEBUT BOURASSA
358 Ruel Lucia Mme © 837-4853
359 Létourneau Edgar © 837-5913
361 Dubreuil Paul © 837-8166
363 Labonté Jean Guy 837-3701
363a Julien Marcel 837-2569
365 Poiré Mariette Mme 837-7341
366 Montmigny Maurice
Montmigny Raymond 837-6333
367 Dumas Jules © 837-5123
368 Huot Lucienne © 837-8693
370 Berrigan Gérard 837-7577
372 Robitaille Yvette 837-7202
374 Lemelin Roland 837-7202
374 Lemelin Roland 837-2827
375 Vacant
376 Vacant
377 Pelchat Wilfrid barbier 837-7501
377a Rella Emmanuel 837-7661
379 Drapeau Philippe 837-2290
380 Leclerc Elmire Mme © 837-7412
380a Dutil Helene Mme
381 Bernier André 837-9405
382 Leclerc Roger 837-9842
383 Rochette Marcel 837-6257
383a Vacant
384 Vézina Lucien 837-7612
385 Mercier Thérèse
DEBUT ST THOMAS
386 Vézina Joseph © 837-1076
386a Lamirande Alfred Mme 837-8107
387 Vien Gabrielle Mme 837-4652
388 Ruel Alphonse 837-7680
389 Emond Audélie Mme ©
389a Soucy Eddy © 837-7619
390 Blouin Antonia Mme 837-3997
390a Paul-Hus Alphonse 837-8455
391 Carrier Emile © 837-2109
392 Chez Henry restr 837-3721
Deguire Henri
393 Chez Patsy restr 837-2592
DEBUT CHAMPLAIN
394 Bélanger Maria Anna Mme ©
837-8133
395 Turgeon Lucien 837-6044
395a Nolin Roger 837-3107
DEBUT COTE PATTON
397 Vacant
399 Vacant
400 Lorraine Hotel Inc 837-7780
400 Lemieux Joseph 837-7780
401 Vacant
403 Roy Henri station de serv BP
837-6416
404 Bérubé Léopold © 837-1809
405 Roy Henri © 837-2677
406 Vallée Fernand chaussures réparation
406a Vacant
409 Dubreuil Paul Eugène station de servi-
ce Esso 837-7493
411 La Roulotte restr
412 Lauzon Taxi Enrg 837-1455
414 Chez Lucien restr 837-9637
DEBUT ST ETIENNE
415-417 Vacant
416 Ruel Edouard Ltée valises mfrs
837-6114
416 Lauzon Lumber Inc bois marchands
837-3783
419 Dumas Daniel © 837-9275
421 Dumas Daniel épïc 837-5406
422 Verret Léon quinc 837-5516
422a Verret Benoit entrep plmb 837-3922
424 Verret Léon. © 837-3922
426 Fortin Raymond 837-8051
427 Dumas Daniel maison de pension
428 Vacant
DEBUT CARON
430 Lemieux Léonidas barbier ©
837-4513
430a Norman Salon coiffure 837-3572
432 Poliquin Rose Anna Mme © 837-1660
433 Dumas Alexandre entrep électn ©
837-4512
434 Mercier Clarisse Mme © 837-5003
435 Bourget Eugénie ©
438 Samson Josephine Mme 837-8393
438b Leblond Roland 837-2840
438c Mathieu André 837-0736
440 Ouellet André 837-0616
440a Vacant
444 Bérubé Alfred 837-9856
446 Cormier Paul Emile
DEBUT ST ALEXIS
448 Bourget Gabrielle © 837-4812
448a Emond Martin 837-2779
449 Dorval Jacques épïc & boucher
837-4101
450 Blouin Lucien 837-0769
450a Bouchard Réginald 837-6594
451 Dorval Jacques © 837-5603
452 Lavoie Emile
454 Perreault Renald
455 Ruel Edgar © 837-8359
456 Bouchard Charles © 837-4311
458 Labarre Paul Aimé 837-6542
460 Gingras Roméo 837-9770
462 Guay Laurent 837-1856
464 Samson Ignace © 837-4011
464a Savard David 837-8005
464b Royer J Henri
466 Vacant
468 Sexsmith William
DEBUT STE MARIE
470 Pelletier Jean Paul 837-2612
470a Bélanger Gérard 837-8631
472 Rémillard Joseph
472a Dufresne Jacques
473 Ruel Louis Robert © 837-1412
473a Hamel Paul Emile 837-2613
474 Bourget Donat © 837-2140
474a Boutin Lucien 837-3507
475 Institut de Technologie de Lauzon
école & college 837-0533
476 Vacant
476a Plante Rosaire 837-9044
476b Boutin Germain 837-3917
476c Laflamme J Adélaïde chaussures répa-
ration 837-1031
DEBUT RUELE GUAY
480 Lamontagne Lucien © 837-1733
480a Whittington Arnold 837-9577
480b Turgeon Jean Noel © 837-3901
481 Chouinard Denis
481a Vacant
482 Chartré Alphonse © 837-4133
482a St Laurent Albert 837-5413
483 Lessard Marthe © 837-1332
484 Blais Onésiphore © 837-1779
485 Bernard Maurice 837-0865
485a Vacant
486 Guay Lucien © 837-1131
486a Guay Pierre 837-9478
486b Samson René 837-3050
487 Leblanc Aurèle 837-8418
489 Bernier Wilfrid © 837-1811
491 Legrand Gérard © 837-2661
491a Ponti Michel 837-6010
493 Julien Jean Yves ©
493a Lejeune Maurice 837-8469
494 Guay Raynald © 837-3276



ASSURANCES GÉNÉRALES ENRG.

522-2304

★

Lucien Blackburn, Prop.
ASSURANCES GÉNÉRALES

363 Boul
Charest Est

ANTONIO CHABOT

TRAITEUR pour toutes Réceptions

1-3 rue Thibaudau

Tél. 692-1022

Québec

St-Joseph (L.A.) - Suite

- 495 APPARTEMENTS
1 Dumas Patrick 837-7629
2 Guay Jean Claude 837-8932
3 Breton Emilien 837-5489
4 Lagacé Raymond 837-5037
5 Gosselin Marcel 837-9088
6 Ouzilleau René 837-0522
- SUITE DE LA RUE
496 Carrier Louis @ 837-4482
499 Gosselin Roland @ 837-8718
501 Lachance Bella Mme
503 Larivée Marcel 837-2123
504 Poiré Lydia Mme @ 837-1142
506 Morency Napoléon @ 837-8134
507 Morency Claude @ 837-8939
508 Guay Antonio @ 837-1041
509 Malouin Horace @ 837-2291
- DEBUT BOUTIN AV
510 Poiré Eugène @ 837-6531
511 Sénéchal Gérard @ 837-6331
513 Rochon Lauréat restr @ 837-7723
Gouvernement du Canada Ministère
des Postes 837-7723
- 514 Bolduc Corinne Mme @ 837-5904
515 Marie Josée Salon Enr coif 837-3816
516 Lord Catherine Mme @ 837-6532
517 Caron François A @ 837-7690
517a Lacroix Raymond 837-4509
- INTERSECTION ST MARCEL
518 Ruel Jacques @ 837-5696
519 Ruel Rigobert @ 837-6441
519a Bilodeau André
520 Lemieux Gérard 837-3129
521 Guay Clément 837-0547
522 Lemieux Philippe @ 837-5517
522a Lamy Raymond 837-8677
523 Vacant
524 Girard Julie Anna Mme 837-3587
526 Paradis Jacques 837-5593
Boucher Carmen coiffure 837-5593
528 Carrier Jean Paul @ 837-0766
528a Vacant
530 Sénéchal Ludger 837-2365
530a Guay Yvan 837-5472
530b Lacerte Antonia Mme 837-4507
538 Prévost Achille @ 837-5620
538a Patry Henri @ 837-7883
542 Bolduc J Lazariste @ 837-5732
543 Maison Missionnaire Marie Montfortain
organisation religieuse 837-5623
544 Bouchard Bernard 837-1890
546 Bouchard Irene @
- DEBUT MENARD
548 Chez Bill Enr restr 837-0303
548a Ruel Conrad 837-3911
548b Prévost Gérard 837-3158
548c St Pierre Réjean 837-3769
550 Ruel Gertrude @ 837-3554
550a Labrecque Marcellin 837-2760
554 Delisle Claude
555 Caisse Populaire de Ste Bernadette
837-0333
556 Paradis Juliette Mme @ 837-5342
557 Isabelle Joseph @
558 Roy J Aurélien Enrg bois de construc-
tion 837-4759
560 Roy J Aurélien @ 837-4759
561 Carrier J & Fils Enr nouveautés
837-1842
561a Carrier Joseph @ 837-1842
563 Poirier Albert @ 837-6034
563a Boutin Jean Paul 837-8413
564 Guay J A Maurice 837-5142
565 Langelier Charles Eugène Abbé
837-4826
- SN Ste Bernadette Eglise
566 Gauthier Salons Funéraires Ltée (Sc)
837-9802
566a Guay Jacques @ 837-8916
568 Boillard Emile @ 837-6469
- DEBUT BOUCHARD
570 Beaudoin Jacques Abbé @ 837-3989
572 Fortin Jean 837-6952
574 Bell Gaston 837-5619
575 Bouchard Antonio @ 837-5923
576 Bargoné Arthur @ 837-6322
577 Bouchard Pierre Paul @ 837-5721
577a Gagnon Réal 837-1506
578 Guay Marcel @ 837-8674
579 Théberge Lauréat @ 837-6277

- 579a Ouellet Florent 837-0815
580 Coté Emilien @ 837-6032
582 Bernatchez Arthur barbier
582a Bernatchez Arthur
582b St Pierre Mathilda Mme @
583 Bernier Johnny @ 837-7968
584 Nadeau Géraldine Mme @ 837-5921
584a Vacant
- DEBUT COTE GUILMOUR
585 Guay Emile @ 837-8117
586 Charest Arthur @ 837-7676
- DEBUT ST MICHEL
588 Coté Gérard @ 837-5186
Au Gourmet restr 837-5186
589 Guay Marie Anne Mme 837-8238
589a Guay Hamel @ 837-5233
Guay Emilia Mme confection pour
dames 837-5233
- 590 Lagacé Arthur @ 837-5085
591 Fournier Marie Mme @ 837-5722
592 Lagacé Quincaille 837-9683
593 Lagacé Ernest 837-7309
594 Samson Lionel épïc & boucher @
837-5011
- 595 Bilodeau Benoit @
Ste Bernadette Tabagie cigares &
tabac 837-2683
- 596 Ouellet Mathieu @ 837-6758
597 Beaudoin Roger @ 837-8172
595a Vacant
599 Bilodeau Jules épïc @ 837-4916
599b Boucher Normand 837-0716
601 Soucy Lucien
601a Blais Paul 837-2960
601b St Pierre Yvon
601c Vacant
601d Vacant
601e Vacant
602 Leclerc Henri @ 837-2812
603 Bouffard Jean Paul
DEBUT DES FALAISES
604 Vacant
605 Perreault Adalbert 837-6272
606 Morrissette Jean Paul restr
607 Greffard Fernand 837-3444
607a Goupil Robert 837-0709
608 Vacant
610 Leclerc Normande
612 Ruel Jeannette Mme @ 837-3238
615 APPARTEMENTS
20 Lachance Marie Paule
21 Bernier Gaston 837-1137
22 Dionne Gaston 837-3842
23 Vion André
24 Poulain Alphée 837-3459
- SUITE DE LA RUE
616 Fournier Roméo @ 837-6233
616a Fournier Gérard 837-4634
617 Gilbert & Turgeon Ltée (Sc) dir de
funérailles 837-7871
618 Carlos Léon 837-8765
618a Vacant
620 Samson Adrien @ 837-9747
622 Carrier Julienne Mme 837-5577
623 Matte Armand @ 837-4122
624 Fournier Onésime 837-1631
625 Matte André 837-0365
- DEBUT LANGELIER
626 Bissonnette Gilles 837-3197
626a Fellice Francis 837-1522
626b Samson Roland @ 837-9957
627 Samson Roland @ 837-1222
627a Bissonnette Jacques 837-2201
629 Vacant
631 Guay Marie Anna Mme @
631a Poiré Willie 837-8282
632 Gosselin J M Antoine @ 837-8980
633 La Cigogne vêtements pour enfants
837-4206
Guay Gérard Raymond @ 837-4206
633a Turgeon Marcel 837-8462
635 Huot Marché épïc & boucher 837-5863
636 Fecteau Lorenzo @ 837-9074
636a Nadeau Raymond 837-6861
636b Duchesneau Jean Marie 837-8670
637 Brulotte Marcel @ 837-3281
638 Guay Abraham @ 837-1023
638a Guay Louiselle Mme 837-0388
639 Roy Lévis @ 837-9769
640 Morrissette Jean Paul @

- 640a Absent
641 Bargoné Ambroise @ 837-1022
641a Bargoné Gérard
642 Bargoné Ritchie religion articles
837-7212
645 Fournier Pierre @ 837-1843
646 Fournier Henri 837-4332
647 Guay Laurent @ 837-7485
648 Capovilla Frédéric @ 837-6521
- DEBUT PARENT
649 Bélanger Jean Paul @ 837-2178
651 Robitaille Eya Mme @ 837-1754
651a Levesque Jean Guy 837-0882
654 St Pierre Paul 837-9626
655 Guay Clément @ 837-8495
658 Carrier Gérard 837-4912
658a Simard Jacques 837-5302
659 Poliquin Antonio @ 837-4422
660 Létourneau Robert @ 837-5162
661 Langlois Stanislas @ 837-4932
662 Létourneau Gérard @ 837-2658
663 Guénard Louis Albert 837-4241
Brulotte Bernard @ 837-4931
664 Lessard Jacques @ 837-7467
664a Bilodeau Jacques 837-9725
665 Turgeon Napoléon @ 837-4242
666 Dumas Fernand @ 837-6431
668 Bégin Wilfrid @ 837-6432
669 Guay Reine @ 837-8102
672 Turgeon Gérard @ 837-2588
674 Ruel Emile
678 Brulotte Maurice @ 837-8445
Whittington Ronald 837-9293
679 Roberge Antoine @ 837-9450
691 Brulotte Gérard @ 837-7149
693 Morin Benoit
695 Bissonnette Laurent 837-3102
- INTERSECTION DES ORMES
707 Carrier Théophile @ 837-2732
708 Vacant
710 Vézina Jacques 837-0525
711 Gauthier André @ 837-9061
719 Veilleux Henri @ 837-3812
722 Lévis Moulures Ltée bois marchands
837-4214
724 Tremblay Roger
725 Guay Albert @ 837-6964
729 Vacant
736 Brulotte Arthur @ 837-1025
740 Capovilla Raymond @ 837-7173
742 Capovilla Garage 837-7173
748 Vézina Clermont @ 837-6132
751 Charest Lévis @ 837-7052
761 Vézina Désiré @ 837-3318
769 Pelletier Chanel 837-2026
775 Vézina Noël @ 837-3526
781 Frongillo Carmen @ 837-9961
793 Vézina Edouard @ 837-6995
797 Carrier René @ 837-2680
803 Potvin Georges R @ 837-2534
808 Couturier Guy 837-9579
810 Chez Elzéar Restaurant 837-6849
Leblond Elzéar
823 Chauvet Léonard 837-0505
- INTERSECTION COTE GENDREAU
26

ST-JOSEPH E - De 398 Langelier Blvd est à 390 St-Roch

- 3 Vacant
6 Eldorado Taverne 524-0561
14 Genest Joseph @ 524-0129
Eldorado Hotel 524-0129
17 Dial Textiles Enr coupons vend 529-7432
18 Vaillancourt Bonat 523-9145
Létourneau Mabel Mme 523-8336
22 Cloutier Vincent pharm 525-8162
25 Croteau Ltée meubles vend 525-9426
26 La Tour d'Argent restr 523-5723
27 De Gagné Gaspard 525-8991
30 Langlois Thérèse 522-6061
30 Naud Marguerite
33 Vaillancourt Jean Baptiste 524-2823
34 Paquet Eugène Ltée bij 523-3577
38 Paquet Marguerite @ 524-3986
39 Idéale Cordonnerie Enr chaussures
réparation
42 Lachance Yvonne @ 523-9645
Spenard Roger 522-5570
45-59 Weisor Ltée confection pour dames
525-4915
46 La Belle Coiffure 525-9715
50 Vacant

POULIOT & POLIQUIN INC.
Négociants en Gros, Pour Engrais Chimiques
Graines à Gazon, Etc.
90 Boul. des Capucins
Québec 3
Tél. 524-5209

Compagnie Hubert Moisan
... DIRECTEURS DE FUNÉRAILLES ...
SALONS
FUNÉRAIRES
253 EST ST-JOSEPH
187 - 1ère AVENUE
35 EST GRAND-ALLÉE
TÉL. 524-2473
TÉL. 525-8720
TÉL. 523-6962



BEAUPRE AUTOMOBILES

... Vendeur Autorisé ...

CHRYSLER — VALIANT — IMPERIAL — DODGE — CAMIONS DODGE
Tél. 822-0480 6964 Boul Ste-Anne

Vendeur Autorisé
CHRYSLER
CANADA
L'Ange-Gardien



FLEURS

1183 rue St-Jean

Tél. 522-6868



- St-Joseph E - Suite
55 Toussaint Gaetan
Boutin Pierrette
Bernard Gaetane
Deschenes Claudette
Lavoie France
Lachance Benoit
70 Reitman's (Québec) Ltd 529-5565
75 Cheveu d'Or barbiers et salons de beauté accessoires et équipement 525-6019
77 Blouin Maurice 525-6034
Corneau André 524-7137
89 Dufresne & Baril Ltée meubles vend 525-9288
90 Greenberg's Stores Ltd magasin à rayons \$0.05 à \$1.00 529-7722
95 Guttman L Ltée magasin à rayons 522-2727
INTERSECTION ST ANSELME
100 Vaillancourt Jos Inc pâtisseries 522-4702
101 Berthiaume Albert Mme chapeaux et casquettes marchand 522-2357
105 Pantalons Modernes Enrg merceries pour hommes 524-6607
111 Giguère Paul 525-6607
115 Vacant
119 Vacant
121 Julien Amarilda @ 523-3038
125 Prémont E Cie Ltée fourrure marchand 524-3541
129 Lemelin Helene B 525-6348
131 Vacant
135 Au Salon Fleuri Inc fleuriste 524-5218
139 Marineau Jeannette corsetière 523-7550
141 Boutique Renée confection pour dames 525-9684
145 Latulippe Blanche Mme 529-3185
149 Laurentide Finance Corp 529-0644
SN Jacques Cartier Eglise 523-3984
150 Cantin Auguste Abbé 522-5491
151 Blanchette Salon Enrg coiffure 524-8138
Gagnon Lucien 529-5118
155 Textiles Produits Enrg coupons vend 524-9976
159 Roussel Léopold
161 Perron Fourrures Enrg 523-8591
165 Pharand Gisèle Mme 524-4367
Lapierre Cléophas 524-5945
169 Larose P Enrg impr 523-0337
171 Jacques Marie A Mme 525-9252
175 Lefebvre J B Ltée chaussures vend 524-9939
179 APPARTEMENTS
Croteau J Roméo télévisions équipement vente et service 522-3928
1-2 Vacant
3 Lemay Clément
4-5 Vacant
SUITE DE LA RUE
181 EDIFICE JULIEN
Prud'Homme Jean E agt mfr 523-3906
Association des Marchands Détaillants du District de Québec Inc 522-7280
Comité Paritaire de l'Automobile Région de Québec organisation ouvrière 529-0626
A M C Produits Capillaires Traitants agt mfr 524-6987
SUITE DE LA RUE
185 Emond Fourrures Enrg 525-6741
189 Giguère Charles A Inc chaussures vend 524-2040
191 Tremblay Paul Salon de Cirage Jacques Cartier Tabagie cigares et tabac 524-5300
195 APPARTEMENTS
1 Lépine Jeanne Mme 524-6097
2 Roy Carole
3 Rochon Yvette
4 Grimard Jean Paul
5 Vacant
6 Ouellet Adrienne
SUITE DE LA RUE
199 Leclerc Georges (Sc) chaussures vend 525-9907
INTERSECTION CARON
200 Robitaille C Inc meubles vend 529-2141
203 Banque d'Economie de Québec (Sc) 523-0821
205 Fortin Adéline Mme 529-1983
Germain Henri 522-2337
209 Robitaille Jean Charles 522-4193
211-213 Rousseau J E chaussures vend 523-0100
215 Crépault J Darias 523-1558
217 Labrador & Bomarc Finance prêts hypothécaires 529-3761
Labrador Acceptance Corp 529-3761
219 Leclerc Anatole 529-3535
219 Vacant
219 Thériault Lina 524-3726
222 Gagnon Adélarde Pharmacie 529-1359
223 Adolphe Le Bottier chaussures vend 524-8786
224 Yane Salon Eno coiffure 525-8815
Paradis Théodule 523-2115
Ratté Gérard 522-6372
Bisson Roger 524-9438
Bernier Alain 525-8815
225 Smith O Ltée confection pour dames 524-6437
226-228 Vacant
229 Niagara Finance Co Ltd (Sc) 529-8951
235 Thibault Adrien merceries pour hommes 524-2581
237 Jinchereau Claude dentiste 524-3444
Audibert Paul 524-5560
Jinchereau Adjudor dentiste 524-3444
Audibert Claude 524-5560
239 Lamonde Thérèse 523-9841
Simard Laurier 523-8898
240 United \$0.05 to \$1.00 Stores of Canada Ltd (Sc) 525-4973
241 Kelly Shop Enrg confection pour dames 529-8283
245 Levasseur Alphonse 525-7659
247 Dubord Alice chapeaux et casquettes marchand 523-5481
251 Cie Hubert Moisan (porte de service)
252 Cinéma Impérial 522-1350
253 Cie Hubert Moisan dir de funérailles 524-2473
255 Moisan Gérard A @ 524-2007
259 Blanchet O Enrg optom 522-2598
260 Gagnon & Frères Enrg (Sc) chaussures vend 522-7073
261 Blouin Paul H Inc chaussures vend 525-6973
265 Couture Antonia @ 523-0603
267 Carrier Gertrude chapeaux et casquettes marchand 524-7772
269 M Jogue Inc confection pour dames 524-2738
272 Gauthier Ltée peinture gros 524-4625
274 Zeller's Ltd (Sc) magasin à rayons \$0.05 à \$1.00 525-4551
275 Louison Ltée confection pour dames 522-8007
277 Eaton T Co Ltd of Montréal 529-1361
279 Villeneuve Edifice (entrée secondaire)
281 Morel Geneviève
282 EDIFICE ST GEORGES INC
Pouliot Marcel avoc 524-6469
Keating René agt mfr 522-5333
SUITE DE LA RUE
284 Keating Antonio confection pour dames 522-4545
285 Thibeault & Associés Inc prêts hypothécaires 522-6464
285 Cap Diamant Enrg 525-6539
285 Pageau Claude 525-6539
286 Roy & Fils merceries pour hommes 523-1074
287 Morel Geneviève corsetière 522-3590
289 Leclerc Georges (Sc) chaussures vend 524-2380
291 Audet Pierre bij 523-5142
293 France Enrg corsetière 522-4457
294 Princess Théâtre 524-3670
295 Paradis Alexandre 522-8502
Faucher Albert 523-0106
296 Gouvernement du Canada - Bureau de Poste 525-9510
299 Dugal P W Enrg épice 523-0975
INTERSECTION DORCHESTER S
300 Simard Jos & Frère Inc quinc 522-1201
303 Champoux F Ltée cigares et tabac 522-0056
312-314 Miller O Inc confection pour dames 524-3241
315 Figalle Cinéma théâtre 525-9724
316 Cyr Joseph 522-0493
317 Nolet Francis @ 523-3224
319 Yellow Sample Shoe Stores Ltd 525-0044
322 Vacant
324 Compagnie Singer du Canada Ltée machines à coudre vend 522-8129
325 Tremblay René Enrg merceries pour hommes 524-7468
327 Tremblay Roger Pharmacie 523-0742
331 Cri-Cri Enrg vêtements pour enfants 524-6833
332 Le Charivari Restaurant 523-7200
334 Jacel Salon coiffure et de beauté 523-9630
335 EDIFICE JOHARGI
101 Chantier des Etudiants 522-5883
102 Vacant
105 Acousticon de Québec sourds appareils 523-7650
117 Dion Fernand & Jules agt mfrs 524-7102
200 Cadillac Agence d'Assurance 529-4771
212 Fortier Constant chiropraticien 525-5823
224 Vacant
312 Cantin Charles H fourrures marchand 523-2459
314 Moisan Léopold Enrg bij 524-8733
320 Foyer Catholique religion articles 524-6497
-18 Genin Trudeau & Cie Ltée pipes et articles de fumeurs vend 525-8344
420 Régent Knitting Mills Co Ltd tricots mfrs 522-3044
421 Emond Roger agt mfr 525-8756
422 Herzberg Hyman agt mfr 525-9021
423 Herzberg Hyman (porte secondaire)
509-511 Photo Rama de Paris Studio Enrg 525-8060
515 Vacant
519 Vacant
524 Vacant
525 Association des Propriétaires de Salles de Quilles du Québec Inc 524-7267
530 Bréard Chemical Division Inc eau adoucisseur mfr 523-2622
Brooks Chemical Inc instruments de chirurgie vente 523-2622
SUITE DE LA RUE
337 Michel & Frère Enrg merceries pour hommes 524-6092
338 APPARTEMENTS
1 Vacant
2 Dorion Aurore Mme
3 Lacroix Blanche Mme
4 Lacroix Raymond
5 Vacant
6 Vacant
7 Vacant
8 Vacant
9 Finet Jeanne 523-4890
10 Gingras Charles
11 Bizier Irma
11½ Beaulieu Jos
12 Robin Guy
13-14 Bernard Pierrette Mme 523-1064
15-16 Gauvin Marie Laure Mme
17 Caron Henri
18 Fréchette Yvonne
19-20 Vien Alice Mme 523-1064
21-22 Maurice Aimé
23-24 Dorion Gérard
SUITE DE LA RUE
339 APPARTEMENTS
1 Lomer Bernard 524-6497
2 St Laurent Maurice
3 Guay Marie Claire
4-5 Vacant
6-7 Vacant
8 Guilbert Jeannette
9 Potvin Henri
10 Girard Ghislain
SUITE DE LA RUE
341 Italien Salon de Chaussures 524-5509
350-352 St Roch Taverne 522-3921
352½ Variété Salon barbier 523-7283
354 St Roch Hotel Tabagie 522-3921

A SUR
ANNE
ASSURANCE

J. A. MAINGUY & FILS

JEAN-LOUIS MAINGUY

Tél. 692-0320

COURTIERS D'ASSURANCES AGREES

111 Côte de la Montagne



LES AGENCES DE COLLECTION LAFORGE

Confiez-nous la Perception de Vos Comptes

C.P. 3282, St-Roch, Québec

Tél. 663-6849

J. T. GENDRON INC.

COURTIERS EN OBLIGATIONS — AGENTS DE CHANGE

Membre de la Bourse de Montréal — Membre de l'Association des Courtiers en Valeurs Mobilières

500 Est Grande Allée, Suite 109

Tél. 529-2965

St-Joseph E - Suite

- 357 Langlais Librairie Ltée (Division du
Détail) 529-2591
360 St Roch Hotel 522-3921
Gagnon J A Inc agt mfr 523-6097
Centre Philatélique de Québec 529-4412
365 APPARTEMENTS
1 Dery Charles
2-3 Vacant
4 Bertrand Marcel
5 April Claudette
6 Laprise Adrienne
7 Vacant
8 Paquet Anne 529-3138
9-10 Vacant
11 Vacant
12 Lefrançois Pauline
SUITE DE LA RUE
375 Giguère J E Ltée cigares et tabac
523-0738
399 Hydro Québec éclairage chauffage et
pouvoir compagnie 529-8761
SUITE DE LA RUE

INTERSECTION DE LA COURONNE

- 405 Syndicat de Québec Ltée magasin à
rayons 529-7351
Raymond & Suzanne de Paris Ltée
salon de coiffure et de beauté
529-7351
Lambert Paul R optom 529-7351
455 Metropolitan Stores Ltd (Sc) magasin à
rayons \$0.05 à \$1.00 525-5455
461 Thivierge Le Costumier Inc confection
pour dames 525-9461
481 D'Allaird's Ltd (Sc) confection pour
dames 522-2300
491 Quebec Jewellers Inc bij 525-8577
INTERSECTION DE L'ÉGLISE
505 Banque Royale du Canada (Sc)
525-4591
513 Reitman's (Québec) Ltd confection
pour dames 523-2653
525 Kresge S S Co Ltd (Sc) magasin à
rayons \$0.05 à \$1.00 525-6775
545 Gouvernement du Canada Bureau
de Poste 523-8684
Paquet Cie Inc 524-5121
White Sewing Machine 524-5121
Banque d'Économie de Québec
522-7734
Marie Antoinette Salon de Coiffure
524-5121
Moisan Paul E bij 529-4501
Léveillé Jean Marc optom 529-4501
575 Zeller's Ltd magasin à rayons
529-1717

- SN St Roch Eglise 524-3577
590 Castonguay Léonidas Abbé 523-9933
595 Laliberté J B Ltée magasin à rayons
525-4841

INTERSECTION DE LA CHAPELLE

- 600 Légière La Cie Ltée (Sc) meubles vend
529-0141
605 Brunet W & Cie Ltée pharm 529-5741
620 Poulin Yves Enr chaussures vend
523-9885
622 Vacant
624 Shaffer Sam Enr merceries pour hom-
mes 523-6459
625 Nora Ltée confection pour dames
525-5620
633 Green A L Ltd magasin à rayons
\$0.05 à \$1.00 523-0019
640 Morneau Lucien avoc 523-0008
644 Deblois P H Enrg mercerie pour
hommes 522-7087
645 Portigal Lionel Inc merceries pour
hommes 529-0313
650 Barry Henri P pharm 524-0842
656 Potvin J H 524-5675
662 Jean Salon Enr coiffure 524-4059
Laprise Georges 525-5352
667 Woolworth F W Co Ltd (Sc) 525-8288
670 Guillot & Dion Ltée merceries pour
hommes 524-5621
680 Mademoiselle Chaussures Inc
523-5348
685 Aubert Anita vêtements pour enfants
529-9561
Norman & Fils Ltée confection pour
dames 529-9561

- 686 Leblanc Ida Mme © 525-8369
690 Mich-Nic Bijouterie Inc 524-8029
696 Bata Chaussures 529-4080
INTERSECTION DU PONT

- 700 Banque d'Économie de Québec (Sc)
529-4185
701 Banque de Montréal (Sc) 529-2191
706 Parent Jules 524-8647
Létourneau Sarto optom 523-3536
Paris France Enrg salon coiffure et
de beauté 529-3290
708 Jobin Arthur © & Fils Enr fourrures
marchands 525-9016
712 Hendelman L Furs Ltd fourrures
marchands 523-2280
714 Bédard J R U compt public accréd
dité 522-8239

- Sirois Irénée 524-8964
Isabelle Salon Enrg coiffure 522-3465
718 Laura Secord Candy Shop confiseur
720 Au Bon Gout Enr confection pour
dames 524-4171
722 La Perfection Inc magasin à rayons
525-8861
725 Pollack M Ltée magasin à rayons
529-9111
Bertrand Yves optom 529-9111
Gauthier Christian bij 529-9111
726 Lefebvre Béatrice Mme 524-9184
728 Lussier Charles E © 524-4137
732 Lussier Taverne 524-0111
734 Montréal Draperies Inc 529-9008
736 Clair Valet Service reprisage invis-
ible 523-2366

- National Optical Co Ltd optiques instru-
ments gros 524-5288
Plastic Contact Lens Cie (Canada)
Ltée optiques instruments gros
523-6302

- De Rycke Paul Inc salon de coiffure
et de beauté 529-0689

- 738 L'Ami du Foyer Inc tapis carpe-
tes & couvre planchers 524-1187
742 Lachance Gustave dentiste 523-9787
Boivin Lucien 525-7369

750 APPARTEMENTS

- 1 Croteau P E 523-3052
2 Jobin J M
3 Simpson Béragère Mme 525-5075
4 Gauthier Deogene
5 Boucher Rolande 524-8372
6 Chouinard A Mme
7 Drolet Gertrude
8 Audibert Albert 525-9446
9 Drouin Germain
20 Vacant
23 Desrosiers André A dentiste 524-5436
24-25-26 St Laurent Produits Enrg déter-
gent mfr 524-5849

- 27 Vacant
29 Pastel Salon coiffure 524-3684
30 Paquet Gédéon Enrg bij mfr 523-2551
SUITE DE LA RUE
754 St Cyr & Frère musique & instruments
vend 522-1233

- 758 Albert Mercerie Enr 523-3833
762 Six Souliers chaussures mfrs 522-6976
763 United \$0.05 to \$1.00 Stores of Canada
Ltd magasin à rayons 524-1151

- 764 EDIFICE ÉDOUARD
10 Dominion Millenery Enr modistes
524-5889

- 20 Beneficial Finance Co of Canada
525-6151

- 21 Vacant
25 Landry Jacot Ltée bij 524-2761
26 Salon du Chapeau Enr agt mfr 524-5889
30 Bédard René & Fils agts mfrs 525-9313
32 Bernier Jeanne Mme Enr chapeaux
mfr 529-7570
34 Bastien Jules agt mfr 523-5889
35 Lennox Hat mfr Co chapeaux mfrs
529-3821
36 Roy & Cie Limités tailleur 524-1951
41-42-43 Editions Européennes Ltée édi-
teurs 524-9077
45 Leone John & Co Ltd chapeaux et cas-
quettes gros et distr 523-1830
46 Bélanger Raymond notaire 523-5352
47 Vacant

- 305 Vacant
308 Fémina Produits de Beauté Enr cosmé-
tiques 529-3454
SUITE DE LA RUE

- 768 Lamontagne & Frère Inc merceries
pour hommes 523-8063
769 Bernard Bijouterie Ltée 524-3941
770 Guay Albert 522-2254
Robitaille Marie Rose Mme 524-2118
771 EDIFICE FLORENCE
Pollack Maurice Realty Co ILtd imm
529-0421
The Maurice Pollack Foundation organi-
sation de bienfaisance Inc 524-7870

- 201 Rouillard Léon avoc 524-4311
202 Vacant
203 Couet Philippe agt mfr 523-6490
204-204-206-207 Lazarovita Bernatchez &
McNicoll avocats 525-6174

- 209 Goodman Agencies Inc agt mfr
525-8959
301 Brousseau Jos tapis carpe-
tes & couvre planchers gros 524-1911

- 302 Chartré Paul agt mfr 523-4216
303 Vacant
304 Bolduc & Bolduc notaires 525-4569
306 Mahony T H Co Inc asce courtier
525-7152

- 307 Vacant
309 Bard l'Heureux & Philippon avocats
524-5225

- 313 Vacant
SUITE DE LA RUE
773 Shink Léo 522-3442
774 Lamy Prélarts Ltée tapis carpe-
tes & couvre planchers 529-9066

- 775 Beshro W & M confection pour dames
524-0755
779 Vacant
781 Parent Gaudias Enr chaussures vend
524-5029

- 782 Lacasse Olivine Mme 523-9479
786 De Beaumont Paul & Fils Enr merce-
ries pour hommes 524-4115
787 Grover's merceries pour hommes
522-6066

- 790 APPARTEMENTS
1 Beaumont Marcelle 522-3156
2 Robitaille Loretta
3 Leblond Blanche Mme 523-9607
4 Moreau Valère 523-6284

- SUITE DE LA RUE
791 Audet & Giguère Ltée (Sc) 522-1035
793 APPARTEMENTS
1 Deneault Jeannine
2 Darveau Wilfrid
3 Misouze Léo Paul
4 Gilbert Gaston
5 Thibodeau Maurice
6 Turcotte Nicole
7 Béland Gisèle

- SUITE DE LA RUE
795 Talbot Magasin Inc (Sc) chaussures
vend 524-1553

- 796 Baril d'Huitres restr 525-7101
INTERSECTION MGR GAUVREAU
801 Bizier & Caron Ltée électriques
accessoires vente et servi-
ce 529-3391

- 802 Rousseau Omer bij 524-1372
806 Desrochers Normand
809 Gagnon Lucien maison de chambre
522-0628

- Labrecque Julien 522-3195
Lafrance Marie Mme 522-0628
810 Yellow Sample Shoe Stores Ltd chaus-
sures vend 525-0023

- 812 Asselin Joseph 529-7978
813 Paradis Musical Sherman Ltée
musique instruments vend 523-3475
815 Parent Gaudias Enr 522-8975
820-842 Cie Assh Inc merceries pour
hommes 522-6458

- 823-825 Vacant
835 Maurice Enrg mercerie pour hommes
523-5698
837 Markie Ltée confection pour dames
524-4802

- 839 Associates Finance Co Ltd 529-9047
Maison de Couture Realdo tailleur
525-7500

TOLE GAUFREE DE QUEBEC INC.
Matériaux de Construction
49 rue Marie de l'Incarnation, Québec
Tél. 681-6221



J. R. BERUBE, ENR.
COURTIER D'ASSURANCE AGREE
310 Est St-Vallier
TELS. 523-1749 - 523-4304
RES. 623-1385

4500 BLVD HENRI BOURASSA
CHARLESBOURG



TEL.

626-4513

BOIS — MATERIAUX — QUINCAILLERIE — PEINTURE

H. R. BOUFFARD INC.

ASSURANCES GENERALES - COURTIER ET AVISEURS
GUY CHENAIL, C.D.A.A. - CAMILLE LeBLOND, C.D.A.A.

Tél. 692-0434

71 St-Pierre, Québec 2

A. BLONDEAU & FILS LTEE

Représentants Exclusifs des Ressorts: "McROBERT SPRING SERVICE LIMITED"
Vente, Réparation et Posage de Ressorts d'Autos et Camions

500 - 1ère Avenue, coin 5ème Rue, Québec — Tél. 529-4908



- St-Joseph E - Suite
849 Talbot Jos Alphonse chaussures vend 522-3438
INTERSECTION ST DOMINIQUE
852 Easy Buanderie Automatique
854 Leclerc Florida Mme
855 Bérubé G Enrg cigares et tabac 524-0786
856 Dassié Restaurant 522-2273
857-859 Montréal Jobbing Ltée merceries pour hommes 522-2962
860 Barrette Raymond 524-8530
Morissette Léontine Mme maison de chambre
861 Gendron Marie Anne 524-0282
862 Weisberg Benni Ltée boucher 522-2785
863 Leclerc Georges chaussures vend 522-5087
864 Sherwin Williams Co of Canada Ltd (Sc) peinture 523-9373
865 Mousse Salon coiffure 524-9817
Roberge Albéa Mme
Beaulieu Odette 524-9817
866 Rousseau Rosario 524-2890
Malouin Hortence 524-1495
Lavoie Robert
Soulard Francois
867 Vacant
869 Dorion André optm 529-9642
Dionne Ghislain optm 529-9642
870 National Importation importateurs 529-4843
872 APPARTEMENTS
1 Anctil Jeannette 523-9448
2 Martin Raymond Mme 522-2673
3 Vacant
4 Fraser Raymonde
5 Vacant
SUITE DE LA RUE
873 Leblanc François 525-8760
874-878 Coté Nap Sports Inc sport articles 529-8187
875 Maison Laval merceries pour hommes 522-3703
877 APPARTEMENTS
1 Bélanger Jacqueline
2 Payne Louise Mme
3 Robin Rose Alma 523-6746
4 Boucher Louison
5 Paré Micheline
6 Blais Berthe
7 Catellier Claude
SUITE DE LA RUE
880 Vacant
881 Vacant
882-884 Au Damier Rose Enr restr 524-0424
885 Commercial Finance Corp Ltd 529-9518
Copeland Chatterson Ltd bureaux formules systemes 524-6736
Solidarité Cie d'Assce sur la Vie 524-4185
British Rubber Co Ltd chaussures mfrs 524-4944
Rinfret Charles médecin 524-4061
Caron Raymond avoc 525-6935
Bédard Veilleux & Choquette avocats 525-8191
Couture Jean Louis agt mfr 524-3277
886 APPARTEMENTS
1 Vallerand Denise Mme 525-9275
2 Vacant
3 Vacant
4 Théberge Doris
5 Brousseau Edouard
SUITE DE LA RUE
890 Caddie Inc (Sc) merceries pour hommes 524-7795
892 Childs Restaurant 522-0189
893 Talbot Mercerie Inc 523-2425
896 Gagnon & Frères Enrg chaussures vend 522-7073
897 Talbot Raymond chaussures vend 522-1555
- ST-JOSEPH O - De 398 Langelier Blvd ouest à 77 St-Vallier O
8 Banque Provinciale du Canada 529-3381

- 16 Boucher Valéda 523-2934
Gobeil Ernest 524-5449
Gingras Georges Henri
20 Bédard Marcel 529-7403
Dinel Antonio 522-3789
22 Vacant
24 Vacant
25 Vacant
28 Maheux Camille 522-8854
32 Paul Valet Service nett & teinturier 529-3517
34 Tania Coupons 529-7484
36 Tania Coupons (entree secondaire)
40 APPARTEMENTS
1 Simard François
2 Vacant
3 Martin Gaetane
4 Ouellet Yvonne Mme
5 Martel André
6 Vacant
7 Cantin Marie Jeanne Mme
8-9 Vacant
10 Vacant
11 Vacant
12 Potvin Lucien 524-0217
14 Vacant
SUITE DE LA RUE
43 Le Coin de la Patate restr 523-6546
45 APPARTEMENTS
Renard Carmen Mme 524-4513
1 Lessard Jeannine
2 Soumah Aly 523-3446
3 Vacant
SUITE DE LA RUE
47 Au Petit Pierrrot vetements pour enfants 524-1938
50 Grégoire Louis médecin 525-9960
Morency Laval 525-8744
51 Province de Québec Service de Placement 693-4890
INTERSECTION HERMINE
60 Chez Caron épice 524-0416
61 Dion Joseph Georges @ 523-3943
62 Lacroix Camille 523-8255
Renaud Marguerite Mme
INTERSECTION D'ARGENSON
65 Canada Taverne 522-0458
66 Netto Sec Enr nett & teinturier 524-0235
69 Labonté Adrien 523-5827
70 Thériault Alice 524-2626
74 Cantin J W & Fils Inc meubles vend 525-4519
77 Cardinal Edgar
78 Cantin J Wilfrid @ 525-8008
80 Cantin J W & Fils Inc (porte secondaire)
81-95 Pierre Tabagie 522-0063
82 Marceau Meubles Usagés 523-5625
84 Dumais Joseph @ 523-9640
86 APPARTEMENTS
1 Sirois J Eustache 522-3606
2 Veer Roland
3 Gamache Laurette Mme 523-3780
SUITE DE LA RUE
92 L'Ami du Foyer Inc tapis carpettes et couvre plancher 523-0162
96 APPARTEMENTS
1 Vacant
2 Pageau Roger
3 Vacant
SUITE DE LA RUE
- ST-JULES (B) - De 589 Royale Av nord sans issue
1 Rainville Jean Paul @ 661-2884
2 Lebel Justin 663-9063
4 Tremblay Roger
5 Coté Yvan 663-3981
6 Lebel Charles @ 663-3000
7 Parent Marie Ange Mme @ 663-4705
8 Giroux André 661-9827
9 Boyer Marguerite Mme @ 663-9203
10 Binet Marcel 661-5839
11 Tremblay Gérard @ 661-2546
12 Langevin Azarias Jr entrep menus @ 663-4804
13 Martel Joseph
15 Langevin Rodolphe entrep pntr @ 661-3013
17 Langevin Diana Mme 663-9501
18 Langevin Honoré @ 661-2497

- 19 APPARTEMENTS
1 Poirier Roland 663-7988
2 Mailloux Yvan 661-9521
3 Gariépy Napoléon 661-5870
4 Martineau J M
5 Vacant
6 Vacant
SUITE DE LA RUE
20 Langevin Gabrielle @ 663-9603
Langevin Marie Anne modiste 663-9603
21 Robert Lucien @
22 APPARTEMENTS
1 Moisan M J C 661-9698
2 Gagnon Raymond 667-2132
3 Picard Adéland 661-6046
4 Pelchat Denis 663-9697
5 Vacant
6 Vacant
7 Laberge Jean Marie 663-9845
8 Gauthier Aurélien 661-1378
SUITE DE LA RUE
23 Jeanneau Bernard 661-5218
Equipelement de Plongeurs Enr 661-5218
24 Langevin Germain 661-5216
30 Gosselin Donat 661-2084
INTERSECTION DES CASCADES
32 Parent Armand camionnage @ 663-3233
34 Desjardins Fernand 661-7289
36 Vacant
40 Langevin Roger @ 663-4986
42 Gendreau Elzéar V
44 Fournier Maurice 661-3439
60 Parent Jean Marie @ 663-9904
61 Parent Laurent @ 661-4635
64 Lacasse Lucien @ 663-3126
65 Coté Raymond @ 661-2570
66 Potvin Georges @ 663-9601
67 Rousseau Simon
67a Bolduc Paulin 661-7953
67b Lessard Robert 661-7947
67d Lachance Lucien 663-7230
68 Simard Rosaire @ 661-6508
69 Langevin Lucien @ 661-1872
70 Martineau Albert @ 663-6056
Martineau Albert Inc entrep électc 663-6056
71 Guité Michel 661-3874
72 Morency Jean P @ 663-9703
73 Banville Robert 661-4846
74 Paradis Jean-Luc @ 661-6291
75 Méthé Antoine @ 661-3430
76 Martineau Adrien 661-8901
77 Paradis J Claude @ 661-6452
77b Gagnon Georges H 661-5931
78 Langevin Paul Eugène @ 663-0806
80 Grenier J Claude Enr entrep construction générale 661-4809
Grenier J Claude @ 661-4809
82 Gagnon Gérard @ 663-7778
83 Pouliot Charles E @ 661-1728
85 Giroux Laureat @ 663-9449
87 Picard Wilfrid 661-2318
89 Bonnelly Noel @ 663-9891
90 Béchette Adonai @ 663-3825
91 Morissette Léonce @ 663-3340
95 Hardy Maurice @ 661-6361
97 Parent Marcel
INTERSECTION PREVERT AV
100 Bond Gérard @ 661-6454
101 Morin Jean Marc @ 661-7502
102 Joncas Michel @ 661-6677
103 Parent Jean @ 661-5618
104 Brodeau Raoul @ 661-5491
105 Aubin Roland @ 663-0289
106 Laliberté Jean @ 663-4822
107 Savard Jean B @ 661-6290
108 Cyr Jacques @ 661-1315
109 Martineau Maurice @ 663-3410
112 Lessard Jean Pierre @ 661-8110
119 Girard Roch @ 661-7274
- ST-JULIEN (L) - De 69 Wolfe sud à 7 St-Joseph
1 Morency Pierre 837-3409
2 Lecours Gertrude @ 837-7413
INTERSECTION CHABOT
3 Landry Helene Mme 837-1106
4 Nadeau Jean Louis 837-7413
5 Turgeon Maurice @ 837-1881
6 Morin Donat 837-2898



80 St-Jules

ENTREPRENEUR EN CONSTRUCTION
Générale et Terrassement
DEVELOPPEMENTS DOMICILIAIRES

Beauport

Tél. 661-4809



522-3381

PERMA VAC

St-Julien (L) - Suite

- 8 Routhier Louis @ 837-4044
10 Morin François 837-5390
15 Cayer Irenée 837-2918
17 Couture Lorenzo @ 837-5031

STE-JULIENNE (B)

- 16 Valière André

ST-LAURENT - De Est ouest à 917

- Bourlamaque Av
135 Levasseur Jacques 523-9861
137 Bisson Paul 525-5710
Gauvin Emile
139 Robitaille Paul Emile 524-6540
Duchesne Gaston 523-3669
Berth Dorothy Mme
140 Lachance Aimé 522-8092
141 Bowles Frank @ 523-4497
142 Vacant
144 Soucy Jos Pierre 524-2717
145 Bowles Ralph J @ 522-1112
146 St Michel Marie Alma @ 523-0861
150 Blais Ernest @ 523-9535
151 Bowles Gurrice 523-9451
155 Montgomery Allan (porte secondaire)
158 Lagacé Léon 524-0768
160 Bellegarde Rachel 522-6746
161 Bédard François boucher 529-8967
162 Les Laboratoires L P S Parisiens de
Canada Ltée barbiers et salons de
beauté accessoires et équipement
522-1965
163 Lafrenière Raymond 522-2435
164 Nadeau Pauline
168 APPARTEMENTS
1 Gauvin Elise Mme 523-0334
2 Laliberté Jacqueline
3 Pelletier Mariette
SUITE DE LA RUE
169 Beaupré Jeannine 529-3120
Painchaud Lucie 524-1468
Tremblay Adrienne 522-5730
170 Bérubé Paul 523-9906
171 Desrochers Lucien @ 523-2786
172 Chouinard Patrick 523-9870
174 Gagnon Adélaré Mme 523-0651
175 Frenette Bernard 524-7530
St Michel Victor @ 523-7887
178 Beaudry Arthur Mme 524-9947
Gallant Jean B 523-2149
179 Walsh J M @ 522-4556
180 St Michel Maurice Radios & TV radios
& télévisions réparation 524-0642
181 Marcoux Arthur 525-9200
182 Blondeau Jeannine 524-0921
185 Bilodeau Lauréat 529-5253
189 St Michel Lucien @ 522-1320
189 St Michel Roland 523-9398
190 Brière Marie Anne @ 522-8390
191 Drolet Omer @
215 Frenette Louis Inc entrep plmb
525-6986
225 Vacant
235 Bouffard Eléonor Mme 523-6070
245 Garneau Zoel 523-9230
255 Vacant
265 Fortier Louis 529-5984
275 Guilbeault Gertrude Mme 523-9514

ST-LAURENT (L) - De 190 Commerciale
ouest aux Limites de la Cité

- 3 Vacant
5 Goyette Valmore 837-4151
7 Guimont Alcide bois marchand 837-9619
10 Cadorette Alfred @ 837-3371
12 Industries Samson Inc machineries vend
837-5897
14 Guay John
18 Vacant
20 Gosselin Claude @ 837-9242
22 Vacant
24 Bossé Charles E 837-1209
26 Lepage Bernadette Mme @ 837-5454
Lepage Madeleine 837-5454
28 Côté Paul 837-5458
30 Vacant
32 Couture Ovilá 837-8294
33 Lévis Cité - Aqueduc 837-9311
34 Cadorette Charles-Henri 837-1100

- 36 Vacant
38 Vacant
40 Albert Patrick @ 837-3941
41 Boutin Louis-Philippe @ 837-7300
42 Bernier Paul entrep pntr @ 837-6053
42a Bernier Gérard 837-3170
45 Monette Georges @ 837-6409
47 Robin Roméo @
49 Monette Marcel @ 837-9862
51 Gosselin Eva Mme @
51a Martin Alexandre
52 Laliberté Charles @ 837-7294
52a Vacant
54 Martineau Maurice 837-6293
54a Aubin Wilfrid 837-5430
55 Lebel Jean-Pierre @ 837-3704
57 Miller Yvonne Mme @ 837-6546
57a Miller Florian 837-7640
58 Carrier Octave @ 837-6109
59 Sirois Marie Mme @ 837-5926
60 Miller Clermont @ 837-5163
62 Desbiens Claude 837-8633
64½ Vacant
66 Couture Jean-Marie
67 Leclerc Philippe @ 837-4406
68 Lacroix Irma @ 837-9027
69 Lebrun Joseph @ 837-6007
70 Ouellet Bona @ 837-5758
71 Turgeon Louis-Philippe @ 837-4554
72 Ouellet Marcel 837-8492
73 Desbiens Achille @ 837-3571
75 Lacroix René
77 Vézina Alfred 837-8346
79 Langlois Henri @ 837-5927
80a St-Laurent Peinture & Débrossage
automobiles réparation
80b En construction
81 Charette Jean-Pierre 837-8612
82 Bernier Emile @ 837-5478
84 Simpson Gérard @ 837-7570
86 Cadorette Roger 837-9816
88 Vacant
90 Jeffrey Jean-Paul 837-9643
92 Jeffrey Pamphile @ 837-2988
Lemieux Edouard 837-5278
SN Ste-Jeanne d'Arc Eglise
94 Lachance Benoit Abbé 837-4939
100 Lemieux Antoinette 837-6079
Ouzilleau Marcel 837-2667
102½ Ruel Jean-Baptiste 837-2573
103 Côté L Philippe 837-7269
105 Bélanger Roméo 837-9296
107 Goupil Roger
108 Potvin Raoul épïc 837-3134
Potvin Lucienne Mme @ 837-3134
112 Ruel Alphonse 837-6249
114 Belleau Laurent 837-0620
116 Perrault Antonio @ 837-8622
118 Mercier Claude
118a Larue Jacques 837-2582
120 Nolin Arthur 837-5139
122 Gaudreau Honoré @ 837-4177
124 Gosselin Antoine 837-9549
124b Gosselin A
126 Hamel Raymond @ 837-7268
Martin J Emile 837-7678
126a Montambault Léo @ 837-2830
126b Roy Marcel @ 837-1189
128 Desjardins P Emile @ 837-8264
130 Campeau Paul-Emile 837-3430
132 Ouellet Gérard 837-3854
DEBUT COTE ROCHETTE
134 Croteau Emilia Mme @
136 Couture Roland 837-9790
137 Bisson Paul-Emile 525-5701
140 Guillemette Donat 837-7958
142 Guillemette Marcel @ 837-3513
144 Simoneau Gilbert 837-7960
146 Tardif Marie-Jeanne Mme 837-4587
148 Simoneau Joseph 837-9111
150 Roy Maurice 837-1298
152 Haince Rosaire @ 837-4470
154 Bergeron Gérard épïc 837-3425
156 Fournier Raymond @ 837-8436
156a Ruel André 837-9546
158 Dorval Léopold 837-3766
158a Langlois Léon
160 Bélanger Gérard 837-1767
162 Langlais Alfred bois marchand @
837-7373
164 Lalancette Reynald 837-2251
164b Bossé Léopold 837-1145

- 166 Lortie Léopold 837-3121
168 Lemieux Arthur @ 837-7768
170 Lemieux Réal @ 837-2814
170a Emond René 837-2798
172 Gelly Philippe @ 837-4427
172a Lebel Elzéar @ 837-6248
174 Denis Donat @ 837-4647
176 Bossé Elizabeth Mme 837-4588
178 Lévis Autobus Inc garage 837-2772
180 Bernier Patrick 837-6090
182 Labrecque Mabel Mme 837-3417
184 Simoneau Amédée 837-4867
186 Couture Alfred 837-8030
188 Morency Edward 837-4479
188a Bernier Eddy 837-3951
188b Després Georges 837-9801
188c Gagnon René 837-2701
188d Vacant
190 Cauchon Gérard 837-3322
Brière Marie-Anne @ 522-8390
190a Mariage Gûles @ 837-2353
192 Lemieux Robert 837-1460
192a Lemieux Marc @ 837-7457
192b Denis Jacques @ 837-0402
192c Lemelin Raymond @ 837-4981
194 Roy Albert @
196 Roy Jacques 837-6268
196a Coulombe Raymond @ 837-5290
198 Hamel Réal @ 837-1329
198a Brisson Roger @ 837-7378
198b Couture Paul-Emile @ 837-2746
200 Simpson Emma Mme @ 837-7468
202 Simpson Jacques @ 837-8138
204 Mariage Georges @ 837-6369
206 Lemieux Edgar @ 837-6360
Carrier Raymond
208 Sheedy André @ 837-9847
208a Lemelin Eddy 837-9162
210 Goulet Pierre @ 837-8951
212 L'Hébreux Reynald @ 837-3706
DEBUT COTE PATTON
214 Imperial Oil Ltd huile à chauffage
837-4956
216 Lambert Charles H @ 837-4440
218 Lachance Alfred fruits commerçant @
837-4448
218a Lemieux Marcel @ 837-8920
220 Parent Guy 837-2130
221 L'Hoir Georges C @
222 Lavigne Jean-Paul 837-5468
224 Sheedy Georges @ 837-9215
225 L'Hoir Inc aluminium articles mfrs
837-4771
Girard Joseph 837-4465
228 O'Malley Arthur fruits vend gros &
courtage @ 837-3527
229 L'Hoir Alberta Mme 837-1377
230 Lamarre Joseph @
Gagné J Baptiste 837-9704
232 Bussièrès Roland @ 837-4969
232a Samson Wilfrid 837-0781
232b Desbiens -
234 Dubé Jean-Paul @ 837-8079
235 Bourassa Raymond 837-3731
236 Sheedy Léo @ 837-9234
238 Boutin Wilfrid @ 837-5549
238a Boutin Gisèle Mme @ 837-5540
240 Noreau Maria Mme @ 837-6490
242 Shannon Jos 837-8283
242a Dussault Roger 837-1517
243 Absent
244 Couture Jean-Claude
244½ Savard Marie Mme 837-4428
245 Gingras Louise Mme pêcheur industriel
@ 837-5618
246 Gagné Joseph @ 837-5467
246a Boisvert Claude 837-9939
248 Lafrance Armand @ 837-3906
250 Lapointe Lucien 837-0770
250a Dussault Jean-Claude
251 Gosselin Blanche Mme @ 837-4442
254 Samson Noël @ 837-8087
Samson Cécile Mme restr 837-8087
256 Drolet Angéline @ 837-5208
258 Alain Alice Mme @
258a Dumont Arthur @ 837-6639
260 St-Pierre Henri @ 837-1163
DEBUT COTE ST-DAVID
264 Langlais Zélia @ 837-2719
266 Boutin Ernest 837-5078
266b Vacant
266c Vacant

ADELARD LABERGE Ltée
PLUMBERIE — CHAUFFAGE — ELECTRICITE — REFRIGERATION
FER ORNEMENTAL, CADRES DE PORTES EN METAL, VENTILATION
COUVERTURE, DIVISIONS DE TOILETTES
260 - 5ème Rue
Tél. 525-4825

PARADIS DES BELLES ENR.
INSTITUT DESTHETIQUE
De VOTRE BEAUTE Dépendent VOS SUCCES
Consultations et Renseignements Gratuits
200 - 25ième Rue
Québec 3
Tél. 523-6664

BIRON AUTOMOBILES LTEE

Vente — Achat — Echange
AUTOMOBILES "NEUVES ET USAGÉES"
Québec

571 Boul Wilfrid Hamel



Tél. 527-2536

L'OEUVRE PONTIFICALE DE LA PROPAGATION DE LA FOI

Siège Social: 1145 de la Canardière

Québec 3, P.Q.

Tél. 529-1319 — Région 418

IMPRIMEURS LITHOGRAPHES



725 CÔTE D'ABRAHAM, QUÉBEC 4. TÉLÉPHONE.: 522-6427

Spécialité: TOITS DE CONVERTIBLES
REMBOURRAGE GENERAL
691 Prince Edouard
Tél. 524-1360

NATIONAL
Seat Cover
CENTRES INC.

St-Laurent (L) - Suite

- 268 L'Hébreux Almazor @ 837-5067
 268a Bédard Juliette Mme @ 837-1204
 268b Huard Jean-Jacques @ 837-2711
 268c Alain Guy @ 837-9208
 270 Bégin Arthur @ 837-7323
 270a Vallière J Paul
 270b Rossignol Zita Mme @
 274 Aubert Jean-Paul @ 837-5209
 275 Grégoire Sylvio @
 276 Beaumont Roland @ 837-9894
 277 Dussault Germaine Mme @ 837-4898
 278 Forgues Ferdinand @ 837-4960
 279 Carrier Roland 837-0468
 280 L'Hébreux Armand @ 837-2329
 282 Guénette Xavier 837-4619
 284 Alain Léo @
 284a Fournier Rose-Hélène Mme @ 837-9184
 286 Léviné Louis @ 837-7446
 287 Gagné Roland 837-9960
 288 Brisson Maurice @ 837-9459
 289 L'Hébreux Georges @ 837-4100
 290 Belleau Omer @ 837-1900
 292 Hethrington Walter 837-1297
 292a Hethrington Eddy 837-3526
 294 Lafrance Jean-Paul @ 837-5322
 296 Pomerleau Gaétan @ 837-9864
 298 Beaulieu P Henri @ 837-0471
DEBUT ATKINSON
 300 Bernier Honoré @ 837-9891
 302 Belleau Albert @ 837-4549
 304 Vallières Sarto @ 837-4049
 306 Filteau Horace @ 837-9814
 306a Vacant
 308 Morin Jean-Yves
 310 Mailloux Henri @ 837-4220
 310a Bourcier G Emile 837-8002
 312 Pelletier Rosaire 837-3442
 314 L'Hébreux Joseph @ 837-1658
 316 Bolduc Fernand restr @ 837-7807
 316a Vacant
 316b Mailloux Régent
 317 Laroche Lévis @ 837-3364
 318 Pageau Paul
 320 Vallières Gaston 837-3352
 322 Boucher Richard 837-5978
 Huard Reynald 837-4147
 323 L'Hébreux J Wilfrid @ 837-4809
 L'Hébreux J Wilfrid Enrg mdses génér-
 ales 837-4809
 324 Belleau Graziella Mme @ 837-9024
INTERSECTION VOIE FERREE
DEBUT BORD DE L'EAU
 325 Demers Hervé @ 837-1459
 326 Levasseur Emile @ 837-1657
 327 Carrier Alfred @
 328 Boucher Léonidas @ 837-1457
 328a Robitaille Roland @ 837-7388
 329 Vacant
 331 Vallières Edgar @
DEBUT DES VOLTIGEURS
 332 Guay Alfred restr @ 837-0795
 332a Lafrance Raoul 837-3815
 332b Grégoire Jean-Paul
DEBUT JALBERT
 333 Bergeron René 837-9152
 334 Boucher Eddy @ 837-3815
 335 Aubin Raymond @ 837-8685
 336 Morneau Joseph @ 839-8147
INTERSECTION VACHON
 337 Boucher Arthur 837-2336
 338 Boucher Véronique @ 839-9701
 339 Grégoire Vincent @
 340 Doré Henri @ 839-8922
 341 Grégoire Lucien @ 837-6210
 343 Lafrance Alfred 837-3280
 345 Hains Blanche Mme
 347 Grégoire Alphonse @ 837-8952
 347a Morin Maurice
 347b Brousseau Gérard
DEBUT ALAIN
 349 Huard Benoit @ 837-9914
 349a Aubin Eddy @ 837-3959
 351 Vallières Roger @ 837-8310
 351a Desrochers Gérard 837-6246
 352 Laliberté P F @
 353 Gagnon Gaudiose @ 837-6617
 Diving & Underwater Contractor Regd
 scaphandrier 837-6617
 355 Thibault J Paul @ 837-2597

- 357 Lemieux Emérentienne Mme @ 837-1949
 362 St-David Hôpital 839-8077
 363 Demers Antonio @ 837-3797
 364 Bolduc Moise
 365 Lessard Jean @ 837-0696
 366 Bolduc Adrien 839-9692
 368 Beaudoin Lorenzo 839-8795
DEBUT GRAVEL
 369 Lessard Alice Mme @ 837-6169
 372 Auberge Etchemin Hôtel 839-8538
 Castegan James @ 839-8714
DEBUT COTE L'HEBREUX
 375 Gilbert Valère @ 839-8766
 377 Emond Jean-Claude 839-7370
 381 Baribeau & Fils Inc bois articles mfrs 839-9411
 383 Huard Conrad
 Hurco Soudure 839-8682
 383a Huard Honoré @ 839-9277
 385 Roy Marie-Louis @ 839-9068
 389 Nadeau André 839-7446
 391 Vacant
 395 Emond Lorenzo @ 839-9088
 397 Emond Jean-Guy 839-8504
 399 Couture Eugène 839-8278
 401 Vacant
 403 Doyon Roland @ 839-8490
 405 Castonguay Antoine
 407 Dorval Léda Mme @ 839-9152
 409 Fontaine Roch @ 839-9641
 411 Huard Raymond @ 839-9510
 413 Roberge Robert @ 839-8233
 415 Demers Roger
 415a Villeneuve Jules
 415b Guay Jeanne Mme
 417-419 Vacant
 421 Vallières Armand @ 839-6177

ST-LAURENT (LA) - De 135 St-Joseph nord à 31 St-Gilbert

- 2 Bégin Ernest @ 837-7456
 2a Shanahan Daniel 837-8045
 5 Langlois Hervé 837-4144
 6 Lagueux Emile 837-5991
 6a Pelchat Marcel 837-8348
DEBUT ST-HONORE
 7 Lemieux Jean-Paul 837-7270
 9 Paré Jean-Baptiste @ 837-1545
 11 Vacant
 12 Rancourt Alexandre 837-9979
INTERSECTION STE-SOPHIE
 15 Bégin Jean-Marie @ 837-6564
 16 Carrier Annie Mme @ 837-5492
 19 Hallé Théophile 837-0387
 20 Gosselin Philippe @ 837-5071
 20a Thériault Léonidas 837-0319
INTERSECTION ST-DAVID
 22 Ouellet Jeanne d'Arc Mme @ 837-6353
 23 Blouin Hervé C @ 837-3075
INTERSECTION PHILIPPE BOUCHER
 26 Beaulieu Simone @ 837-1065
 28 Dumont Marcel @ 837-3830
 30 Coulombe Benoit 837-7991
 30a Robinson Jacques
 32 Boissinot Paul-Emile @ 837-5681
 32a Garneau Germaine Mme 837-4983
INTERSECTION STE-ANNE
 33 Minville Albert @ 837-5382
 34 Laperrrière Gilles @ 837-9479
 35 Lecours Thomas 837-5683
 36 Cantin J Paul @ 837-5081
 37 Mercier Raymond @ 837-2927
 38 Méthivier Clermont @ 837-8375
 39 Duquett Rosaire 837-5744

ST-LEON - De 125 St-Ambroise ouest à 102 St-Luc

- 202 Beaulieu Laval 523-0904
 211 Vallières Napoléon 524-4285
 Langevin Adrien
 215 Lapière Lucia
 219 Boulanger Emile 523-6376
 220 Godbout Roger
 Laffamme Léo @ 523-0638
 224 Bédard Lucien 524-1496
 225 APPARTEMENTS
 1 Boulanger Juliette Mme @ 529-2288
 2 Cauchon Blanche Mme 525-7775
 3 Bilodeau Donat

- 4 Genest Jean
 5 Vacant
SUITE DE LA RUE
 232 Dresdell Jean-Marie 529-5066
 240 Desjardins J E
 244 Vacant
 253 Brousseau Marie-Louise Mme
 257 Moisan Victoria Mme @ 525-9141
 270 Villeneuve Elisa @ 529-5947
 285 Ferland Fernand 524-1792
 286 Hamel Eveline
 287 Bernard Alfred @ 523-9803
 290 Vacant

INTERSECTION CARILLON

- 311 Dionne Gérard 524-6355
 315 Leclerc Marie-Anna @ 525-8742
 318 DeCoursey Yvonne Mme 524-0679
 Thériault Charles 522-4203
 321 Thibodeau Paul H 529-3943
 324 Latulippe Emilien @ 523-1391
 324½ Tremblay Thomas 524-5881
 326 Tremblay Arthur @ 522-7544
 328 Chevalier André 523-9697
 330 Lizotte Willie
 334 Larose C Antonio @ 525-5348
 338 Gilbert Paul E 523-1376
 340 Descombes Gabriel 522-5771
 344 Pouliot Marcel 529-2474
 348 Gaudreault Léopold 529-1868
 350 Gastonguay René 524-6742
 352 Lègaré Léo 524-6106
 354 Chamberland Angéline Mme 525-7224
 370 Côté Robert
 Blouin Paul @ 523-6671
 372 Vacant
 376 Racine Yvonne
INTERSECTION RENAUD AV
 400 Caisse Populaire du Sacré-Coeur de Jésus 529-9381
 402 Pouliot Robert 529-5443
 408 Vacant
 410 Vacant
 412 Racine Auguste 525-5534
 416 Simard Gaston 524-7191
 424 Laroche Lucien 529-8316
 428 Rhéaume Joseph @ 523-0935
 430 Racine Ludvine Mme 525-8490
 432 Mercier Armand 523-6584
 Gauvin Simone Mme
 436 Labbé J Wilfrid 522-6204
 444 Wright Harvey @ 524-9614
 448 Laroche Gaston 523-7970
 452 Morissette Ernest 523-2290
 456 Lapointe Léo-Paul
 464 Harvey Rose de Lima Mme
 Pichette Jean-Guy 523-4054
 Bernier Vital
 468 Lachance Arthur 525-8539
 Drouin Gaston 522-6213
 472 Gauthier Philippe 522-6968
 476 Gauthier Roger 522-6968
 480 Sarazin Médard
 Hébert Wilfrid 529-2359
 484 Audy Claude 529-1548
 492 Couture's Movers Canada Ltd déménagement & transport 525-8188
 505 Tremblay René 529-5482
INTERSECTION BIGAOUETTE AV
 518 Barrette Jean-Paul
 520 Simard René @ 524-5548
 530 Brousseau Robert 529-8343
 535 Bilodeau Anna Mme 522-1907
 539 Fournel Willie @ 525-6417
 540 Lachance René 529-1628
 Renaud Yvan 524-7370

ST-LEON (LA) - De 12 St-Joseph sud à 11 St-Louis de France

- 1 Wilson -
 2 Vacant
 2a Grenier Lucien
 3 Paquet Jean-Marie 837-3008
 3a Fortier Paul-Emile 837-3435
 4 Parent Antoine @ 837-3266
 4a Ruel Jean-Paul 837-8678
 5 Mallet Gilles
 7 Morency Marguerite Mme 837-7397
 9 Dumont Arthur @ 837-5443
 10 Baron Madeleine Mme @ 837-5544

Auberge des Gouverneurs (Congress Inn)

Salles de Réception — Capacité 350 Personnes

Réceptions - Mariages - Anniversaires - Piano Bar - Restaurant

3030 Boul Sir Wilfrid Laurier

TEL. 653-9231

Rond Point — Pont de Québec



VIE FEU VOL AUTO RES PUBLIQUE
FERNAND LECLERC M.C.

Un Nom Utile à Retenir — C.d'A.A.
Conditions Faciles de Paiements

604 Est St-François

Tél. 529-9535



BOUTET & FILS ENR.
DEBOSSAGE ET PEINTURE
264 Rue Caron
Tél. 523-3370

St-Léon (LA) - Suite
10a Drouin Valère
10b Ringuet Jean-Paul
11 Rioux Ghislain 837-8778
13 Vézina Sylvio @ 837-6376
14 Morin Henri 837-8339
15 Bouchard Albina Mme @ 837-6374
16 Marier Emile 837-8266
17 Grondin Raymond 837-5931

ST-LOUIS - De Ter Dufferin ouest à La Lorte St-Louis

SN Château Frontenac (porte secondaire)
5 Quebec Sight Seeing Association Inc organisation d'affaires 525-4965
9 Troupe de l'Estoc 523-9740
12 Province de Québec - Palais de Justice 693-2121
17 Chambre de Commerce du District de Québec organisation d'affaires 522-7078

25 EDIFICE
Domtar Newsprint Ltd papier mfrs 522-8141
McKee Russel 523-8311

107 Arborite Co Ltd matériaux & accessoires de construction 522-8141
201-202 Carter Owen avoc 524-5204
204-208 Vacant

SUITE DE LA RUE
DEBUT HALDIMAND

26 Continental Restaurant Inc 529-0077
30 Frontenac Sightseeing Agent 523-1759
32 George's Grill Regd restr 524-1230
33 Vacant

FIN DES JARDINS

34 Vacant
36 Aux Anciens Canadiens restr 522-3517
36½ St-Louis Tabagie cigares et tabac 522-0623

37 Province de Québec - Procureur Général Dépôt Volontaire 693-4148

38 MANOIR ST-LOUIS 524-8550
Alouette Restaurant
Le Cygne Blanc Enr médecins et hôpi taux accessoires vente 529-7883

1 Absent
2 Hamel J C
3 Archer Louis Mme 524-5888
4 Vacant

5 Tremblay Michel
6 Vacant
7 Morency Ferdinand
8 Grégoire Jeanne 523-8685
9 Vacant

10 Toussaint C
11 Beaumont Carole 523-1981
12 Poirier Camille

SUITE DE LA RUE

39 ST-LOUIS EDIFICE
Audet Cécile restr
Province de Québec - Service d'Assistance Sociale 693-3047
Province de Québec - Ministère de la Famille & Bien-Etre Social Service de Pourvoyeur 693-3051

SUITE DE LA RUE

40 St-Louis Epicerie Enrg 529-1401
41 Laferté Hector Honorable @ 522-4260
41½ Pronovost Raymond (porte secondaire)
42 McLellan John @ 529-1401
43 Pronovost Raymond maison de pension 524-0176

44 New Lichee Garden restr 524-9149
Seto David Yuen 524-1419
FIN DU PARLOIR

45 Morency Arthur 523-1888
Gilbert E
Savard D
46 Vacant

47 Continental Drive Yourself automobiles location 524-5254
Avis Rent-A-Car System of Canada automobiles location 524-5254
Nouveau Garage Frontenac (BP) 524-5254

48 Au Bon Accueil Enrg maison de pension 524-0184
Trudel Marie-Ange Mme @ 524-0184
Vieux Temps antiquités 523-5501

49½ Frontenac Motel maison de touristes 522-8101
Poulin Jean-Noel @ 529-1987

50 Laurier Appartements Enr 524-0459
Leclerc Claire @ 524-0459
51 Castel Joli maison de touristes 522-0297

52 APPARTEMENTS
1 Fiset Corinne Mme @ 523-1610
2 Vacant
3 Pelletier Eliane 523-8958

SUITE DE LA RUE
53 Hudon Eveline Mme 522-6523
Pagé Céline 522-6964
53½ Vincent René 529-7446
Lebrun H 529-4046

54 APPARTEMENTS
1 Poulin Caroline
2 Capolla Italo
3 Lepage G
4 Caron L
5 Vacant

SUITE DE LA RUE
55 D'Autane J 524-0925
Cadoret Betty 522-5910
55½ Guimont Marie Mme @ 522-8359
56 Lavoie St-Louis buanderie automate 529-2758
Poulin Claude 524-6862

56a Walker Russel
Cyr Nicole
57 Lafleur J 525-5329
57a Gouvernement du Canada - Défense Nationale R C A C Dept Inspection Service 523-5993

58 Plante Jean-Louis avoc @ 523-4867
Everell Henri
58½ APPARTEMENTS
1 Bissonnette Anna
2 Long Jeannette
3 Bertrand Jeanne d'Arc 523-2512
4 Roy Louis-Emile
5 Poulin E
6 Gosselin Rose
7 Bencze J Mme 524-2609
8-9 Vacant
10 Simard Y

SUITE DE LA RUE
59 Taschereau A 525-7770
59a Vacant
60 Van Veen Johan maison de pension @
61 Pinsonneault Pierre 522-6691
62 Soucy Conrad @ 523-9159
63 Garneau J
63a O'Neil Marc 524-4591
64 APPARTEMENTS
1 Morin G
2 Vacant
3 Belleau Alphonsine Mme 522-1393

SUITE DE LA RUE
65 APPARTEMENTS
100 Vacant
101 Chabot Lise
102 Lauzière Yvonne
201 Charron T
202 Savary Jeannette
301 Laroche Denis
302 Landry Cécile
401 Verville Denise 523-2163
402 Coulombe Marie
SUITE DE LA RUE
66 Au Vieux Québec Appartements 522-0236
Labbé Fernando 522-0236
67 APPARTEMENTS
101 Loubier Maurice
103 Adam Marguerite 524-3442
104 Noël Monique 522-3450
203 Caron L Juliette
204 Gagné J
303 Royer M
304 Hoggy Huguette
403 Bergeron Marguerite 523-6953
404 Coulombe R
SUITE DE LA RUE
68 Galé Percy
Gamelin L
Paterson G
D'Amboise R
68½ Vacant
69 St-Louis House Enr maison de touristes 522-0549
Clavette Emmanuel @ 522-0549

70 Jolicoeur Marie-Thérèse maison de touristes @ 522-2409

71 Au Vieux Foyer Enrg maison de touristes 522-0074
Fortin Anne-Marie @ 523-6666
72 Diane Maison maison de pension 524-0588
Verret Laurent @ 524-0588

73 APPARTEMENTS
1 Gauthier Jos-Louis Mme
2 Harvey Lucie
3 Roy Georges
4 Randon C
5 Blackburn Georges 524-7473

5a Farigan C
6 DeCaboga Enzo 522-1761
7 Dancause André
8 Michaud Jos
9 Duplain Louise 523-9056
10 Gravel Louise
11 Benazeraf C 522-8979
12 Vacant
14 Decaboga N
16 Lacroix Juliette
17 Bernier Roland

SUITE DE LA RUE
74 APPARTEMENTS
1-2 Barry J R @ 525-7757
3 Ponton Lionel
4 Lavoie Jean-Yves 523-9976

SUITE DE LA RUE
75 Hallé Jules médecin 523-5605
Gilbert Mérédéd 523-2236
Forcier Bruno 529-2671
Gravel Louis prof de musique @ 522-3473
Caux Magella médecin 523-5605
Richard Joseph-Edouard médecin 523-5605

INTERSECTION STE-URSULE
76 Hamel Jean-Marc 524-5306
77 APPARTEMENTS
a Aubé Alexis
b Tremblay Jean-Baptiste Mme
c Blouin J P Mme maison appartements @ 523-9187
d Vacant
1 Vacant
2 Marcel Gilles
3 Fortin Serge
4 Cartwright Mary
5 Gammon Marguerite 529-3455
6 Bilodeau C H
7 Vacant
8 Cantin Robert
9 Labadie Florence
10 Brassard A
SUITE DE LA RUE
78 APPARTEMENTS
1 Beaudette Jeanne Mme coiffure 524-3036
2 Viel Jeanne 529-1521
3 Saint Jorre M A 524-4053
4 Léon Clémence
5 Tanguay Gertrude 522-4465
6 Rochon Yvonne
SUITE DE LA RUE
79 APPARTEMENTS
101 Dionne L
102 Vacant
103 Brochu Henri-Paul 523-4984
104 Gauthier Laurier
105 Huot Alphonse
106 Boily Thérèse
107 Bernier S
108 LeSieur Blandine
109 Lafrance Emilien
201 Provencal Paulette
202 Perreault L Mme 525-9851
293 Beaumont J H
204 Adam Jean-Paul
205 Leclerc Arthur 523-0891
206 Barry Pauline 522-2363
301 Branchaud Arthur 524-9152
302 Néron Gertrude
303 Gagnon Marie-Jeanne 525-5047
304 Perron Monique 529-7620
305 Fortier A F 524-5566
306 Simard Paul H 529-5977
401 Paré N
402 Côté Norma 523-6262
403 Dion H
404 Boucher J
SUITE DE LA RUE

76 Hamel Jean-Marc 524-5306
77 APPARTEMENTS
a Aubé Alexis
b Tremblay Jean-Baptiste Mme
c Blouin J P Mme maison appartements @ 523-9187
d Vacant
1 Vacant
2 Marcel Gilles
3 Fortin Serge
4 Cartwright Mary
5 Gammon Marguerite 529-3455
6 Bilodeau C H
7 Vacant
8 Cantin Robert
9 Labadie Florence
10 Brassard A
SUITE DE LA RUE
78 APPARTEMENTS
1 Beaudette Jeanne Mme coiffure 524-3036
2 Viel Jeanne 529-1521
3 Saint Jorre M A 524-4053
4 Léon Clémence
5 Tanguay Gertrude 522-4465
6 Rochon Yvonne
SUITE DE LA RUE
79 APPARTEMENTS
101 Dionne L
102 Vacant
103 Brochu Henri-Paul 523-4984
104 Gauthier Laurier
105 Huot Alphonse
106 Boily Thérèse
107 Bernier S
108 LeSieur Blandine
109 Lafrance Emilien
201 Provencal Paulette
202 Perreault L Mme 525-9851
293 Beaumont J H
204 Adam Jean-Paul
205 Leclerc Arthur 523-0891
206 Barry Pauline 522-2363
301 Branchaud Arthur 524-9152
302 Néron Gertrude
303 Gagnon Marie-Jeanne 525-5047
304 Perron Monique 529-7620
305 Fortier A F 524-5566
306 Simard Paul H 529-5977
401 Paré N
402 Côté Norma 523-6262
403 Dion H
404 Boucher J
SUITE DE LA RUE

76 Hamel Jean-Marc 524-5306
77 APPARTEMENTS
a Aubé Alexis
b Tremblay Jean-Baptiste Mme
c Blouin J P Mme maison appartements @ 523-9187
d Vacant
1 Vacant
2 Marcel Gilles
3 Fortin Serge
4 Cartwright Mary
5 Gammon Marguerite 529-3455
6 Bilodeau C H
7 Vacant
8 Cantin Robert
9 Labadie Florence
10 Brassard A
SUITE DE LA RUE
78 APPARTEMENTS
1 Beaudette Jeanne Mme coiffure 524-3036
2 Viel Jeanne 529-1521
3 Saint Jorre M A 524-4053
4 Léon Clémence
5 Tanguay Gertrude 522-4465
6 Rochon Yvonne
SUITE DE LA RUE
79 APPARTEMENTS
101 Dionne L
102 Vacant
103 Brochu Henri-Paul 523-4984
104 Gauthier Laurier
105 Huot Alphonse
106 Boily Thérèse
107 Bernier S
108 LeSieur Blandine
109 Lafrance Emilien
201 Provencal Paulette
202 Perreault L Mme 525-9851
293 Beaumont J H
204 Adam Jean-Paul
205 Leclerc Arthur 523-0891
206 Barry Pauline 522-2363
301 Branchaud Arthur 524-9152
302 Néron Gertrude
303 Gagnon Marie-Jeanne 525-5047
304 Perron Monique 529-7620
305 Fortier A F 524-5566
306 Simard Paul H 529-5977
401 Paré N
402 Côté Norma 523-6262
403 Dion H
404 Boucher J
SUITE DE LA RUE

76 Hamel Jean-Marc 524-5306
77 APPARTEMENTS
a Aubé Alexis
b Tremblay Jean-Baptiste Mme
c Blouin J P Mme maison appartements @ 523-9187
d Vacant
1 Vacant
2 Marcel Gilles
3 Fortin Serge
4 Cartwright Mary
5 Gammon Marguerite 529-3455
6 Bilodeau C H
7 Vacant
8 Cantin Robert
9 Labadie Florence
10 Brassard A
SUITE DE LA RUE
78 APPARTEMENTS
1 Beaudette Jeanne Mme coiffure 524-3036
2 Viel Jeanne 529-1521
3 Saint Jorre M A 524-4053
4 Léon Clémence
5 Tanguay Gertrude 522-4465
6 Rochon Yvonne
SUITE DE LA RUE
79 APPARTEMENTS
101 Dionne L
102 Vacant
103 Brochu Henri-Paul 523-4984
104 Gauthier Laurier
105 Huot Alphonse
106 Boily Thérèse
107 Bernier S
108 LeSieur Blandine
109 Lafrance Emilien
201 Provencal Paulette
202 Perreault L Mme 525-9851
293 Beaumont J H
204 Adam Jean-Paul
205 Leclerc Arthur 523-0891
206 Barry Pauline 522-2363
301 Branchaud Arthur 524-9152
302 Néron Gertrude
303 Gagnon Marie-Jeanne 525-5047
304 Perron Monique 529-7620
305 Fortier A F 524-5566
306 Simard Paul H 529-5977
401 Paré N
402 Côté Norma 523-6262
403 Dion H
404 Boucher J
SUITE DE LA RUE

76 Hamel Jean-Marc 524-5306
77 APPARTEMENTS
a Aubé Alexis
b Tremblay Jean-Baptiste Mme
c Blouin J P Mme maison appartements @ 523-9187
d Vacant
1 Vacant
2 Marcel Gilles
3 Fortin Serge
4 Cartwright Mary
5 Gammon Marguerite 529-3455
6 Bilodeau C H
7 Vacant
8 Cantin Robert
9 Labadie Florence
10 Brassard A
SUITE DE LA RUE
78 APPARTEMENTS
1 Beaudette Jeanne Mme coiffure 524-3036
2 Viel Jeanne 529-1521
3 Saint Jorre M A 524-4053
4 Léon Clémence
5 Tanguay Gertrude 522-4465
6 Rochon Yvonne
SUITE DE LA RUE
79 APPARTEMENTS
101 Dionne L
102 Vacant
103 Brochu Henri-Paul 523-4984
104 Gauthier Laurier
105 Huot Alphonse
106 Boily Thérèse
107 Bernier S
108 LeSieur Blandine
109 Lafrance Emilien
201 Provencal Paulette
202 Perreault L Mme 525-9851
293 Beaumont J H
204 Adam Jean-Paul
205 Leclerc Arthur 523-0891
206 Barry Pauline 522-2363
301 Branchaud Arthur 524-9152
302 Néron Gertrude
303 Gagnon Marie-Jeanne 525-5047
304 Perron Monique 529-7620
305 Fortier A F 524-5566
306 Simard Paul H 529-5977
401 Paré N
402 Côté Norma 523-6262
403 Dion H
404 Boucher J
SUITE DE LA RUE

76 Hamel Jean-Marc 524-5306
77 APPARTEMENTS
a Aubé Alexis
b Tremblay Jean-Baptiste Mme
c Blouin J P Mme maison appartements @ 523-9187
d Vacant
1 Vacant
2 Marcel Gilles
3 Fortin Serge
4 Cartwright Mary
5 Gammon Marguerite 529-3455
6 Bilodeau C H
7 Vacant
8 Cantin Robert
9 Labadie Florence
10 Brassard A
SUITE DE LA RUE
78 APPARTEMENTS
1 Beaudette Jeanne Mme coiffure 524-3036
2 Viel Jeanne 529-1521
3 Saint Jorre M A 524-4053
4 Léon Clémence
5 Tanguay Gertrude 522-4465
6 Rochon Yvonne
SUITE DE LA RUE
79 APPARTEMENTS
101 Dionne L
102 Vacant
103 Brochu Henri-Paul 523-4984
104 Gauthier Laurier
105 Huot Alphonse
106 Boily Thérèse
107 Bernier S
108 LeSieur Blandine
109 Lafrance Emilien
201 Provencal Paulette
202 Perreault L Mme 525-9851
293 Beaumont J H
204 Adam Jean-Paul
205 Leclerc Arthur 523-0891
206 Barry Pauline 522-2363
301 Branchaud Arthur 524-9152
302 Néron Gertrude
303 Gagnon Marie-Jeanne 525-5047
304 Perron Monique 529-7620
305 Fortier A F 524-5566
306 Simard Paul H 529-5977
401 Paré N
402 Côté Norma 523-6262
403 Dion H
404 Boucher J
SUITE DE LA RUE

76 Hamel Jean-Marc 524-5306
77 APPARTEMENTS
a Aubé Alexis
b Tremblay Jean-Baptiste Mme
c Blouin J P Mme maison appartements @ 523-9187
d Vacant
1 Vacant
2 Marcel Gilles
3 Fortin Serge
4 Cartwright Mary
5 Gammon Marguerite 529-3455
6 Bilodeau C H
7 Vacant
8 Cantin Robert
9 Labadie Florence
10 Brassard A
SUITE DE LA RUE
78 APPARTEMENTS
1 Beaudette Jeanne Mme coiffure 524-3036
2 Viel Jeanne 529-1521
3 Saint Jorre M A 524-4053
4 Léon Clémence
5 Tanguay Gertrude 522-4465
6 Rochon Yvonne
SUITE DE LA RUE
79 APPARTEMENTS
101 Dionne L
102 Vacant
103 Brochu Henri-Paul 523-4984
104 Gauthier Laurier
105 Huot Alphonse
106 Boily Thérèse
107 Bernier S
108 LeSieur Blandine
109 Lafrance Emilien
201 Provencal Paulette
202 Perreault L Mme 525-9851
293 Beaumont J H
204 Adam Jean-Paul
205 Leclerc Arthur 523-0891
206 Barry Pauline 522-2363
301 Branchaud Arthur 524-9152
302 Néron Gertrude
303 Gagnon Marie-Jeanne 525-5047
304 Perron Monique 529-7620
305 Fortier A F 524-5566
306 Simard Paul H 529-5977
401 Paré N
402 Côté Norma 523-6262
403 Dion H
404 Boucher J
SUITE DE LA RUE

76 Hamel Jean-Marc 524-5306
77 APPARTEMENTS
a Aubé Alexis
b Tremblay Jean-Baptiste Mme
c Blouin J P Mme maison appartements @ 523-9187
d Vacant
1 Vacant
2 Marcel Gilles
3 Fortin Serge
4 Cartwright Mary
5 Gammon Marguerite 529-3455
6 Bilodeau C H
7 Vacant
8 Cantin Robert
9 Labadie Florence
10 Brassard A
SUITE DE LA RUE
78 APPARTEMENTS
1 Beaudette Jeanne Mme coiffure 524-3036
2 Viel Jeanne 529-1521
3 Saint Jorre M A 524-4053
4 Léon Clémence
5 Tanguay Gertrude 522-4465
6 Rochon Yvonne
SUITE DE LA RUE
79 APPARTEMENTS
101 Dionne L
102 Vacant
103 Brochu Henri-Paul 523-4984
104 Gauthier Laurier
105 Huot Alphonse
106 Boily Thérèse
107 Bernier S
108 LeSieur Blandine
109 Lafrance Emilien
201 Provencal Paulette
202 Perreault L Mme 525-9851
293 Beaumont J H
204 Adam Jean-Paul
205 Leclerc Arthur 523-0891
206 Barry Pauline 522-2363
301 Branchaud Arthur 524-9152
302 Néron Gertrude
303 Gagnon Marie-Jeanne 525-5047
304 Perron Monique 529-7620
305 Fortier A F 524-5566
306 Simard Paul H 529-5977
401 Paré N
402 Côté Norma 523-6262
403 Dion H
404 Boucher J
SUITE DE LA RUE

76 Hamel Jean-Marc 524-5306
77 APPARTEMENTS
a Aubé Alexis
b Tremblay Jean-Baptiste Mme
c Blouin J P Mme maison appartements @ 523-9187
d Vacant
1 Vacant
2 Marcel Gilles
3 Fortin Serge
4 Cartwright Mary
5 Gammon Marguerite 529-3455
6 Bilodeau C H
7 Vacant
8 Cantin Robert
9 Labadie Florence
10 Brassard A
SUITE DE LA RUE
78 APPARTEMENTS
1 Beaudette Jeanne Mme coiffure 524-3036
2 Viel Jeanne 529-1521
3 Saint Jorre M A 524-4053
4 Léon Clémence
5 Tanguay Gertrude 522-4465
6 Rochon Yvonne
SUITE DE LA RUE
79 APPARTEMENTS
101 Dionne L
102 Vacant
103 Brochu Henri-Paul 523-4984
104 Gauthier Laurier
105 Huot Alphonse
106 Boily Thérèse
107 Bernier S
108 LeSieur Blandine
109 Lafrance Emilien
201 Provencal Paulette
202 Perreault L Mme 525-9851
293 Beaumont J H
204 Adam Jean-Paul
205 Leclerc Arthur 523-0891
206 Barry Pauline 522-2363
301 Branchaud Arthur 524-9152
302 Néron Gertrude
303 Gagnon Marie-Jeanne 525-5047
304 Perron Monique 529-7620
305 Fortier A F 524-5566
306 Simard Paul H 529-5977
401 Paré N
402 Côté Norma 523-6262
403 Dion H
404 Boucher J
SUITE DE LA RUE

76 Hamel Jean-Marc 524-5306
77 APPARTEMENTS
a Aubé Alexis
b Tremblay Jean-Baptiste Mme
c Blouin J P Mme maison appartements @ 523-9187
d Vacant
1 Vacant
2 Marcel Gilles
3 Fortin Serge
4 Cartwright Mary
5 Gammon Marguerite 529-3455
6 Bilodeau C H
7 Vacant
8 Cantin Robert
9 Labadie Florence
10 Brassard A
SUITE DE LA RUE
78 APPARTEMENTS
1 Beaudette Jeanne Mme coiffure 524-3036
2 Viel Jeanne 529-1521
3 Saint Jorre M A 524-4053
4 Léon Clémence
5 Tanguay Gertrude 522-4465
6 Rochon Yvonne
SUITE DE LA RUE
79 APPARTEMENTS
101 Dionne L
102 Vacant
103 Brochu Henri-Paul 523-4984
104 Gauthier Laurier
105 Huot Alphonse
106 Boily Thérèse
107 Bernier S
108 LeSieur Blandine
109 Lafrance Emilien
201 Provencal Paulette
202 Perreault L Mme 525-9851
293 Beaumont J H
204 Adam Jean-Paul
205 Leclerc Arthur 523-0891
206 Barry Pauline 522-2363
301 Branchaud Arthur 524-9152
302 Néron Gertrude
303 Gagnon Marie-Jeanne 525-5047
304 Perron Monique 529-7620
305 Fortier A F 524-5566
306 Simard Paul H 529-5977
401 Paré N
402 Côté Norma 523-6262
403 Dion H
404 Boucher J
SUITE DE LA RUE

76 Hamel Jean-Marc 524-5306
77 APPARTEMENTS
a Aubé Alexis
b Tremblay Jean-Baptiste Mme
c Blouin J P Mme maison appartements @ 523-9187
d Vacant
1 Vacant
2 Marcel Gilles
3 Fortin Serge
4 Cartwright Mary
5 Gammon Marguerite 529-3455
6 Bilodeau C H
7 Vacant
8 Cantin Robert
9 Labadie Florence
10 Brassard A
SUITE DE LA RUE
78 APPARTEMENTS
1 Beaudette Jeanne Mme coiffure 524-3036
2 Viel Jeanne 529-1521
3 Saint Jorre M A 524-4053
4 Léon Clémence
5 Tanguay Gertrude 522-4465
6 Rochon Yvonne
SUITE DE LA RUE
79 APPARTEMENTS
101 Dionne L
102 Vacant
103 Brochu Henri-Paul 523-4984
104 Gauthier Laurier
105 Huot Alphonse
106 Boily Thérèse
107 Bernier S
108 LeSieur Blandine
109 Lafrance Emilien
201 Provencal Paulette
202 Perreault L Mme 525-9851
293 Beaumont J H
204 Adam Jean-Paul
205 Leclerc Arthur 523-0891
206 Barry Pauline 522-2363
301 Branchaud Arthur 524-9152
302 Néron Gertrude
303 Gagnon Marie-Jeanne 525-5047
304 Perron Monique 529-7620
305 Fortier A F 524-5566
306 Simard Paul H 529-5977
401 Paré N
402 Côté Norma 523-6262
403 Dion H
404 Boucher J
SUITE DE LA RUE

76 Hamel Jean-Marc 524-5306
77 APPARTEMENTS
a Aubé Alexis
b Tremblay Jean-Baptiste Mme
c Blouin J P Mme maison appartements @ 523-9187
d Vacant
1 Vacant
2 Marcel Gilles
3 Fortin Serge
4 Cartwright Mary
5 Gammon Marguerite 529-3455
6 Bilodeau C H
7 Vacant
8 Cantin Robert
9 Labadie Florence
10 Brassard A
SUITE DE LA RUE
78 APPARTEMENTS
1 Beaudette Jeanne Mme coiffure 524-3036
2 Viel Jeanne 529-1521
3 Saint Jorre M A 524-4053
4 Léon Clémence
5 Tanguay Gertrude 522-4465
6 Rochon Yvonne
SUITE DE LA RUE
79 APPARTEMENTS
101 Dionne L
102 Vacant
103 Brochu Henri-Paul 523-4984
104 Gauthier Laurier
105 Huot Alphonse
106 Boily Thérèse
107 Bernier S
108 LeSieur Blandine
109 Lafrance Emilien
201 Provencal Paulette
202 Perreault L Mme 525-9851
293 Beaumont J H
204 Adam Jean-Paul
205 Leclerc Arthur 523-0891
206 Barry Pauline 522-2363
301 Branchaud Arthur 524-9152
302 Néron Gertrude
303 Gagnon Marie-Jeanne 525-5047
304 Perron Monique 529-7620
305 Fortier A F 524-5566
306 Simard Paul H 529-5977
401 Paré N
402 Côté Norma 523-6262
403 Dion H
404 Boucher J
SUITE DE LA RUE

76 Hamel Jean-Marc 524-5306
77 APPARTEMENTS
a Aubé Alexis
b Tremblay Jean-Baptiste Mme
c Blouin J P Mme maison appartements @ 523-9187
d Vacant
1 Vacant
2 Marcel Gilles
3 Fortin Serge
4 Cartwright Mary
5 Gammon Marguerite 529-3455
6 Bilodeau C H
7 Vacant
8 Cantin Robert
9 Labadie Florence
10 Brassard A
SUITE DE LA RUE
78 APPARTEMENTS
1 Beaudette Jeanne Mme coiffure 524-3036
2 Viel Jeanne 529-1521
3 Saint Jorre M A 524-4053
4 Léon Clémence
5 Tanguay Gertrude 522-4465
6 Rochon Yvonne
SUITE DE LA RUE
79 APPARTEMENTS
101 Dionne L
102 Vacant
103 Brochu Henri-Paul 523-4984
104 Gauthier Laurier
105 Huot Alphonse
106 Boily Thérèse
107 Bernier S
108 LeSieur Blandine
109 Lafrance Emilien
201 Provencal Paulette
202 Perreault L Mme 525-9851
293 Beaumont J H
204 Adam Jean-Paul
205 Leclerc Arthur 523-0891
206 Barry Pauline 522-2363
301 Branchaud Arthur 524-9152
302 Néron Gertrude
303 Gagnon Marie-Jeanne 525-5047
304 Perron Monique 529-7620
305 Fortier A F 524-5566
306 Simard Paul H 529-5977
401 Paré N
402 Côté Norma 523-6262
403 Dion H
404 Boucher J
SUITE DE LA RUE

76 Hamel Jean-Marc 524-5306
77 APPARTEMENTS
a Aubé Alexis
b Tremblay Jean-Baptiste Mme
c Blouin J P Mme maison appartements @ 523-9187
d Vacant
1 Vacant
2 Marcel Gilles
3 Fortin Serge
4 Cartwright Mary
5 Gammon Marguerite



Lucien Fortin Entrepreneur Electricien
Résidentiel et Commercial — Chauffage Electrique
2570 Ave Robert, Giffard
Tél. 661-2754

Restaurant

HONG KONG

TEL. 656-6021
3001 Boulevard
Laurier, Ste-Foy

Licencié — Spécialités: Mets Chinois et Canadiens

OUVERT 10:00 A.M. A 4:00 A.M.

— LIVRAISON A DOMICILE —

AIR CONDITIONNE

- St-Louis - Suite
80 Larochelle Louis-Napoléon médecin @ 522-3239
81 APPARTEMENTS WOLFE
1 Courchesne Hermann 523-2135
2 Contant Richard 524-5715
3 Vacant
4 Bélanger Louis
5 McCartney Isabel 525-6067
6 Pérusse Maurice
7 Touchette Simone Mme 522-2264
8 Dubé Charles E 524-6139
9 Laberge René 529-5933
10 Lessard Cécile
11 Voinor Michel
12 Fear Georges H 522-8597
SUITE DE LA RUE
82 APPARTEMENTS
1 Longchamps Roméo @ 524-3024
2 Bazin Joséphine
3 Paré Germaine
4 Vacant
5 Vacant
6 Vacant
SUITE DE LA RUE
83 Vacant
84 Letarte François médecin @ 523-2138
85 Cottingham W M 522-7879
86 APPARTEMENTS
Gauthier Yvon
1 Jean Clément
2 Trudel Aurore
3 Lafleur Lucie
4-5 Vacant
6 Arseneault Carmen
7 Deraiche Wilfrid 529-3153
8-9 Fournier Germain
10 Lafrance Louise
11 Vacant
12-13 Jobin Nicole 522-8809
SUITE DE LA RUE
INTERSECTION D'AUTEUIL
40
87 LeGros C E 524-0749
87a Richard François 523-8516
89 Morin William
97 Quebec Garrison Club 522-6475

- ST-LOUIS (L) - De 90 Côte du Passage est à 108 St-Edouard
2 Dion & Dion Enr (porte secondaire)
3 Couture Emile chaussures réparation 837-7829
5 Canadian Acceptance Corp Ltd finance compagnie 837-0207
6 Côté Roger 837-6025
Girouard Benoit 837-8460
Gagnon Cécile Mme 837-8110
6a Gagnon Gilles
7 Lemieux Maurice bij @ 837-6093
8 Françoise France Salon coiffure 837-9465
9 Coulombe Pierre A magasin de cadeaux 837-6127
10 Auclair Léopold chaussures réparation 837-9253
10½ Ouellet Roger 837-7260
11 Coulombe Lauréat
12 Jolin Anne Mme 837-1170
13 Marthe Salon Enr coiffure 837-4684
La Métropolitaine Cie d'Assce Vie 837-4766
14 Robitaille Jean-Paul 837-1050
Dumont Alphonse @ 837-7554
15 Lemieux G J Ltée meubles vend 837-8821
Household Finance Corp of Canada 837-5891
16 Chez Le Pâtissier 837-3002
17 Guay Ernest épïc 837-5486
18 Lévis Service de Laveuses machines à laver réparation 837-5469
19 Routhier Gérard barbier
20 Noël Robert 837-2577
Pruneau Clovis 837-8124
21 Guay Ernest @ 837-5486
22 Robitaille Lionel
23 Nick Restaurant 837-7838
24 Coin des Petits Enr lingerie pour bébés 837-9244
25 Absent
INTERSECTION DES JARDINS

- 36 Commercial Credit Plan Ltd finance compagnie 837-0273
FIN BEAUSEJOUR
38 Eclair Photo Enr 837-9443
40 Lecours Amanda Mme @ 837-5238
Pelletier Simon 837-5108
42 Lemieux Tabagie cigares & tabac
44 Noreau Electricque Ltée radios et télévisions vente & serv 837-9321
46 Laflamme & Langlois Inc radios et télévisions réparation 837-9321
St-Louis Salle de Quilles 837-2155
48 Gelly Jean-Charles 837-6012
Raynald Salon coiffure pour hommes
48a Bernier Gérard 837-1606
48b Refus
48c Thibault Gilles
48d Comtois Robert
48e Nolin André
50 Rousseau Lucien A @ 837-7568
51a Gello Restaurant 837-3616
INTERSECTION LAROCHELLE AV
52 Proulx Charles A 837-6059
53 Au Lilas Blanc Enrg coiffure 837-3445
54 Rousseau Léon 837-1488
55 Poulin Rose Mme 837-5987
55a Tremblay Léda Mme 837-3864
56 Vacant
DEBUT ST-ANTOINE
57 Rousseau M Louise Mme @ 837-5161
58 St-Louis Alimentation Enr épïc 837-1495
59-61 Larochelle Hôtel 837-7708
Bégin Rita Mme @ 837-5937
60 Leblond Marcel 837-8608
60a Leblond Stanislas @ 837-4400
62 Couture J Robert @ 837-4887
INTERSECTION ST-ONESIME
64 Vacant
65 Vacant
66 Bouchard Raynald 837-0322
67 Vacant
68 Soucy Georges
69 Soeurs Adoratrices du Précieux Sang organisation religieuse 837-4149
70 Guay Réal camionnage @ 837-1787
DEBUT NAPOLEON
71 Gossein Clément @ 837-6000
71a Poiré Jean-Pierre 837-1653
71b Bélanger Georges
72 Bérubé Yves 837-2275
Boulduc Edith Mme 837-0873
DEBUT ST-URBAIN
73 Blais Henri @ 837-4270
73a Samson Jean 837-9031
74 Côté André 837-5751
75 Guay R Marie @ 837-9888
75a Absent
76 Guay Jean @ 837-0379
77 Lachance J E @ 837-1849
77a Bégin Noël 837-2315
77b Morin Gabrielle Mme
78 Pruneau Jules
79 Dumont Alphonse @ 837-9812
79a Falardeau Charles 837-4414
79b Pelletier Roland 837-7934
80 Perron Louis @
DEBUT ST-AUGUSTIN
81 Tremblay François 837-2662
82 Poliquin Benoit @ 837-8995
83 Beaulieu Jean 837-5168
83a Demers Lorenzo Mme
84 Vien Maurice @ 837-4689
84b Bélanger Georgianne 837-0623
85 Lemelin Philippe @ 837-5150
85a Chouinard H Paul 837-3390
86 Plante Hilaire 837-2141
86a Bouchard Camille 837-4668
87 Gagnon Irénée @ 837-6529
88 Plante Oliva @ 837-5049
FIN ST-FERDINAND
89 Ferland Léopold 837-8908
90 Chandonnet Maurice @ 837-5982
92 Bilodeau J Léonidas @ 837-7951
Paquet Yves 837-2663
93 Institut St-Joseph de la Délivrance hospice & refuge 837-8851
94 Dumont Jeannette Mme @ 837-7408
95 Santerre Roland @
96 Marotte Emile @ 837-8006
FIN DU CHRIST ROI

- 97 Breton Lucien 837-3497
97½ Lavioie Roger
98 Légaré Claude 837-2870
99 Gagnon Joseph 837-4998
100 Proulx Maurice @ 837-6089
101 Royer Wilfrid 837-8222
102 Proulx Gilles @ 837-5770
102a Vacant
103 Giguère Marie-Anna 837-5248
106 Proulx Edgar @ 837-5680
106a Proulx Laurent 837-2349
108 Cantin Edouard 837-4830
DEBUT MARGUERITE D'YOVILLE
116 Pouliot Benoit @ 837-4066
120 Ferland Marcel @ 837-7649

- ST-LOUIS (LA) - De 115 St-Joseph nord à 18 St-Gilbert
1 Lafontaine Léonard
3 Vacant
3a Guay Claude 837-9055
6 Leblond Dominique @ 837-5114
6a Carrier Gérald
DEBUT STE-SOPHIE
9 Brodeur Emery @ 837-4236
10 Lecours Roger @ 837-6566
11 Guay Maurice @ 837-4145
11a Laflamme Gaétan 837-9220
14 Dumont Alphonse @ 837-7554
INTERSECTION PHILIPPE BOUCHER
15 Bourget Paul E @ 837-4525
15a Côté Lucien 837-8762
17 Garant Estelle Mme @ 837-8760
21 Langlois Xavier @ 837-7666
22 Boucher Jean-Marie
DEBUT STE-ANNE
25 Guay Jean-Marie 837-7681
27 Giroux Gérard @ 837-2330
27a Tavera André George
27b Lecours Pierre 837-0883
28 Robin Maurice 837-1434

- ST-LOUIS DE FRANCE (CO) - De St-Victor ouest sans issue
Aucune résidence

- ST-LOUIS DE FRANCE (D) - De 334 Cinq Mars ouest
2115 Léger André @ 681-7186
2120 Drolet Jean-Louis @ 681-2590
2123 Larsonnier Roland @ 681-5393
2127 Pouliot Jean-Guy @ 683-4788
2128 Bélanger J Robert @ 683-3755
2134 Bédard Gilles @ 527-1573
2135 Côté André @ 683-8579
2140 Moffet Paul A @ 527-8527
2141 Girard Claude @
2148 Lapointe Jean-Louis @ 527-9280
2149 Tendland Laval @ 681-4207
2156 Leclerc Georges @ 683-9247
2157 Gagnon René @ 683-9490
2162 Thériault Alcide Mme @ 527-5951
2165 Baril Georges 681-0786
INTERSECTION MONACO BLVD
2230 Davanzo Gilberto @ 527-5449
2231 Bédard Louis-Philippe @ 527-5277
2236 Vacant
2237 Grenier Bernardin
2240 Lamontagne Roland @ 527-4222
2241 Ouellet Joseph @
Tardif Emilien

- ST-LOUIS DE FRANCE (LA) - De 8 St-Omer à 10 St-Antoine
3 Nadeau Eva Mme @ 837-5976
3a Carrier Robert 837-1248
FIN BEGIN
11 Gonthier Marc 837-5871
11a Thivierge Charlotte Mme 837-5646
FIN ST-LEON
13 Langlois Albertine Mme @ 837-6522
13a Boulanger Edgar 837-7271
FIN DU COUVENT
14 Bienville Couvent 837-5319
Bouffard Adrien Abbé 837-9740
Dumais Emile 837-8162
15 Michaud Louis @ 837-2554
15a Lebel Hédala 837-4500
17 Samson JEmile @ 837-5431

JOS. LAHOUD AUTOMOBILES LITEE
Dépositaire Volkswagen
34 Dorchester Sud
Tél. 529-9051



★ UNIFORME IDEAL ENR. ★

Spécialiste en Uniformes

INFIRMIERES — MEDECINS — SERVEUSES — COIFFEURS, ETC.

984 AVE CARTIER

TEL. 523-8326



les huiles LACHANCE

H. P. LACHANCE, Prop.

HUILES A CHAUFFAGE

TEL. 663-3774

2661 Wilbrod — Giffard, Québec 5

St-Louis de France (LA) - Suite
17a Boulanger Aldéa Mme 837-7502
19 Côté Oscar 837-6516

31

ST-LUC - De l'Hôtel Dieu du Sacré-Coeur sud à 548 Arago O

- 65 Martel Egide 525-9048
Poulin Léopold 525-5845
FIN ST-BENOIT
77 Morel Jean-Marc 529-8322
79 Hamel Roger 525-6851
81 Pelletier Augustin 525-7473
83 Laverdière Edouard 525-8724
85 Béland Délima Mme 525-5059
87 Dufresne Henri 525-8666
89 Laplante Marie-Anne Mme 522-4150
91 Malouin Jean-Paul entrep maçon 524-4844
93 Leclerc Raymond 524-8264
95 Vacant
97 Bélanger Roméo @ 525-7850
FIN ST-MATHIAS
101 D'Amours Léopold 524-0911
Tremblay Cyrille 522-6043
103 Bélanger Yvan 522-1670
105 Leclerc Marcel @ 524-6812
105½ Michaud Arthur 525-9379
105½ Paradis Guy 524-0664
107 Frigault Roland 529-1158
108 Perry Richard 525-7982
109 Fortier Emilien 522-5336
111 Michel Léandre 523-4887
113 Giguère Antonia Mme 524-8798
117 Savard Paul 524-2393
119 Kirouac Edouard 523-0251
123 Lessard Ernest 523-4801
125 Lepage Laurent 525-6643
127 Lafrance Augustin 525-5903
129 Mercier Juliette @ 525-5844
141 Vacant
143 Laverdière Roger 525-5801
145 Ouellet Raymond 524-6401
147 Brousseau Blanche Mme 523-5974
149 Blouin Maurice 524-1184
153 Hamel Louis-Philippe 524-5793
155 Beaudoin Henri 523-2276
157 Dupuis Napoléon 524-9603
159 Hamel Marie-Anna Mme 522-6355
163 Hamel Maurice 524-0795
165 Gravel Maurice 523-0483
169 Hamel Wilfrid @ 523-3225
FIN MONTMARTRE
175 Tanguay Joseph @ 525-5020
177 Lachance Louis @ 525-5029
180 APPARTEMENTS
1 Boutet Gabrielle Mme 524-9887
2 Paradis Jacqueline Mme 524-7951
3 St-Hilaire Yvonne Mme 529-1958
4 Bédard Jean-Marie
5 Perry Richard 525-7982
6 Bernier Jeannine Mme
7 Giguère Victoria Mme
8 Fournier Odile
9 Perron Henri-Paul 525-8734
10 Tardif Omer
11 Masson Marcel 524-0605
12 Moisan Antoine 522-8753
13 Dubé Alfred 524-1260
14 St-Pierre Sylvio 524-1442
15 Morency Lucien 524-1931
16 Campeau Hervey
17 Anderson Mary 522-6259
18 Perry Henri 523-9191
19 Favreau Jeannette Mme
20 Gagné Adrien 523-5329
SUITE DE LA RUE
181 Martel Roger 524-9975
Lachance Jean P 522-5801
183 Lachance Maurice 525-5718
187 Bernier Georges-Henri 524-9533
188 Vacant
190 Fournier Gérard
191 Bernier Eustache @ 523-6964
195 Charron Gaston 523-4987
196 Jobin Robert 523-7892
197 Morency Roger 524-3288

29

INTERSECTION ST-VALLIER O

- 201 Lemieux Jean-Paul 522-7274
Filion Edmour 524-8509
209 Lapointe Délima Mme

- 214 Breton Maurice
215 Vacant
216 Bégin Hervé @ 522-5485
Bégin Blanche Mme modiste 522-5485
219 Sheehy Nicole
220 Laplante Antonio 529-1575
Boivin Aurélien 525-7763
221 Gingras Florida Mme
222 Fortin Odilon @ 524-8833
223 Vacant
224 Métivier Jeannette
226 Alain Honoré @ 525-5211
INTERSECTION ST-BONAVENTURE
227 Gauthier Maurice 523-3508
229 Guimont C
230 Rodrigue Adrien 522-2648
Bédard René
233 Gravel Ernest 529-4884
234 Dussault L Philippe @ 522-8366
237 LeHouillier Lionel garage
238 Pouliot René 529-4449
245 Webster Gérard 525-9481
246 Bélanger Maurice 523-9782
249 Faucher Emma Mme @ 523-0125
INTERSECTION ST-IGNACE
252 Poitras Arthur 523-4593
256 Falardeau Julien 524-6492
Drouin Joseph 523-5326
Lanseigne Charles E 524-2663
260 Pageau Lucia Mme 522-5372
Magnan Wilfrid 522-4690
264 Bouffard Mériida Mme 529-5992
268 Giroux Paul-Henri 525-7490
Fitzback Roméo 524-1846
Dion Paul A 523-2110
272 Daigle Philémon barbier
INTERSECTION DOLLARD
277 Matte Pierre 529-6108
279 Gaboury Marie-Anna @
280 Barbeau Didace épïc 525-5064
281 Desroches Séraphine Mme @ 522-2421
Lafrance Lucienne
285 Desroches Paul 524-3144
Gagnon Joseph 524-9198
286 Barbeau Didace @
290 Beaulieu Joseph @ 529-8442
293 Drouin Georges 523-1522
Parent Rose-Délina Mme 522-3179
296 Beaulieu Adjour 525-6867
297 Pouliot Maurice @ 525-7514
INTERSECTION STE-THERESE
301 Bisson Camille @ 524-6900
302-306 Langlois Azilda Mme @ 523-2035
305 Poulin André 525-7746
307 Bisson Lucien 523-0357
Blouin Jules 522-4673
311 Prince Florence L Mme 523-8021
Falardeau Lucien @ 529-1151
312 Drolet Ovil
315 Gignac Marcel 524-2349
Gignac Maurice @ 524-7607
Langlois Alma Mme
320 Blouin Francis 523-5044
323 Rioux Béatrice @ 523-4308
Blouin René 529-4824
326 Poulin Omer cigares & tabac 522-0037
INTERSECTION PERE GRENIER
331 Pouliot René
Lafrance Joseph 522-2531
332 Laflamme Henri 523-4926
Gingras Marcelle
Lajeunesse Cécile @ 524-1743
334 Emond Edgard 523-7148
335 Bédard Roland 522-7411
338 Vacant
341 Juneau Jean M Pharmacie (porte de service)
342 Trudel Charles @ 523-1962
INTERSECTION DES OBLATS AV 11
358 Bernier Rose Mme 529-2408
362 Bélanger Lucien 522-6294
365 Lépine Germain Ltée (porte de service)
366 Fontaine Roland 524-6509
367 Léveillé Alfred 524-6994
Ouellet Hélène Mme
Langevin Robert 522-6511
Boissineault Jean-Marie 523-4751
370 Bouffard Jean-Paul 525-8438
371 Idéal Salon Enr coiffure 524-3636
INTERSECTION BOISSEAU
376 Bruneau Gérard @ 522-6934

- 377 Fiset Germaine Mme @ 524-8976
378 Garant Annette Mme 529-5901
Leclerc Adélarde 522-4111
Champagne J Marc 522-1116
Gamache André
381 Poulin Marc 523-4411
383 APPARTEMENTS
1 Arcand J Gaston 522-3025
2 Tremblay Fernand 523-4129
3 Robitaille Gérard 529-3195
4 Vacant
SUITE DE LA RUE
384 Plamondon Emilienne @ 525-5044
Tremblay Ernest 523-5942
Beaulieu René 523-1737
391 Fournel Arthur 529-1223
395 Vaillancourt Marcel @ 524-6908
399 Morin Claude 523-6750
INTERSECTION NAPOLEON
401 Morel Richard 529-4043
402 Vacant
404 Vacant
405 Campagna Joseph 523-1086
Jobin François Xavier 523-6577
Alain Georges 524-5563
Beaubien Simone Mme 523-5595
406 Giguère Laurentia Mme @
Boucher Raymond 524-8691
409 Morissette Paul-Emile 529-1189
412 Asselin Wilfrid @ 524-2563
413 Vacant
414 St-Luc Garage Enr 524-2563
417 Pépin Robert 523-2917
Vigneault Jean-Paul
418 L'Heureux Alphonse @ 523-4163
421 Vallières Roland 522-6135
Michaud Roland 522-3183
424 Picard Roland épïc 524-0036
429 Simard Auguste épïc 525-7717
430 Porte secondaire
432 Porte secondaire
436 Chrétien Henri 523-9626
INTERSECTION CHAREST O BLVD
451 Trépanier Dolora 523-9041
452 Gagné Edgar épïc 524-7308
455 Gingras Eugène 523-8982
Lapointe René 523-0134
Bernard Adélarde 529-7065
456 Savard Abraham 524-6721
457 Côté Henri 523-7585
461 Gouge Fernand @ 523-5824
465 Turgeon Jean-Paul 524-3934
470 Vacant
477 Gingras Eugène Enr épïc 524-0443
481 Leclerc André (porte secondaire)
488 Rousseau Alfred @ 683-0282

27

- INTERSECTION HERMINE
INTERSECTION AQUEDUC
INTERSECTION KIROUAC
492 McKibbin Yvan barbier
506 Bédard Lise 527-5440
Bourbeau Délima 527-6195
510 Siconnelly Gérard
512 APPARTEMENTS
3 Asselin Marcel
4 Turcotte Angéline
5 Picard René @ 683-0226
6 Perreault Juliette Mme 681-8747
SUITE DE LA RUE
514 Chez Line restr 527-0113
516 Plamondon Jules 683-0597
Leclerc Rosario 527-1392
520 Thomassin René 681-9465
524 Dorval Adélarde 681-4455
526 Lefebvre Wilfrid huile à chauffage @ 681-1951
527 Vacant
INTERSECTION CHRISTOPHE COLOMB O
529 Barbeau Maurice Jr 681-3392
530 Blouin Paul chaussures réparation 681-1571
532 Blouin Rose Mme @ 681-1571
533 Lamonde Jeannine
534 Therrien Henri 681-3083
Vézina Odilon
537 Savard Roland 683-3019
541 Vacant
541½ Lessard Antonio
542 Goulet Roland 681-7425

Tél.
663-7038
13 Ave France
Villeneuve
Qué. 5

MARCEL JEAN
Entrepreneur Couvreur
Tous Genres de Toitures



LA NATIONALE
VIE DU CANADA

J. Adéodat
Roy, C.L.U.
Gérant
1135 Ch.
St-Louis
Tél.
681-0521

MARTIN W. LTEE GARAGE

DISTRIBUTEUR DE FORD, GALAXIE, ETC.

ROND-POINT

LEVIS

TEL. 837-8801

VENTE — ECHANGE
PRETS HYPOTHECAIRES
ADMINISTRATION



Tél. 681-0023
1298 Maguire, Sillery, Qué.

MEMBRE DE LA CHAMBRE D'IMMEUBLE DE QUEBEC

**J.W.
CANTIN
& FILS
INC.**
MEUBLES

Accessoires
électriques

TAPIS
PRELARTS
CARPETTES

74
St-Joseph
Ouest

Tél.
525-4519

Bédard-Girard Ltd.
Entrepreneurs — Electriciens
30 Sud Dorchester, Québec
Tél. 529-8171

St-Luc - Suite

- 545 Greffard Maurice 683-0559
Deslauriers Yvonne Mme 681-3977
Masson Joseph 681-9896
547 Bernard Alfred 683-0706
549 Beaulieu Alice Mme @ 681-1703
INTERSECTION CHATEAUGUAY
556 Métivier Joseph 681-1690
Grenon Lucien 681-2290
565 Deslongchamp Albert @ 683-0939
INTERSECTION FRANKLIN
566 Forgues Adrien @ 681-2983
582 Roy Grégoire 681-2853
590 Paquet Eva
Rochette Georgianna Mme 681-1396
595 Ouellet Olivier
597 Bernard Donat 681-5326

**ST-LUC (LA) - De 26 Du Vieux Fort sud
sans issue**

- 3 Guay Gaston @ 837-3142
4 Alain Roger @ 837-1543
5 Dorval Henri @ 837-4556
6 Bernier Claude @ 837-9169
7 Pelletier Norbert @ 837-0687
8 Martin Lucien @ 837-5023
9 Aubert Aimé @ 837-1066
10 Fontaine Raymond @ 837-4277
11 Nolet Roger @ 837-1871
12 Gobeil Joseph @ 837-8210
13 Cantin André @ 837-0789
14 Marcoux Roland 837-8668
14a Bilodeau Fernand 837-2892
14b Pelchat Marc-André 837-5930
15 Guay Robert @ 837-0761
16 Couture Maurice @ 837-9147
17 Couture Albert @ 837-3277
17a Lauzanne Gérard 837-1541
17b Lacroix Jean-Guy 837-9963
18 Bérubé Robert @ 837-8906
19 Guay Rodrigue @ 837-5763
20 Couture Gilles @ 837-0714
20a Lapiere Michel 837-0380
21 Pelletier Jean-Louis @ 837-0741
22 Guillemette Roland @ 837-9645
22a Descareaux Maurice 837-9146
23 Bissonnette Marcel @ 837-1963
24 Bilodeau Patrick 837-2240
24a Leclerc Marc A 837-3944
25 Absent
25a Bernier Ludovic 837-3065
25b Fournier Marc 837-3068
26 Girard Philippe
27 Carrier Joseph @ 837-1632
29 Guillemette Lucien @ 837-0762
29a Chamberland Benoit 837-7675
29b Bolduc Gilbert 837-9004

ST-LUCIEN (G) - De 2364 Bourg Royal

- Av est à 2341 St-Georges Av
3215 Bouchard Léger @ 661-2560
3219 Gariépy Gerry 663-3272
3220 Lajoie Lucien 661-6320
3228 Tardif Emilien @ 663-6907
3231 Bouchard Jean-Baptiste 661-2083
3232 Tardif Hermel 661-1705
3235 Paquet Henri @ 663-6015
3236 Icart Pierre 661-6584
3246 Picard Pierre 663-6731
Fournier Raymond

STE-MADELEINE - De 670 Côte Ste-

- Geneviève est à 789 St-Olivier
700 Tremblay & Dion Inc (entrée secondai-
re)
701 APPARTEMENTS
1 Labrecque Juliette Mme 529-8000
2 Paradis Guy
3 Paquet Lazare
4 Mainguy Jean-Guy
SUITE DE LA RUE
704 Alcooliques Anonymes organisation
fraternelle & bienfaisance 524-6108
705 Paquet Laurent 522-2926
Lafond Noëlla Mme
709 Daigle Marthe Mme 525-8296
Esculier Roméo 529-3584
710 Boisseau H G (porte secondaire)
711 Lamonde Jeannette Mme 523-6929
720 Cauchon Alfred 525-5792
Roy Pauline Mme 523-7468

- 721 Plante Paul 522-7946
724 Parent Joseph-Pierre 523-7847
Langlais Maurice 522-8335
729 Lortie Damase 522-8049
Dutil Gérard 524-2786
Perrey Samuel 524-8907
730 Paré Emilien 522-4346
Thibault Antonio 525-8256
735 Lortie Louis P @ 523-9444
741 Drouin Jacques 524-0924
744 Bouchard J A Y (porte de service)
745 Perron Paul-Emile 525-9432
750 Pelletier Arthur 525-9738
Bernard Albert 523-7111
751 Doyon Rolande Mme 524-3744
755 Gendron Déla Mme 523-7700
760 Poulin Laurent @ 529-4373
766 Duperré Vincent de Paul 523-8308
Côté Georges-Aimé 529-1024
770 Fradette Joseph E @ 522-3033
D'Auteuil Jeanne d'Arc Mme 525-6340
774 Vacant
780 Laberge Madeleine Mme
Bergeron Bernadette Mme 523-6254
INTERSECTION ST-OLIVIER

**ST-MAGLOIRE (LA) - De 9 St-Etienne est
à 3 Caron**

- 1 Chamberland René @ 837-1862
2 Roy Lucien @ 837-3005
3 Labbé Lucille 837-8720
4 Bérubé Fortunat @ 837-4351
4a Blais Wellie @ 837-9519
5 Lemay Donat 837-3860
6 Genest Emile 837-6203
8 Couture Dominique 837-7085
10 Bellerive Arthur (porte secondaire)

ST-MARCEL (LA)

Aucune résidence

**STE-MARGUERITE - De de la Couronne
est à 7 Vallières**

- 460-470 Brock W R Ltée (porte de service)
480 Vacant
495 Vacant
INTERSECTION DE L'EGLISE
505 Porte secondaire
513 Vacant
517 Morin Marie-Ange Mme 525-7203
518 Vacant
521 Taillon Herménégilde 522-8559
522 Vachon Librairie (porte secondaire)
525 Chartier J B 529-2678
526 Leclerc Imprimerie 524-4822
529 St-Antoine Augustine @ 526-5947
530 Au Jardin des Fleurs Enr (porte secon-
daire)

533 Bolduc Raymond 529-2759

- 534 Vacant
537 Clément & Clément Inc machines de
bureau vente et service
538 Office Specialty Mfg Co Ltd (entrée
secondaire)
543 Bélanger Marie Mme 524-1068
547 Mercier Guy 523-0352
555 Gingras Jean-Marie @ 524-0670
557 Porte secondaire
559 Robitaille Emile (porte secondaire)
563 Robitaille Emile relieur 522-8227
571 Simard Yvonne Mme 525-8509
575 Lagacé Maurice 523-1908
Turbis Lorenzo 522-6361
581 Brochu T O 522-5308
Bouchard Ernestine Mme 523-0197
585 Caron Jos-Roméo 524-5905
587 Vacant
590 Royal Insurance Co Ltd (entrée des
employés)
595 Turcotte P L (Atelier)
INTERSECTION DE LA CHAPELLE
616 Peinture Laurentide Inc (porte de
service)
624 Audet André 523-6298

INTERSECTION DU PONT

- 715 Pollack Maurice Ltée (entrepôt)
720 Mercier J B Enr (porte de service)
760 Porte secondaire
764 Woo's House (porte secondaire)
771 Vacant

- 772 Leclerc B E & Fils (porte secondaire)
776 Electrolux (Canada) Ltée (porte secon-
daire)

- 778 Patry Alexandre 525-5795
782 Picard Auxilla Mme 524-4147
786 Gagnon Léopold 523-8004
787 Laliberté J B Ltée fourrures entropo-
se 525-4841

- 789 Vacant
790 Veilleux Félix 523-9917
791 Vacant
795 Vacant

- 801 Therrien Colette Mme 523-7206
805 Perron Emma
807 Rochefort Anita Mme
809 Hébert Adrien 529-1216
811 Gauthier Alphonse

- 813 Vacant
817 Bélanger Alexandrine
821 Marcotte Marguerite 524-9677
Giroux Evangéline Mme 525-8215

- 833 Blouin Maurice @ 524-1772
Proulx Desneiges 525-6421
833r Tanguy Julieanne Mme 523-2090
837 Ferland Trefflé 524-6880
841 Therrien Gérard 523-9333

- 845 Fortier Maria
856 Godreau Edifice (porte de service)
INTERSECTION ST-DOMINIQUE
868 Excel Electronique Inc (porte secon-
daire)

- 870 Lortie P L Ltée (porte secondaire)
904 Province de Québec (porte secondaire)
964 L'Action (porte de service)
SN Notre-Dame de la Paix Eglise
971 Matte Gédéon Abbé 525-7816
SN Pollack Maurice Ltée stationnement ter-
rain 529-9111

- 870 Lortie P L Ltée (porte secondaire)
904 Province de Québec (porte secondaire)
964 L'Action (porte de service)
SN Notre-Dame de la Paix Eglise
971 Matte Gédéon Abbé 525-7816
SN Pollack Maurice Ltée stationnement ter-
rain 529-9111

- 870 Lortie P L Ltée (porte secondaire)
904 Province de Québec (porte secondaire)
964 L'Action (porte de service)
SN Notre-Dame de la Paix Eglise
971 Matte Gédéon Abbé 525-7816
SN Pollack Maurice Ltée stationnement ter-
rain 529-9111

**STE-MARIE - De 595 St-Réal est à 598
St-Jean**

- 655 APPARTEMENTS
1 Hardy Yvonne
2 Paré Marguerite
3 Robitaille Nicole 525-6447
4 Lapointe Jean-Marie 522-6268
5 Lemay Clément
6 Fournier Yvon

- SUITE DE LA RUE
665 Perreault Catherine 523-0976
Bédard Aurèle
667 Leclerc Bernadette 522-3053
671 Brien Jacqueline

- INTERSECTION LAVIGUEUR
676 Gagnon Gaston 525-7267
678 Morissette Napoléon 524-6332
679 Vacant

- 680 Allard Odile Mme 523-1113
685 Fournier Edouard 525-7805
690 Drolet Paul
698 Chassé Joseph Mme 523-2157

- INTERSECTION LATOURELLE
704 D'Amour Camille 523-9251
705 Demers Gérard @ 524-3890
715 Pomerleau Elias @ 523-8821
718 Cadorette Rosario 529-7982
Nadeau Gérard 522-2575

- 719 Godin Jeanne Mme 523-2330
Beaulieu Claude
720 Garneau Raoul & Fils Ltée (entrepôt)
523-1516

- 724 Giroux Henriette
INTERSECTION ST-OLIVIER

- 725 Lacoursière Robert épice 522-0260
726 Robitaille Oscar 523-7235
728 Morissette Lucien
729 Lacoursière Robert 524-7051
730 Loïselle Alida Mme 529-1250
740 Beaulieu Germaine Mme 524-3280
741 Ouellet Robert 529-7809

- INTERSECTION RICHELIEU
750 Blanche Neige Buanderie (porte de
service)

- 751 APPARTEMENTS
1 Letellier Antoine Mme 529-7454
2 Plamondon Gertrude
3 Vacant
4 Marcil Gisèle
5 Brochu Yvette
6 Petitclerc Eugène
7 Absent

- SUITE DE LA RUE

United Investment Services (Quebec Ltd.)

— Distributeur Exclusif pour la Province de Québec —

UNITED ACCUMULATION FUND LTD.

845 Blvd St-Cyrille, Ouest

Tél. 681-6397

895 PLACE D'AIGUILLON

QUEBEC 4

TEL. 522-1224

**Ste-Marie - Suite**

- 753 Matte Laura Mme @ 522-1870
Julien Germain 524-6576
Lafamme Claire
756 Pouliot Antonio 524-3040
Chatigny Alphonse 522-5884
759 Ste-Marie Cordonnerie chaussures
réparation 525-7398
Nadeau Stanislas 525-7398
764 Roy J E Tabagie Enrg 522-0264
765 Lagacé Roger 524-8231
770 Poitras Roméo 525-6679
771 APPARTEMENTS
1 Perron Joseph
2-3 Vacant
3a Boucher Gérard
4 Lapointe Eddy 529-1449
SUITE DE LA RUE
INTERSECTION D'AIGUILLON
772 A B C Rembourrage Enr (entrepôt)
779 Côté Yolande 523-0695
780 APPARTEMENTS
1 Dorion L P 525-7081
2 Belleau Béatrice Mme @ 522-5592
3 Belleau André 523-8787
4 Clermont J A Mme 523-9305
5 Demers J C
6 Corriveau Léona 525-5577
SUITE DE LA RUE
785 Théberge Paul 523-2258
786 Nadeau Marcel
790 Dion Yvette Mme 522-8347

225

STE-MARIE (L) - De la Falaise sud

227

- INTERSECTION WOLFE
2 Tennet J H @ 837-1109
3 Gélinas Camille @ 837-9431
3a Sauvageau Laure Mme @ 837-4449
FIN LEFRANCOIS
4 Dumont Paul Eugène 837-4633
5 Roy Yves @ 837-4486
6 Carrier Amédée @ 837-8247
7 Vaillancourt Cyrille Honorable @
837-7285
8 Dumontier Pierre @ 837-4249
FIN BELLEAU
9 Vaillancourt Jos @ 837-8094
12 Mission Chrétienne Evangélique
organisation religieuse 837-2346
Quinlan Mabel 837-2346
INTERSECTION BEGIN AV

262

STE-MARIE (LA) - De 468 St-Joseph sud

- à 37 Giraud
2 Pellerin Alphonse @ 837-9183
4 Fortier Jean Claude
4a Caron Jean Guy 837-1945
4b Bouraet Jean Paul
5 Samson William @ 837-3421
6 Paquet Alfred épïc 837-4327
7 Couture Eugénie Mme
7a Vacant
7b Isabelle Léo
8 Paquet Alfred @ 837-4327
FIN ST-IGNACE
9 Sénéchal Henri 837-1737
11 Rhéaume Armand 837-2916
DEBUT CARRIER
13 Marquis Viateur 837-3072
13a Bélanger Lucien 837-6151
16 Pellerin Jean Léon
16a Corriveau Henri @ 837-6338
Corriveau Jean Paul huile à chauffage
837-6338
16b Gagnon Pierre
16c Vacant
17 Lessard Léopold @ 837-8644
20 Jalbert Laurent 837-3506
23 Dorval Wilfrid 837-9559
23a Samson Julien @ 837-1643
24 Demers Lionel @ 837-7466
26 Cantin Robert
28 Carrier Louis P
29 Fortin Jean Marie 837-5317
29a Grenier Charles Eugène 837-8930
INTERSECTION CYRILLE RUEL
30 Douville Julien 837-0606
31 Turgeon Lucien @ 837-5651
32 Larivée Rolland
35 Guay Fernand @ 837-9764

- 35a Dauteuil Roger 837-9179
37 Leblanc Léonard @ 837-0488
38 Morency Louis entrep forage @ 837-9462
39 Emond Adrien @ 837-8790
39a Therrien Jean Marc 837-0868
42 Plante Roger @ 837-9493
43 Sénéchal Arsène @ 837-6759
44 Samson Alexandrine Mme @ 837-4146
46 Samson Vincent @ 837-9535
50 Bégin Noël camionnage @ 837-2214
52 Bernard Edouard @ 837-9713
54a Hamel Yvon 837-9694
54b Bégin Jean Marc 837-3335
58 Bourget Dominique @ 837-8217
60 Verret Léonidas entrep plmb @ 837-5606

51

ST-MARTIAL - De 39 Royal Roussillon

- nord à 24 de l'Espinay
1301 Binet Thérèse 523-7924
1305 APPARTEMENTS
1 Lavoie Blanche Mme 522-1372
2 Goulet Simon 524-3064
3 Lachance Jeanne Mme 524-3968
SUITE DE LA RUE
1315 Emond Amanda 525-9718
1325 Lessard Prima @ 525-9878
1335 Emond Roméo 523-8438
1345 Paris Norbert 523-6369
1355 Soucy Joseph @ 522-1729
1365 Laliberté Maurice 524-3234
1369 Soucy Claude 525-6864
1375 APPARTEMENTS
a Bernier Fernand Mme 522-5431
b Lamontagne Paul Eugène
c Paquet Marcel 522-5175
d Drolet Lauréat 523-3676
e Nolin Marcel 523-9385
f Labrecque Henri 529-2679

- SUITE DE LA RUE
1379 Asselin Nelson médecin @ 524-3259
1385 Drolet Jean Baptiste @ 524-4887
1391 Martel Eva Mme @ 523-5114
1395 Desroches Gaston @ 524-9040
National Oil Regd huile à chauffage
522-3586
INTERSECTION ST-AMADOUR

5

ST-MATHIAS - De 104 St-Ambroise ouest

- à 97 St-Luc
205 Bernard Françoise Mme 522-1055
215 Beupré Joseph @ 524-9850
219 Raymond Lauréat 524-9134
227 Gagnon Ferdinand
230 Vacant
234 Vacant
235 Laberge Germaine Mme @
529-3172
250 Bernard Gabriel @ 523-8508
Blanchet André 523-2182
259 Boutet Joseph @ 524-2547
265 Kirouac Raymond
Gagnon René @ 523-5296
270 Galarneau Fabien 529-5929
276 St-Hilaire Ernest 522-5817
INTERSECTION CARILLON

7

- 302 Beaulieu Henri 523-5787
303 Madore Arthur @ 525-9881
304 Laverdière Patrick
Boucher Jeanne 522-6782
307 Bouffard Gérard 523-4503
310 Dompierre Roméo 529-7085
311 Doré Emilien @ 524-1574
312 Boucher Laura 523-1750
314 Rizzo Maria Mme
315 Binet Henri 524-6212
316 Poliquin Marguerite 523-6510
318 Simard Roger entrep plmb @ 529-0195
319 Letellier Laurent @ 523-3134
320 Auger Lucien @ 525-7966
323 Taillon Robert 524-8008
324 Picard Roland 523-2286
327 Taillon Alice Mme @ 523-3504
330 Lemay J Arthur 524-2966
331 Roberge Jean
334 Lelièvre Jean Louis 524-7655
335 Ferland Anna Mme 523-4441
336 Paquet Charles E lait vend @
523-0747
339 Grenier Paul Emile @ 523-6818
Beaumont Gaston 529-7542
340 Giguère Fernand 529-5828

- 343 Masson Yvan 529-3551
344 Beaumont Rodrigue 524-1026
347 Masson Laval @ 524-4976
348 Roberge Paul A 523-4021
349 Adam Alexandre 524-6285
350 Baribeau Jean B @ 525-6849
351 Boutin Albert @ 522-8549
354 LeRoyer Antonio 524-8702
355 Tardif Léopold 524-1855
358 Lepage Jean Pierre
359 Gosselin René @ 525-9788
362 Lepage Wilfrid 523-5868
363 Baril Laurent 525-8751
366 Bélanger Paul Emile @ 523-7510
367 Leblond P
370 Labbé Gabrielle Mme
371 Bédard Wilfrid @ 524-7998
372 Pouliot Jos 522-7395
373 Bélanger Pierrette
374 Vacant
375 Robitaille Arthur @ 522-6711
376 Blouin Gaston 522-6548
378 Lavallée Henri 529-1478
379 Chevalier Lucien 529-1048
380 Caron Raymond
383 Blouin Omer @ 523-0665
391 Racine Léo
395 Genoix Gérard 523-3598
Roberge Joseph 523-6587
397 Després Marie Blanche Mme 525-5629

- INTERSECTION RENAUD AV
415 Gingras Fernand
Pichette Henri 529-5284
418 Blouin Jean B (porte de service)
419 Beaubien Louis 524-1906
420 Moreau René 524-7337
423 Mallard Emile @ 524-7378
426 Bell Michel
427 Plante Antonio @ 522-4971
430 Morency Roméo 524-1581
431 Frenette Jean Marc 522-4971
435 Gingras Henri 529-2639
Martel Gilles 523-4467
440 Turgeon Pauline 524-7402
441 Brousseau Mendoza 529-5493
444 Sanschagrin Gérard @ 524-5720
450 Cartonnage de Québec Ltée (porte de
service)
451 Routhier Georges Enr entrep tuile
523-8207
455 Lévesque Roland 525-8681
461 Maranda Armandine Mme @ 525-9676
464 Cartonnage de Québec Ltée boîtes mfrs
525-5139
465 Carpentier Yves 522-8458
470 Cartonnage de Québec Ltée (porte de
service)
475 Gagné Diane Mme 523-1292
479 Chassé Jean Guy 524-1577
513 Julien Anna
515 Fortin Willie 523-4759
516 Déry Albert 525-9491
519 Bérard Jeannine Mme 523-5004
520 Lachance Jules 523-9798
525 Julien Claude 525-6356
526 Gamache Ernest
529 Déry Jean Paul @ 522-7256
530 Picard Joseph 523-8248
534 Trépanier Edmond 529-7798
540 Couturier Emilienne Mme 525-9904
Landry Claude

225

ST-MAURICE (L) - De 90 Fraser

- sud
1 Létourneau Jean
3 Velleux Philippe A @ 837-4564
3a Lessard Hervé 837-7382
4 Bégin Charles N @ 837-4865
5 Nolet Oylia @ 837-4665
7 Therrien Léo 837-1215
8 Côté Roméo @ 837-4666
8a Pouliot Yvonne Mme 837-3328
8b Plante Elise 837-0734
9 Laperrrière Jean Marc @ 837-2642
10 Martel Gérard @ 837-5509
11 Marcotte Eugène 837-2813
Biron Blanche 837-9252
Bilodeau Réjeanne 837-4289
Nolet Normand @ 837-3037
12 Ouellet John @ 837-5256
14 Carrier Joseph 837-3424
15 Porter Irène 837-9867

Casier Postal 220 H.V.

Agent exclusif au Canada pour "Yorgall et Plein Jour"

48 - 52 St-Pierre, Québec

Tél. 692-1140

GAUVREAU BEAUDRY LIMITEE

EN TETE DE L'ASSURANCE-MALADIE AU QUEBEC

HEAD OF SICKNESS INSURANCE IN QUEBEC

CROIX BLEUE BLUE CROSS

880 Chemin Ste-Foy Rd., Québec 6

Tél. 681-0661

VENTE — POSAGE — TAPIS — TUILES

Carrelages Modernes

Spécialité: Céramique

3515 du Long-Sault

Giffard, Québec 5

Tél. 661-5512



LATOUCHE TV SERVICE

JEAN-MARIE LATOUCHE, PROP.
REPARATION — SERVICE — HI-FI, ETC.
STEREO — RADIO — Villeneuve
T.V. — 12 Des Neiges
Tél. 661-2357

Manufacturiers et Fournisseurs
d'équipement pour
**Restaurants — Hôtels
Hôpitaux et
Institutions Religieuses**

Les Accessoires de Cuisine Ltée

Distributeurs de
LEO T. JULIEN INC.
1175 Gouin, Québec
Tél. 683-3618

St-Maurice (L) - Suite
16 Mercier René @ 837-5255
17 Vacant
INTERSECTION WOLFE

ST-MICHEL - De 650 St-Patrice sud à
645 St-Amable
915 Poitras Raoul 525-9593
919 Vacant
925 McGennis Delphis
FINPLACE BERTHELOT
930 APPARTEMENTS
1 Théonas Aristide
2 Miconiatis John 529-5958
3 Absent
SUITE DE LA RUE
939 Fréchette Jules
940 Bernard Jos 523-0464
941 Maheux Bernadette Mme
943 Bilodeau Louis D 522-8011
945 Lortie Henri
947 Bilodeau Adrien 522-3726
Kiley Betty Mme 523-5265
948 Vacant
949 Deschênes Paul

INTERSECTION ST-CYRILLE E
BLVD
ST-MICHEL (LA) - De 586 St-Joseph sud
sans issue
3 Bissonnette Arthur @ 837-4986
4 St-Pierre Arthur @ 837-4985
6 Vaillancourt Armand
8 Beaudoin Roméo @ 837-5275
10 Bissonnette Alma Mme @ 837-5185
11 Leclerc Raymond @ 837-7659

ST-MICHEL (S) - De 1329 Chanoine Morel
Av ouest à 1434 Maguire Av
1651 Bélanger Raymond 527-7030
1653 Matte David 681-4860
1662 APPARTEMENTS
1 Dion Fernand @ 527-6175
2 Tardif Rolland 681-4032
3 Marcoux Arthur
SUITE DE LA RUE
1671 Vacant
1673 Leclair Camille @ 527-2315
1682 APPARTEMENTS
1 Giroux Henry 527-8209
2 Brochu Edouard 681-7187
3 Sommerville Joyce Mme 527-7504
4 Penney Dave 681-5430
5 Chartre Paul 527-3673
6 Lemieux Andrée
7 Maranda Pierre 681-4729
8 Sleeth Morton Mme
SUITE DE LA RUE
1697 Boisvert B Josaphat pntr et décora-
teur @ 527-3170
1699 McMorran Peter 527-8305
DEBUT CHARLOTTE AV

1700 APPARTEMENTS
1 Audet Roméo fourrures marchand @
527-6198
2 Duggan Edouard 681-2522
3 Adamakis Louis 527-2409
4 Vacant
5 Taschereau Guy 527-8003
6 Peacock William Bruce 527-1671
7 Flemming Thomas 681-5166
SUITE DE LA RUE
1720 Sillery Théâtre 527-6684
INTERSECTION CHARLES AV
1723 Boucher Mariel L Mme 681-4566
1725 Vacant
1727 Belleau Arthur 527-3686
DEBUT HARRIET AV

1740 APPARTEMENTS
1 Turgeon Maurice 681-5423
2 Therriault Marcel 683-4247
3 Paradis Clément 683-4872
4 Boucher Robert 527-7915
5 Villeneuve Benoit 683-3297
6 Aubin Jean
7 Boutillon Christian 681-8689
8 Camelin Pierre
SUITE DE LA RUE
1745 St-Michel Station Fina 681-6592

1760 APPARTEMENTS
1 Vacant
2 Mackay Roger 681-5126
3 Mailhot Jacques 681-8954
4 Morency Pierre 681-0848
5 Clément Gilles 681-8705
6 Drouin Jules Mme 527-4135
7 Clément Laurier 681-0920
8 Noël Michel 683-0763
SUITE DE LA RUE
INTERSECTION WILLIAM AV
1780 APPARTEMENTS
1 Farrell Huguette 681-9567
2 Bélanger Laval 681-0771
3 Potvin M 681-9364
4 Barry Dominique 681-8229
5 Houde Maurice Mme 681-7587
6 Giroux Gaston 527-1400
7 Simonyi François 681-8505
8 Mecteau Roland 681-5753
SUITE DE LA RUE
1797 Irvin Motors Enr garage 527-1655
1841 Salt A L Rév 527-4454

FIN ROUSSEAU
INTERSECTION DES PINS AV
1850 Bergeron Laurent 681-5223
1858 Dubé Jean 681-8347
1860 Laurie François Joseph 681-1983
FIN PRESTON AV
1870 Guay Rosario 527-9956
1901 Jossinet Armand Rév 683-3577
1922 Doré Louis Jr 527-9527
1924 Doré Damien @ 527-1145
1926 Langlois Céline 681-2061
1928 Bilodeau Gaëtan
1930 Tobin Gérard @ 527-3632
1931 Thora Clifford R 527-2866
1965 Gignac Emile Jr @ 527-1582
1967 Vézina Yvan @ 681-9049
1971 Provot Albert @ 683-7507
1977 Thibault Claude 527-1289
1979 Gignac Emile @ 527-1483
1981 Villeneuve Paul 683-8536
2000 Net-Top Nettoyeurs Inc (Sc) 683-4995

STE-MONIQUE - De 37 des Remparts
ouest à 30 Hébert
7 Vacant
10 Vacant

ST-NARCISSE (LA) - De 329 St-Joseph
nord sans issue
2 Samson Gabriella Mme @ 837-9017
2a Ross Réal
2b Bargoné Jean Claude
2c Bouchard Valère 837-8454
2d Breton Marcel 837-2669
3 Samson Jacques @ 837-6301
4 St-Laurent Maurice 837-9906
5 Samson André 837-2962
6 Drapeau Alfred @ 837-8043
7 Laverdière Armand @ 837-6212
8 Chartre Henri @ 837-7346
9 Laverdière Raymond 837-7938
10 Vien Roméo @ 837-5111
12 Dubé Juliette @ 837-8245
13 Paquet Honoré @ 837-6502
14 Samson Madeleine @ 837-8242
15 Guay Carl 837-4541
16 Thibault Léopold @
17 Blais Georges Henri @ 837-6413
18 Pelletier Gustave @ 837-7201
18a Pelletier Rolland
19 Dubreuil Elzéar @ 837-6411
21 Lamontagne Marcel @ 837-6302
23 Bourgault Wilfrid @ 837-7311
23a Gagnon Amélie Mme
25 Théberge Rosaire @ 837-2579
27 Des Arts Familiaux Ecole 837-1996

ST-NARCISSE AV (G) - De SN Evangéline
nord à 2425 Alexandra
2661 McNicoll Guy @ 661-2585
2665 Gilbert Nancy 661-9774
2667 Lavertu Georges Henri @ 661-2340
2671 Giroux Léopold @ 661-1139
2679 Vacant
2681 Dutil Gaston @ 661-6419
2691 Hotte Antoine @ 663-7492
2697 Dion Jean Paul @ 663-0624
2699 Ruel Gilbert
2703 Tessier Armand @ 661-2135

2707 Dumont Yvonne Mme @
2765 Vawokowski Jean @ 61661-6155
2775 APPARTEMENTS
1 Michaud Bernard
2 Mondor Normand 661-6781
3 Demers Maurice @ 661-7256
4 Perreault Edmond 661-1259
5 Vacant
6 Vacant
7 Vacant
8 Pelletier Fernand 663-0457
SUITE DE LA RUE
2813 APPARTEMENTS
1 Simard Georges @ 661-8771
2 Degani Jacques
3 Lapointe Jeannine
4 Vacant
5 Brochu Margot
SUITE DE LA RUE
2827 Pagé Gilles
2829 Roy Rosaire 667-2488
2831 Lapointe Jean Baptiste @ 663-9545
2840 En construction
2847 APPARTEMENTS
1 Vacant
2 Patry Paul Emile 661-9403
3 Bédard Marcel Enr entrep construction
général 661-9747
Bédard Marcel 661-9747
4 Giguère Raymond 661-9598
5 Roberge Charles A 661-1893
6 Quillan Pierre 661-9664
7 Asselin Jacques 661-9825
8 Turcotte Paul 661-9943

ST-NICOLAS - De 1084 St-Vallier E nord
à 361 St-Paul
10 Gagné Aimé 529-2791
Brousseau Gaudias 524-9253
12 Marier Majorique vêtements usagés
13-15 Dow Brasserie Limitée 529-8111
14 Tremblay Lazare (porte secondaire)
16 Giguère Alexandre 523-4427
Giguère Rose A Mme
18 Larose Epicerie Enr 522-0429
20 Cloutier Marie Mme
Tardif Charles
22 Simard Alphonse 525-9247
Tremblay Charles
24 Vétérans Enr vêtements usagés 522-0614
Gauthier Mandoza 522-0614
26-30 Chez Paul Café 522-0259
32 Tremblay Lazare Vêtements usagés
522-1079
34 Guillemette Henri maison de pension
524-0543
36 Lefebvre Taverne 522-0181
38 St-Hilaire Marcel 524-1507
Gosselin Wilfrid
40 Thibault Henri
42 Café Chez Gérard restr 524-0289
FIN DES PRAIRIES
45 Beaudoin Armand H barbier salon
524-0596
47 Buffet Alzetta restr 522-0041
49 Canada Hotel maison de pension
524-2954
Richard Marie 524-2954
52 Café Chez Gérard (porte de service)

ST-OCTAVE (SR) - De 12 St-Vincent sud
sans issue
1 Bourget Alphonse @ 893-9800
2 Nadeau Emile

ST-ODILON (G) - De 1980 de la Station Av
ouest sans issue
3601 Barbeau Antonin @ 663-3809
3610 Lessard Alexandre @ 661-4568
3636 Lessard Monique 661-9114

ST-OLIVIER - De 695 de Salaberry Av est
à 959 Côte des Glacis
1 Boutin Charles artiste 524-7396
2 Pruneau Phydime 525-9376
Marcotte Maurice 522-3109
12 APPARTEMENTS
1 Nicole Claudette 523-0061
2 Emond Madeleine 524-4515
3 Paradis Alfredine Mme 522-7641
4 Bastien Jacques 523-1895
5 Demers Roger 529-2819
6 Blouin Hector



R. GRAVEL, Prés.

GRAVEL & CAUX INC.

ENTREPRENEURS — Plomberie — Chauffage — Electricité — Ventilation
840 OUEST ST-VALLIER TEL. 681-0048

J. E. LIZOTTE, Vice-Prés.





LA CORPORATION DE PRETS DE QUEBEC

VALEURS DE PLACEMENT (418) 692-1380

132 Rue St-Pierre, Québec 2, P.Q. — C.P. 68, Basse Ville

(FONDEE EN 1924) — MEMBRES DE L'ASSOCIATION CANADIENNE DES COURTIER EN VALEURS MOBILIERES

St-Olivier - Suite

- 14 Samson Georges Mme 524-3817
Couture Roger 522-5493
15 Desgagnés Emmanuel 529-0058
18 Habel Georges
20 Gignac Lorenzo 529-2329
21 Doré Roland 524-5417
25 Guay Jacques 522-3380
26 Labrecque Fernand 525-8847
Buteau Raymond 522-7827
30 Fournier Jean
Labrecque Adrienne Mme @ 522-6592
31 Bédard Raymond 524-2097
Wagner Conrad @ 525-7869
35 Trudelle Clovis 529-7103
40 Gagnon Jean C 522-4896
45 Perry Dolorès Mme 522-4644
Vézina André 522-4644
50 Lavoie Antoine 524-4830
St-Pierre Maria 525-8960
51 Plante René 523-8421
54 Lavoie Marie Anne @ 525-7434
55 Genois Adjutor 529-7754
Morand Hormidas @
59 Carrier Edouard 524-2987
60 Glauque Marc @ 523-0366
61 Poulin Jean Luc 525-8584
Turgeon Roger 529-7751
64 Nadeau Gérard 525-5246
65 Leblanc Robert 523-5590
68 Robitaille Marc 529-4470
72 Verreault Joséphine Mme
76 Roberge Omer 523-6295
80 Thomas Suzanne 529-5622
83 Pichette Emilien 524-9137
84 Samson Edouard
88 APPARTEMENTS
2 Mercier Henri 523-1436
3 Labrecque Carmen 523-4822
4 Collin Jean Paul 524-7854
5 Ouellet Régis
6 Vacant
7 Mercier Fernand 522-6381
SUITE DE LA RUE
89 Bertrand Charles A
92 Vacant
93 APPARTEMENTS
1 Therriault Alexis
2 Plamondon J B 524-9609
3 Lelièvre Pierre 529-2753
SUITE DE LA RUE
95 Brunet Blanche Mme 523-4351
96 Mercier Henri barbier 523-2374
97 Lachance D
98 Plouffe Restaurant 522-0552
99 Comeau Alphonse 523-9821
INTERSECTION MARCHAND
100 Gingras Z Enr épïc 529-8809
104 Bisson Léonard @ 523-7691
105 Aubé J A & Fils Enr tabac en feuilles
courtiers et importateurs 523-2124
108 Paquet Yvon Garage Enr 523-1921
110 Kirouac Wilfrid Mme 523-1851
Gauthier Maurice 522-4362
111 Desroches Roland 524-9281
115 Vacant
116 Gamache Paul Mme
119 Rochette Léontine @
Rochette Anita Mme 522-3724
120 Bélanger François 522-4959
Turgeon Jean Paul 522-2291
Robitaille Angéline Mme 529-2369
Chamberland Raoul 529-1410
123 Julien Marcel 524-8346
126 Pelegrin Francisco 524-7514
127 Lemelin Henri 523-0859
Lemelin André 523-7018
Trudel Georges 522-4642
130 Audet Exilda Mme @ 523-4523
Boulet Berchmans 523-4523
131 Amyot Louis P 524-6120
Poulin Jean T 522-2624
134 Cyr Philippe 524-6046
Fraser Claude 523-5127
135 Amyot Jeanne Mme @ 523-7397
137 Angers Paul 523-0906
Gagnon Ludger 523-8762
140 Drolet Charles Auguste 523-3324
Bélanger Berchmans O 523-0495
Lévesque Paquerette
145 Lower Georges 523-6663

- 146 Couture Lucien 524-6551
150 Hughes William 525-7572
Tessier Eugénie Mme 522-4167
153 Blouin Henri @ 524-1476
154 Lépine Gérard 525-9733
158 St-Onge Oscar 522-3496
Hotchkiss Henri Mme 524-8611
161 O'Malley Joseph 529-1860
162 Drapeau Lionel 523-1897
165 Beaudoin Yvonne Mme
166 Brennan Geneviève Mme 523-5921
169 Gilbert Florence 523-5359
170 Delisle Jules @ 524-1853
173 Vacant
174 Thibault Edgar @ 522-5190
177 Lafrance Hector 524-9469
178 Desroches Roger 529-1922
181 Despatis Léon 524-4260
182 Roy Alidor
185 Proulx François 522-7252
186 Parent Lauréat @ 529-1849
Landry Ernest 524-9521
190 Lecomte Edmond papier regleur
523-3586
191 Marcoux Ernest 529-3422
194 Saillant Jean M 524-7239
Auger Roland 529-1290
Traversy Jacques
195 Rhéaume Emerilda Mme 529-3474
198 Binet Adélaïde Mme @ 522-8482
Saillant Eugène @ 523-1816
199 Frenette Louis 525-7382
INTERSECTION RACINE
200 Fortier Alimentation épïc et boucher
525-7352
208 APPARTEMENTS
1 Lemieux Antoine
2 Chamberland Marcel 529-2448
3 Godin Louis Emilien 522-6981
4 Thibodeau Simonne 524-4770
5 Bouret Marie Anne Mme 523-1237
SUITE DE LA RUE
209 Bilodeau Joseph 523-5236
214 Gosselin Gilles @ 525-5094
215 Talbot Cyrille 524-6352
220 Bertrand Henri 524-8747
221 Paré Rachel Mme 524-9911
224 APPARTEMENTS
1 Beaulieu Donald 522-5054
2 Rousseau Louise 525-8626
3 Absent
SUITE DE LA RUE
225 Beaulieu Herménilde
229 Soucy Henri 523-8866
230 Boily Edmond & Fils entrep menus
524-7275
233 Vacant
236 Néron Edmond L épïc 523-3223
239 Brousseau Charles 524-1165
244 Raymond Alphonse
Leclerc Léopold
244 Lepire Georges 523-2441
245 Pouliot Annette 522-2858
250 Brousseau Wilfrid 524-1235
255 APPARTEMENTS
1 Nansot Jeanne 529-3409
2 Bérubé Louise
3 Brady Mary Jane Mme 529-8014
4 Lachance Honoré 529-5560
5 Morin Alice 523-8767
6 Therrien Paul 523-9416
SUITE DE LA RUE
256 Fortier Albert @ 523-9262
Kirouac Robert
262 Garneau J Eudore 524-6237
265 Gauvin Gérard @ 523-3523
Vézina Alvina Mme 523-2904
266 Lizotte Gérard 529-1982
Constantin Marie Mme 522-3303
269 Poitras Joseph relieur 525-6372
270 Caron Jean Guy 523-4667
275 Traversy Jeanne d'Arc Mme 523-4454
279 Trudel Léandre @ 524-1627
Boucher Clovis 524-2280
285 Delisle Marie Louise Mme @ 522-1830
287 Gobeil Irène Mme 523-3537
Rodrigue Omer 524-5454
289 Paré Gérard 523-0978
291 Marois Antoinette @ 525-6414
Marois Cécile
Auclair Albert 523-1251

- INTERSECTION SUTHERLAND
302 Patry Ralph 524-1830
306 Gagnon Louis 524-5037
310 Payment Emilien 523-3690
314 Savard Roland 524-4538
Roberge Arthur 522-5736
315 Dussault Maurice 523-9559
Giroux Amanda Mme 529-2046
318 Savard & Fils Inc épïc et boucher
522-4283
322 Gauthier Lucien 524-1609
Boily Edmond 523-9978
325 Déry Armand @ 525-7211
Guay Gédéon Mme 525-9748
326 Toussaint Edgar 529-4356
329 Roche Edward George
330 Pinsonnault Jacques 529-2864
331 Racette Jean A 523-1094
333 Paradis Emile 522-8845
334 Lyonnais J Charles 529-5184
Bilodeau Amédée 522-4858
338 Berthiaume Germaine Mme 525-8091
Dompiere Alfred 524-6498
339 Brochu Louis 524-2036
344 Belleau Edith Mme traiteur 524-4052
345 Richard Barbara Mme @ 525-9784
346 Fortier Donat @ 525-9139
Dupont Anselme Mme
Tremblay J E
350 Giguère Paul Eugène 524-1860
Bédard Jeanne d'Arc Mme 529-8366
351 APPARTEMENTS
Genest André 524-1727
1 Godbout Gérard 522-8734
2 Vallières Juliette 522-8616
3 Guay Gérard @ 524-0804
5 Grogan William 525-6260
6 Desrochers Paul 525-7780
7 Marier Suzanne 522-6718
8 Courbron Jacques 522-2447
SUITE DE LA RUE
354 Methot André 529-4262
Méthot Lucien 529-1246
357 Lajoie Gérard 525-8214
Laveau Florida Mme 523-1827
358 Boucher Albert 529-2286
Decker Jos
359 Bolduc Raymond 524-1801
362 Beaudoin Valéda 529-3104
366 Guay Louis Philippe @ 524-8536
369 Ratté Patrick
370 Masson Henri lait vend @ 525-7069
374 Masson Alphonse @ 525-5800
375 Trudel Robert 522-7990
375 Chevalier Achille 525-9333
378 Petit Alphonse 525-6908
Morand Rosaire 522-8493
381 Moisan Rosaire @ 524-4789
382 Larochelle Henri horloges enregis-
treuses vend 523-6794
386 Buteau Estelle Mme 523-7634
390 Paquet Alexis 525-5825
393 APPARTEMENTS
1 Filion Jean Claude
2 Plante J Jacques
3 Langlois Aurèle 523-5483
4 Drapeau Jean Charles 523-3264
5 Patry Henri 525-5332
6 Bédard Laurent 529-4613
SUITE DE LA RUE
397 Pageau P (entrée secondaire)
398 Trudel Ernestine Mme 522-5920
398 Pruneau Adrien
INTERSECTION DELIGNY
400 Petitclerc Maria 523-0034
402 Breton Marie Anne @ 525-6442
404 Breton Robert 522-4972
405 APPARTEMENTS
1 Gagnon Gertrude
2 Blais Arthur Mme 524-6023
3 Santos José David 524-5320
SUITE DE LA RUE
408 Breton Alice
410 Culet J Noël A
412 Breton René 525-5566
415 Paquet Arthur @ 529-7045
Lachance Henri 524-8158
416 Labbé Charles Eugène 529-1221
418 Labrecque Yves 524-1502
421 Leblond Elzéar 529-5619



1300 Blvd Charest Ouest

Tél. 527-2543

CAMIONS INTERNATIONAL

CHAMBRE D'IMMEUBLE DE QUEBEC
Tous les Courtiers de la Chambre sont soumis
à un code d'Éthique Professionnel. Faites appel à leur service.



PAVILLON RAMBLER INC.

2025 Ouest, Boul Charest — Tél. 681-4631

AMERICAN — CLASSIC — Concessionnaire — AMBASSADOR — MARLIN — JEEP



BENOIT BOUTET INC.

Courtier d'Assurances Agréé — ASSURANCE VIE — CROWN LIFE

2900 Ave du Colisée

25 ans au service du public

Téls. 623-9841 - 623-7187

St-Olivier - Suite

- 422 Tardif J A Samuel 525-6889
Lachance Roméo 524-9764
424 Buteau Alphéda Mme 525-5492
425 Bérubé Raymond 523-2514
Dussault Camille 523-0181
426 Lanseigne Maurice 523-9518
430 Paradis Roland
Plamondon Raymond 524-6194
435 Boucher Jean pntr et décorateur @
523-9742
436 Sansoucy Lucien 525-6360
438 Laliberté Jean Marie
440 Rochette Lorenzo 523-9652
442 Berthiaume Louis
444 Pelchat Clément Mme 522-8876
Rochette Eugène 523-1044
445 Deraiche Edouard 524-2390
446 Vacant
448 Tremblay Cécile 525-6706
449 APPARTEMENTS
1 Vacant
2 Matte Arthur 522-1336
3 Simard Fernand 523-3436
4 Vacant
5 Fortier Benoit 524-9561
SUITE DE LA RUE
450 Richard Jean Marc 523-3398
Rochette Charles 523-9431
451 Robitaille Roger 524-0661
454 Verret Jean M 523-7237
Trudel René 523-4606
455 Bleau Pierre 523-8825
456 Guay Maurice
457 Guay Marcel 522-7313
458 Thomassin Georges 522-6322
Paquet Albert 523-9438
459 Roussy Roméo 524-8954
460 Pépin Louise Mme 525-6915
464 Talbot Joseph 522-6369
465 Blais Antonio 529-6038
467 Morin Paul 529-7139
468 Vacant
471 Paré J Philémon fourrures marchand
@ 523-1341
472 Dolbec Joseph camionnage 522-8403
478 Lamontagne Roland 522-3097
Boutin Philippe 524-6594
485 Laliberté Marcel 523-9348
Thibault Wilfrid 525-5223
490 Godbout Lydia Mme 523-8966
494 Marien Jacques 522-8586
Nadeau Cécile Mme 529-1141
Isabelle Joseph 524-5817
Drolet Jacques 529-4331
497 Laliberté Albert @ 524-2592
498 Bélanger Simone Mme 524-5335
INTERSECTION STE-CLAIRE
500 Carbonneau René épïc et boucher
523-0956
501 Malouin Louis 523-1485
Boutin Rosanna Mme 524-9027
503 Côté Gérard 523-7126
505 Lachance Joseph Enr fourrures mar-
chand 523-0530
Lachance Jean Louis @ 523-0530
506 Leblanc Alfred 522-7226
Lemieux Rosanna Mme @ 524-8567
507 Lelièvre André 524-7754
510 Legros Noel 525-8510
Martineau Réjean
Lemieux Lucien 524-1722
514 Byrne Léonard 523-3563
Asselin Léo 522-2334
515 Audet Rosalia Mme 523-3459
517 Thibodeau Fernand 525-5989
518 Boutin Uldéric 522-6521
519 Vacant
521 Marois Roger 523-1050
522 Delisle Donat @ 524-1393
Delisle Donat & Fils Ltée entrep plmb
524-1393
525 Bouchard Benoit 523-8147
Provencher Léo @ 523-6968
Langlais Irène Mme
526 Doyon Hilda Mme
530 APPARTEMENTS
1 Trudelle Adjuor 522-7837
2 Lachance Maurice 529-7427
3 Vézina Robert 522-1059
SUITE DE LA RUE

- 531 Brousseau Anne Marie Mme 522-4359
534 Morneau Aloriosa 523-6474
Fillion Jules 529-1010
538 Vacant
539 Vacant
542 Lelièvre Jean Marie 524-2515
543 Vacant
545 Vacant
546 Brown Alphonse 523-2539
549 Francoeur Robert
550 Harvey Jude 522-4109
554 Tessier Eugène 524-7739
555 Vacant
558 Demers Blanche Mme 523-9345
559 Garant Gerry 524-9459
560 Cloutier Joseph Mme 523-8890
564 Couture Emile 525-7727
565 Potvin Lionel 522-2174
568 Garant Léo 522-8934
569 Desjardins Anne M
571 Plante J Ovila 523-7914
572 Martel Sylvio 522-2546
573 Bouchard Rose Alba Mme @ 523-7816
575 Bussièrès Anselme @ 525-6928
576 Gagnon Thomas 524-6268
579 Barbeau Loyola 524-9457
580 Poitras Marie Mme @ 523-2776
581 Vacant
584 APPARTEMENTS
1 Brousseau-Gingras Thérèse 523-2097
2-3 Caron Léopold
4 D'Amour Mariette
5 Lessard Raymond 525-7948
SUITE DE LA RUE
585 Roussel Jeanne @ 522-6916
587 Jenkins Maurice 529-3084
588 Martin Louis A 522-4286
Béland Gédéon 524-3400
Beaumont Nicole 529-4091
591 Roy J Emile 523-5903
Savage Eda
594 Garneau Raoul & Fils Ltée entrep
plmb 523-1516
Garneau Raoul @ 523-1516
595 Robitaille André 525-9645
598 APPARTEMENTS
1 Devost Charles
2 Callaghan David
3 Vacant
4 Pelletier Georges
5 Morissette Marie A
SUITE DE LA RUE
599 Richard Rose 524-4545
INTERSECTION STE-MARIE
600 Lortie Napoléon
604 Renaud Anne Marie @ 523-3936
605 Boivin Gaëtan 523-5618
Pelchat Victor 523-3941
Lépine Joseph
610 Gore Fernande Mme 522-4118
Munro James 524-7082
611 Huard Achille 525-6012
616 Lamothe Ursule
619 Caron Philippe 523-9594
620 Montminy Alfred 524-6066
624 Laperrrière Henri @ 523-3914
625 Robitaille Jules 524-1077
629 Laprise Roger 524-3221
630 Beaulieu Micheline Mme
639 Pouliot Léonard 522-8584
640 Allison Roy 522-7342
Plaine Georges 522-1395
645 Paquet Roland 529-4839
650 Frenette Georges 523-3005
Côté Oscar 522-7444
Trudel Joseph 529-5940
651 Roy Cécile Mme 523-3980
659 Roy David 523-5989
665 Garneau Elizabeth Mme
Blais Lucien 529-2488
666 Marcoux Annette 525-9165
668-674 Institut Denis (porte secondaire)
669 Chamberland -
Gauvin Adélar 524-2164
672 Vacant
675 Girard Roméo 523-0167
680 McMullin Georges @ 522-5825
681 Vacant
685 Houde Lucien 524-4819
Roy Michel 523-3965
686 Vacant

- 694 Bruneau Germaine 525-6808
695 Hébert Ellane 524-0836
Coulombe Antonio 524-2080
INTERSECTION COTE STE-GENE-
VIEVE
701 Gagnon Yves
704 Jobin Conrad 525-5832
705 Richard Albert
706 Joncas Donald 523-2651
Martin Raymond 529-2021
709 Bertrand André 523-3471
Boucher Gérard 524-7606
710 Joncas Claude @ 529-5894
711 Vacant
712 Julien Simone @ 522-5568
Thibault Paul 524-5510
714 Scullion Ernest 522-8822
715 Absent
717 Vacant
718 Lacasse Marianna Mme 523-2405
719 Dionne Jean 524-5541
720 Pépin Maurice 523-0950
721 Paquet Jean Paul 524-4492
721 Genest Adéodat 523-7882
722 Corbin Gérard M 524-2281
723 Vacant
725 Dupuis William 525-7702
726 Esculier Louis 529-7102
Myrand Edouard Mme 523-2594
727 Vacant
729 Vacant
730 Breton Roch @ 523-6754
731 Grimard Georges
733 Guillemette Roland 523-7812
734 Arteau Yvonne 522-6791
735 Nadeau Gérard 524-1653
738 Jacques Paul Emile 522-4879
Lussier Rosario
739 Laverrière Louis Alfred
741 Roberge Léopold 524-2021
742 Hébert Joseph 524-4018
745 Bussièrès Oliva Mme
746 Berthiaume Wilbrod 522-3644
749 Laliberté Jacqueline Mme 522-5177
750 Langlois Bernadette Mme 522-2371
754 Goudreault Marcel 524-6873
755 Jeanneret Henri 522-6195
Frère Joseph @ 523-0492
760 Vacant
761 Levesque Albert 525-7959
765 Vacant
766 Vacant
769 Labbé Maurice @ 525-2055
770 Ouellet Phyllis
771 Langlois Marcel
773 Drouin Roland L 522-3601
777 Vacant
779 Cloutier Roland 523-2357
780 Vacant
781 Madore Paul 524-0782
785 Donnelly John 522-2974
787 Lefebvre Maurice 524-8189
789 Vacant
FIN STE-MADELEINE
791 Vaillancourt Emilia Mme 529-3698
Poulin Raymond
795 Poulin Laurent épïc 525-8653
INTERSECTION ST-AUGUSTIN
815 APPARTEMENTS
1 Fiset Claudia
2 Fecteau Alexandre 522-5543
3 Béchard Edouard 523-6697
4 Fournier Edmond 525-7946
5 Fafard Aline 523-8271
6 Caron Rose
SUITE DE LA RUE
825 Bolduc Paul Henri @ 524-2041
Constantinides Costa 524-5440
835 Roy Léopold 529-3257
845 Maico Hearing Service Inc (porte se-
condaire)
850 Juvénat St-Vincent 525-7178
Couture Maurice Rév Père 525-7178
851 Gran J H (porte secondaire)
859 Normand Alice 522-7880
865 Morency Roméo 523-5340
Laroche Henri Mme 524-1460
871 McGough Constance @ 522-2808
875 Bender Germain maison de pension
525-8494
885 Painchaud Madeleine

36

2 HEURES
DE
STATIONNEMENT
GRATUIT

287 EST RUE ST-JOSEPH
QUEBEC
Tél. 522-3590

NOUS HONORONS
LES CARTES

credico

Service Autorité
Ordonnances Médicales
REMPLES AVEC SOIN



Facine
HAUT-PARLEURS

Location: HAUT-PARLEURS — TELEPHONES — MICROPHONES
INTERCOMMUNICATION — REPRESENTANT WEBSTER

... Vente et Service ...

537 rue St-Ignace,

Tél. Bur. 524-2579 — Rés. 623-4613

J. GERARD DELAGRAVE

OLIVIER SAMSON

- 1912 -

Barry & McManamy

- 1966 -

MEMBRES — BOURSE DE MONTREAL — BOURSE CANADIENNE

132 rue St-Pierre

Casier Postal 280, Station B

Tél. 692-1262

ST-OLIVIER - Suite

- 895 Bender Germain @ 523-0521
 INTERSECTION ST-EUSTACHE
 910 Soeurs de la Charité (buanderie)
 915 Soeurs de la Charité (mission dépôt)
 916 Soeurs de la Charité (maison des employés)
 936-940-946 Maison St-Joseph organisation religieuse 529-2586
 945-949 Maison Mère Mallet organisation religieuse 529-2586
 INTERSECTION DES GLACIS

310

ST-OLIVIER (SR) - De 1103 Commerciale nord sans issue

- 2 Laplante J Olivier @ 839-9296
 5 Higgins Donat @ 839-9218
 6 Roberge Gérard @ 839-8458
 9 Croteau Gilberte @ 839-8078
 10 Tremblay Michel @ 839-8482
 12 Couture Joseph @ 839-9115
 14 Hethrington James @ 839-8073
 20 Robin Joseph @ 839-9519
 22 Vermette Gilles 839-7580
 24 Chamberland Georges H @ 839-8744

225

ST-OMER (L) - De 97 Fraser sud

- 1 Trudel Roger 837-5773
 2 Mercier André 837-4545
 3 Marotte Charles 837-1328
 6 Gaumont Denis 837-0823
 6a Blais Léopold 837-1913
 7 Roy Luc
 INTERSECTION ST-EMILE

227

INTERSECTION MONT-MARIE AV

- 20 Laflamme Raymond @ 387-9403
 21 St-Laurent Rita @ 837-7210
 22 Hallé Alice Mme @ 837-5735
 23 Gagné Benoit 837-5767
 24 Michaud Paulin @ 837-2359
 INTERSECTION ST-GEORGES

228

ST-ONESIME (L) - De 16 William sud à Route Trans Canada E

- 1 Turgeon Albert @ 837-4228
 2 Demers Annette @ 837-7267
 2a Bélanger J Roland @ 837-4458
 3 Beaulieu Raymond 837-7381
 4 Lemay Marie Anne Mme @ 837-4338
 6 Jugel Gerhard @ 837-2630
 6a Michaud Jean Claude
 7 Samson Marguerite Mme @ 837-4459
 8 Chouinard Aline Mme @ 837-4638
 10 Thibault Maurice 837-8982
 11 Hart Thomas @ 837-4337
 12 Vacant
 13 Hains Yvan @ 837-3268
 14 Carboneau Gilles @ 837-7557
 15 Poiré Germain 837-6344
 16 Guay Emilienne 837-5289
 17 Drouin Martin 837-7620
 18 Desjardins Odilon @ 837-5039
 19 Mercier Robert @ 837-9986
 20 Vacant
 21 Lebrun Gérard @ 837-0635
 21a Roy Léandre 837-4382
 22 Rioux Yvon
 23 Vacant
 24 Mercier Lucien @ 837-7987
 25 Turgeon Joseph @ 837-4429
 25a Blanchet Victor 837-8176
 INTERSECTION ST-LOUIS

26 Guay Arsène 837-2640

- 26a Vacant
 27 Leblond Stanislas (porte secondaire)
 28 Lavoie Jean Louis 837-9761
 28a Sénéchal Paul 837-9622
 29 Asselin Joseph @ 837-1359
 29a Beaudoin Aimée Mme @ 837-4412
 29b Marcoux Alfred Mme 837-2682
 30 Patry Jean Paul 837-3740
 31 Lemay Paul Emile @ 837-2517
 32 Renaud Alphonse taxi serv 837-1389
 33 Langlois Lucienne Mme @ 837-9104
 34 Lavallée Alphonse
 35 Huppé Jacques

36 Montminy Jeanne Mme 837-1698

- 37 Gosselin Léo @ 837-6298
 38 Samson J Alp @ 837-7595
 40 Roy Diana Mme @ 837-1440
 Thivierge Robert 837-6583
 41 Brousseau Léonie
 42 Leguay Jacques 837-0448
 43 Samson Benoit @ 837-8686
 43a Dumont Juliette Mme 837-3834
 44 Richard Gérard @ 837-9607
 44a Lemieux Rolland @ 837-6420
 45 Bégin Alfred @ 837-6178
 46 Roy Jeanne d'Arc Mme 837-4061
 46a Gosselin Benoit 837-9012
 47a Langlois Lionel @ 837-6396
 48 Mignard Michel 837-9270
 48a Bilodeau Yvonne Mme
 48½ Fortin Rosaire garage
 Lacroix Maurice 837-7673
 49a Simard Raymond 837-9515
 50 Couture Cécile Mme @ 837-5420
 50a Lamontagne Marcel @ 837-4698
 51 Malouin Gustave @ 837-8142
 52 Lemieux Gérard 837-6166
 53 Maheux Raymond 837-2731
 54 Fortin Raymond 837-0764
 55 Couture Blanche Salon coiffure 837-4088
 Couture Blanche Mme @ 837-4088

- 56 Sanschagrin Valéda Mme @ 837-9416
 57 Lamontagne Alphonse @ 837-2842
 57a Vacant
 57b Carrier Jules @ 837-9067
 58 Gagné Nelson
 59 Hallé Jos @ 837-1279
 59a Couture Denis 837-3582
 60 Massé Yvonne Mme 837-0528
 61 Levesque Jean Guy 837-3103
 62 Nadeau Clarence 837-1350
 63 Légraré Georges Aimé 837-2591
 64 Bissonnette Claude 837-3511
 65 Lemieux Gérard @ 837-8252
 68 APPARTEMENTS
 1 Roy André 837-8249
 2 Vacant
 3 Mercier Jean Claude 837-4811
 SUITE DE LA RUE

- 69 Vallières Denis
 70 Bélanger Jean Paul 837-4035
 71 Corriveau Gérard @ 837-1418
 72 Belleau René 837-0826
 73 Leblanc Paul
 73a Houle André 837-3597
 73b Martel G
 74 Mireault Florian
 75 Rioux André 837-5012
 76 Hallé Jean Marie @ 837-9702
 77 Dionne Roger 837-2945

INTERSECTION ST-GEORGES

- 78 Boissinot Marc @ 837-7925
 79 Labrecque Jacques 837-5522
 80 Brochu Claude 837-2361
 81 Boissinot Marcel @ 837-7957
 82 Gagné Bernard 837-9143
 83 Bérubé Etienne @ 837-2866
 84 Blais L Philippe @ 837-8669
 84a Bégin Laval Mme
 84b Elise Salon coiffure 837-3894
 85 Langlois Maurice @ 837-8657
 85½ Baron André
 87 Turgeon Maurice @ 837-4267
 88 Beaulieu Réjean @ 837-5259
 90 Ruel Paul Marcel @ 837-4303
 92 Beaudet Bernard
 95 Trudel Roland @ 837-3761
 97 Rhéaume Viateur @ 837-3387
 101 Labbé Joseph 837-8209
 103 Boulanger Armand 837-7703
 104 Tavera Philippe @ 837-4235
 106 Pichette Henri @ 837-4290
 108 Plante Délina Mme @
 111 Labbé Paul 837-6429
 114 Gagnon Raymond @ 837-9542
 114a Dumont Armand 837-0324
 115 Nadeau Alphonse @ 837-5087
 116 Forunier Fourniture Enr meubles vend 837-2987

- 118 Lévesque J Léon @ 837-6052
 121 Fournier Marcel @ 837-9688
 122 Royer Maurice @ 837-2716

- 124 Couture Josaphat @ 837-0801
 125 Langlois Richard @ 837-7331
 126 Roy Roland 837-8285
 127 Lebel Georges 837-5703
 129 Blouin Joseph @ 837-8321
 131 Couture Paul Henri @ 837-7926
 132 Houle Maurice @ 837-4323
 134 Laroche Robert @ 837-4679
 136 Couture J Charles @ 837-8019
 138 Larose Paul-Aimé @ 837-0698
 140 Lemieux Roger @ 837-8158
 141 Turgeon René @ 837-7454
 143 Vacant
 144 Métivier Philippe @ 837-9492
 145 Cayouette J Louis @ 837-7440
 146 Nadeau Georges @ 837-7349
 147 Robinson Alfred @ 837-7327
 148 Ouellet Henri @ 837-9186
 151 Boucher Joseph @ 837-8137
 152 Gallant J Charles @ 837-7218
 154 Lemelin Guy 837-3886
 156 Jacques Irenée @ 837-1976
 157 Guay Marcel @ 837-8466
 158 Guay Marcel @ 837-5591
 159 Guay Roland @ 837-7216
 160 Vacant
 161 Jalbert Dorien @ 837-9444
 162 Labrecque Rémi ing conseil @ 837-1130
 163 Roy Paul Henri @ 837-8159
 164 Bégin Gérard @ 837-6690
 165 Daquerre René @ 837-7281
 168 Dupont Lucien @ 837-1208
 170 D'Anjou Jacques @ 837-2145
 171 Roy Edouard @ 837-6578
 172 Beauchemin Lionel @ 837-9568
 173 Demers Lorenzo @ 837-4929
 175 Veilleux Raymond @ 837-8587
 175a Fortin Mario 837-4964
 177 Hamel Patrice @ 837-4850

331

SAINTONGE (CO) - De 2317 Royale Av nord à 2308 Larue Av

- 5 Landry Edouard 661-3556
 7 Vermette Juliette Mme
 9 Côté Alice Mme @ 663-3417
 11 Rossignol Enoil 661-7063
 12 Guillot Jean B 663-6761
 17 Bernard Gaudias @ 663-3116
 18 Villeneuve René @ 661-5920
 21 Latouche J Benoit @ 663-3338
 22 St-Pierre Emile @
 24 Laroche Rosa
 25 Latulippe Roland @ 663-3341
 26 Beaudoin Paul 663-4729
 27 Lasnier Emery 661-8980
 28 Pruneau Hercule 663-7538
 30 Trudel Marcel @ 663-7712
 33 Langevin Jeanne Mme 663-3360
 34 Giroux Victorien @ 663-7244
 35 Giroux Jean Paul 661-2124
 37 Pascal Irenée @ 661-4606
 38 Paquet Maurice @ 663-4854
 42 Boucher Joseph @ 661-1744
 44 Bureau Jean Baptiste 661-1278
 45 Galarneau Hectorine @ 663-4850
 46 Ferland Alexandre @ 663-0986
 47 Dubé René 663-9806
 48 Vézina Pierre
 51 Grenier Louis F 663-3282
 53 Giroux Joseph 663-6068
 55 Giroux Lucien @ 663-3391
 57 Giroux Gilles 661-6151
 63 L'Heureux Ephrem @ 661-1795
 67 Racine Joseph 663-9470
 69 Vacant
 71 Bélanger Roland @ 663-6300
 75 L'Heureux Joachim @ 661-3500
 80 Théberge Lionel @ 661-5175

43

ST-OURS - De 704 Joffre Av ouest sans issue

- 1115 Boulanger Lina 683-0897
 Blanchet J

90

ST-PASCAL - De SN Montmorency Blvd nord à 1890 de la Canadienne

- 1215 Turmel Alfred @
 1217 Rochon André
 Pouliot Roland
 1218 Moore Dorothy 661-1972
 Lopèze Christian

TEL.
626-3992**Bimet**
INC.Plomberie
•
Chauffage
•
Electricité
•
Estimés
Gratuits
•
137 - 44ième
Rue Ouest
Québec 7**Garant**
La Haye
PLUMBIERSVILLE DE CHARLESBOURG, QUE.
Tél. 623-9855
8380 Boul. Henri Bourassa**CECIL BILODEAU AUTOS LTEE**Tél.
692-0716— Vendeur Autorisé —
CHEVROLET — CHEVY II — CORVAIR
OLDSMOBILE — ENVOY — CHEVROLET TRUCKSSte-Anne
de Beupré

WILFRID LECOURENS ENRG.

Garages, Tentes, Toiles et Auvents — Vente et Location
Téls. 522-8271 - 72
414 Christophe-Colomb Ouest

Tél. 683-3444
1043 Demontigny, Sillery
MCCANN, LEVESQUE & MARQUIS INC.
COURTIERS D'ASSURANCE AGREES
PIERRE MARQUIS, V.Prés. — 653-7671
ANDRE LEVESQUE, Prés. — 653-7681

Fleuriste - Florist

1237 Rte. de l'Eglise, Ste-Foy, Tél. 653-7284

G. W. Archer

Serres - Greenhouses

Succ. Place Ste-Foy, Tél. 653-8533

St-Pascal - Suite

- 1220 Harvey Alphonse @ 661-4576
1225 APPARTEMENTS
1 Matte Jean Charles @ 663-7185
2 Gaulin Lorraine 661-3872
3 Brassard André 663-4637
SUITE DE LA RUE
1230 Lavoie Simon @ 663-0650
1231 Richard J Damase 663-7304
1235 Chabot Hyacinthe 663-3073
1239 Lefebvre Adrien 663-6119
1240 Blouin Michel 663-4416
1244 Blouin Roland 661-7442
1245 Guillemette J Lucien 661-1389
1250 Therrien Roger 663-3644
1254 Parent Lucien 661-4373
1255 Bergeron Ovide @ 661-5331
1260 Berthiaume Jacques 661-6671
1264 Gauthier Lorenzo 661-4287
1270 Rousseau François 661-2894
1274 Roy Aurélien 661-6302
1280 Guillemette André 661-5317
1284 Paradis Louis 663-3959
1285 APPARTEMENTS
Cadorette Philippe @ 667-2668
2 Lanoue Lionel 661-6156
3 Fournier Ernest Mme 661-7511
4 Montigny Gilles 663-7721
SUITE DE LA RUE
1290 Bouchard Gérard 661-7524
1294 Pagé Roland 661-3538
1300 Couture Claude 667-2476
1305 Gagnon Gérard 661-7390
1309 Livernoche Noël 661-5482
1310 Laliberté Rodolphe 661-8979
1315 Nolan Gerry 661-2491
1319 Desrochers Jean Marie @ 663-7754
1320 Larsen Harry
1325 Cornell George A 663-7935
1330 Massicotte Pierre 661-4526
1331 Laverdière Célestin 661-4969
1335 Dussault Georges 661-3836
1340 St-Cyr Jean Louis radios et télévisions réparation 663-7910

- 1341 Giguère Gaston 661-5508
1350 Hardy Gabriel @ 663-7027
1354 Delisle Vilban 661-6619
1357 Maltais J Octave 663-4243
1359 Soucy Marc André 661-4939
1360 Delisle Léo @ 661-2730
1361 Godbout Graziella 661-8827
1363 Desjardins Florian @ 663-7735
1365 Grégoire Germain @ 663-0734
1367 Grégoire Alma Mme 661-2552
1369 Potvin Roger
1370 Bouchard Charles @ 663-6876
1371 Potvin Conrad @ 661-2348
1373 Martineau Claire
1375 Landa Louise Mme 663-6792
1385 Filteau Bertrand
1390 Arseneau Léo @ 663-0370

INTERSECTION DE LA TRINITE

- 1395 Picard Napoléon @ 661-2623
1400 Sirois René @ 661-1236
1410 Bouchard Georges @
1415 Maria Goretti Ecole 661-1494
1420 Mercier Gabriel 661-8228
1430 Roy Jean E 663-0980
1440 Blouin Paul @ 661-2644
1444 Michaud Henri 661-4397
1450 Lapointe Léo @ 663-0476
1460 Dion Jean Paul @ 661-8680
1464 Simann Pierre 663-7661
1465 Jolin Joseph @ 663-0924
1470 Godbout Pierre @ 661-2371
1480 Cormier J Antoine 661-8594
1485 APPARTEMENTS
1 Plante Edouard 663-3139
2 Houle Yvon 661-7681
3 Veilleux Roland
4 Fortin Claude 661-8747
5 Bournet Richard 667-2558
6 Maher Carl 661-9001
SUITE DE LA RUE
1490 Lapointe Maurice
1500 Vacant
1504 Breton Raymond
1510 Cantin Lauréat Mme 661-2895
Cayouette Rosaire 661-4687
1515 APPARTEMENTS
1 Labadie Joseph 661-7517
2 Bouchard Gaston @ 661-7365

- 3 Chamberland Hervé 661-7825
4 Allée Corinne Mme
5 Dumesnil Alma Mme 663-4442
6 Blouin Fernand 661-5497
SUITE DE LA RUE
1516 Blouin Joseph 663-6843
1520 Vacant
1524 APPARTEMENTS
1 Breton Thérèse Mme
2 Gendron Jacques
3 Denis Marcel
4 Tremblay J Guy
5 Richard Denis 663-0512
6 Nadeau Arsène 663-4674
7 Lebel Roland 661-5096
8 Rochette Jean Marc 663-6665
SUITE DE LA RUE
1525 Roy Paul Henri @ 663-0834
1529 Tremblay Jean-Guy
1530 Lavertue Géraldine Mme 661-9551
1534 Brousseau Raymond 667-2431
1535 Guérin Gilles @ 661-1892
1540 Vacant
1550 APPARTEMENTS
1 Picard Robert 661-4889
2 Laroque Gaston 661-2553
3 Robitaille Raymond 661-3216
4 Méthot Roger 661-1021
5 Descombes Roger 663-6684
6 Simard Joseph F 663-9769
SUITE DE LA RUE
1554 Gagnon Marcel 661-5933
1555 Gauvreau Odilon @ 663-0634
1559 Dumais Lucien 663-0444
1560 Laumonier Robert 661-3169
1564 Nadeau Gérard @ 661-6258
1565 Desrosiers Charles 663-9334
1570 Vaillancourt Raymond @ 663-0421
1574 Vaillancourt Jean Paul 661-4342
1575 Desrosiers Benoit 663-7214
1580 Robitaille Henri 661-1969
1584 Descombes Adélaïde 661-4518
1585 Dufour J Elzébert @ 663-7692
1589 Perron Jean Guy 661-7435
1590 Méthot Réal 661-9405
1594 Boissonneault Marguerite Mme 661-1470
1595 Giguère Jules @ 661-3297
1598 Marcoux Jean Paul 667-2835

INTERSECTION BRUNEAU

- 1600 Lavoie J Charles @ 663-9246
1605 St-Pierre Camille @ 663-0945
1610 Lapointe Claude 667-2121
1615 Desroches Roger 661-5290
1620 Lafleur Gaston 661-6551
1625 Bilodeau Lorenzo @ 663-7944
1630 Giguère J C @ 663-3096
1635 Dion Edgar @ 661-1246
1640 Vacant
1645 Morin Joseph @ 661-7553
1650 Bédard Vincent @ 663-9755
1655 Bédard J B @ 661-4245
1660 Pettigrew Charles @ 661-4058
1670 Lessard Sarah Mme 661-1428
1680 Gosselin Emilien 663-0266
1710 Dessureault Jacques 661-9810
1715 Paquin Marcel @ 661-8142
1720 Tremblay Roger 661-8825
1722 Fontaine Omer @ 663-0831
1724 Murphy Richard 663-0869
1725 Hudon Maurice 661-7085
1730 Roy Cécile Mme @ 663-9731
1735 Murphy Kathleen
1744 Dupuis Pierre @ 661-2031
Hains Claude 661-7296
1745 APPARTEMENTS
1 Lavoie Jean Guy 661-2769
2 Simard Léonce @ 663-0554
3 Vacant
SUITE DE LA RUE
1748 Vézina Gabriel 663-6285
1750 Gagnon Robert @
1755 APPARTEMENTS
Hamel Léandre bicycles vente et réparation
1 Clouet Jean Charles @
2 Marquis Arthur 661-7258
3 Nolet Alfred 661-1230
4 Moffette Patricia
SUITE DE LA RUE
1760 Faucher Raymond 663-7307

- 1770 Cantin Germaine Mme 661-1476
Durand Louis 661-9553
1780 Vacant
1790 Vacant

ST-PATRICE - De 890 Scott est à 900 St-Eustache

- 505 Laverdière Emilien épïc 524-8297
507 Couture Maurice 525-6578
510 Fontaine Armand 524-9309
511 Bergeron Annette Mme
515 Vacant
519 Dollard William 523-6093
Harvey Hilaire 523-4010
Boissy Denis
520 Miller Aurore Mme 523-3720
Giroux Roger 522-4629
521 Williamson Marcel 524-7386
Lapensée Lise
525 Desjardins Réjean 524-2876
526 Gagnon Georges 525-7061
Boucher Raymond 524-7928
529 Coderre Marguerite Mme
535 Lemay Armand 529-1905
DEBUT DROLET

540 APPARTEMENTS

- 1 Talbot Micheline 523-9323
2 Laroche Gabriel 525-6044
3 Jacobsen Louis 522-2932
4 Jean Conrad 524-7990
5 Vacant
6 Vacant
7 Miconiatis Tony 523-7194
8 Chiasson Albert 529-2363
SUITE DE LA RUE
545-549 Roy A & Fils Enrg bouchers 525-6118
547 APPARTEMENTS
1 Savard Marie Mme 524-8276
2 Gasc Alain
3 Roy Reine 525-6551
4 Rancourt Normand
SUITE DE LA RUE
548 Lapière Emilien 524-2528
Stevenson Lucette Mme
550 Danel Roger 522-6243
DEBUT BERTHELOT

554 APPARTEMENTS

- 1 Vacant
2 Vachon Louise 525-9272
3 Leblanc Francine 524-8359
4 Savard Marc-André 523-1387
5 St-Pierre Guy
6 Vachon Emilien 525-9272
7 Moreau Ronald
SUITE DE LA RUE
560 APPARTEMENTS
1 L'Heureux Gérard @ 523-7247
1 Beaulieu Lorraine
2 Cantin Gisèle
3 Boucher Gilles
4 Gariépy Claude
SUITE DE LA RUE
566 L'Heureux Garage Enrg 523-7247
570 Dumais Robert 522-7350
574 Roy Gérard 522-3666
580 Lavoie Aurèle 522-2860
584 Lelièvre Léopold entrep pnt 524-7507
590 Bergeron Maria Mme
594 Claveau Gilberte Mme
598 Vacant
FIN DES ZOUAVES
610 APPARTEMENTS
1 Asselin Ulric @ 524-9308
2 Boucher Cécile Mme 522-3564
3 McManus Joseph 522-3197
SUITE DE LA RUE
616 Thériault Armand 524-5312
Thivierge Ovide 523-0736
620 Dubuc Gaston @ 523-2456
DEBUT LACHEVROTIERE
630 APPARTEMENTS
1 Letarte Germaine 523-3932
2 Tremblay A
3 Filteau Robert @ 523-4526
4 Marcoux Elizabeth 524-7012
5 Plamondon A
6 Blanchet Yvonne 529-3227
7 Bolduc Charles 523-1792
8 Landry Marie A Mme

Produits



Manufacturiers de Chaudières à Eau Chaude et Vapeur
Boilers Manufacturers Steam - Hot Water

Products 1408 - 13ème Ave., Charny - Code Régional 418 - Tél. 832-2929

Satisfaction ou Remboursement

* SIMPSONS-SEARS *

Place Fleur De Lys

Téléphone 529-9811

St-Patrice - Suite
630 APPARTEMENTS - Suite
9 Huard Aline 525-8778
10 Audet Yvonne 523-9745
SUITE DE LA RUE
FIN DES AUGUSTINES
640 APPARTEMENTS
1 Adams Walter 524-4033
2 Mercier Jean
3 Pelletier Joseph-Emile 524-6971
5 Dumais -
6 Thériault Lydia Mme
7 Veilleux Maurice
8 Mercier Céline 523-0269
9 Veilleux Réjeanne 523-7165
10 Drolet Rolande 525-9550
11 Brulotte Antoinette Mme 523-5460
12 Bouchard Eva D Mme
13 Pilotte Ronald 524-2230
14 Tondreau Jacques
15 Mahais Jacques
16 Bérubé Dorothy 522-2204
SUITE DE LA RUE
DEBUT ST-MICHEL
650 Parent Simon 524-7228
Nadeau J Olivier 523-3093
Côté Alexina Mme 524-9972
655 Dubois Gérard épïc 522-0489
659 Lebel Ovide 524-6811
660 Pruneau Ulric 523-3976
665 Tardif Cécile Mme 523-9366
670 Vacant
675 Pelletier Laurier 523-6613
680 Tremblay Alida Mme 522-4385
685 Watts Douglas @ 523-6460
690 Racine Jean-Louis 522-5063
695 Chouinard Jeanne Mme 525-6078
698 Lachance Georges
FIN COTE STE-GENEVIEVE
702 Lefebvre Arthur @ 523-6080
704 Laverdière Roméo 529-1004
Esculier Rosanna Mme 525-9867
705 Mercier Paul E 524-6147
Mercier Antonio 522-2961
708 Culet Benjamin 524-3084
Tanguay Exilda Mme @ 523-5956
710 Normand Germaine Mme 523-9591
714 Godin Florent
Guimont Yvonne
720 Robert Jean-Marie 52-7649
DEBUT ARTIGNY
726 Beaudoin Henri @ 523-1837
730 Tancrede Arthur 523-0508
Benoit Albertine Mme
734 Drouin Paul 522-1704
735 Vacant
740 Bélanger Maurice 523-6909
744 Marquis Marie-Ange 523-9913
746 Richard Thomas 525-7649
Bernardo mMichel 524-9191
Ouellet Emile 529-4216
748 Jacques Lucia Mme 525-7090
750 Moisan Rosaire 522-8432
INTERSECTION ST-SIMON
754 Feeney William 524-3768
755 Vacant
760 Côté Ronald 522-3608
Levesque Jacques
761 Brousseau Joseph 523-8464
764 Laroche J A 529-3074
765 Vacant
769 Jobin Marcel 524-6231
Blanchette Yvonne
Couture Julia
770 Vacant
772 APPARTEMENTS
1 Déry Marie Mme 525-6954
2 McClish Loretta
3 Massé Paul-Emile
4 McClish Elphège @ 523-9894
SUITE DE LA RUE
775 Vacant
779 Nadeau Frédéric 525-9042
Bolduc Lucien
780 APPARTEMENTS
102 Saillant Inc entrep chauffage et ventila-
tion 529-8421
106 Saillant Inc (porte secondaire)
203 Dionne Marie
204 L'Heureux Estelle Mme 523-5789
205 Doucet Lucien 524-4101

206 Gaulin François 523-2203
301 McClish Louis-Georges 529-5124
302 Soulis Georges K 525-7631
303 Dubuc Françoise Mme 523-0957
304 Vigneault Léger
305 Trudel Marie-Ange Mme 524-7730
306 Vassilakas Mick
SUITE DE LA RUE
785 Barbeau Thérèse 523-6327
787 APPARTEMENTS
1 Lamontagne Louis 525-8435
2 Desrosiers Yvon
3 Pouliot Laurent
4 Hamel Jacques
5 Montminy -
SUITE DE LA RUE

INTERSECTION ST-AUGUSTIN 40

ST-PAUL - De Prince de Galles nord à
422 St-Roch
32 Vacant
35 Entrepôt Idéal Warehouse Inc 692-0465
INTERSECTION DALHOUSIE
INTERSECTION BELL'S LANE
43-45 Dominion Fish & Fruit Ltd poissons
vend gros 692-1740
48 Vacant

INTERSECTION ST-PIERRE
INTERSECTION SAULT AU
MATELOT

63 Vacant
65 Seafarers International Union of Canada
organisation d'affaires 692-1139

70 Quirion Philippe 692-0691
Bélanger H & S Inc grain marchands et
commerçants 693-0512
Smith A H C Regd importateur
692-1567

Brown S G Canada Ltd électroniques
équipement et accessoires
Anticosti Shipping Co (Sc)
(Bureau d'Expédition) 692-1570

Duval Jos Enrg asse courtier
692-0026
North Shipping & Transportation Ltd
compagnie maritime 692-1378

Gagnon Napoléon & Fils Ltée bois à
pulpe 692-1206

71 Bégin & Bégin Enr jeux et jouets impor-
tateurs et gros 692-1023
Plante & Binet Enr mdses sèches gros
692-0029

72 Allard J Lucien Ltée jeux et jouets im-
portateurs gros 692-1060
74 Capital Produits Inc papier articles
gros 692-1974

75 Blais Restaurant 522-0104
76 Absent
77 Légiaré Roger
77½ Vacant

78 Poliquin Textile Enrg rideaux et draper-
ies 693-1780
Lefebvre Patrick importateur 692-0578

79 Grondin Lucien barbier salon 525-0007
82 Renaud J B & Cie Inc produits alimen-
taires 692-0144

Renaud & Cie Ltée porcelaine faïence
verrerie et poterie 692-0144

85 Brousseau Anna @ 692-0106
87 Gagnon Arthur 692-1379
McGuire Patrick

89 Vacant
91 Routhier Antonio épïc et boucher
692-1639

91½ Chicoine Lucille Mme
Letarte Gaudias 692-1597
Edwards Philippe

93 Servant Jeanne Mme
Baker Léo 692-0508
95 Vacant

99 Vacant
101 Vacant
103 Vacant

105 Vacant
107 Vacant
109 Morency Paul & Fils Enrg mdses
sèches gros 692-1255

110 Marceau Meubles Inc 692-0317
Enchères Marceau Enrg 692-0317

111 Lavoie Edgard 692-1688
Allison William @ 692-0394
Guay Armand 692-0634

112 Lamarche Tabac Ltée tabac gros
692-1059
113 Giroux Alfred papier régleur 692-0607

115 Cyr Ovide
Whitton Alexandre 692-0301
Arseneault Stanislas

117 Mercier Louis & Cie Enrg épïc et bou-
cher 692-0020
119 Duguay Catherine Mme 692-0380

120 Province de Québec - Régie des
Alcools (entrepôt) 693-4389
121 Berthiaume Elie 692-0401
Mecteau Jean-Marie

123 Au Petit Bistro taverne 522-0335
127 Marier André barbier salon
129 Lamarche Tabacs Ltée 692-1059

131 Cyr Roger 692-0304
Couture Charles
Couture Patrick 692-1082

133 Poulin Roméo amusements machines
692-0200
135 Guillemette Ovide
Perreault Alice Mme

137 Magasin d'Occasions Inc
139 APPARTEMENTS
1 Tancrede Yolande

2 Paquet Léo Mme
3 Gagné Georges
4 Vacant

5 Berthiaume Guy 692-0994
SUITE DE LA RUE
141 Blouin Léonidas chaussures réparation
692-0189

143 Vacant
143½ Monfette Georges 692-0284
Cyr Gérard 692-0585

Madore Raymond 692-0091
143¾ Bergeron Blandine Mme maison de
pension 692-1368

145 Vacant
147 Marinière Restaurant 524-0489
147½ APPARTEMENTS

1 Francoeur Louis 692-1286
2 Vacant
3 Paquet Irène Mme

4 Pelletier Eddy 692-0408
SUITE DE LA RUE
149-151 Vacant

150 Province de Québec - Comité des Archi-
ves
DEBUT DAMBOURGES

153 Bisson Jean-Claude épïc 522-0402
DEBUT RIOUX
154 Beaulieu Alphonse

Turcotte Albertine Mme 692-0418
155 Ross Corsets Ltd 692-0560
156-156½-158 Comptoir d'Emmaus (porte
secondaire)

160 Comptoir d'Emmaus organisation fra-
ternelle et bienfaisance 692-0385
170 Talbot Hunter Engineering & Boiler

173-175 Province de Québec - Ministère des
Travaux Publics entrepôt
181 Maison d'Armes à Feu de Québec Enrg
692-1300

186 Vitrierie Citadelle de Québec Inc
vitrres mfrs 692-1990
196 Terreau & Racine Ltée meubles vend
692-0220

205 Talbot Equipment Ltd machinerie vend
692-1645
209 Vacant

213 Universal Engraving Inc graveur en
relief 692-1205
217 Vacant

219 APPARTEMENTS
1 Métivier Jacqueline
2 Vacant

3 Guay Gaston
4 Vacant
5 Cliche Normand

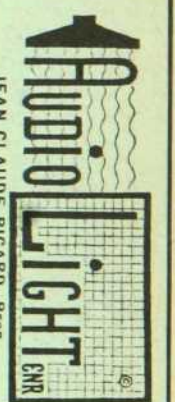
6 Pouliot René
7 Turcotte Roland
8 Vacant

9 Gagné Roland
10 Tremblay Georges
11-12 Vacant

14 Kirouac Lily
15 Thibault Louis



RENE ALBERT FER FORGE ET ORNEMENTAL
Escalier — Garde-Galerie — Clôture
Ameublement et Décoration en fer forgé
11 France
Villeneuve, Qué.
Tél. 661-5911



JEAN CLAUDE PICARD, Prop.
Spécialités
Fabrication de Hi-Fi - Stéréo, Microphone,
Guitare Electrique Sans Fils
SONS et LUMIERES
380 des Oblats
Tél. 524-5713

HOTEL VICTORIA

1110 St-Jean

Cabaret Victoria — Bar Salon

Tél. 522-4081

P. A. BOUTIN Inc.

80 St-Pierre

ASSUREURS — UNDERWRITERS

Tél. 692-0660

chez Morin
on nettoie bien

195 Prince Edouard

Tél.

522-4795

H. Morin

NETTOYEURS

L'ÉCHANGE DE MEUBLES INC.

Ameublements de Bureaux Neufs—Usagés

NOUS ACHETONS VOS MEUBLES USAGES DE BUREAU

Québec 2

880 Rue du Roi

Tél. 529-5923

- St-Paul - Suite
219 APPARTEMENTS - Suite
16 Chouinard Yolande
17 Vacant
18 Genest Lauréat
19 Roy Monique
20 Masson Jean-Guy 692-0028
SUITE DE LA RUE
221 Montambault Julienne Mme @ 692-0294
Lamarre Marcel
Couture André 692-0919
222 Emond Jean Station 692-1304
223 Ferland Gérard remèdes mfrs
692-1329
Coulet Alex 692-0303
Chartier Annette Mme 692-1878
225 Alleyn John Ltd auvents et tentes
692-1657
227 APPARTEMENTS VICTORIA
1 Vacant
2 Lebel Dominique
3 Boutin Joseph-Aimé
3½ Laplante Henri 693-0443
4 St-Pierre G
5 Vacant
6 Tanguay L
7 Pouliot Marie Mme
11 Leblanc Louis 692-0309
12 Vacant
15 Nadeau Lumina Mme
16 Vacant
18 Bouffard Elie
19 Vacant
20 Vacant
21 Brochu J A B
SUITE DE LA RUE
229 Province de Québec - Régie des Alcools
No 236 693-1349
231 Cap Diamant Centre des Majorettes
& Mignonettes organisation musicale
235 Province de Québec - Régie des Alcools
No 248 Vins de Messe 693-4348
INTERSECTION CARRE PARENT 48
249 Tic-Tac Taverne 522-0200
251 Tic-Tac Taverne (porte secondaire)
253 Langlais Wilbrod agt mfr 522-8224
Province de Québec - Ministère du Tra-
vail Inspection Plomberie 693-4870
Provinciale Presses & Accessoires
d'Imprimerie Enr 522-8224
FIN RUELLE LEGARE
263-265 Lachance G I Industries Inc cuir
articles gros 522-6403
Cie Commerciale de Québec imm
522-7972
Frontenac Transport Ltée transport
compagnie 522-7972
267 EDIFICE LACHANCE
Bûcherons & Employés de Scieries
Local 2817 organisation ouvrière
524-8348
Talbot Jacques 522-6403
SUITE DE LA RUE
269 Fiesta Potato Chips
295 Murdoch Lumber Co organisation
ouvrière 522-5316
Boivin Jean-Gérard
295½ Veilleux Marie A Mme 523-4608
297 Massé Lucien barbier salon
299 Fleurette Restaurant 522-0632
299½ Dufresne Hôtel 522-0624
300 Gouvernement du Canada - Bureau de
Poste 522-7081
Gouvernement du Canada - Douanes
Postales 522-1883
301 Bourgoin Alfred maison de pension
524-0201
303 Blouin Victor Enrg importateur
522-1101
305 Chouinard Albéa Mme @ 524-0034
307 Chez Ken taverne 522-0407
311 Paradis René Enrg restr 524-0573
315 Trans Canada Disques 524-4671
FIN DES BAINS
317 Godbout Claude Enr merceries pour
hommes 524-2371
319 Orléans Hôtel 523-4084
321 Germain Yves Inc imm 529-8121
325 Auberge de la Beaudinière maison de
pension 522-0495
Simard Roméo 522-0495

- 329 Levesque J E Restaurant Inc 522-2294
FIN LACROIX
SN Québec Central Railways Gare du Palais
522-1284
Canadien National Gare du Palais
694-2880
Canadien Pacifique Gare du Palais
522-1284
DEBUT HENDERSON
335 Girard Taverne 522-1515
337 Auberge du Palais hôtel 522-0066
Turmel Stanislas @ 522-0066
343 Samson & Filion Ltée quinc 522-3971
FIN ANCIEN CHANTIER
347 St-Hilaire J A Enrg épïc 522-0473
351 St-Hilaire J Alphonse @ 522-3019
353 Bédard & Tessier bij 524-3284
353½ Chez Gérard (porte secondaire)
355 Chez Gérard restr 524-0549
359-361 Chez Gérard (porte secondaire)
FIN ST-NICOLAS
363 St-Hilaire J A Enrg (Sc) épïc 522-0294
365 Crystal Restaurant 524-0278
365½ Langlois Antoine barbier
367 Pomerleau Hôtel 523-3411
Pomerleau Albert 523-3411
369 La Marne Taverne 524-9575
371 Dunlop Canada Ltd pneus vend gros
524-5248
373 Palace Café restr 524-3143
375 Paré Wellie taverne 524-0411
377 St-Paul Hôtel Ltée 524-1791
Martel Marcel 524-1791
381 Industrial Overload comptabilité sev
service 529-2536
383 Champlain Magasin Enrg merceries
pour hommes 522-4119
Shimelman Isaac Inc merceries pour
hommes 522-4119
385 Banque Canadienne Nationale (s(Sc))
522-5238
391 Château Champlain Ltée taverne
524-0264
395 Ouellet Guy Importation 525-9659
399 Vacant
401 Château Champlain Ltée hôtel 522-2061
34
DEBUT PLACE JEAN TALON
422 Moderne Fruit Inc 523-8153
FIN VALLIERES

ST-PAUL (SR) - De 1168 Commerciale sud à 8 Lemelin

- 1 Pauline Salon coiffure 839-9511
3 Bois Arthur @ 839-9511
5 Landry Roger @ 839-9886
6 Joncas Pierre peinture 839-9461
7 Brousseau François entrep plmb @
839-9576
Brousseau Emilienne Mme coupons
vend 839-9576
8 Joncas Pierre @ 839-9461
9 Généreux Marie-Jeanne Mme @ 839-9463
10 Prévost Emile @ 839-9464
11 Brousseau Léon
12 Lefebvre Laurier @ 839-9255
13 Vacant
14 Huard Lucien @ 839-9329
16 Lachambre Rita Mme 839-9819
17 Roberge Philias @ 839-9044
18 Marcheterre Jacques 839-8515
19 Martel Albert @ 839-8071
20 Picard Hélène L Mme @
22 Picard Armand
INTERSECTION ST-JEAN
BAPTISTE
24 Gagnon Linière @ 839-8558
26 Hardy Armand @ 839-8086
28 Gagnon Antonin @ 839-8208
30 Lefebvre Marie-Paule @ 839-8053
35 APPARTEMENTS
1 Pleau Tancrede 839-6316
2 Gingras Gilles 839-6325
3 Pouliot Julien
4 Parent Maurice 839-6584
5 Couture Maurice
6 Vacant

ST-PHILIPPE (SR) - De 1162 Commerciale est sans issue

- 3 Pichette Blanche @ 839-8430
Pichette Lionel 839-8285

- 4 Demers Lucien @ 839-9162
Béland Gérard 839-8447
5 Lemieux Cécile cout
Dubé Paul-Emile @ 839-8084
6 Généreux Gaston @ 839-9244
7 Higgins Gilles @ 839-9907
9 Bergeron Wilfrid @ 839-8492
10 Roberge Joseph @ 839-8569
11 Théberge Germaine Mme @ 839-7161
INTERSECTION ST-JEAN
BAPTISTE
12 Lambert Madeleine @
13 Vallières Robert @ 839-9170
14 Dubois Corinne @ 839-7341
15 Picard Joseph @ 839-6112
16 Lemelin Paul @ 839-8506
16a Lemelin Bibiane 839-8459
17 Duquet Léopold @ 839-9668

ST-PHILIPPE AV (VV) Changé à (Changed to) Chanoine Côté

ST-PIERRE - De 22 Pl du Marché Cham- plain nord à 33 St-André

- 1 Carrier Taverne 692-0447
3 Larin Albert épïc et boucher 692-1608
4 Miller Arthur
Lapointe Paul-Henri
Anteil Aurèle
Côté Marc-André
Foisy Gemma Mme 692-1007
Brochu Marie Mme 692-1965
Létourneau René 692-1685
5 Ruel Dominique 692-1879
Blais Yvette
6 Vaillancourt Paul E médecin 692-1195
INTERSECTION SOUS LE FORT
7 Lemieux Rémi maison de pension
522-0174
9 Ouellet Guy Inc bij gros et importateur
692-0667
11 Vacant
13 Gosselin Laval 692-0694
14 Chevalier Wilfrid 692-0503
Laferté Hector avoc 692-0611
Boivin Léonce @ 692-1117
15 Presbytère Notre-Dame des Victoires
692-1650
16 Giroux Victor Pharmacie Enrg
692-0414
Delage Pierre Ltée instruments de
chirurgie vente 692-1630

18 APPARTEMENTS

- 6 Thibault Alphonse 692-0509
7 Cloutier M
8 Rodrigue Simone Mme
9 Labonté Marc
10 Couture Michel
11 Blais Denis
12 Martel Jeanne d'Arc
13 Drapeau Patrick
14 Bilodeau M 692-0142
15 Paré Lorenzo
16 Robin Raymond
17 Vézina Marcel
18 Kirouac Paul
19 Côté Aurèle
20 Morin Gilles
SUITE DE LA RUE
19 Café Canadien Enrg restr 692-1659
22 Turgeon Antoine taverne 522-0455
24 Vacant
26 Vacant
28 Pineault Alfred
Horth Simon 692-1284
29 Vacant
30 Gélinas Rolland mdses sèches gros
692-0593
INTERSECTION PLACE ROYALE
31 Parfumerie Notre-Dame cosmétiques
692-0591
32-34-36 Café Pierrot Enrg restr 692-1826
35 St-Pierre Restaurant 692-0389
36½ Pelletier Adeline Mme 522-0592
Moreau René 692-1395
37 Vacant
38 Drouin & Fils Enrg porcelaine faïence
verrerie et poterie 692-1839
38½ APPARTEMENTS
a Gagné Lionel 692-1008
1 Vaillancourt Bernadette Mme 692-0409

TEL. 522-2716

763 Boul Charest Est
QUEBEC

Silhouette

Culture Physique pour Femmes et Hommes



TEL. 656-9744

969 Route de l'Eglise
STE-FOY



GIGUERE ALUMINIUM

YVON GIGUERE, Prop.

Portes — Fenêtres d'Aluminium — Recouvrement de Maisons — Vente — Installation

44 AVE. ROYALE

STE-FAMILLE, ILE D'ORLEANS, QUEBEC

TEL. 829-2455

St-Pierre - Suite

- 38½ APARTEMENTS - Suite
2 Lamothe Elvire Mme 692-0099
3 Brie Ernest 692-1083
4 Roy Noelline Mme 692-1196
5 Guy Yvonne 692-1364
6 Boucher Arthur 692-1900
7 Laroche Ferdinand 692-1147
SUITE DE LA RUE
39 Vacant
40 Vacant
42 Robitaille Albert courtier produits alimentaires 692-0455
Quirault Jean-Claude 692-1924
44 Vacant
INTERSECTION DU PORCHE
45 Vacant
46 Gauvreau & Beaudry Ltée (entrepôt)
47-49 Moore T J La Cie Limitée (entrée des employés)
48 Gauvreau Beaudry Ltée nouveautés gros 692-1140
50 Gauvreau Beaudry Ltée (porte de service)
51 Rousseau Roland
Martel Paul-Elzéar 692-1906
Schnoger Paul 692-0193
Garon Lucien 692-0851
53 Banque d'Economie de Québec 692-0048 50
INTERSECTION COTE DE LA MONTAGNE
54 Banque Provinciale du Canada (Sc) 692-1306
55 Chinic Inc quinc 692-1330

- 56 EDIFICE
100 Fédération des Loisirs organisation de bienfaisance
101 Pelletier Raymond & Associé estimateurs 692-0746
103 Boivin Roland Inc asse courtier 692-0136
201-202 Leclerc René T Inc courtier valeurs 692-1865
204 Boulet & Boulet compt agréés 692-0520
301-302-303 Clément & Guimont Inc courtier valeurs 692-0173
304 Fonderie de l'Islet Ltée 692-0173
306 Boisvert & Cie Ltée courtiers valeurs 692-1736
309-310 Carrières Martineau & Deschambault Inc pierre vend 692-1710
400 d'Auteuil Lumber Co Ltd bois à pulpe 692-0333
SUITE DE LA RUE 50
58 Turcotte A François Enrg agt mfr 692-0323
60 Canadien Pacifique Télécommunications 692-1220
67 Cunard Steam-Ship Co Ltd 692-0110
Michaud Alphonse 692-1084
Côté Guy courtier douanes 692-1970
Gauthier Victoria Mme 692-1580
Donaldson Line compagnie maritime 692-0110
Ross Frank W 692-0340
INTERSECTION ST-ANTOINE 50A
71 EDIFICE BANQUE CANADIENNE NATIONALE
Banque Canadienne Nationale (Sc) 692-1240
Compagnie de Fiducie Nord Amérique 692-0673
Etudes & Traitement des Douanes (Québec) Inc comptabilité service 692-0854
Formes & Supports Economiques Inc entrep construction générale 529-4030
201 Vacant
301 Vacant
302-303 South Shore Forest Products Co Ltd bois de construction gros 692-0665
304 Corporation des Pilotes du Bas St-Laurent 692-0444
307 Gingras Reid & Gaudreau Inc courtiers valeurs 692-0155

- 401 Matapédia Co Ltd bois à pulpe 692-1957
407-414 Vacant
409 Hamel Fugère & Cie Ltée courtiers valeurs 692-0448
411 Ross Brothers & Co Ltd imm 692-0178
501 Bouffard H R Inc asse courtier 692-0434
502 Taschereau & Taschereau notaires 692-0180
602 Samson Belair Côté Lacroix & Associés compt agréés 692-1201
701 DesRivières Choquette & Paquet avoc 692-0616
711 International Fertilizers Ltd engrais mfrs 692-1966
SUITE DE LA RUE 50
72 Lacroix Roger taverne
72½ APARTEMENTS
1 Beaudry Abraham 692-1689
2 Boutin Noel
4 Falardeau Paul R 692-1177
5 Métayer Alfred 692-0297
SUITE DE LA RUE
74 Roy Tabagie cigares et tabac 522-0414
76 APARTEMENTS
Desbecquets Marguerite 692-0600
5-6 Gosselin Edouard tailleur 692-0638
9 Boulet Ludger & René compt agréés 692-0201
SUITE DE LA RUE
78 Vacant
79 Vacant 50B
80 EDIFICE BOUTIN
2-4 Boutin P A Inc asse courtier 692-0660
6-8 Vacant
10 Ajustement Provincial Inc agents de réclamation 692-1320
12 Vacant
13 Absent
14 Absent
15 Vacant
18 Dorion Dionne Dorion & Levesque avocats 692-0880
23 Scott Arthur E notaire 692-0265
28 Fortin Bilodeau & Boily avocats 692-0310
30-31 Service de Réclamation St-Laurent Inc agt de réclamations 692-1365
32 DeBlois Louis avoc 692-1680
34 Vacant
38 Constantineau Paul Inc agt de réclamation 692-0017
SUITE DE LA RUE 50C
81 EDIFICE QUEBEC
Roy Roland
Bouchard Aurélien
11-12 Quebec Adjustment Co agts de réclamation 692-1120
21 DeCoster Maurice compt agréé 692-0656
31-32 Cook Joubert & Desrochers Ltée asse courtiers 692-1885
36 Rémillard & Vézina avocats 692-0343
40 Royer F A & Co prêts hypothécaires 692-0032
41-42 Desjardins Desjardins & Asselin avoc 692-0021
Fonds d'Indemnisation des Victimes d'Accidents d'Automobiles asse compagnie 692-1952
47 Nadeau Yvan compt gagréé 692-0672
SUITE DE LA RUE 50
83 APARTEMENTS
1 Cimon Philippe
2 Couture Michel
3 Caron André
21 Nadeau Benoit
22 Couture Michel
23 Poirier Marcel
24 DeLachevrotière Serge
31 Vacant
32 Letarte Lucien
33 Vachon Gaston
34 Pagé Claude
35 Vacant
SUITE DE LA RUE
85 Vacant
87 Dubuc Roland barbier.

- 89 DO'Dowd Frank M courtier douanes 692-1755 50E
93 Corporation de Finance Belvédère 692-1910
Société de Prêts & Placements de Québec 692-0184
Légaré Jacques & Cie Ltée placements valeurs 692-1250
Corporation de Placements Immobiliers de Québec 692-0630
Corporation de Finance Standard 692-1250
Acadian Acceptance Corporation Ltd finance compagnie 692-1910 50
97 Letellier P Emile
99 Huron Fishing Tackle Inc (porte secondaire)
100 Aux Voûtes Enrg restr 522-0085
101 Bélanger Henri 692-0270
101-103 Huron Fishing Tackle Inc pêches accessoires 692-0209
105 Gouvernement du Canada - Bureau de Poste 692-0510
110 Vacant
INTERSECTION ST-JACQUES
111 Banque Toronto Dominion 692-1010
113-115 Société d'Administration & de Fiducie 692-1030
116 Banque de Montréal 692-1850
124 Champoux & Rheault Ltd bois marchands 692-0419
Provincial Lumber Co bois marchand 692-1964
Savard Wilfrid 692-1706
Banque de Nouvelle Ecosse 692-0515
Dolbec Yvon courtier douanes 692-0450 50D
126 EDIFICE DOMINION
Québec Terminals Ltd arrimeurs compagnie 692-0683
Langlois Richard & Langlois avocats 692-1532
Lachance Morin Motard Proulx & Robitaille compt agréés 692-1640
Mills J W & Son Ltd courtiers douanes 692-0325
Bureau d'Expertises des Assureurs Ltée agts de réclamation 692-0460
Laurentian Forest Protective Association Ltd 692-0035
Province de Québec Ministère de l'Éducation Ecole d'Architecture Naval de Québec 693-3826
Kamis Industries Inc bois à pule 692-1807
Canadian Credit Men's Association Ltd 692-0564
Simak A Ltd bois à pulpe 692-1807
Kuehne & Nagel (Canada) Ltd compagnie maritime 692-0325
SUITE DE LA RUE 50
132 EDIFICE
Barry & McManamy courtiers valeurs 692-1262
5-6 Corporation de Prêts de Québec 692-1380
19 Sharples Lumber Co exportateurs 692-0653
20 Cantin & Cantin notaires 692-0327
25-30 Galipeault & Galipeault avocats 692-1725
34 Hopeman Brothers (Canada) Ltd navires fournisseurs 692-1606
35 Laroche Gérard 692-0102
SUITE DE LA RUE
INTERSECTION ST-PAUL
139 Banque Canadienne Impériale de Commerce (Sc) 692-1584
170-172 Gagnon & Boucher Enrg grain marchands et commerçants 692-1836
174-176 Frenette & Fils Inc grain marchands et commerçants 692-0681
175 Ogilvie Five Roses Sales Ltd 692-1172 263
ST-PIERRE (LA) - De 9 St-Joseph nord sans issue
2 Barras Paul-André 837-8269

771 St-Joseph Est
Assurances Générales
Québec 2

J. E. PAQUET, Prés. — MICHEL PAQUET, Sec. Trés.

MAHONY T. H. CO., INC.
Tél. 683-8663

La Société Beauvoir Inc.
Courtier en Immeubles
Paul Doré, Administrateur — Tél. 656-6105 - 656-6812 — 2592 Ch. Ste-Foy
Membre Photo M.L.S.

Lionel Gosselin
Ent. Général Inc.

Entrepreneur Général — Résidentiel — Commercial

9185 Ave du Plateau, Charlesbourg

TEL. 623-4802

L. G. Beaubien & J. L. Lavoie Inc.

Agents de change

Membres:
Bourse de Montréal et Bourse Canadienne

Gérant: ROGER PAQUET

500 est Grande Allée, Québec Tél. 529-1771

St-Pierre (LA) - Suite
4 Bossé Raoul
DEBUT ST-EDOUARD
5 Isabelle Marcel 837-0625
5a Gagnon Guy 837-0851
5b Gosselin Fernand 837-8416
5c Cooke Thérèse
6 Vacant
11 Bégin Paul-Arthur @ 837-9266
12 Breton Roland @ 837-9230
13 Deschênes Gérard 837-6193
13a Coulombe France 837-8095

ST-PRIME (D) - De 2285 Careau ouest

305 Blouin Ernest @ 683-8129
307 Paquet Maurice @ 527-5352
309 Bernier Fernand @ 681-6820
311 Stocker Marcel @ 683-3942
315 Genest Robert @ 527-1857
316 Marcotte Jos @ 683-0719
317 D'Amours Marcel @ 527-7729
321 Houde Armand @ 527-1783
322 Belleville Georges @ 527-5313
323 Flamand André @ 527-1705
325 Bilodeau Marc @ 681-5035
DEBUT ST-VINCENT FERRIER
329 Lavoie Cynaris @ 681-1296
330 Desrochers Lucien @ 681-6482
331 Ratté Claude @ 681-9270
332 Gagnon Jean-Pierre @ 683-0467
333 Picard Paul @ 681-7413
334 Beaupré Lauréat @ 681-6890
335 Lafond J Paul @ 681-2341
337 Genest Bruno @ 683-8958
339 Dion Lucien @ 527-9851
DEBUT QUESNEL
340 Boucher Marcel @ 681-3298

ST-RAPHAEL (CO) - De 2302 Royale Av sud à 2265 Ter Cadieux

3 Lester Salon coiffure 661-1337
3½ Vacant
4 Grenier Adrien notaire 661-5142
5 Giroux J R 663-3898
7 Villeneuve Raymond @ 667-2880
9 Giroux Paul-Emile @ 663-3394
11 Bourgeois Albert 661-5898
12 Larue Olivier @ 663-9676
13 Bourdeau Jean-Paul 661-1403
13a Vézina Yvon 661-9783
15 Parent Marc @ 663-6666
17 Doiron Clarence
18 Grenier Armand @ 663-9353
19 Sanson René 663-3668
20 Couillard Jean-Baptiste @ 661-4656
21 Robillard Raoul
22 Couillard Maurice
23 Couture Philippe @ 661-2266
24 Vacant
26 Bouchard Guy 663-6360
28 Boucher Blanche Mme 663-6462
30 Côté Adrien @ 661-3190
33 Côté Léger @ 661-6057
35 Bélanger Raymond 661-4903
37 Montreuil Rosaire 661-3688
38 Laforest Georgette Mme 661-3160
40 Garneau Xavier @ 661-7589
41 Cliche Henri @ 663-3954
42 Gagné Gérard @ 663-9236
51 Vacant
53 Michaud Guy bij @ 663-3985
54 Gauthier Joseph @ 663-4884
58 Parent Paul E @ 663-4753
INTERSECTION BOULET
60 Chabot Roland @ 663-9763
62 Valois Marcel 663-3019
63 Grenier Gérard @ 663-9312
65 Fortier Wilfrid
68 Tremblay Marie-Claire Mme @ 663-9895
70 Tremblay Frédéric 663-0948
71 Bolly André @ 661-4975
72 Careau Michel 661-8618
74 Déry Raymond @ 661-1239
75 Samson Lauréat @ 663-0310
80 Gagnon Léopold @ 663-0190
84 Gagnon Robert @ 663-3136
86 Beaumont Robert @ 663-4077

ST-RAPHAEL (L) - De 125 Wolfe sud sans issue

1 Barras Josephine Mme @ 837-4232

3 Nolin Alma Mme 837-9453
4 Bourget Auguste 837-6500
6 Fortin Robert 837-8088

ST-REAL - De la Falaise est

451 Racette Charles 524-4223
455 Bélanger Adrienne @ 523-3854
459 Caron Paul-André 529-2640
461 Trudel Sylvio 523-8983
Gagné Gaudio
467 Légaré Alexina Mme @ 523-8820
471 Boutet Léopold @ 523-0786
475 Vacant
477 Gingras Jeannette Mme
479 APPARTEMENTS
Marmen J Wilfrid @ 529-5290
1 Vacant
2 Lecompte Charles
3 Robitaille Marcel
4 Robitaille Berthe
SUITE DE LA RUE
481 Boutin Léopold 525-8700
Buiatte René
483 Tremblay Gérard 524-2526
487 Racine Ginette 523-6007
491 Flageol Henri
495 Lessard Adrien
DEBUT STE-CLAIRE
510 Gosselin Jacques ascenseurs service 523-5021
515 Huot Lucien @ 523-7693
519 Girard Joseph 529-7845
523 APPARTEMENTS
1 Laberge Béatrice Mme @ 525-8330
2 Vacant
3 Laberge Richard
SUITE DE LA RUE
531 Perreault Philémon 523-9027
533 Paquin Gaston 523-8666
535 Martineau Yvon 522-5520
545 Gignac Léopold 523-0791
549 Letarte Bérange Mme @ 523-0825
Fillion Joseph 523-3473

553 Nicol Rosa
559 Chapadeau Armand 525-8721
563 APPARTEMENTS
1 Labrecque Alfred 522-3676
2 Campagna Paul-Emile 523-6548
3 Podorieszch Josephine Mme 523-8512
SUITE DE LA RUE
567 APPARTEMENTS
1 Bourassa Yves
2 Plante Julianna
3 Paré Félix 529-7865
4 Dessureault Jeanne
5 Grandmaison Rita 522-5160
6 Fortin René
SUITE DE LA RUE
575 Boucher Armand 523-0116
Seto Joe 524-4222
581 Dupéré Egide 524-1972
585 Thibeault Cyrille
591 Vézina Lucien Mme 529-2466
Levesque Zénon
595 Vacant
DEBUT STE-MARIE
605 APPARTEMENTS
1 Turcotte Jean @ 522-1162
2 Hamel Gabrielle 523-5836
3 Pizzanglio Angelo 523-6470
SUITE DE LA RUE
615 Ross J Eddy 522-4451
Lecompte Alma Mme 524-4856

625 Dufour Léopold 522-1316
645 Légaré Roger
DEBUT ROBITAILLE

ST-REDEMPTEUR (G) - De 3377 Mgr Gauthier Blvd nord à 3395 Guilmet

2030 Croteau Roger 661-7510
2035 APPARTEMENTS
1 Absent
2 Vacant
3 Lortie Robert
4 Pinaud Conrad 661-9415
5 Labbé Jean-Guy 661-9427
6 Rondeau Gérard 661-9002
Grenier Jean-Pierre 663-7323
7 Gagné Normand 661-5121
8 Gagné Guy 663-7321
SUITE DE LA RUE

2036 Vézina Emilien @ 661-1639

2045 APPARTEMENTS
1 Lemay Eugène 661-3691
2 Gilbert Laurent 661-4035
3 Simard Ghislain 661-5972
4 Boulanger Laurent 661-9647
5 Lambert Albert 661-8115
6 D'Amours Gamelin
SUITE DE LA RUE
2050 Paquet Gaston @ 663-6707
2055 APPARTEMENTS
1 Vacant
2 Jacno Colette
3 Fournier Louise
4 Vacant
5 Audet Suzanne
6 Vacant
7 Hovington Marcellin
8 Richard Pierrette 661-3956
9 Vacant
10 Absent
11 Roy Rolland 661-1736
12 Deshaies Gilles
SUITE DE LA RUE
2071 Moisan Maurice 661-8693
2072 Bureau Roger 661-9713
2075 Asselin Raymond @ 661-2727
2076 Poulin Auguste 661-9644
2086 Carmichael Dominique 663-7261
INTERSECTION CHEM ROYAL

2186 Lachance Marie-Anna Mme 663-3676
2190 Grenier Fernand 661-3340
INTERSECTION LOYOLA
2230 Wagner Léopold 661-1644
2250 Tremblay Blanche Mme 663-3387
2254 Racine Raoul 663-0326
2258 Mariage Robert
2270 Gagnon Albert @ 663-9630
2292 Fournier Eugène @ 663-6212

ST-ROBERT (SR) - De 118 Commerciale sud sans issue

1 Gallichand Marc 839-9336
1a Gallichand André 839-9989
INTERSECTION ST-ALBERT
3 Samson Médora Mme @ 839-8118
4 Langlois Valère @ 839-9359
6 Joncas Joseph F X @ 839-8273
INTERSECTION ST-JEAN
BAPTISTE
FIN TOUSSAINT AV
7 Lefebvre Emilien @ 839-9327
9 Gosselin Louis A @ 839-9630
10 Bélanger Lauréat (porte de service)
11 Beaulieu Anne-Marie Mme @ 839-9568
13 Gaudreau Joachim 839-7308
15 Chamberland Léonidas Mme @ 839-9320
16 Vermette Maurice @ 839-8745
17 Bouchard Léopold entrep électn 839-9538
17a L'Hébreux Jules 839-9873
17b Bouchard Réal fruits commerçant 839-9022
INTERSECTION DOLLARD
18 Carlos Jean-Marie @ 839-9085
21 Martel Alfred @ 839-8065
23 Corriveau Arthur @ 839-9167
25 St-Pierre Antoine 839-9314
25a Roberge Fernande @ 839-8247
27 Gagnon Michel-Arthur @ 839-8103
INTERSECTION DE LA FABRIQUE
28 Etchemin Curling Club 839-9067
30 Gagnon Georges-Armand 839-9391
DEBUT RICHARD
32 Gagnon Boulangerie 839-9066
34 Gagnon Anna Mme @ 839-9066
DEBUT SAX
36 Gagnon Louis-Paul 839-8378
INTERSECTION PRINCIPALE
42 St-Romuald Milling in Transit Ltd bois de construction gros 839-9161
DEBUT BEAULIEU

ST-ROCH - De 900 de la Reine sud à 895 St-Vallier E

290 Swift Canadian Co Ltd viande gros 524-2461
305 Vacant
307-309 Côté Nap Sporting Goods Inc (entrée secondaire)

Tél. 663-6243
3066 Loyola Giffard
CAREAU & FILS
ENTREPRENEURS PLOMBERIE — CHAUFFAGE
— Service Autorisé —
McCLARY-EASY POUR CHAUFFE-EAU

Alp. Lafleur Ltée
Viande — Gros & Detail
350 - 5ème Rue Tél. 529-8181 - 524-3523



ROCK LAFORGE

— Vente —

Batterie de Cuisine "RENAWARE" — Vaisselles "ZYLSTRA"

225 des Lilas Est, Apt. 3

Tél. 623-9496



JOS G. COULOMBE, Prés.

LUC COULOMBE, Gér.

AU SALON FLEURI INC.

135 est Rue St-Joseph — Tél. 524-5218

FLEURISTE — FLEURS DANS LE MONDE ENTIER

**St-Roch - Suite**

- 310 Marcotte Bertrand avoc 529-8438
Muguet Uniformes 524-6763
315 Côté Sporting Goods Inc (garage)
320 Canadian S K F Co Ltd coussinets à billes mfrs 522-6835
Turnbull Elevator of Canada Ltd accenseurs mfrs 523-3001
325 Vacant
330 Vandry Produits de Gaz & Soudure Ltée soudure appareils 529-9411
Black & Decker Mfg Co Ltd outils équipement mécanique 529-4104
Harvard Hosiery Ltd bas mfrs
Duchesneau Trudeau Ltée jeux et jouets importateurs gros 525-7294
Kirouac Emile cartes postales gros 525-7706
340 Egan Laing Ltée agent manufacturier 529-0279
344 Poly-Glot (1963) Inc prof ede langues 529-9389
Polycopie Service Enr polycopie machines 523-9131
345 Légaré Cie Ltée (garage)
Woodhouse Ltée (entreposage des mdes)
FIN DU ROI
350 Domtar Newsprint Ltd (bureau d'engagement) 522-8025
Champagne Paulin
Rochon J N & Fils Enr agts mfrs 525-6280
Société de Colonisation de Québec organisation ouvrière 523-3145
Buffet Gare d'Autobus St-Roch restr 525-7995
Gare d'Autobus St-Roch Ltée autobus terminus 529-5391
Gauthier Autobus Inc autobus transport 529-7255
360 Vacant
375 Légaré Cie Ltée (entrepôt) 522-0141
380 Windsor Tavernes 522-0013
FIN ST-FRANCOIS E
388 Vacant
390 Laval Maison (porte sde service)
Club des Raquetteurs Frontenac Inc 524-0511
FIN ST-JOSEPH E
FIN ST-PAUL

- 409 Co-Op Taxi 525-5191
Breton Taxi 523-2761
410 Mercier Restaurant 523-5452
420 Gagnon Lucien maison de pension 524-0341
444 Bernier Ant Inc automobiles accessoires et pièces gros 522-5661
FIN CHAREST E BLVD
FIN PLACE JEAN TALON
INTERSECTION STE-MARGUERITE
480 APPARTEMENTS
1 Germain Hercule
2 Garneau Robert
3 Asselin Normande 529-8295
4 Coulombe Robert
5 Asselin N A
6 St-Gelais Clément
7 Labrecque Léo
8 Laveau Jacqueline Mme
9 Deblois Noella
10 Vallerand D
SUITE DE LA RUE
INTERSECTION DES PRAIRIES
515 Pouliot Donat forgeron 524-3746
590 Charrier & Dugal (1965) Ltée impr 524-2454
595 Comptoir St-Roch restr 522-0243

ST-SACREMENT AV De 1299 St-Vallier O sud

- 175 Bell Telephone Co of Canada
185 Gosselin O Garage Inc 681-0525
187 Gosselin O Inc (Bureau des Ventes)
DEBUT DE LA JONQUIERE
205 Mussens Ltd machineries vend 681-3555
INTERSECTION VOIE FERREE

- 225 Ideal Body Ltd acier et produits d'acier vend 683-3456
DEBUT CLAIRVAL
255 Québec Chronicle Telegraph journal 527-2591
FIN BORNE
275 Plk Mills Ltd textiles mfrs 527-3438
320 Comeau Epicerie 527-4339
FIN DES ARTISANS

ST-SACREMENT AV (D) - De 1385 Hamel O Blvd sud

- 2 Rourke W Ltd entrep construction générale 681-1661
4 Suspension & Brake Service Inc garage 681-5085
128 Canadian Tire & Repair Co Ltd 683-4928
150 Chouinard Automobiles Inc automobiles agence et vente 681-4687
160 Rochette Marcel Ltée automobiles accessoires et pièces 681-6133
172 Drolet J A Ltée serviettes tabliers et vestons fournisseurs 527-1513
180 Thomson Electrical Works Ltd moteurs électriques réparation 527-3457
194 Firestone Tire & Rubber Co of Canada Ltd pneus vend gros 681-4131
214 Molson (Québec) Limitée 527-3454
INTERSECTION VOIE FERREE
308 Demers & Dion Inc matériaux et accessoires de construction 681-6113
DEBUT PROVINCIALE
320 Comeau Epicerie 527-4339
Comeau Lucien 527-4339
322 Vacant
324 Aubé Arthur 527-0510
326 Plante Gérard 681-3097
330 Thomas Restaurant Inc 527-9679
332 Gaymor Trailers Ltd roulottes vend 681-6277
352 Viau Limitée confiseurs mfrs 527-3445
356 Pelletier Edmond @ 527-6785
364 Fortin Aristide @ 527-3292
370 Carrier Rose Mme @ 527-8438
DEBUT SEMPLE
380 St Lawrence Ceramics Ltd céramique produits 683-3647
428 Gauvin Alphonse Inc produits alimentaires 527-3443
470 Martel Yvon station de service
INTERSECTION CHAREST O BLVD

ST-SAMUEL AV (G) - De 2594 du Petit

- Village nord sans issue
3004 Guay Hélène
3006 Guay Armand @ 661-4256
3012 Baronet Oscar @ 661-1577
3015 Lafleur Florian @ 661-3145
3017 Levesque Alice Mme 661-4617
3022 Dompierre Fernand @ 663-0755
3027 Giguère Henri Abbé @ 661-2757
3033 Boucher Gérard @ 663-3393
3035 Pouliot Jacques 661-5355
3043 Dion Gaétan @ 663-6646
3045 Germain Lester 661-2613
3047 Vacant
3053 Langlois Antonio @
3055 Lavoie Bertrand @ 661-5684
3056 Martineau Alexandre @ 663-4992
3059 Garant Edith Mme @ 661-1865
3063 Simoneau Normande
3064 Koenig Suzanne Mme @ 661-4234
3065 Gravel Claudia Mme 661-1136
3067 Gravel Marcel @ 661-3127
3081 Dumas Roger @ 663-7620
3108 Bidégaré Clément @ 667-2563
3116 Falardeau Robert @ 663-9093
3117 Caron Adrien @ 661-1698
3122 Pakenham Armand @ 661-4390
3130 Vandal Emilien @ 663-7128
3138 Blouin Jean-Luc @ 661-2208
3145 Marcoux Jean-Paul @ 661-1567
3146 Pouliot Charles-Robert @ 661-4793
3150 Gagnon Paul-Emile @ 663-9817
3155 Plante Marcel @ 661-3233
3156 Villeneuve Marcel @ 661-6656
3162 Gagné Yvan @ 661-2210
3163 Bérubé Raymond @ 661-2432

- 3173 Fréchette Lucien @ 661-4843
3179 Goulet Jean-Baptiste @ 663-7130
3206 Kirouac Gabriel @ 663-6977
3226 Prémont Claude - 661-4341
3235 Forgues Paul-Henri @ 663-0336
3236 Fleury Ernest @ 663-7113
3245 Laliberté Roméo @ 661-7320
3246 Poulin Adrien @ 661-9316
3248 Perreault Albert @ 667-2482
3256 En construction
3260 Caouette Charles-Auguste @ 661-2641
3265 Marceau Paul-Henri @ 661-2036
3270 Dorval Paul @ 661-1051
3301 Turbide Angéline @ 661-5322
3303 Garneau F X Mme
3306 Masson Laurent @ 661-3257
3307 Denis Jean-Louis entrep tuile @ 661-7563
3310 Joly Robert @ 663-7790
3311 Boutin Hervé @ 661-1604
3320 En construction
3325 René Raymond 667-2828
3330 Lecomte Jacques @ 663-7098
3331 René Roland @ 661-1984
3336 Cantin Raymond @ 661-1187
3339 Vigneault Raymond 661-3976
3340 René Ernest @ 663-7314
3350 Drolet Adélar @ 661-8809
3351 Carré Bernard @ 661-2106
3357 Sylvain Louis entrep construction générale @ 661-3141
3359 Blaney Florian @ 663-4582
3360 Boyer Aimé @ 667-2192
3367 Grondines Michel @ 661-6772
3368 Pageau Lorenzo @ 663-4497
3371 Martin Roland @ 661-8270
3374 Gosselin G René @ 663-6651
3381 Bouchard Yvon @ 663-9638
3382 Paquet Eddy entrep tirage de joints @ 661-5672
3384 Pelletier Lucien @ 661-7547
3385 Deblois Charles-Aimé @ 663-6383
3386 Béchard Clément @ 661-6195
3395 Breton Charles-Edouard @ 661-8081
3404 Hébert Marcel @ 661-8847
3415 Biron Benoit @ 661-8943
3421 Bédard Jules @ 661-8016
3427 Grondines Jean-Yves @ 661-8773
3428 Bernard Luc @ 661-6472
3433 Côté Gérard @ 661-1150
3434 Scott David @ 661-7883
3439 Guillemette Rodolphe @ 661-3800
3440 L'Heureux Gilles @ 661-7217
3447 Bélanger Gérard @ 661-7324
3448 Gagnon Ademar @ 661-3911
3456 Roy Jean-Eudes @ 661-4178
3459 Fortin Gilles @ 661-6329
3464 Deroy Léonce @ 663-7064
3465 Pouliot Maurice @ 661-6335
3470 Deroy Léude @ 661-5361
3471 Lagacé Aurèle @ 661-5577
3476 Côté Ronald @ 661-1285
3477 Gauvreau J Claude 661-7446
3483 Rochette André @ 661-9789
3484 Mailloux Henri @ 661-6486
3492 Richard Maurice @ 663-7607
3493 Duchesne Charles-Albert @ 661-7060

ST-SAUVEUR - De 599 St-Vallier O sud à la Cime du Cap

- 178 Sirois Jean-Marie 524-6634
Laperrière Narcisse
179 Bernier Charles-Edouard 522-4974
Morin Albina Mme
180 Leclerc Louis antiquités 524-1807
181 Turcotte Jean-Louis 522-8417
184 Vacant
185 Rochette Henri 522-6785
186 Néron Lucien 524-5098
187 Sanschagrín Arthur 525-7451
Côté Lucien 523-1374
188 Laverdière Lionel @ 525-5372
191 Sirois Roméo @ 523-4383
Jacques Raymond 524-7979
192 Bégin Gaudias 524-5782
196 Bouchard Joseph 522-5409
198 Paradis Marcellin @ 524-8739
199 Letellier Robert 524-7240
INTERSECTION ST-BERNARD
205 Paquet Philippe 524-4313
Fortier Eugène 524-6734
209 Boudreau Marie-Anne Mme 523-2066

1059 Rue St-Jean, Québec

OPTIQUE MARITIME CIE

Tél. 522-1557

— Venez Visiter Notre Nouveau Salon d'Optique —
ROGER & JACQUES VALENTINE, Prods.
OPTICIENS D'ORDONNANCES

GYMNASSE OLYMPIQUE ENR.

Studios de Culture Physique
Hommes
Femmes
Professionnels

Téls.

523-0712
626-4683

695

St-Vallier E.

REPRO-GRAPHIE INC.

Les Spécialistes en Reproduction

• PHOTOCOPIE • OFFSET • POLYCOPIE

• IMPRESSION DE PLANS

Techniciens Qualifiés — Service Rapide et Efficace

— Consultez-Nous —

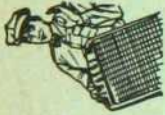
881 Chemin Ste-Foy

Tél. 681-5626

POULIN RADIATEURS LTEE

Tél. 529-9468

110 - 8ème Rue

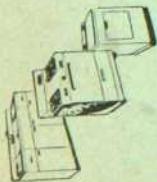


LA MAISON CANADIENNE

ENR.

Vente: Ameublement et App. Electrique

Service — Bas Prix — Qualité
3128 Ave. Royale — Giffard, Québec 5 — Tél. 661-8434



MUTUAL OF OMAHA Insurance Company

ASSURANCE ACCIDENT-MALADIE — VIE — GROUPE

Succursale de l'Est du Québec

265 de la Couronne, Ch. 364 Centre Champlain

Pierre de G. Gourdeau

Tél. 529-4931

- St-Sauveur - Suite**
212 Vacant
215 Cameron Armand
Bélanger Origène 522-4292
- 216 Vacant
221 Gaulin Robert épïc 523-8080
INTERSECTION ST-BONAVENTURE
- 226 Pouliot Gilles
Drapeau Georges
228 Poulin Jacques 522-5019
- 232 APPARTEMENTS
1 Madore Augustine Mme 524-5360
2 Labrecque Isabelle 522-1625
3 Gagnon Jean-Marie
4 Roberge René 523-7724
5 Sénécal René 524-3493
- SUITE DE LA RUE**
234 Edwards Alexandre 524-2368
235 Gagnon Napoléon 525-5416
237 Vacant
238 Vacant
242 Mathieu Julien
245 Lachance Claire @ 525-8863
246 Vocelle Jacques 525-7740
248 Vocelle Gérard 524-8601
249 Lachance Claire épïc 522-0306
INTERSECTION ST-IGNAE
- 251 Giguère Louis-Philippe 524-9307
252 Gauvin Amanda Mme @ 529-2381
255 Cardinal Philippe 523-8227
256 Lachance Jacqueline Mme
259 Moisan Roger 524-1737
- 260 Parent Marie-Claire Mme 529-3511
263 Dubé Annie Mme 523-5758
267 Beland William 523-1869
Rouleau Christophe 522-8605
270 Duval Téléphone 524-6059
271 Robitaille Xavier @ 524-0063
274 Lachance Marie-Ange Mme @ 523-5672
INTERSECTION DOLLARD
- 286 Hébert Roger
288 Breton Lauréat 529-2393
289 Allard Fernand 523-8965
292 Giguère Joseph @ 523-4979
Coulombe Lorenzo 525-7845
295 Boisselle Armand 522-3175
296 Gingras Gabriel 523-3740
INTERSECTION STE-THERESE
- 298 Dumont Dollard épïc 523-9766
299 Hallé François 529-3423
302 Chez Roberto restr 524-0023
Blanchard A 524-0023
306 Dignard Philippe @ 523-6976
308 St-Laurent Auvents Enr auvents et tentes 522-4995
Robert Raoul @ 522-4995
315 Auclair Philippe 524-3842
Gravel Maurice 523-7316
316 Giroux Jeannine (porte secondaire)
317 Corbeil Ludvine Mme @ 522-6111
317½ Frenette Eugénie Mme 529-7632
319 Mathieu Marcel Mme
320 Blouin Léa @ 525-6297
321 Lafrance Wilfrid 523-9137
323 Lachance Gabrielle Mme @ 523-2287
326 Chez Aimé Taverne
INTERSECTION PERE GRENIER
- 329 Vacant
330 Vacant
332 Noel Charles-Edouard 524-3258
345 Frenette Albert 524-8661
Robin Roland @
INTERSECTION DES OBLATS AV 11
- 363 Pelletier Oliva 525-5884
363 Beaupré Robert
Robitaille Roger 529-1635
Grenier David 523-4404
367 Côté Jos @ 522-7736
INTERSECTION BOISSEAU
- 371 Vacant
INTERSECTION AQUEDUC 27
- 380 Jobin Marcel @ 523-9957
388 Roy Théophile 523-7668
INTERSECTION NAPOLEON
- 404 Racine Henri radios et télévisions réparation 524-6937
Perreault Dominique
405-407-409 Québec Moteur Spécialités Enrg (entrepôt)
- 410 Raymond Jean-Maurice @
411 Québec Moteur Spécialités Enrg mécan 529-5726
413 Ratté Maurice 524-2740
417 Pelletier Réal 522-5846
420 Cloutier Rosaire @ 523-5694
421 Traversy Roch @ 525-9462
Lajeunesse Alex camionnage 525-9470
INTERSECTION BAGOT
- 426 Doddridge Alphonse 524-8986
430 Alain Jules 523-1058
Leclerc Adjuor 522-4220
Doddridge Lucien
Wiseman Lucien 529-2489
- 434 Carette Léopold
Chez Michel restr 525-0097
- 436 Giguère Armand 524-7141
436a Auclair Delphis 523-1124
INTERSECTION CHAREST O BLVD
- 452 Hains Paul A 525-9853
456 Bouchard Roland 529-2025
Bleau Mendoza 523-8813
- 461 Vacant
463 Vacant
464 Gauvreau Rose-Alma Mme 523-1001
467 Vacant
468 St-Laurent Adélar @ 524-4744
St-Laurent Germaine salon de coiffure et de beauté 524-4744
Duchesneau Roland 524-4744
INTERSECTION HERMINE
- 469 Vacant
470 APPARTEMENTS
1 Leblanc Benoit 523-9091
2 Pelletier Réjean 523-1466
3 Thibault Jean-Marc 522-6048
4 Martin Norbert 524-6315
5 Poitras Carmel 524-3411
6 Barrette Albert 524-9626
- SUITE DE LA RUE**
476 Allard Charles E @
477 Pelletier Arthur & Fils Ltée cheminées constructeurs 525-8040
Pelletier Arthur @ 525-8040
- 478 Bilodeau Paul-Emile
Moisan Georges
- 480 Raymond J Camille @ 683-8813
481 Pelletier Jean-Marie 525-8040
484 Bernard Alexina Mme 681-1430
486 Bouthillette Wilfrid 681-1446
Chalifour Roland 527-3259
- 490 Peloquin Roger 681-8658
491 Baron A Tabagie
493 Giroux Wilfrid 527-5223
494 Durand Maurice
Falardeau Michel 527-2874
495 Chevalier Jean-Marie
497 Simard Alice Mme 683-0443
498 Robitaille Gaston 683-7545
- INTERSECTION KIROUAC
- 502 Breton Cyrille 683-0219
506 Shields Jacqueline Mme
510 Julien Roméo 683-0698
514 Denis Emile @
518 Gignac Yvon
522 Côté Alfred @ 683-0905
- INTERSECTION CHRISTOPHE COLOMB O
- 526 Dinel Roland épïc 683-0333
527 Gignac Rita Mme 681-2009
531 Labrie Jean-Guy 681-4830
Larivée Eugène 683-0358
- 533 Picard Jos @ 683-0435
534 Dinel Roland @ 683-0931
535 Gamache Jules 681-1009
Gagné Ernest 681-2334
- 544 Nadeau C Joseph 681-3906
546 Simard Robert @ 683-9273
549 Leclerc Almazor 683-0560
- INTERSECTION CHATEAUGUAY
- 551 Caisse Populaire de St-Joseph Québec 681-7897
- 553 APPARTEMENTS
1 Drouin Jos
2 Careau Philippe 681-5960
3 Bisson Conrad
4 Gignac J Marc 681-4268
5 Blouin René 681-9456
- SUITE DE LA RUE**
561 Veilleux André 681-1287
565 Simard Raymond
567 Dubé Jacques 681-5796
- 576 Blouin Siméon @ 683-0786
INTERSECTION FRANKLIN
- 580 Morissette Adèle Mme 681-2024
584 Chouinard P Emile
588 Demers Jean P 683-0678
600 Cloutier Rosaire épïc 523-5694
INTERSECTION ARAGO O
- 604 Leclerc Roland 683-0149
608 Leclerc René @ 681-2029
612 Frenette Raymond @ 681-7036
615 Patry Germain 683-9444
616 Ruel Edwidge Mme
617 Corriveau Albert
619 Vacant
620 Vacant
621 Paradis Jean-Guy
623 Cyr Donald
Berrouard Lucien 527-8670
- 624 Bourbeau Octave
625 Forgues André 681-6709
627 Fournier Jeannine Mme
629 Fortin Nicole 681-1023
- ST-SIMEON AV (G) - De 2645 Petit Village nord sans issue**
3008 Morin Lorenzo @ 663-6569
3010 Larochelle Florent 661-5215
3012 Raymond Gabriel 663-0615
3014 Morneau Napoléon @ 661-8792
3016 Labbé Marcel
3018 Rioux Lucien @ 661-8993
3019 APPARTEMENTS
1 Gauvin Yvan 663-3224
2 Sirois Bertrand 663-0405
3 Tremblay Roger @ 663-6881
4 Michaud Sébastien 661-8902
5 Bouchard Robert
- SUITE DE LA RUE**
3020 Dussault Fernand 663-7142
3022 Dias Manuel
3024 Auclair Jean-Louis 661-3646
3025 APPARTEMENTS
1 Guay Jean 661-3167
2 Dallaire Léopold
3 Soares Arthur 663-3209
4 Soares Georges 663-3209
5 Pageau Albert 661-5925
6 Lajeunesse Arthur 661-9102
- SUITE DE LA RUE**
3026 Langelier Alfred 661-4164
3029 Dion Claude @ 663-9936
3030 Laprise Marcel
3031 Coulombe Claire
3033 Gaulin Maxime
3034 Larouche Denis 661-6605
3036 Lavoie Gilbert @ 661-6473
- ST-SIMON - De 745 St-Joachim sud à 720 St-Cyrille E Blvd**
855 Lelièvre Irène Mme 524-8918
INTERSECTION O'CONNELL
- 875 Desgagné Napoléon 523-1381
Côté Edmond Mme
Thibodeau Malvina Mme
- 910 APPARTEMENTS
1 Vacant
2 Vacant
3 Carrier Joseph Mme
- SUITE DE LA RUE**
913 Corbin Marie @ 522-7340
920 Vacant
925 Theonas Steve
935 Théonas John 524-4454
944 Métivier Marcel
945 Vacant
948 Vacant
949 Lemieux Réal 522-3700
- STE-SOPHIE (LA) - De 6 St-Louis est à 13 Jodoin**
1 Lecours P Henri @ 837-4405
5 Rivard Anna Mme @
7 Lafrance Déziel @ 837-4293
9 Bolduc Laval @ 837-6391
9a Laverdière Mary Mme 837-6591
FIN FAFARD
11 Lecours Jean B @ 837-5433
11a Guillas Robert 837-0575
13 Lecours Lucienne Mme @ 837-9898
17 Collet Raymond 837-9576
19 Pouliot Alphonse 837-8273

AGENCE DE COLLECTION DENLA

Collection Comptes d'Hôpitaux, Médecins, Commerces, Etc.

3 DUPRE, LEVIS

TEL. 837-4718



Les Compagnies PRET ET REVENU

850 place d'Youville, Québec

Tél. 529-6821

CERTIFICATS DE PLACEMENT

FONDS-MUTUEL

FIDUCIE

Ste-Sophie (LA) - Suite

- 21 Ouellet Louis-Philippe 837-4212
INTERSECTION ST-LAURENT
22 Lemieux Léo-Paul @ 837-8069
23 Bourget Fernando @ 837-2727
27 Lejeune Emile @ 837-1854
31 Beaulieu Emile @ 837-1479
35 Lemieux Roméo @
39 Pellerin Marcel @ 837-1955
41 Guimond Lionel @ 837-4255
INTERSECTION ST-AMABLE
43 Létourneau René @ 837-1765

ST-STANISLAS - De 13 McMahon sud à 107 Ste-Anne

- 1 Deschesnes Cécile maison de pension @ 525-7340
3 APPARTEMENTS
1 Norbert Gaston @ 523-9234
3 Cellard Thérèse 529-1625
SUITE DE LA RUE
5 Béland Germaine @
6 APPARTEMENTS
21 Tétréault Maurice
22 Nadeau Alexandre 524-7585
23 D'Amours Noella 524-3080
24 Proulx Dora Mme
25 Fortier Marie Mme
26 Ferland Raymond
27 Turgeon George
28 Duval Solange 522-8764
29 Tousignant Jean-Louis
30 Thériault Florence 525-6896
31 Levesque Céline
32 Godbout Monique
33 Simard Marguerite
34 Bernard Sargent
SUITE DE LA RUE
7 Marchand Georges Chanoine 522-4221
Maîtrise du Chapitre de Québec organisation de jeunes 522-4221
8 APPARTEMENTS
1 Paradis L
2 Bellemarre
3 Absent
4 Labbé Emile
5 Vacant
6 Refus
7 Cunningham Robert
8 Refus
DEBUT ELGIN
9 Pelletier Jean-Marie @ 522-0309
SUITE DE LA RUE
10 Absent
12-14 Bégin Joseph @ 529-4717
16 Bédard Maurice @ 529-9790
17 Bernier Georges

- Dante Restaurant 524-5803
Perciva Otto
Girard J
Larochele Eva
Bard G
Levasseur
18 Grenier A Enr épïc 522-1247
19 APPARTEMENTS
1-2 Dion Jos Mme
3 Nelson R
4 Pageau Mme
5 Soucy G
Gigère Claire 524-6180
6 Lamothe Norman 523-0640
7 Robin Michel
8 Herron D G 523-2489
9 Roy J Claude
10 Chez Léon Restaurant Inc (bureau)
11 Delorimier Roger
12 Vacant
13 Arsenault J
14 Gagnon M
15 Lecomp P
16 Marchand Mariette 525-7678
17 Coté Diane Mme 524-3295
18 Lajoie S
19 Lafontaine R
21 Boudreau Robert 529-7611
SUITE DE LA RUE
20 Verret Jean-Baptiste 524-1639
Grenier Alfredine 522-7498
INTERSECTION ST-JEAN

- 24 Angellilo Victor Inc assee courtier 523-4341
Bédard R Annette 525-5219
Pellerin Marcel 525-5002
25 Cie Optique Champlain Ltée (porte de service)
27 APPARTEMENTS FRANCOIS G ROULEAU INC
Gagné Ginette 529-5640
1 Lavoie A C Mme
2 Savard Réjean
3 Bernard Alphonse 522-8853
4 Beaulieu J
22 Caron Louise 524-9581
23 St-Laurent Olivier
31 Vacant
32 Dubois Simonne
33 Vacant
SUITE DE LA RUE
27½ St-Stanislas Epicerie Enr 522-0450
28 A La Porte St-Jean Inc (sortie)
29 APPARTEMENTS
1-2 Vacant
3 Pelletier Irène 524-3011
4 Hamilton Léa 522-7385
5 Blais Rose Mme 523-7059
6 Gagnon Gisèle
7 Beaulieu Fernande 522-2657
8 Briand J B
9 Vigneault R
10 Papineau Rose-Aimée
11 Vacant
12 Chabot Philémon
SUITE DE LA RUE
29a Lacroix Adéla Mme 523-8098
29½ Académie Parisienne de Mode école de couture 524-6271
Veran Yvonne 524-6271
29½ Nadeau Gérard entrep construction générale
Roy Jeannette
29½b Vacant
30 A la Porte St-Jean Inc (sortie arrière)
31 Académie Parisienne de Mode (porte secondaire)
32 Vitraux & Mosaïques Enr 529-4432
34 Vacant
FIN COOK
40 Institut Canadien de Québec bibliothé- que 522-7041
Verret Roland
INTERSECTION DAUPHINE
42 Institut Canadien de Québec salle 524-0095
44 Morin Collège 522-2967
Greer William 522-2967

ST-THEODORE (LA) - De 103 St-Joseph nord à 21 Botrel

Aucune résidence

ST-THEOPHILE (CO) - De 2169 Royale Av nord à Laure Av

- 9 Drolet Alfred @ 663-9283
13 Tremblay Eugène @ 663-0298
15 Garneau Marcel 661-1856
17 Simard Philippe @ 661-4542
21 Tanguay Laval @ 661-3993
26 Grenier Alphonse @ 663-7702
30 Poulin Ange-Albert @ 663-3764
33 Langlois Georges A 663-3675
34 Bureau Ernest @ 663-4800
35 Dubé Albert @ 663-4098
37 Brousseau Avila @ 663-7217
45 Dumais Aimé
45a Buteau Lise
46 Dubé Elzéar @ 663-9650
47 Bissonnette Rémi 661-8245
48 Landry Guy 661-6326
49 Grenier Laurent @ 661-3888
52 Devost Viateur 661-3459
53 Mercier Fernand @ 661-4024
54 Grenier Gérard 661-1188
56 Vacant
57 Giroux Napoléon @ 663-3921
58 Vacant
62 Bérubé André 663-6104
64 Bissonnette Jean-Louis 663-6120
66 Bégin Marcel 663-9880
68 Grenier René 661-6642

- 70a Tremblay Gilles @ 663-3763
73 McLellan Alex @ 663-3950
McLellan Poupponnière Licenciée garde-rie d'enfants 663-3950
75 Giroux Robert 661-1317
77 Lamontagne Roger 663-0312
79 Tremblay Jean M 663-7154
81 Prémont Paul 663-0989
82 Delisle René @ 663-6844
83 Grenier Lucien @ 663-0436
85 Chalifour Roland @ 661-3051
89 Levesque Benoit @ 661-4084
93 Rossignol Roland @
97 Chiricota Jacquelin 661-7292
101 Levesque J Emile @ 661-7047
140 Vacant
142 Beaulieu Jérôme @ 661-6853
144 Julien Marcel 661-6975
146 Couture Paul 661-7006
148 Beaulieu Roger @ 661-6745
148½ Racine René
150 Beaudoin Charles E 663-3129
152 Beaudoin Clément 661-5111
154 Brown Roger @ 663-3739
156 Vacant

STE-THERESE - De 301 Carillon ouest

- 301-303 Chez Jules Taverner 524-0162
305 Pageau Eva Mme 529-3965
309 Ste-Thérèse Cordonnerie 523-8382
313 Association Libérale Laurier Enr organisation politique 525-7510
317 Barber Jules 523-2579
321 Bélanger René entrep menuis @ 523-0089
325 Centre Durocher (annexe)
329 Rochette Joseph-Hector 523-0987
337 Lamontagne Robert 522-5137
341 Alain Lucien épïc 525-7626
345 Turcotte Guy 523-5290
385 Vacant
393 Brochu J N & Fils Ltée boucher 529-2907

INTERSECTION DUROCHER

- 405 McNaughton Jeanne Mme 524-8930
407 Plante Adéla 523-6028
409 Lapointe Edmond 529-3974
410 Rousseau Jean-Marc 523-8178
Harton Simonne Mme 524-4751
411 Dallaire Jean 523-5616
413 APPARTEMENTS
1 Gagné Paul-André @ 523-2520
2 Bonnelly Juliette 529-7256
3 Lirette Marie-Paule
4 Lemelin Henri
5 Labbé Claire

SUITE DE LA RUE

- 415 Miller Henri 522-2944
419 Fortin Laurette Mme @ 522-8738
420 Turcotte Paul @ 524-7712

INTERSECTION ALLEYN

- 423 Ste-Thérèse Salon Enr coiffure 522-8783

Plamondon Paul

- 426 Pouliot Assurances Inc 529-9988
428 Lavoie Marguerite Mme 522-5859
429 Bilodeau Magella @ 525-7054
430 Bédard Elzéar @ 525-6329
433 Lachance Lionel 524-7922
Garneau Jean-Claude
434 Plante Adrien 523-6946
438 Auclair Lucien 523-7657
439 Drolet Jean-Gérard 523-8928
441 Drolet Paul-Omer @ 523-1823
445 Magnan Emile 524-9918

INTERSECTION BAYARD

- 446 Auclair Joseph @ 523-0949
461 APPARTEMENTS
1 Vallières Ulric @ 522-2476
2 Villeneuve Napoléon 524-8222
3 Nadeau Alfred 522-7420
4 Chabot Gemma Mme 524-2273
SUITE DE LA RUE
465 Duteaud René 523-4675
469 Boissonneault Lorenzo
470 Blouin Alexandrine Mme 523-3258
Langevin Albert @ 523-7922
473 Careau Eugène 524-1123
474 Bolduc Marie-Louise Mme
478 Sanschagrin Georgette 522-2606
479 Rathel Henri-Paul 524-4698

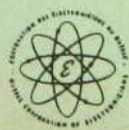
MEUBLES
340 Du Pont, Qué.



LUCIEN FERLAND, Gérant
FURNITURE
Tél. 529-1301



LA MAISON CANADIENNE ENR.
Vente — Réparation
De Machines à Coudre — De Toutes Marques
Tél. 661-8434 — 3128 Ave. Royale — Giffard, Québec 5



HENAUT T.V. SERVICE ENR.

RAYMOND HENAUT, Prop.
Vente — Réparation — Service — T.V. — Stéréo — Radio — Hi-Fi
Appareils — Electriques
2670 WILBROD

GIFFARD

Quebec Steam Laundry

BUANDERIE — NETTOYAGE A SEC

TEL.

683-4921

Spécialité:

**BUANDERIE DES HOTELS,
MOTELS, RESTAURANTS,
EN QUELQUES HEURES**

Ste-Thérèse - Suite

- 483 Michaud Raymond 523-0833
485 Tremblay Jeanne d'Arc Mme
487 Drolet Marguerite 525-8465
488 Gagnon Louise
Godin Lise
488½ Dumont Claude
489 Maranda Georges 524-6850
490 Guérard Albert
INTERSECTION ST-GERMAIN
493 Robert Micheline
497 Picard J Aimé 522-1042
502 Rodrigue Germaine Mme 524-2641
509 Vacant
512 Thérien Albertine © 525-8801
515 Giroux Claire Mme 523-8496
515a Turgeon Alphonsine Mme 522-7419
516 Martin Edmond 523-1134
519 APPARTEMENTS
1 Couture Roger 522-2394
2 Parent Gérard 522-6286
3 O'Neill Ida 525-5464
4 Lebel Paul E © 529-5231
SUITE DE LA RUE
520 Dubeau Ernest 524-7723
526 Patry Paul 522-8980
528 Giroux Mathilda 529-2849
530 Lagacé Rose-Aimée
536 Gingras Clermont 522-3326
539 Gingras Alphée (porte secondaire)
540 Gingras Georges © 523-0637
541 Gingras Alphée © 525-9865

INTERSECTION ST-LUC

- 550 Frederick René 524-7080
552 Mercier Donat © 522-7614
554 Bouchard Joseph 529-1487
Martin Lucien
555 St-Amand Henri 523-3995
557 Bélanger Julienne Mme 523-9905
558 Jobin Gaston 523-8419
Magon Onésime 522-4440
559 Morasse Albertine Mme 529-7293
560 Faguy Ernest 529-1447
561 Quirion Pierre 529-1097
562 Caron Fernand 524-6201
563 Létourneau Eva ©
564 Beaulé Paul-Emile 522-7512
565 Paquet Albert
566 Giguère Paul 523-6820
567 Coté Yvette ©
568 Bédard Honorius ©
569 Vacant
570 Bédard Honorius (porte secondaire)
571 Hawey Fleurette
572 Plamondon Yvonne Mme © 524-6803
574 Roy Ovilia 523-9224
575 Ratté Paul-Henri
576 Dorval Louis-Philippe 529-3411
578 Poitras Jean-Marie 525-6979
579 Faucher Lionel © 522-3719
580 Desrosiers Fernand 524-1636
581 Cloutier Wilfrid © 522-2544
582 Routhier Paul-André
583 Picard Fernand 522-5315
584 Légaré Lucien © 529-7842
586 Légaré Yvon 524-2683
587 Grégoire Joseph 523-0294
Dorval Jacques
588 Frenette Jean-Paul 524-3287
589 Dorval G A 525-6594
590 Frenette Albéric 522-8908
591 Martel Rosaire 524-3463
Chantal David pntr & décorateur ©
523-0378
592 Gamache René 523-4203
593 Morand Henri 522-8705
Lavoie Bertrand 522-5124
594 Plante Gérard 524-7104
595 Ferland Thomas © 523-5038
596 Dumont Dollard 523-9766
598 Allard Gérard © 523-3374
INTERSECTION ST-SAUVEUR
604 Giguère Jeannette Mme 522-2324
Auger Fernand 525-7641
605 Gingras Basile 529-4207
606 Plamondon Emile 523-3354
607 Guy Stanislas
608 Langlois Gaston 522-6258
609 Fortin Raoul © 523-2833
612 Gignac Armand 523-9797

- 614 Paquet Lucien 525-6508
615 Picard Donat © 523-4196
Trépanier Yvonne Mme
616 Cantin Uldéric 524-6929
619 Guérard Aimé © 529-3109
620 Giguère Jacques 523-5387
621 Martin Arthur
622 Blais Armand 529-9462
623 Leduc Roland 525-8684
624 Gignac Alexandrine Mme
627 Gariépy Raymond 524-9240
630 Gignac Paul-Albert © 523-0684
Auclair Jean-Guy
Tremblay Jean-Guy 524-7019
635 Langlois Joseph © 524-3422
636 Plante Robert
638 Langlois Adolphe 524-6857
INTERSECTION AQUEDUC
639 Ste-Thérèse Marché Enr boucher
522-6897
643 Denis Alcide
645 Gagnon Roland 523-9939
649 Desbiens Maurice 523-6043
INTERSECTION MONTMAGNY
651 Houde Paul-Emile 523-4327
653 Le Dreney Emmanuel 524-3685
Ruel Lucien 523-8005
655 Houde Alice R Mme 523-7035
657 Savard Noël
659 Mercier Albertine Mme
Dorval Roland 524-9848
661 Lortie René 525-8352
663 Armstrong Charles 524-5852
665 Brousseau Joseph 529-3885
667 Huot Yves
669 Villeneuve Marguerite 522-5740
671 Drouin Raymond 523-2432
673 Brousseau Bertrand 522-5467
INTERSECTION BOUFFARD
679 Maison Notre-Dame de la Providence
Couvent 525-7766
INTERSECTION MARIE DE L'IN-
CARNATION

29

- 701 Gagnon Alphonse 527-4886
Langlois Alexandre 681-9001
709 Hébert Maurice 527-9162
Lafamme Charles H 527-7629
Ouellet Amédée
713 Dussault Wilfrid Mme 681-7404
Kable Caroline Mme 683-8888
Robert Yvon 681-9252
717 Cantin J Pierre
Houde Elzire Mme 527-3109
721 Rioux Elias barbier
INTERSECTION LAFAYETTE
726 Blais Damase épïc & boucher 527-9935
727 Hébert Stanislas restr 683-0059
730 Couture Jean-Paul 527-4421
731 Vézina Roland 681-1691
Hébert Stanislas ©
Perruche Salon Enrg coiffure 681-4904
732 Blais Damase © 527-9935
735 Lapointe Fernand 527-6170
736 Jobin Ronald 683-9650
739 Labrecque Paul E 681-7131
740 Jobin Georges H 681-2538
742 Turgeon Adrien 527-0545
743 Fortier René 681-9996
Rodrigue Jean-Paul 681-4061
746 Martel Edmond 681-1684
747 Ménard Yvonne 681-8898
754 Lecours J Edmond 527-9131
755 Isabelle Joseph 527-4117
Galbrand Lionel
Larochelle Jules
Bérubé Robert
Bernard Jacques
758 Bissonnette Théophile 537-8031
759 Vacant
762 Létourneau Majella © 527-9231
763 Lavoie Paul-Clément © 527-0532
766 Royer Roger 527-1688
767 Vacant
770 Brousseau Paul-Armand 683-8155
771 Comeau Marie-Rose Mme
774 Roth William restr 527-0931
INTERSECTION MARIE-LOUISE
777 Paquet Alexandre 683-3571
780 Nadeau Benoit épïc 527-9604
781 Turcotte Bernadette Mme
781½ Chouinard Cécile 527-9134

35

- 781½ Darveau Maurice 681-1232
783 Fitzback Alfred 527-9117
786 Langevin Raymond
787 Savard Antonio 527-0526
Lachance Marcel 681-2966
791 Rochette J Claude 527-5053
Paquin Rosaire 527-0539
795 Fortin Maurice © 527-0778
INTERSECTION ANNA
796 Auger Lucien
Dusseau Raymond 681-3089
801 Au Passant Restaurant 527-0903
803 Coté Claude 683-3798
Robitaille Fernand 681-3183
804 Kasienczuk W © 527-5576
805 Bidégaré Henri soud © 681-2492
806 Pichette Rosario 681-1014
Renaud Maurice 527-3072
810 Sénéchal Donald © 681-2731
812 Bélanger Maurice
820 Dallaire Marc 681-2167
Villeneuve Gérard 683-4538
824 Dion Antonio & Frère Inc entrep plmb
527-7839
Dion Antonio © 527-7839
825 Comité Conjoint de l'Industrie de la
Construction de Québec 681-0031
840 Emco Ltd (Sc) entrep plmb 681-4671
INTERSECTION DIEPPE
895 Poliquin Tire Service Enr (Sc) pneu
vente et réparation 681-6111
INTERSECTION VERDUN
907 Tardif Jean 681-9578
910 Guilbault Paul Inc transport compa-
gnie 681-4111
925 Jobin François Inc entrep construction
générale 681-3586
930 Lepage Vitrerie Inc 681-6393

41

DEBUT BORNE

- 990 Huot S Inc mécan 681-4614

227

STE-THERESE (L) - De 30 Mont Marie Av sud à 49 St-Georges

- 1 Lavallière Joseph © 837-4782
Montcalm Express Inc transport compa-
gnie 837-4782
3 Labrecque Léopoldine Mme 837-2366
5 Beaulieu Florian
6 Laverdière Roger ©
8 Richard Jean-Paul 837-1167
10 Coté Maurice 837-9137
10a Coté Blanche Mme © 837-4219
17 Blais Roland entrep construction géné-
rale © 837-6473
19 Lambert Claude 837-3320
Lachance Robert 837-1442
Fournier Denis Denis 837-3746
20 Turgeon Wilfrid © 837-6400
21 Jenkins Georges © 837-7342
22 Blais Gérard © 837-6083
Pépin Gaétane
Marceau Roland 837-7062
24 Hudon Antoine © 837-6192
25 Roy Cécile Mme © 837-6275
26 Demers Clément © 837-5973
27 Léveillé Annette Mme © 837-6119
28 Hallé Aurilda Mme © 837-5502
29 Deschenes Gaston 837-6263
30 Hallé Léo © 837-5900
31 Bilodeau Emile © 837-4223
32 Hallé Dorothee Mme 837-2644
33 Gosselin Marcel pntr & décorateur
© 837-6076
34 Hallé Paul © 837-5737
35 Leblond Lucien 837-6072
36 Labrecque J Paul © 837-6197
37 Vacant
38 Hoffman Jean-Charles © 837-2266
40 Goulet Claude 837-6725
42 Boulet Wilfrid © 837-4661

50

ST-THOMAS - De 19 Côte de la Canoterie est à St-André

- 3 APPARTEMENTS
1 Vacant
2 Carrier Léo
3 Lefebvre
4 Yemkel René
5 Brie Paul

Case Postale 816, Haute Ville
Tél. 692-1840
Barnaud, Boulanger
Valeurs de Placement
105 COTE DE LA MONTAGNE
QUEBEC 2

345 Rue Du Pont Québec
Tél. 522-5291
Carrier & Goulet inc.
BOUCHERS CHARCUTIERS—GROS—DETAIL



PARE T. V. SERVICE



Réparation: T.V. — RADIO — STEREO, ETC.

61 - 103ème Rue

Montmorency

Tél. 661-8004

ENTREPRENEUR ELECTRICIEN**RESIDENTIEL****COMMERCIAL****INDUSTRIEL****JOSE****TEL. 529-5168****2376 Vitre, Québec****ELECTRIQUE ENR.**

ST-THOMAS (L) - De 34 Bégin Av sud à 83 St-Georges²²⁷

1 Ferland Alphonse 837-8794
3 Larivée Willie 837-4491
4 Lapointe J Robert @ 837-4808
5 Dussault David @ 837-9482
8 Guay & Frères Enr Impr 837-1583
Guay Rose A Mme @ 837-1583
8½ Guay Robert @ 837-8680
9 Fortin Guy @ 837-4649
10 Bouthillette Siméon @ 837-8301
Breton Benoît 837-7418
10½ Beaulieu Fernand 837-7924
12 Poulin Emery @ 837-5375
14 Labrecque Pascal @ 837-7150
16 Hamel Judes 837-4550

ST-THOMAS (LA) - De 387 St-Joseph nord sans issue²⁶²

2 Boissinot Paul @ 837-1212
2a Turgeon Marguerite 837-1113
2b Cantin Georges 837-0373
3 Fournier Arsène 837-3841
4 Dumas Jean-Robert 837-5979
6 Gendreau Raymond 837-4426

ST-ULRIC AV (G) - De 3500 St-Victorien nord à 3473 Chem Royal²⁵⁰

1911 Raymond J A & Fils Inc bois marchand 661-1436
1913 Thibault Gaston 661-4774
1917 Lessard Charlemagne @ 661-7240
1926 APPARTEMENTS
1 Shields Michel 661-3980
2 Absent
3 Vacant
4 Doyon Henri 663-9969
5 Absent
6 Gravel Yvon 661-4435
SUITE DE LA RUE
1927 Desgagnés Roland @ 663-4865
1933 Levasseur Georges-Henri 661-3475
1935 Levasseur Napoléon @ 663-4772
1943 Desroches Gaston
1944 Daigle Albert @ 663-3907
1945 Lapointe Lionel @ 663-9026
1946 Barbeau Marcel 661-6567
1955 Levasseur Eugène 663-3818
1957 Boivin André 661-3234
INTERSECTION ST-VICTORIEN
1962 Beaulieu Robert @
1963 Tanguay René 661-7135
1964 Lapière Donat 661-2473
1965 Bidégaré Gabriel 661-1275
1975 Rochon Juliette Mme @ 663-4751
1976 Bérubé Charles @ 663-3154
INTERSECTION MGR GAUTHIER BLVD
1992 Croteau Paul @ 661-1748
1999 Julien Roméo 661-4558
2044 Picard Paul-Henri @ 663-6316
2046 Hains Arthur 663-3972
2058 Denis Jean Baptiste @ 661-2549
2059 Beaulieu J Claude 661-9304
2060 Cliche Roméo 663-0487
2061 Vézina Henri @ 661-2629
2071 Huot Claude 661-2451
2075 Mailloux Fernand @ 663-9192
2080 Thibault Maurice @ 663-7723
2082 Huard Michel 661-7532

ST-URBAIN - De 71 St-Louis à 168 St-Georges (L)²²⁶

2 Migneault Théodule @ 837-9232

ST-URBAIN AV (C) - De 677 80ème nord²⁸²

8040 Villeneuve Jean-Marc @ 623-0416
8045 Gagné Jean C @ 623-0757
8065 Leclerc Bruno @ 623-3228

STE-URSULE - De 1025 St-Jean sud à St-Denis⁴²

1 Cosatto Quinto 522-5994
2 APPARTEMENTS
1 Rimmier Helen 523-4253
2 Jolicoeur Nicole
3 Coté Rolande
4 Giguère Georgette
SUITE DE LA RUE
4 Pelletier Véronique 524-9641
La Richelière A Marie Mme modiste 524-2016

4b Massé Albert
4½ Ste-Ursule Marché épïc 522-4024
5 APPARTEMENTS
A Vienna Normand
B Vachon Alfred 522-0272
C Ouellet Claude
D Vacant
E Simoneau Benoît
1 Arriret Arem
2 Vacant
3 Gagné Alphonsine
4 Vacant
5 Owen John
6 Dumais Wilfrid
7 Lessard Corinne
8 Roberge Jérôme
9 Boucher Mme
10 Thibodeau Evelyne
SUITE DE LA RUE
6 APPARTEMENTS
1 Lessard Marcel
2 Vacant
3 Ferland R
4 Poutiano Franco
4b Magniano Carlo
5 Lepage Jean-Paul
6 Vacant
7 Gauvreau Laura
8 Gamache Andrée
9 Vegiard Jean
SUITE DE LA RUE
7 Leclerc Marcel fourrures marchand 524-6270

7½ APPARTEMENTS
1 Giroux Rita
2 Roberge Rose-Yvonne 524-7128
3 Chalifour Arthur
4 Demers Marguerite 524-7164
SUITE DE LA RUE
7½ Harriet Jeanne Mme
8½ Guénard A
9 Paquet W
9½ Labonté André 523-5669
Pelletier Raymond
Chenor O
Ademan Louise
9½ Jacques Albert @ 525-8718
10 Bérubé Emma maison de pension 523-8558
10½a Lesage J P
10½b Bergeron C
10½ Greffard André maison de pension 529-5678

11 APPARTEMENTS
A Voiselle Marie-Anne 525-6341
B Emond Charles A 529-4822
1 Lapointe Edith 525-9731
2 Gagnon Gérard 525-7571
3 Boulet Monique
4 Levesque Gérald 529-7125
SUITE DE LA RUE
11½ Porte secondaire
12 Ruel Aurélie Mme @ 522-4485
13 Otis Estelle
14 APPARTEMENTS
1 Laplante François 524-5367
2 Carbonneau G
3 Jean G
4 Vacant
5 Boutin L 523-3622
6 Vacant
7 Coté Michel
8 Bérubé Jean
SUITE DE LA RUE
15 Lizotte Louis P @ 523-5854
Bédard Bernadette
INTERSECTION DAUPHINE
16 Houde Gédéon 522-4120
16½-18 La Salle Manoir maison de pension 524-0364
Lachance Claude @ 524-0364

17 APPARTEMENTS
1 Laprise Pierre
2 Vacant
3 Marcotte P E 524-8507
4 Vacant
5 Plourde A
6 Poulin P
7 Pomerleau Lévis
8 Gagnon Viateur
9 Davis B
10 Bégin D

11 Roy Henriette
12 Vienna W
14 Thibault R
15 McHugh D
16 Vacant
17 Vacant
18 Senechal J W
19 Boucher Armand
20 Burns B
SUITE DE LA RUE
17b Moderne Buanderette Enrg
Capri Salon de Coiffure Enrg 524-4796
17½ Blouin Marché Enrg épïc 523-8037
19 Foyer de Québec Inc (porte secondaire)
20 Huot Isabelle & Régine maison de pension 529-1234
Huot Régine @ 529-1234
21 Fortier TV Service Enr 522-7270
INTERSECTION STE-ANNE
22 Gaudreault J Edouard 524-2285
Drouin Rosaire @ 523-1246
24 APPARTEMENTS AUX VERCHERES
1 Vacant
2 Chamberland Marcel
3 Carrette Claude
4 Vacant
SUITE DE LA RUE
25 APPARTEMENTS
Devonshire House maison de pension 522-4619

1 Collin Isabelle
2 Géggie Elsa 522-4660
3 Vacant
4 Lindsay Mary 525-7942
5 Vacant
6 Vacant
7 Kio Florence
8 McKinley Emma
9 Micklejohn Anny
10 Vacant
SUITE DE LA RUE
26 APPARTEMENTS
1 Vézina Marguerite 524-4447
2 Lavoie Normand
3 Pelletier Marcelle
4 Paradis Rosa 525-9540
5 Tremblay Jeanne 524-1447
SUITE DE LA RUE
28 Porte secondaire
29 Baillargeon & Bouliane notaires 529-0735
Dorion Bernier & Proulx avoc 529-9247
Blanchet & Blanchet avoc 529-2911

30 APPARTEMENTS
1 Goulet Alfred
2 Montplaisir T
3 Emond Thérèse
4 Vacant
5 Allaire R
6 Lacasse Cécile
7 Soulard Jean-Paul
8 Desrosiers L A
9 Coté L
10-12 Leroux J G
11 Blaque S
13 Doré Michel
14 Vacant
15 Laroche Robert
16 Colaert Roger
17 Primeau Serge
18 Rouleau Lucie
19 Gorsick W
20 Gamache R
21 Nadeau Micheline
22 DeLachevrotière Louise
23 Bilodeau Gabrielle
24 Boissard R
25 Pérusse Lise
26 Lord D
27 Bégin G
28 Rousseau Claire
29 Vacant
30 Vacant
31-32 Vacant
33 Vachon J
34 Marceau Chantal
35 Vacant
36 Plamondon G
37 Belanger J P
38 Vacant
39 Hunt A

CAMILLE TAILLON INC.
Courtiers d'Assurances Agréés
435 Grande Allée Est
Tél. 529-4959

345 Rue Du Pont Québec
Carrier & Goulet inc.
BOUCHERS CHARCUTIERS—GROS—DETAIL
Tél. 522-5291

Tél.
663-3888

Raymond



Jourette

MANUFACTURIER DE MONUMENTS FUNERAIRES

4018
Boul Ste-Anne
Montmorency

272, St-Joseph Est, Québec 2

GAUTHIER.
PEINTURAGE INDUSTRIEL ET COMMERCIAL

Tél. 524-4625-6-7

DISTRIBUTEURS DES PEINTURES



POUR LE DISTRICT DE QUEBEC

RENE FALARDEAUSpécialiste: Réparation — Service
Pièces de Bicycle JAWA

174 Rue Richelieu

Tél. 524-7404

Ste-Ursule - Suite

- 30 APPARTEMENTS - Suite
40 Vacant
41 Gendreau L
42 Vacant
43 Poulin D
44 Nadeau L
45 Beaulieu A
46 Vacant
47 Laliberté O
48 Vacant
49 Merlhon Harry
50 Roberge Roger
51 McCullum Ethel M 524-2292
52 Paré G
53-54-56-57-58 Vacant
59-62 Vacant
63 D'Amours L
64-67 Vacant
68 Laurent Michel
69 Doyle Elsie
70-71 Vacant
72 Dubois S
73 Archer Eva Mme
74 St-Onge Normand
75 Vacant
75a Lavoie Estelle ©
76 Michaud W L
77 Bouchard F
78 Vacant
79 Parent Louis
80 Bissonnette W
81 Boisvert J B
82 Petit R
83 Tremblay Jean-Baptiste
SUITE DE LA RUE
31 APPARTEMENTS
1 Drolet Rose
2 Comtois Jean C
3 Mercier Denise
4 Labonté Marcel
5-6 Vacant
7 Bouchard Monique
8 Fortin Monique
9 Létourneau Jean-Louis
10 Désilets Alice
11 Vacant
12 Fréchette Denise
13 Rucart Gilbert
SUITE DE LA RUE
33 Baillargeon Juliette Mme © 522-1665
Paré R 524-9506
35 Savard Antoinette
De Léry René C 524-2326
Pineau M Mme
Turcot Jacques médecin 522-7670
Coulonval Louis médecin 522-4259
37 APPARTEMENTS
1 Malenfant Louis-Philippe © 524-2301
2 Jean Nicole
3 Simard S
4 Dallaire G
5 Laperrrière S
6 Turgeon Estelle
7 Gingras E
8 Dumas G
SUITE DE LA RUE
38 Paquin Eugène meubles vend
39 APPARTEMENTS
1 Gagnon André
2 Petit Robert
3 Ferraro Carlo
4 McManamy A
SUITE DE LA RUE
40 Paquin Eugène 523-1224
41 Martel Jean-Baptiste maison de pension © 522-0692
42 Marcotte Gabrielle 522-5471
Plamondon Berthe 524-2986
42½ Bérubé Geraldine Mme 523-6617
43 Baillargeon Alphonse © 525-5314
Acadian Home maison de pension 525-5314
44 Mathieu & Sylvain Enr entrep construction générale 522-2240
45 Centre Médical de Vision de Québec
Enrg ophtalmologistes 523-0033
Boulangier Jacques médecin © 525-6272
Pelletier J Emile médecin 523-0033
46 Gingras Marie-Jeanne

- 46½ Hébert Michel 522-7433
Marier René
47 Vacant
48 Auberge de Paris restr 522-0501
50 APPARTEMENTS
1 Pépin O
2 Maheux Lucienne Mme
3 Larocfeuille R
4 Lavoie G
5 Martel G
6 Bigault C
7 Sauvanet J
8 Grandmaison F X
9 Dufour G
10 Boulanger Marthe
11 Fornassier J
12 Roveredo G
13 Dunn Gracia
14 Dufour Pierre
15 Gagnon Claudette
SUITE DE LA RUE
52 Vacant
53 APPARTEMENTS
1 Gélinas C
2 Cloutier Jean-Louis 524-1948
3 Lamontagne Marie
4 Vézina Orette Mme
5 Bonneau G
6 Leclerc Annie 524-9990
8 Petitclerc M
9 Vacant
10 Morin Louise
11 Cloutier Roger
12 Vacant
13 Peris Antonio
14 Lamarche J L
SUITE DE LA RUE
54 APPARTEMENTS
Lessard Agathe
Bilodeau Louisette
Parent Régine
1 Allen Meta Cheves prof 525-5560
2 Laroche Armand 529-3168
3 Delisle Jeanne d'Arc 522-3637
4 Binet Marguerite Mme 522-2590
5 Gaudet Raymond 525-7940
SUITE DE LA RUE
55 Vacant
56 Coté Aimé 522-6074
57 Gosselin Raoul 522-8752
58 Laird Elspeth © 522-1628
59 APPARTEMENTS
1-2 MacKay Blanche 523-5203
3 Gravel G 523-6064
4 Dubé A
5 Trudelle Henri A 524-5472
SUITE DE LA RUE
INTERSECTION RUELLE DES
URSULINES
60 Samson Euchariste médecin © 522-5007
62 Guay Marcel médecin © 523-3095
64 Couillard J Edgar médecin © 522-6175
65 Beaudoin Jacques 524-5882
66 Dufresne Augustin arpenteur géomètre © 522-7627
67 MacKay John Rév 522-8579
68 Demers Jean-Luc 524-6429
Maison Demers maison de touristes 524-6429
70 APPARTEMENTS
1 Marchand Laura Mme 522-3618
2 Blackmore Andrew 529-7006
3 Gagnon Germaine 524-6054
4 Beaulieu Robert
5 Barrette Françoise 522-4981
6 Auger K L 523-4142
SUITE DE LA RUE
70½ McCann Claire 524-9949
INTERSECTION ST-LOUIS 44
71-73 Bureau des Annales de Notre-Dame
du Sacré-Coeur revues religieuses
529-0248
Pères Missionnaires du Sacré-Coeur
organisation religieuse 529-0248
Trottier Paul-Marcel Rév Père
529-0248
SN Notre-Dame du Sacré-Coeur Chapelle
72 Guay Gérard arpenteur géomètre
525-4684
Blanchet Joseph arpenteur géomètre
525-4684
Boucher Germain arpenteur géomètre
525-4684

- 72-72½ APPARTEMENTS
5 Beaulieu Pauline
6 Bélanger Roger
7 Garneau Henriette
8 Beaulieu Claude
9 St-Cyr Hélène 523-8407
10 Kirkwood Jean 529-5987
11 Parent Mariette Mme 529-2804
12 Lavoie Jean
SUITE DE LA RUE
75 Letarte Pierre © 523-0447
75a Johnston Rosina 523-4484
Lavoie Estelle 523-3259
Bourassa Vitaline Mme 523-5577
75b Grenier Albertine Mme 524-1120
75c Laberge G
Villemure Jean-Jacques 522-7959
76 Gobeil Thérèse © 524-7474
Caron Juliette
77 APPARTEMENTS
1 Laliberté Gérard © 523-7192
2 Parent Yvon 522-8363
3 Ménard Ernest
4 Pope Béatrice 524-9854
5 Cartwright Jack 522-6374
6 Pelletier Michel
SUITE DE LA RUE
78 Chalmers Wesley Church 522-4324
79 Workman Eric © 524-8782
INTERSECTION STE-GENEVIEVE
AV
FIN ST-DENIS AV

**ST-VALLIER E - De 432 Langelier
Blvd est au Carré Parent**

- 7 Jobin Motorcycles Enr 529-3462
Quebec Aluminum Products portes &
chassis mfrs 523-9038
15 Lemieux M Inc machineriers vend
523-2121
Minnesota Mining & Mfr of Canada Ltd
adhésifs 523-2121
25 Tremblay Paul E 523-6730
Allaire Joseph © 523-0936
29 Comptoir du Livre Enrg 525-6402
35 Vacant
39 Julien Roger 525-6818
Bergeron Gérard
41 Vacant
45 Bellevue Salon barbier
46 Fournel Bicycles Enrg 522-1760
FIN ST-CREPIN
52 Lagacé Angèle Mme 522-7948
Paradis Aurélien 522-6772
60 Andrews Garage 523-3738
64 Andrews Edgar © 523-3738
65 Warner Brothers Co of Canada Ltd
Vêtements pour dames mfrs
525-6137
DEBUT TURGEON
70 Wing Leong
77 Vacant
FIN ST-ANSELME
85 Leclerc François Ltée pâtissier
529-2529
95 St-Lawrence Clothing Co Ltd vêtements
pour hommes mfrs 522-4685
99 Montreal Shoe March Co Ltd chaussures
articles & accessoires mfrs
522-5694
100 Quebec Modern Clothing Mfg Co Ltd
vêtements pour hommes mfr
525-7730
104 Vacant
110 Anglo Canadian Leather Co cuir
articles mfrs 525-9530
Beardmore Co Ltd cuir vend 524-5825
Forteresse Industries Ltée agt mfr
529-9005
112 McDowell & Lincoln Ltd chaussures
articles & accessoires mfrs
529-9365
135 DeBlois Robert © 523-6594
169 Dion Blandine Mme 524-1767
170 Boucher Charles Inc garage Fina
522-2776
175 Cantin & Fils Ltée quinc 525-7123
DEBUT NELSON
181 Richard Frères & Cie Ltée équipement
industriel gros 525-8148

ANTONIO RENAUD Inc.

ASSURANCES GENERALES

Téls. Bur. 523-7031 — Rés. 842-3188

325 Fleurie, 3ème étage

**"LE PETIT BRUXELLES"**

Restaurant Licencié — Cuisine "Belge et Française"

1400 de La Canardière

Québec

Tél. 529-4866

895 PLACE D'AIGUILLON

QUEBEC 4

TEL. 522-1224



<p>St-Vallier E - Suite 191 Lachance Lisette 524-3185 Mathieu S 522-3788 Denoncourt Thérèse 524-8033 Nelson Immeubles Inc Audet Photogravure Inc photographie appareils & accessoires 524-3567 FIN CARON 202 Larose Jacques Cadorette Jeannine 205 Rousseau Jos Inc automobiles accessoi- res & pièces gros 529-2991 215 Mears Dominion Ltd chaussures arti- cles & accessoires mfrs 529-9771 225 Médilab Inc laboratoire appareils & équipement 529-0679 227 United Shoe Machinery chaussures articles & accessoires mfrs 525-6168 229 Descombes Imprimerie Ltée 529-9748 DEBUT VOLTIGEURS 231 Fortier Nazaire Inc tanneur 525-4835 234-238 Cire Succès Ltée cire & produits de cire mfrs 529-8461 241-245 Roberge H Inc électriques acces- soires vente & service 529-8191 245 Ricard J Come importateur 524-9013 247 Michelon Club 522-0516 249 Roberge H Inc (entrepôt) 257 Denis Arthur 522-6560 259 Denis Octave 522-4664 260 Ritchie The John Co Ltd chaussures mfrs 525-6128 263 Vacant 264 Ritchie The John Ltd (entrée des employés) 265-266 Vacant 267 Ruelland P Eugène 522-2552 269 Bonenfant Eugène 524-6969 Ruelland Anna @ 525-8216 270-272 Vacant 273 Bussière Emile 522-3600 275 Piché Albert @ 523-6098 276 Otis Hector 523-6098 277 Restaurant Populaire 529-5189 278 Fréchette Edouard 522-7333 DEBUT BELLEAU 279 Lemieux Léo 529-5189 Croteau Gilles 524-1652 280 Barry & Paquin Inc cuir articles gros 529-5781 281 Samson J E Inc chaussures vend 524-4676 284 Maheux Angéline Mme @ 522-2650 286 Maheux Eugénie 525-7395 287 Samson J E Inc (entrée des Employés) 288 Vacant 290 Richard J E Inc libraire 525-9061 291 Canadian Lady Corset Ltd 525-6523 Centre des Aubaines Enr meubles vend 523-3780 294 Vacant 298 Gold Star Sales Co Ltd timbres primes compagnies 529-2118 24 FIN DORCHESTER S 31 Bérubé J R Enr asse courtier 523-4304 315 Photogravure Artistique Inc (porte de service) 320 Champoux F Ltée cigares & tabac 523-6633 325 APPARTEMENTS 102 Grantham Edgar 523-5893 201 Cantin Ludger @ 525-7361 202 Julien Marie Paule Mme 524-1788 203 Vacant 204 Jenkins René 205 Morency Léontine 529-3273 301 Foulot Monique 302 Ouellet Simon 523-1036 303 Michaud L 304 McNicoll Marina 523-9614 305 Patry Robert 523-7130 306 Simard Eugénie 307 Vacant 401 Patry Estelle Mme 402 Simpson C 403 Lew Tony 404 Leduc Ange Marie 523-2771 405 Gaumond C H 501 Gagné Henri 523-0388</p>	<p>502 Couture Jeannine 529-1848 503 Bolduc Claude 529-8273 504 Neveu Cécile 505 Lamontagne Gérard 525-1907 SUITE DE LA RUE 330 Morissette Jean Marie avoc 522-4797 Greenspan Georges agt mfr 523-4710 Simard Jean publicité agence 525-6254 335 Vacant 355 Vacant 20 FIN DE LA COURONNE DEBUT COTE D'ABRAHAM 417 Gosselin Jacques restr 524-0322 Telephone Answering System 522-1231 464 Dorais Louis Philippe Enr poêles répa- ration 524-1146 468 Vacant 472 Vacant 476 Arseneault Ernest Mme 480 Lagrange Rédempteur 529-7151 484 Cyr Arthur 523-1901 488 Aubut Alexandra 524-3734 492 Hardy Ovide 522-1894 496 Gagnon Albert 523-8791 501 Minnesota Mining Manufacture of Canada Ltd (porte secondaire) 502 Corriveau Emérilda Mme 529-4312 506 Paré Charles @ 522-3671 FIN DE L'EGLISE 509 Absent 510 Rochette Laurence @ 522-8313 513 Absent 514 Rochette J E Albert 525-9917 517 APPARTEMENTS 1 Pageau Gilles 2 Côté Hector 3 Doucet Paul Emile SUITE DE LA RUE 518 APPARTEMENTS 1 Bouchard Adélard 529-2724 2 Vacant 3 Poulin Ludger 524-8140 4 Gagné Claude 5 Lizotte Ernest 524-3852 SUITE DE LA RUE 521 Roussin Laurette Mme 529-3837 522 Porte secondaire 523 Vacant 525 Vallières Aimé 522-5569 526 Soucy Juliette Mme @ 525-7353 Soucy Léopold entrep pntr 525-7353 529 Robitaille Odilon 524-8012 530 Desmeules Camille 523-2971 533 Barakatt Léon 523-4513 537 Belvédère Photo Finishing Service Regd photographie développement & impression 529-4127 541 A B Machines Inc (porte secondaire) 550 Vacant 554 Leclerc Rita Mme 525-6713 556 Absent 557 Gingras Jean-Charles 522-3308 558 Plourde Roméo @ 525-9948 560 APPARTEMENTS Lee Fred 1 Tremblay Gaston 2 Chun Foo E Puy 3 Piché Aline 5 Godin Gérard 6 Michaud Joseph 524-7268 7 Gagné Maurice 11 Seto Harry SUITE DE LA RUE 561 Giguère Joseph L Mme 523-2385 562 Bissonnette Jos épïc 522-8665 564 Vacant 565 Walsh Hubert 569 Labrecque Alfred 522-6262 Morin Rosario Dusseault Rosario 570 Vacant 573 Fortin Paul 576 Seto Ben 524-2736 Seto Gim @ 529-1474 577 Boutet Herménégilde 524-3749 582 Kwong Hing 522-6386 587 Dragona Restaurant 529-0337</p>	<p>588 Wong Lydia Mme 529-7407 Ouellet Yvan Fortin Julien Thom Charley Lepire Gaston Chan Johnny 529-7407 589 Lim Henry Morissette Rosario Seto Henri 593 (Porte secondaire) 594 Chan Peter 529-2843 FIN DE LA CHAPELLE 602 Vermette Richard 523-2566 603 Chong Fat Woo Mme 605 Wah Kow Club 525-6080 608 Parent Joseph @ 523-4155 614 Garneau Arthur 524-2166 617 Canton Restaurant 525-9800 620 Garneau Arthur cadres & peintures vend 524-2166 623-629 Perron Gérard @ 524-8336 625 Lévesque Joseph 626 Cloutier Roland 522-7608 632 Lajeunesse Marie Anne Mme @ 523-3575 635 Kelly Robert Bouraue Luc Prinis Wilfrid 638 Absent 641 APPARTEMENTS 2 Noel Maurice 524-2723 3 Grondin A 4 Absent 5 Rousseau Jacques 6 Absent SUITE DE LA RUE 644 Bouchard Alice Mme @ 523-4744 647-649 Dompierre Gérard @ 523-7589 650 APPARTEMENTS 1 Michaud Jeanne 2 Gingras Paul 3 Dion Roland 525-5713 4 Santos Rita Mme SUITE DE LA RUE 651 Wong Soo 525-7062 653 Wong Sing 522-1847 656 Bédard Louis Gérard @ 529-7468 658 Bédard Hilaire 525-5290 660 Martel Mariette 664 Fortin Robert 670 Perrie Monique Mme 670a Caron Oscar 680 Verret Raymond 529-5590 686 Trahan Léo @ 522-6010 695 Olympique Gymnase Enr 523-0712 698 Massé J Alexandre entrep pntr @ 523-3244 Blouin Romuald A @ 525-9806 FIN CARRE LEPINE 701 Dufour Amédée 529-4863 704 Gagnon Léo 523-5652 705 Lépine Germain (Funerarium) dir de funéraires 529-6811 707 Lépine Germain Ltée (entrepôt) 708 Bernard Alexandre (porte secondaire) 709 Massé Gaston 625-5217 712 Lajoie Edmond 524-2930 713 Lépine Germain Ltée (laboratoire) 715 Lépine Germain Ltée dir de funéraires 529-6811 716 Simard Gérard 522-2845 717 Lépine Germain Ltée (entrepôt) 719 Nadeau Armand 524-2939 721 Olympique Gymnase 723 Lépine Claire 524-5354 Laroche Aline Mme 524-9280 724 Gervais Noel 524-2605 728 Huard Alcide 42523-8180 729 Lépine Germain Ltée (entrepôt) 731 Lépine Germain Ltée (garage) 733 Côté Henri Martin Rose Mme Houde Gérard @ 522-0453 734 Villeneuve Albert @ 524-1075 735 Houde Epicerie 522-0453 739 Houde Epicerie (porte de service) FIN BLANCHET 743 Blouin Omer 524-1753 745 Bégin Yvette Mme 525-6062 747 Parent Jeanne Mme 523-7993 Joly Alice Mme 523-9362</p>
--	--	---

Casier Postal 220 H.V.

Agent exclusif au Canada pour "Yorgall et Plein Jour"

48 - 52 St-Pierre, Québec

Tél. 692-1140

GAUVREAU BEAUDRY LIMITEE

Mouvement Educationnel Des Adultes Du Québec
(MEAQ)

Au Service de la Personne Humaine

2377 Ch. Ste-Foy

Ste-Foy 10

Tél. 681-7354

L. DUCHAINE ENR.
 Manufacturier - Distributeur des Produits "Pillofoam - Plustifoam"
 Oreillers, Etc.
 Coussins d'Agemouilliers - Matelas
 Québec
 2430 de la Ronde
 Tél. 661-1792



E. LACOULINE INC.
 Agent Exclusif OLYMPIA
 530 Côte d'Abraham
 Tél. 522-1539



Manufacturiers et Fournisseurs
 d'équipement pour
**Restaurants — Hôtels
 Hôpitaux et
 Institutions Religieuses**

Les Accessoires de Cuisine Ltée

Distributeurs de
LEO T. JULIEN INC.
 1175 Gouin, Québec
 Tél. 683-3618

St-Vallier E - Suite

- 750 Fluet F A Inc breuvages mfrs
 524-0751
 751 Samson Raymond 522-7534
 753 Durand Joseph 522-4529
 755 Marchand Alexandre @ 523-6989
 759 Labrecque Alfred 529-8090
 760 Vacant
 761 Murray Stanley 522-4618
 762 Vacant
 764 Vacant
 765 Vacant
 766 Richard Adrien
 Foisy Georges
 769 Lagrange Arthur maison de pension
 @ 524-0486
 770 Milot Gaston 522-8659
 773 Leblanc Alex 524-4591
 774 Lefebvre Pierre 524-8390
 Proteau Clara Mme 525-6618
 777 Paré J Albéric 522-3506
 778 Fradette Aline Mme 524-9680
 781 Morasse Raymond 524-8711
 782 Dubois Raymond 522-5563
 783 Côté Léopold 525-7830
 785 Therrien Jeanne d'Arc Mme 522-2612
 Laverdière Jean Marc 522-8610
 Duguay Philippe 524-2059
 Drouin Georges 524-2812
 786 Tremblay J A @ 522-7585
 790 Poulin Antonio 525-8401
 Vallée Grégoire 524-0819
 Morin Jean Yves
 793 Gingras Georges H 529-1616
 Caseault Onésime 523-6855
 794 Tremblay J A épïc 525-0072
 795 Baribeau Raymond
 797 Casault Anna 522-7790
 Morin Rose Mme
 FIN MGR GAUVREAU
 803 Beaulieu Claude
 805 Morasse Alexandre @ 524-3007
 809 Morasse Clément 525-8600
 Jutras Conrad 525-8600
 811 Beaulieu Amable épïc 524-3622
 813 Beaulieu Amable @ 524-3663
 Caron Jeanne Mme
 819 Darveau Wilfrid
 823 Tremblay Imelda maison de
 pension @ 524-5913
 825 Bernard Marie Ange Mme 525-7260
 827 Laberge Paul @ 522-4479
 834 Old City Products Ltd (porte de
 service)
 835 Barbeau Alexandre 524-6874
 Douville Eugène
 Mercier Olivette Mme 529-5180
 837 Lachance Alphonse 525-8476
 Roy Ernest 523-5208
 Pichette Martine Mme 524-9583
 838 Old City Food Products Ltée (porte de
 service)
 841 Guay Emile H 523-8918
 Bourbeau Joseph 525-8074
 845 Caisse Populaire Notre-Dame de la
 Paix 523-9615
 Vallerand Dollard 523-9615
 853 Otis Edouard @ 529-1124
 FIN ST-DOMINIQUE
 854 Gaudreault & Fils Ltée épïc & boucher
 522-3256
 855 Otis Edouard maison de pension
 529-1124
 857 Gauthier Salomé Mme 525-8791
 858 Boucher Marius 524-6445
 Mercier Jean Benoit
 859 Rodrigue Irénée
 862 APPARTEMENTS
 1 Fortier Henri
 2 Vacant
 3 Arseneault Albert 524-4317
 SUITE DE LA RUE
 863 Gauthier Laurent @ 523-2819
 Simard Jos A 523-7965
 865 Savard Sarah Mme @ 529-1571
 Morin Jean Marc 524-6182
 Mathieu Philomène 525-9172
 866 Turgeon Léopold
 869 Martel Corinne Mme 523-1185
 870 APPARTEMENTS
 1 Gauthier Roland

- 2 Doyon Yvette
 3 Labbé Bertrand
 SUITE DE LA RUE
 871 Guay Jacques
 873 Leclerc Jules
 875 Darveau Cécilia Mme 523-2603
 881 Roy Arthur 529-1130
 883 Joncas Paul Emile 523-6913
 887 Lavigne Georges Edouard
 Grenier Robert
 890 Charrier & Dugal Inc (porte secondaire,
 daire)
 891 Le Rossignol Epicerie 529-7062
 895 Dumont Philippe 522-8881
 Bonneau Florentine Mme 524-7859
 Le Rossignol Paul
 FIN ST-ROCH
 910 APPARTEMENTS
 101 Chabot Auguste 529-3293
 201 Roy Albert 523-0112
 301 Bilodeau Emilien 529-1935
 SUITE DE LA RUE
 915 Massicotte Guy sports articles
 529-4956
 916 APPARTEMENTS
 102 Labbé Freddy 529-0507
 103 Vacant
 202 Couture Ludger 523-7408
 203 Pelletier Sophie Mme 524-3652
 302 Jourdain Adrienne Mme 529-5131
 303 Langlois Alexandre 525-5293
 SUITE DE LA RUE
 925-951 Vacant
 940 APPARTEMENTS
 104 Chamberland Laurianne Mme 529-0605
 105 Couture Jean B 524-8028
 204 Morin J Alphonse 523-9200
 205 Hamel Roméo 523-9501
 304 Fournier François 522-7787
 305 Bélanger Marie Anna Mme 525-6813
 SUITE DE LA RUE
 DEBUT VALLIÈRES
 950 Vacant
 960 Vacant
 970 Turgeon Lionel
 976 Desrosiers Lydia Mme maison de
 pension
 984 APPARTEMENTS
 1 Desrosiers Lydia Mme @ 524-5067
 2 Foisy Jimmy
 3 Lafrance Lucienne 525-9983
 4 Côté Lucienne 525-8761
 5 Rouleau Alfred 529-7776
 6 Bégin Aimé
 7 Boutet Gédéon
 8 Denis Georges Henri
 9 Boutet Jean Baptiste
 SUITE DE LA RUE
 48
 DEBUT ST-NICOLAS
 1084 Vacant
 1088 Vézina Adrienne Mme
 Labbé Barnabé 525-8522
 Boutin Roland 522-5016
 1092 Auclair Léo
 Roberts Norman 523-7598
 O'Dess Juliette Mme 525-9955
 1096 Gilbert M vêtements usagés 529-8324
 DEBUT LACROIX
 1104 APPARTEMENTS
 1 Bourgelas Rosario
 2 Deschamps Thérèse Mme
 3 Gallant Armand 524-3927
 SUITE DE LA RUE
 1106 Vacant
 1110 Caron Joseph
 Gagné Léo-Paul
 1112 Lévesque Richard maison de pension
 522-0255
 1115 Lachance G I Inc (porte secondaire)
 1116 Verro Studio Enr artistes commer-
 ciaux 524-9083
 1120 APPARTEMENTS
 1 Trudeau Pierre 529-7522
 2 Martel Georges 523-1028
 3 Pépin Auguste 524-4862
 4 Talbot Vilmond
 SUITE DE LA RUE
 1122 Vacant
 1124-1126 Marchand Adélard (1964) Ltée
 fer & acier forgé 529-9755

- 1127-1141 Lachance G I Industries Inc
 (entrepôt)
 1130 Gagnon Alice Mme
 Poliquin Marcel
 Jean Lucien 529-8056
 1130 Lafleur Léon 524-6785
 DEBUT DES BAINS
 1134 St-Joseph Maison hospice & refuge
 529-5328
 1138 Chalut H & Cie Ltée (entrepôt)
 1147 Lachance G I Industries Inc (garage)
 522-6403
 1156 Terreau & Racine Ltée (entrepôt)
 1172 Lachance G I Industries Inc (entrepôt)
 DEBUT RUELLE LEGARE
 1180 Lachance G I Industries Inc (expédi-
 tion)
 1181 Lambert Alfred Inc (porte de service)
 1183-1187 Lambert Alfred Inc (Sc) chaus-
 sures mfrs 529-4917
 1192 (Porte de service)
 1194 St-Louis Jean 522-0111
 1196 Tic-Tac Taverne (porte de service)
 DEBUT COTE DINAN

**ST-VALLIER O - De 460 Langelier Blvd
 aux Limites de la Cité**

- 31 Jacques Adeline Mme 524-6454
 Morin Wilfrid 523-8766
 70 Dion Alfred Inc serrurier 523-3416
 72 Dion Rose Aimée Mme @ 523-3416
 75 Ross Louis Marie barbier
 INTERSECTION CHAREST O BLVD
 76 Province de Québec - Régie des Loyers
 693-5210
 77 Gino Restaurant 522-0641
 INTERSECTION ST JOSEPH O
 79 Allain Maurice 524-8102
 80 Dion Joseph Georges (porte secondaire)
 82 Dion Jos (porte secondaire)
 83 Moreau Georges A 523-2310
 Poirier Marie Marthe 524-9234
 85 Côté Charles médecin 525-8304
 Lambert Jean Charles 525-8304
 88 Simard Téléphone Enr maison acces-
 soires vend 523-1950
 89 Roberge Georges 524-4463
 Noël Blanche Mme 523-2739
 92 Maheux Y
 Simard Rosario @ 522-2147
 Pineault Mélanie Mme 525-6090
 95 Vacant
 DEBUT BAGOT
 96 Suserud Hakon
 98 DeBeaumont A & Cie Ltée magasin à
 rayons 523-2737
 101 Grégoire Jean Luc 523-6753
 Roy Raymond 523-0537
 103 Lajeunesse Gaud Enr quinze 522-6473
 FIN LAVIOLETTE
 104 Croissant d'Or restr 522-0113
 107 Bergeron Joseph 529-5404
 110 Automatique Buanderie
 111 Sports Taverne 524-0349
 115 Plamondon Paul @ 523-3705
 118 Jupiter Magasin d'Escomptes magasin
 à rayons 523-1662
 119 Peter's Import importateur 523-2267
 123 Fortier Juliette Mme 525-6680
 Lapointe Joseph
 Lemieux Jacques dentiste 523-8165
 123 Falardeau Rose Anna Mme 523-8165
 125 Royale Pharmacie Enrg 525-4981
 128 Cesco Electronics Ltd électriques
 appareils & accessoires vend
 524-3518
 129 Gauthier Eugène 522-7757
 Robitaille Genest 529-7201
 134 Office Machine & Supply Co bureaux
 accessoires & équipement 524-3501
 Trudel Jean dentiste 522-1364
 Laliberté Gaston 524-3501
 135 Caisse Populaire de St Sauveur
 523-6493
 138 Vacant
 139 Rhéaume Fabiola 522-5127
 Rhéaume Institut école commerciale
 522-5127
 144 Woolworth F W Co Ltd (Sc) magasin
 à rayons 523-1514

R. GRAVEL, Prés.

J. E. LIZOTTE, Vice-Prés.

GRAVEL & CAUX INC.

ENTREPRENEURS — Plomberie — Chauffage — Electricité — Ventilation

840 OUEST ST-VALLIER

TEL. 681-0048





Les Compagnies PRET ET REVENU

850 place d'Youville, Québec

Tél. 529-6821

CERTIFICATS DE PLACEMENT

FONDS-MUTUEL

FIDUCIE

St-Vallier O - Suite

- 145 Barakatt Benoit confection pour dames 523-7254
 147 Matte Dollard 525-7602
 Nadeau Lucien 529-2870
 Bérubé Gaston
 150 Bureau Yvette Inc confection pour dames 525-5033
 151 Société du Bien Etre des Infirmes Inc organisation de bienfaisance 522-3113
 155 Bisson J Ulric Enrg merceries pour hommes 523-5770
 157 Bisson Rodolphe 522-5988
 Bisson P Emile 523-0877
 158 Maison du Prêlart Enr tapis & carpettes couvre planchers 523-9025
 161 Blouin J A Enrg chaussures vend 524-4045
 165 Impérial Salon coiffure 525-7683
 168 Vacant
 169 Vacant
 171 Vacant
 172 Martineau J Théodore 523-4051
 173 Turmel Léo 525-8514
 Villeneuve Lucienne Mme 529-3252
 175 Gagné Jean Claude 525-5355
 179 Maison Isidore Enr mdses genl 522-6795
 180 Gagnon & Frères Enrg (Sc) chaussures vend 522-7073
 181 Madden Jos merceries pour hommes 523-1080
 184 Nationale Pharmacie Enr 523-0282
 185 Madden Jos @ 523-1080
 190 Boissinot Lucienne Mme 524-2684
 Coté Rose Aimé 525-6567
 194 Vacant
 195 Banque Royale du Canada (Sc) 525-7113
 198 Banque Canadienne Nationale (Sc) 525-7181
 199 Vacant

INTERSECTION DES OBLATS AV FIN ST AMBROISE

- 201 Dominique Valet Service Enr nettoyeur & teinturier 524-1046
 204 Dion Jos Enrg quinc 525-9610
 206 Dion Conrad @
 Dion René @ 525-9727
 208 Dion Tabagie cigares et tabac 524-0473
 210 Leclerc Gabrielle @ 525-9910
 212 Yvette Salon Enr coiffure 523-4308
 214 Vacant
 215 Langlois J L chaussures vend 523-0531
 216 Blouin Roger
 Maranda Emilien médecin 522-5832
 217 Bourassa Fernand 524-7321
 Levesque Lucienne Mme
 218 Banque d'Economie de Québec 525-9113
 220 Gagnon Adéland Pharmacie 522-2714
 221 Royale Imprimerie Enr 529-1347
 222 Coulombe Maurice 524-1011
 223 Bernard Joseph 529-5011
 Boucher Jean Marc 524-4107
 224 Marceau Sylvio Inc dir de funérailles 522-5212
 227 Griffin Irene 523-0252
 228 Marceau Sylvio
 229 Shanghai Restaurant 524-1279
 232 Marceau Sylvio Inc 522-5212
 233 Ralliement National organisation politique 523-3832
 234 Paquet Fourrures Enrg 522-1384
 235 Savard Jean 523-3088
 Vaillancourt Alphonse 525-7908
 236 Gagné Gaston
 Tremblay Lucien
 239-249 Poyer des Laveuses & Meubles Inc 529-9648
 241 Tremblay Joseph 522-4290
 244 Simard Lumina Mme 522-6977
 244 Lacroix -
 245 Tremblay Jos Enr cigares & tabac 524-0275
 246 Maranda Delphé Enr entrep construction générale 525-5911
 247 Vacant
 248 Lévis Buanderie Ltée (Sc 3) 527-2501

- 250 Boulianne Jean Paul
 Dulac Emmanuel 524-4145
 251 Griffin Michael
 Lacombe Maurice
 254 Gagnon Serge bij 523-9637
 255 Savard Roméo barbier
 256 Bilodeau Fédera Mme 523-9589
 Galarneau Paul Emile mécan 524-3050
 257 Lacroix R Mme 523-5095
 Madden Ernest @ 523-0804
 258 Petit Bout D'Chou vêtements pour enfants 524-4519
 259 Madden Marguerite @ 523-0451
 FIN STE CATHERINE
 260 Blouin Restaurant 524-7995
 261 Ligue Antituberculeuse de Québec organisation médicale 529-4121
 Simard Luc 529-4124
 263 Harvey Jean Charles 525-8342
 264 Gobeil Raymond 525-8832
 Robitaille Fernand 522-6162
 266 Gouvernement du Canada - Ministère des Postes Bureau de Poste 525-9027
 FIN STE CATHERINE
 267 Langlois Marcel 523-4416
 Turcotte Nadège Mme 523-1518
 270 APPARTEMENTS
 Wong Yee Edouard maison de pension @ 524-9460
 1 Wong Yee Mar
 2-3-4- Vacant
 5 Wong Yee Pierre
 6 Vacant
 7 Courcy Lisette
 8 Demers L
 89 Shung Lai Wong
 10 Poulin Emérida Mme
 11 Vacant
 SUITE DE LA RUE
 271 Fournier Antonin médecin 525-6811
 Lamontagne Guy médecin 523-9217
 Lépine Marie Ange Mme @ 524-4097
 272 Fontaine Gustave médecin 524-7904
 Tremblay Marcel @ 522-2605
 274 Dupéré Avila 524-1315
 275 Milers Paul télévision équipement vente & service 681-7525
 276 Gagnon Marie Paule Mme 529-3602
 279 Blouin Thérèse Mme
 Beaulieu Marie Ange Mme @ 525-6251
 Cloutier Roméo entrep maçon 523-9597
 Fortin Emile 523-5950
 280 Cossette Raymond notaire 523-2010
 DeLery Jos Gaspard C notaire 523-2010
 281 Marceau Ovide Ltée fourrures marchand 523-0151
 282 Cossette Raymond @ 523-2278
 283 Clark Marie Mme 523-0515
 284 Fradet Arthur 529-2032
 Devin Gisèle Mme 522-7453
 DEBUT DES OBLATS O
 285 Vacant
 286 Turcotte Paul Etienne 529-4256
 287 Vacant
 288 Labbé Marcel
 291 Daigle Roland 524-9111
 Langlois Lucien 522-6992
 Pageot Jean Marie 523-7336
 292 Laurier Salle de Billard 522-0283
 294 Savard Jean Paul 525-7902
 295-299 Clark Jos Taverne 524-0062
 296 Comédie Québécoise théâtre 523-4135
 INTERSECTION CARILLON
 310 Vacant
 314 Savard Phil Pharmacie 522-7374
 318 Buffet Carillon Enr restr 522-0112
 322 Chevalier L & Fils barbiers
 326 Bédard Ulric Ltée (porte secondaire)
 330 Laverdière Rosario 522-3683
 Bédard Victor 525-7890
 Ouellet Aline Mme
 334 Bédard Ulric Ltée barbiers salons de beauté accessoires et équipement 522-4745
 338 Denyse Biscuiterie pâtisseries 523-3624
 340 Gagné Bertha Mme 523-5244
 Bernier Huguette Mme 525-7756
 342 Chez André restr
 344 Monot Henry
 Villeneuve Rose Alma Mme 523-3700

- 346 Cantine Rapide restr
 350 Province de Québec - Régie des Aliments (Sc) 693-4336
 358 Hamel Gérard radios & télévisions réparation 523-1293
 260 Chabot Inc réfrigération commerciale & industrielle 529-1746
 366 Richard Vital médecin 525-5502
 370 Bissonnette J H Pharmacie 522-8229
 376 Cloutier Albert 523-6217
 388 Bissonnette André
 Bissonnette Michel médecin 529-4187
 Bissonnette J Eugène médecin @ 529-4187
 396 Demers Léo 523-4417
 Ampleman Philippe
 398 Pinet Taverne 525-0088
 DEBUT DUROCHER
 FIN RENAUD AV
 401 Cabana Omer 525-9372
 Cabana Tabagie cigares & tabac 525-9372
 405 Kirouac Laurent 523-2257
 407 Vacant
 411 Vacant
 415 Vacant
 416 Petit Raymond 524-4230
 Lessard Eudoxie Mme 523-5491
 Paquet Denise Mme 522-7919
 418 Picard Jos Cordonnerie chaussures réparation
 Supernet Inc nett & teinturier
 419 Vacant
 DEBUT ALLEYN
 422 St Amant Denise
 Desbiens Claude
 423 Nadeau Eugène @ 525-6712
 430 R M Electronique Enrg radios & télévisions réparation 529-3522
 434 APPARTEMENTS
 6 Gagnon Réal @
 7 Cloutier Marcel 525-5495
 8 Laverdière Joseph
 9 Vacant
 SUITE DE LA RUE
 435 Magasins Dominion Ltée épice & boucher 523-4592
 438 Alain Maurice 529-7894
 Pageau Alcide @ 523-4221
 441 Café Le Parisien Inc restr 524-0406
 DEBUT BAYARD
 444 Pageau Auto Electrique Enr automobile réparation 524-5775
 445 Ménard Edgar 524-7415
 Bertrand Raymond opticien 523-8179
 446 Centre de Service Technique de Québec Enr radios & télévisions réparation 529-4189
 450a Royaume de la Patate restr 523-4998
 451 Bertrand Raymond 523-8179
 455 Giguère Lucien 522-1358
 456 Bruneau Simon @ 529-3905
 458 Delisle Jean Claude 529-3129
 459 Ouellet Edouard 524-5914
 460 Vacant
 465 Poulin Jean Paul @ 529-2677
 466 APPARTEMENTS
 1 Lachance Omer 524-7848
 2 Vacant
 3 Mercier Jacqueline
 4 Lavoie Louise
 5 Jobin Marie Louise
 6-7 Vacant
 SUITE DE LA RUE
 469 Morency Eusebe 529-1041
 470 Rhéaume J G Tabagie cigares & tabac Rhéaume Jos Georges
 474 Drolet Lauretide Mme @ 523-0908
 478 Paquet Roland
 479 Létourneau J Louis médecin @ 522-6115
 482 Gaucher Jean Guy
 485 Gosselin Georges @ 524-1443
 486 Tremblay Roméo
 Trudel Lucien 522-3406
 490 Blondeau Hector 522-1789
 Turcotte Christophe 524-2348
 491 Gosselin Georges épice 524-1443
 DEBUT ST GERMAIN
 498 Drolet Gilles boucher 523-0925
 FIN TASCHEREAU AV

AU TISON D'OR INC.
 RESTAURANT
 POULET EN PANIER — HOWARD
 69 Rue Buade
 Tél. 523-9334

ROCK AUTO SPRING ENR.
 AUTO SPRING — BUSHING
 Spécialiste: Vente - Service - Equipement
 Route Trans-Canada
 Lauzon
 Moderne
 Tél. 837-2733

CLICHE ET ASSOCIES LIMITEE

Courtiers de Placements

ACTIONS — OBLIGATIONS — FONDS MUTUELS

710 Place d'Youville, Ch. 917

Tél. 529-1721

ESTAMPES RAY ENR.

Raynald Pelletier, Prop.
Manufacturier d'Estampes en
Caoutchouc, Avec Equipements les Plus Perfectionnés

Tél. 523-4848

Québec 3

Qualité - Service 2559 de la Ronde



DACTYLOGRAPHES ELECTRIQUES

Vente — Service
et Location

Tél. 681-4171

IBM

MACHINES A DICTER

Vente — Service
et Location

1305 Ch. Ste-Foy



BENOIT BOUTET INC.

Courtier d'Assurances Agréé — ASSURANCE VIE — CROWN LIFE

2900 Ave du Colisée

25 ans au service du public

Téls. 623-9841 - 623-7187

St-Vallier O - Suite

DEBUT BIGAQUETTE AV
DEBUT ST BONAVENTURE

503 Buffet St Vallier restr 524-0114
506 Beaupré Jean Paul 529-5532
508 Jobin Marcel station de service
Champlain 525-7540

509 Morin Gilles
510 Careau Emilia Mme 525-8011
511 Ouellet Alfred (porte secondaire)
512 Lépine Philippe © 525-5460
513 Ouellet Alfred ©
514 Bordeleau Jos Philippe © 525-5887
515 Claisse Allan cuir vend 522-2481
516 Santerre Freddy 524-5740
516½ Portelance Yvette Mme 525-9931
517 Marquis Georges 529-8254
Marquis Adela 523-9654
Bernardin Armand

518 Laliberté Victor 525-5985

219 Carrier Georges épïc & boucher
522-8834

520 Dugas Donat 524-6775

521 Carrier Georges © 522-7914

Taillon Edgar Jr 523-4774

522 Bernier Laura Mme 522-8062

522½ Morin Oscar 522-5917

523 APPARTEMENTS

1 Gingras Roland médecin © 523-2914

2 Gingras Albert 523-2880

3 Fortier Roland

4 Lapensée Georges Henri 529-6196

SUITE DE LA RUE

524 DeVarenes Ulric 529-0698

525 Absent

526 Pouliot Adrien 523-3388

527 St Laurent Bernard 522-4449

528 Labrecque Roméo

530 Duquette Edgar 525-5554

532 Gérard Emond 524-9503

532½ Lavoie Paul Emile 523-6031

533½ Vacant

534 Nadeau Benoit 524-9623

534½ Tardif Lorenzo 525-7760

535 Bouthillette René 523-6148

536 Verret Emérida B Mme 523-4550

538 Morasse Lauréat 522-6742

539 Vaillancourt Helene 529-2007

540 Fiset Alice Mme 523-6488

541 Bérubé Rita Mme 523-4907

542 Matte Emelda Mme 522-6580

543 Carpentier Maurice 524-8707

544 Jacques Rose Ange

544½ Bernier Charles Eugène

545 Drouin Armand 523-2494

546 Cardinal Edmond 524-5318

546½ Fiset Roger 525-6084

547 Lapointe Pauline 524-1768

548 Flibotte Champlain 524-5438

549 Crépeault Jos Z épïc 522-1721

INTERSECTION ST LUC

550 Coté Joseph 525-7028

551 Paquet Philippe épïc

552 Shields Théodore 523-6165

554 DeCourcy François 522-2398

556 Marcoux Gérard 523-0239

556½ Giguère Léona 525-7005

558 Fortin Jules

558½ Lacroix Roger 523-5924

559 Lépine Maria P Mme restr

560 Manzerolle Albert 524-5060

561 Lépine Maria P Mme 523-8302

562 Lagacé Lucien 523-5196

563 Ricard Robert 523-7583

564 Lamontagne Maurice 529-1641

565 Lacroix Aimé © 523-4813

Poirier Cora Mme 525-9729

566 Bilodeau Marie Louise Mme 522-5171

567 Labrecque J Roland ©

568 Paradis Armand

568½ Lord Roland

569 Desroches Eugène & Fils Ltée huile
à chauffage 525-4946

570 Letellier Alphonse 524-2885

570½ Baril Germaine C Mme

571 Desroches Eugène Jr 527-9597

INTERSECTION ST BERNARD

572 Bouchard Normand 523-9844

573 Bédard Henri © 522-4103

574 Croisetière Gilles 524-9717

575 St Michel Raoul 524-8817

Rhéaume Fernande Mme 523-3219

576 Plourde Louise 522-3428

577 Bédard Henri (porte secondaire)

578 Pissinis Eusebe entrep tuile 523-3363

579 Blouin Helene Mme © 523-4817

580 Lachance Jean Marie 525-9683

580½ Corneau Bertrand 523-6519

581 Grenier Marcel 523-5231

582 Gohier Roland 529-1106

582½ Auclair Henri 523-6089

584 Morel Ludger 524-5038

585 Petit Alexandre Mme 523-3161

586 Tremblay Juliette Mme 529-2370

587 Lapointe Clovis

587½ Labbé Roméo 522-2960

588 Leclerc Paul Eugène 523-6715

589 Maheux Marcel 522-7785

Boutet Arthur 525-6694

590 Rousseau Géraldine Mme
522-8300

591 Parent Wilfrid 524-8756

Gingras Adrien 523-0967

592 Matte Alfred 523-6100

593 Lacombe Roger © 523-1937

594 Verret Richard 522-7418

595 Lacombe Roger bij 523-1937

596 Martel Adélar © 523-7051

FIN DU SACRE COEUR AV

597 Daigle Laura Mme 525-8686

Routhier Jean Baptiste 524-3155

599 Faucher J A Enrg épïc 522-4974

DEBUT ST SAUVEUR

600 Venapoli Salon Coiffure Enr 523-8505

602 APPARTEMENTS

1 Vacant

2 Guérard Thérèse 523-2248

3 Pérusse Hormidas Mme

4 Descarreaux Paul Albert

SUITE DE LA RUE

603 Roy François Xavier barbier

Leclerc Louis © 524-1807

604 Dion Raymond boucher 529-4936

605 Laverdière Magella 525-6840

Bussières Joseph 522-8819

606 Algon Equipement Ltée électriques
accessoires vente & service
523-8923

607 St Vallier Salle de Billards 525-0031

608 Vizien Roger 524-7707

610 Métivier Florence Mme 529-2876

612 Bédard Maurice 525-9176

613 Venapoli Salon barbier 523-1856

614 L'Hérouault Gabriel 524-2134

614½ Gignac Marcel 523-4854

615 Les Encans Bordeleau 681-4948

616 Fournier & Frère Enr confiseur mfr
522-7223

619 Denis Louis Philippe 522-5532

620 Hamel Alphonse

621 Fontaine Jean Paul 524-2141

622 Carrier Ovide entrep pntr 523-9764

623 Savard Aline Mme 524-9344

624 Hamel Gérard 524-6723

Bouchard Jean Marie 522-4131

625 Levesque Joseph 529-5585

St Ours Jean Noel 522-8647

626 Line Salon Enr coiffure et de beauté
681-7555

628 Lachance Roger © 524-9064

Gouvernement du Canada Bureau de
Poste 524-9064

629 Allaire Alexandre 522-1077

630 Drouin Léo 523-6385

Béland Alfred

Guerrin Marianne Mme

631 L'Archer Georges édifice démolisseur
524-6946

635 APPARTEMENTS

Lachance Adrien 523-7677

1 Offset Compo Litho Enr lithographe
522-2963

2 Denis Charles Henri entrep électn
523-8071

3 Demers Laurier 523-9561

SUITE DE LA RUE

637 Latulippe Surplus de Guerre Enr mdses
générales 522-2996

638 Baillargeon Paul Hotel Inc 529-3787

640 Baillargeon Taverne 524-0497

641 Chabot Léon 529-5030

Drolet Gemma 522-3135

644 Blouin Marie A Mme épïc

645 Coté Roger 525-9988

646 Fortin Lucien

Bélangier Louise Mme 681-9851

647 Verret M A Enrg mdese générales
524-4364

St Vallier Aquarium Enr poissons
tropicaux 524-4364

648 Blouin Marie A Mme 527-7828

DEBUT MONTMAGNY

651 Vézina Gérard pharm 524-5268

655 Ventes et Services Diesel Inc laboratoi-
re 681-0843

656 Bédard Louis-Gérard © 529-7468

659 Parent Gérard 527-4497

Bernier Maurice © 683-3535

661 Chenard Laurent 527-6232

663 Corriveau T Mme

664 Richard Marcel 527-0889

664½ Tremblay Léandre 527-8169

665 Laperrière Albert 527-0496

Morin Paul Emile 681-7670

666 Lemieux Maurice 681-6955

668 Racine Joseph quinc 527-8610

670 Racine Joseph © 527-8610

671 Thibault Edouard © 527-9175

Jobin Roger 527-0236

672 Doc Hall Taverne 527-0960

672½ Goulet Charles Eugène 527-6200

Pruneau Maurice 681-6404

672¾ Plante Michel barbier 527-0960

673 Bélangier Roger camionnage

673½ Chez Richard restr 527-0941

674 Lemieux J Louis 681-2370

675 Fortin Rosaire entrep pntr © 527-8660

678 Gagnon Edmour 681-2728

679 Plante Gabriel 527-5982

680 Vacant

681 Emond Roger 683-0165

682 Tardif Roland bij 527-6197

682½ Turgeon Michel 683-8209

683 Auclair Louis © 527-0576

684 Picard Paul Emile © 527-6557

685 Vacant

687 Vaillancourt Alphonse vitrier
681-2082

688 Cantin L E Enr motocyclettes vend
681-6386

689 Cantin Alberta © 527-0193

690 Dion Gaston 527-8968

692 Gosselin Simon restr ©
692½ Vacant

693 Crete Laval 683-3514

694 Ratté Lucien 681-5055

696-698 Vacant

699 Banque Canadienne Nationale (Sc)
527-3426

INTERSECTION MARIE DE
L'INCARNATION

703 Pelletier Pierrette Mme

714 Québec Cité - Balance Publique

715 Bouliane Omer 681-0717

717 Bouliane Claude

718 Anderson Jacques 681-7518

720 Empire Produits Chimiques Inc
527-6248

SUITE DE LA RUE

725 Bouffard Paul 681-3674

728 Mercier Juliette 527-7197

729 Poirier Georges 527-7736

731 Vacant

- IMPRIMERIE
- LITHOGRAPHIE
- DESSIN
- TRAVAUX EN COULEURS
- VOIR ANNONCE PAGE 67



Quebec Chronicle-Telegraph

255 AVE. ST-SACREMENT, QUEBEC 8, P.Q.

TEL. 527-2591

- PRINTERS
- LITHOGRAPHERS
- ARTISTS
- BUSINESS FORMS
- SEE AD ON PAGE 67

St-Vallier O - Suite

- 755 Fiset Augustin 527-0353
Lachance Lorenzo 681-5894
756 Barette Paul 527-7435
Bergeron Jean Marie @ 683-7106
757 St Michel Cordonnerie
759 Plamondon Yves 681-0909
Morrissette Jean M 681-7476
761-763 Jobin J Majella matelats mfrs
527-0744
764 Compagnie des Scies Champion Ltée
527-8973
765 Jobin J Majella @ 527-0744
Dionne Jean Claude 527-0260
767 Harvey Paul A Mme
768 Vacant
769 Dulac Fernande
771 Moisan J Jacques 681-1987
771a Vacant
773 Plante & Gagnon Electronique Enr
681-5496
775 Morency André 681-3054
777 Pageau Jean Marc 683-4810
779 Pageau & Pageau Enr épïc & boucher
683-4810
781 Deguise Roger 683-9830
Frenette Lauréat 681-0971
783 Hudon Gérard scies limages affutage &
réparation
785 Grondin Léo Paul 681-1516
787 Vallière Lionel
789 Lemelin Rodolphe 681-8536
Matte Roméo 527-6761
790 Morin Station de Service B A 527-7918
791 Gignac Jos 681-3642
793 Leblanc Alice 681-4939
St Hilaire Emilien 681-8548
799 Oléo Haircut Enr barbier 527-0904
800 Plamondon Ernest J @ 681-3013
FIN TOURANGEAU AV
801 APPARTEMENTS
1 Beaudoin Gabrielle 683-7128
2 Julien Albert 683-4072
3 Malouin Arthur @ 527-9444
4 Vacant
5 Lapierre Anita
6 Vachon Arthur
SUITE DE LA RUE
803 APPARTEMENTS
1 Masson Jules 681-4822
2 Duchesneau Jeannine
3 Laginomière Majoric
4 Fournier Germain 681-1905
SUITE DE LA RUE
806 Pichette Rosario 681-1014
807 Boivin Rembourreur 681-2390
809 Morrissette I Enr épïc 683-4064
811 Pouliot Eva Mme 681-5180
Badeau Achille
Langlois Lucien 683-3826
813 Noel Jeanne d'Arc @ 527-6428
814 Giroux Joseph 527-0246
816 Plamondon M Anna Mme @ 683-4175
817 Leclerc Henri @ 527-0297
819 Provost Anna Belle Mme 681-1942
821 Landry Honoré 683-8341
823 Bouchard Roland 681-1633
825 Tremblay Tabagie cigare et tabac
527-6773
Tremblay Omer 527-0146
829 Drouin Victor 527-9256
831 Fortin Joseph Lorenzo @ 527-0735
835 Boiteau Salon barbier
DEBUT VERDUN
INTERSECTION VOIE FERREE
837 Larue Lionel @ 681-2058
839 St Vallier Restaurant 681-2058
840 Produits & Service Ltd entreposage
mdses 683-3491
Meublo Ltée agt mfrs 681-6295
Siporex (entrepot)
Brevuages Québécois Ltée (Les)
681-6543
Gra-cel Dist Enrg plastique produits
681-0689
Gravel et Caux Inc entrep électriciens
681-0048
841 Pelosse Paul Emile 681-8522
847 Légaré René chaussures réparation
848 Co-Op Taxis 525-5191

- 849 Morency Tabagie 683-0260
Shields Jean Guy 683-0260
850 Couillard Joseph A station de service
Cities 527-0604
FIN CHURCHILL
853-855 Godin & Delisle Enr monuments
fabricants 527-0494
Delisle Monuments monuments fabri-
cants 527-0494
DEBUT AUGER
859 Etal Notre Dame Enrg épïc & boucher
527-9553
Morin Aimé 527-9553
860 Champlain Station 527-5524
861 Imbeault Jean Marc
Gauthier Rose Mme 681-7033
Blouin -
865 Ducharme Guy @ 683-4338
Chicoine Frédéric
Caron Arsene
Boulet Georges H 527-8206
873 Belvedere Immeubles Ltée 681-6358
877 Deslauriers Normand @ 683-0531
881 Roy Eileen Mme @ 527-9155
885 Leclerc J Alphonse @ 681-1887
886 Vacant
888 Vacant
FIN ROOSEVELT
890 Vacant
891 Drolet Maurice 527-5503
Houde Germaine Mme 527-9153
895 Gariepy J P Taverne 527-0011
DEBUT TRUDEL
903 Lecompte Martial 681-1635
Lortie Gérard 681-3115
907 Verret J Paul @ 527-9124
910 Racine Fernand chaussures vend
683-0474
FIN GENERAL McNAUGHTON
911 Verret Alfred 683-7785
914 Blais Germaine Mme 683-7061
915 Verret J Paul épïc & boucher
527-9124
919 Petit Camille 683-3589
920 Gouvernement du Canada - Bureau de
Poste 527-9182
DEBUT LEBOUTHILLIER
FIN GENERAL VANIER
923 Paquet Albert 683-0770
927 Dion Arthur 683-4159
Pleau Marie Claire
931 Giguère Alvine Mme 681-3154
933 Gamache Marcel équipement industriel
gros 683-3416
935 Laplume Jos (Québec) Inc entrep pltr
527-5094
937 Grenier Pharmacie 527-6925
939 Caisse Populaire Notre Dame de la
Pitié 681-1480
943 Dorval Alphonse @ 527-9585
Blanchet Maurice
Doddridge Raoul 527-7447
947 A La Joie de Vivre restr 681-0263
951 Martin Joseph 681-3733
955 Wagner Rose Anne Mme 527-0336
959 Coulombe Alimentation épïc & boucher
527-1657
DEBUT DU PONT SCOTT
961 Parfumerie St Arnaud Ltée produits
de beauté gros 527-5643
965 Maltais Joseph 681-1949
969 Arbour Jacqueline Mme épïc 527-9804
975 Lafrance Yvonne Mme 527-1345
979 Lessard Jos Bernard @ 527-0534
SN Notre Dame de Pitié Eglise
988 Centre Paroissial Notre Dame de Pitié
683-0015
990 Robert Arthur Abbé 681-5005
991 La Lavendière Laundromat Enr
683-0008
DEBUT LESAGE AV
1003 Bourret Ernest 681-1739
Scott Epicerie Enrg 683-9309
1005 Laurion Roland barbier
1011 Ducharme J Léon 683-4013
Boivin J Ernest 527-9895
Plamondon Majella
Larouche Jean Marc 681-1309
1013 Morin Albiny 527-4417
1017 Bertrand Télévision Service radios
& télévisions réparation 683-9822
Bertrand Constant 683-9822

- 1021 Bélanger Gérard 527-8975
Plamondon André 681-5698
1025 APPARTEMENTS
1 Pelletier Doris Mme 683-4521
2 Caouette Emilien 527-2998
3 Thibodeau Raymond 527-3557
4 Légaré Roland 683-8323
5 Sauvageau Robert 681-3768
6 Boutet Emilien 527-5031
SUITE DE LA RUE
1029 Laforce H & Fils monuments fabri-
cants 527-0854
1035 Marcotte Joseph 527-2237
DEBUT BEAUHARNOIS
1037 Laforce Adrien @ 527-0854
1041 Bell Marcel 683-9817
DEBUT PERE ARNAUD
1059 Levesque Paul garage
DEBUT PANET
1061 Lemieux Joseph 527-9906
1065 Saindon Martial 681-4726
Ouellet Dollard 527-9603
1071 Chamberland Roger 681-9711
1073 Gamache Laurent 681-1474
Desrochers Jean 683-3396
1075 McCarthy Walter 527-9264
1085 Petit Lucien 527-6151
1095 Laroche Arthur @
DEBUT GAMELIN
1105 Delwaide & Goffin Enr monuments
fabricants 527-9654
1115 Julien Charles Ed 683-7538
1120 Compagnie du Cimetière St Charles
683-3439
1122 Béland Gérard 527-0375
1125 Bédard Fernand 683-4777
1155 Cock's Percival @ 683-4142
1159 Vaillancourt S Ltée entrep couvreur
683-4264
Vaillancourt Stanislas @ 683-8768
1161 Defoy Delphé @ 683-9319
1163 Naud Raymond
1163½ Gravel -
1165 Roger Paul épïc 527-0803
1171 Duguay Gérard 681-9869
1173 Lessard Léonidas 527-8829
Moineau Marguerite 527-5871
DEBUT GENERAL TREMBLAY
1175 Tessier Paul Emile 683-8203
DEBUT DE L'ARMÉE
1221 Tom Fina Service 527-3597
1225 McClish A R station de service B A
527-4351
DEBUT DE LA MARINE
1235 Sanschagrin Charles station de servi-
ce 527-9970
DEBUT DE L'AVIATION
1245 Balmoral Restaurant
1250 Vacant
1275 Dubé Gilbert 681-1584
1277 Carré Jean
1279 Trudel Michel
Lord Robert 681-4960
1281 Martel Cécile 681-2283
1283 Giguère Alexina Mme 681-4398
FIN DE LA JONQUIERE
1285 Canadian Pittsburgh Industries Ltd
vires mfrs 683-4976
1299 M & M Station 527-9512
DEBUT ST SACREMENT
ST-VIATEUR AV (G) - De 2661 St-Henri
nord sans issue
2155 Ruel Joseph R @ 667-2867
2160 Parent Marie Laure Mme @ 663-3087
Parent Jules Omer jard paysagiste
663-3087
2164 Bouffard Napoléon 661-7305
2170 Pouliot Alexandre @ 661-3545
2174 St Hilaire Fernand 661-1870
FIN GUIMONT
2205 Vacant
2210 Couture Lionel
2214 Vacant
2218 Roy Roméo 667-2257
2275 Vacant
2302 Parent Pierre Julien 663-3876
2306 Guérin Marcel 661-1918
2340 Verreault Robert 663-7374
2342 Pouliot Emile 661-3694
2475 Manoir Charles de Foucauld organisa-
tion de jeunes 661-3707

Fortier T.V. Service Enr.
Service de Réparation Radios et T.V.
21 Ste-Ursule
Tél. 522-7270

ALPHONSE GOULET LTÉE
MANUFACTURIER - MARCHANDS DE BOIS
Spécialité: Moulure & Bois Posé au Séchoir
302 - 23ième Rue
Tél. 832-2971

RESTAURANT

DINHOW ★

1666 - 1ère Avenue Limoilou, Québec en Face de l'Hôpital St-François d'Assise)

TEL. 529-9568

Mets Chinois
Ouvert de 11 Hrs. a.m. à 3 Hrs. a.m.
— Livraison Gratuite —

MUGUET UNIFORMES Enr.

MANUFACTURIER — VENTE — REPARATION
UNIFORMES DE TOUS GENRES
UNIFORMES SPECIAUX POUR FILLES DE TABLE

Tél. 661-8673

310 St-Roch, Québec



To satisfy your good taste in Chinese Food visit . . .

Wong's Restaurant

Delicious foods to take home — We sell nice Chinese gifts and souvenirs
AIR CONDITIONED — FULL LICENSED — BAR-SALON — PATTY ROOM
Quebec 4, P.Q.

19 Buade Street Tel. 525-9336

LOCATION NUCOAT INC.

SERVICE DE LOCATION DE LINGERIE . . .

Tél. 683-4951

. . . Pour Tout Commerce et Profession

**GILETS
SERVIETTES
UNIFORMES
SARRAUX
ETC . . .**
ST-VICTOR (CO) - De 2271 De Tunis nord

- 69 Poitras Jean Guy @
70 Giroux Lorenzo @ 663-0720
73 Bélanger Louis @ 663-7045
74 Garneau Joseph E @ 663-3378
77 Paquet Roland @ 663-0697
78 Leclerc Louis @ 663-7905
81 Cote Philippe @ 663-0502
82 Perreault Paul Eugène 661-3674
83 Paquet Adrien
84 Boly Jean Marc 661-8068
89 Coté Lucien @ 663-4088
110 Doucet Philippe @ 661-8188
111 Théberge Edouard @ 663-7087
114 St Cyr Jean @ 663-7089
115 Huot Gérard @ 661-5377
118 Ouellet Albert @ 661-2233
122 Vézina Claude @ 663-6370

INTERSECTION LARUE AV

- 135 Théberge Camille @ 663-6180
136 Gauthier Léo Paul @ 663-3059
138 Proulx Donat 661-4962
139 Caron Jacques @ 661-5328
140 Lafrance Roger @ 661-3562
142 St Hilaire Armand
143 DeMontigny Roger @ 661-2564
144 Bureau Paul E @ 663-3496
147 Paquet Lorenzo @ 661-6594
148 Demontigny Oscar @ 663-3939
149 Royer Gaston 661-2645
151 St Hilaire Jean Louis @ 661-4174
152 Vézina Gilles @ 661-1141

157 APPARTEMENTS

- 1 Vacant
2 St Laurent Gilles 661-5906
3 Crépin Louis Joseph 661-6796
4 Cayer Armand 663-6789

SUITE DE LA RUE

- 159 Garneau Paul E @ 661-3883
160 Couture Grégoire @ 661-2719
164 APPARTEMENTS

- 1 Vacant
2 Gravel Gaston 661-8172
3 Gosselin J Ernest 661-9887
4 Vacant

SUITE DE LA RUE

- 167 Trudel Yves @ 661-4626
171 Gauthier Barthélemy taxi service @ 663-6368

- 174 Laperrière René @ 663-9695
176 Picard Gaetan 661-4293
178 Blanchette Charles Eugène 663-9158
179 Vacant
180 DesRosiers Jean B @ 661-2985
181 Tremblay Rodrigue 661-5961
183 Boies Guy 661-7449
185 Rousseau Gaston 661-6212
187 Duclos Réal 663-7941
189 St Cyr Michel 661-5378
191 Auclair Yvon 663-3161
193 Dery Jacques 663-4208
196 Drouin André @ 663-7062
190 Lefebvre Raymond
200 Pouliot Paul André 663-3831

ST-VICTOR (SR) - De 1094 Commerciale sud sans issue

- 1 Lemieux Maurice @ 839-9577
INTERSECTION ST JEAN BAPTISTE
3 Dupuis Adélaïde @ 839-6594
5 Dupuis René @

ST-VICTORIEN (G) - De 1970 Yves Montreuil Av est à 1957 de la Station

- 3250 Rhéaume Lucien @ 661-5244
3252 Vacant
3253 Sinclair Paul entrep beton @ 663-6030
3260 Galarneau Armand @ 663-9460
3263 Vacant
3270 Dumontier Gérard @ 663-9309
3273 Gingras Léo @ 663-6605
3280 Bourret Marcel 661-9730
3283 Fiset Roméo @ 661-3582
3285 Rivard Alexandre 661-5344
3290 Letarte Lorenzo 663-3280
3300 Marois Yvan
3302 Fraser Gérard 661-6231
3303 Françoise Salon coiffure 663-6204
Bélanger Léopold @ 663-6204

- 3315 Caron Lucien @ 663-7766
3320 Boulanger Cyrille @ 661-7503
3325 Morin R Gaston 663-7647

- 3340 Bissonnette Henri
Plourde Thomas @ 663-3035
Parent Robert 661-8394

- 3340a Vaillancourt Jean 661-7281
3355 Levesque Maurice @ 663-7043
INTERSECTION DU SANCTUAIRE AV

- 3360 Parent Raymond @ 663-9447
3365 Dion Fernand @ 663-3720
3366 Martel William @ 661-2265
3369 Fiset J Alexandre @ 663-9519
3370 Boisvert Etienne @ 661-1543
3374 Lachance Arthur @ 663-9527
3375 Bernier Paul Emile @
3378 Thibault Gérard @ 663-9259
3379 Dufour Joseph @ 663-9730
3382 Sheehy Anaris @ 661-6298
3383 Ltéourneau Marie Mme @ 663-9023

- 3388 Nadeau Paul E @ 663-3406
3389 Morin Laurent @ 663-7675
3397 Paré François

- 3398 Drolet Oscar @ 661-5648
3402 L'Allier Raynald @ 663-3130
3403 Paré Jean Paul @ 661-2789
3409 DeBlois Marguerite Mme @ 661-8548

- 3410 Poulin Camille @ 663-9137
3421 Sirois Jean Guy 661-5476
3423 Giroux Guy 661-6755

- 3424 O'Neil René @ 661-2090

- 3425 Vacant
3427 Simard René 663-6252
3429 Vacant
3431 Cook John 663-7134
3436 Pageau Héliodore @ 663-6714
3437 Vacant

- 3439 Simard René 661-5021
3458 Parent Philippe 663-3240
3460 Parent Elzéar @ 661-3676
INTERSECTION DES MARTYRES AV

- 3465 Audet Henri @ 661-5052

- 3485 APPARTEMENTS
1 Théberge Michel 661-9097
2 Martel Théophile @ 661-4338
3 Talbot Claude 661-8891

SUITE DE LA RUE INTERSECTION ST ULRIC AV

- 3509 Vacant
3511 Jeanneau Xiste 663-9706
3517 D'Amour Arsène @ 663-0936
3518 APPARTEMENTS
1 Fontaine Pierre J 663-7709
2 Levesque Jean Marie 661-1602
3 Donnelly James

- 4 Hamilton Michel 661-1526
5 Picot Georges 663-9252
6 Ansell Blanche Mme 663-9017

- SUITE DE LA RUE
3521 Raymond Gaston 661-1680
3523 Montminy Jean Guy 661-3039
3524 Poulin Magloire entrep menus @

- DEBUT METHOT AV
3527 Raymond Eloi 661-4703
3528 Laprise Gérard @ 661-7339
3529 Bélanger Denis
3533 Ferland Alexandre 661-1591
3535 Laroche Roland 661-3142
3536 Raymond Marie Blanche Mme @ 661-4327

- 3537 Pelletier Armand 663-6024
3539 Blumhart Gaston 661-8709
3540 Collins René @ 661-2436
3545 Coté Léger @ 663-0879
3547 Parent Louis Emile 663-9054
3563 Denis Albert @ 663-0198
3564 Houle Joseph @
3565 Morin Stan 663-0801
3589 Rivard Gilles 661-4232
3590 Vézina Roger @ 663-0814
3591 Raymond Roland 661-4291
3604 Lemieux Michel 661-8958
3605 Bergeron Léo Paul camionnage @ 663-3276
3608 Villeneuve Jean Guy @ 661-3814
3611 Paquet Léo 663-6897
3615 Gilbert Jean Paul 661-9918

- 3619 Lacouline Gérard 663-6862
3620 Rivard Ernest @ 663-6880

ST-VINCENT (SR) - De 1395 Commerciale en demi-cercle

- 2 Duquette Léo @ 839-8210
DEBUT BOURGET
4 Bourget Albert @ 839-9407
5 Leblanc John 839-8552
6 Laverdière Deziel @ 839-8149
DEBUT DEVILLIERS
7 Cadoret Gérard @
INTERSECTION ST DAMASE
9 Lambert Yvonne Mme @ 839-8231
11 DeVilliers Roger @ 839-9915
12 Demers Lionel @ 839-8284
DEBUT ST OCTAVE
14 Beaulé Jeanne @
16 Laverdière Ernest @

ST-VINCENT FERRIER (D) - De 325 St-Prime est

- 2010 Veilleux Jean Paul @ 527-6069
2015 Paradis Roger 681-5343
2016 Thibault Jean Claude @ 527-9235
2021 Vallée Jacques @ 683-7406
2022 Thomassin Guy @ 527-7969
2027 Vézina Zéphirin @ 683-0269
2028 Martin Victor @ 681-3357
2033 Hudon J M @ 681-5602
2036 Laganière J Paul @ 681-3408
2037 Lessard Daniel @ 527-1748
2040 Fleury Benoit @ 527-3705
2045 Roberge Rodrigue @ 681-4390
2048 Milliard Joseph @ 681-5808
2051 Cloutier Lucien @ 683-3926
2054 Brunelle Jean J @ 527-5712
2059 Chabot Léo @ 527-1948
2062 Lacasse Pierre M @ 681-1782
2063 Poulin Gilles @ 681-3386
2068 Duchesneau André @ 681-1117
2069 Lachance Louis @ 527-6130
2074 Juneau Roger @ 681-5735
2108 Gamache Gérard @ 527-5738
2109 Denis André @ 681-1950
2115 Coté Maurice @ 681-5574
2116 Routhier Claude @ 527-8835
2122 Routhier Marcel @ 681-6488
2123 Dery Jacques @ 683-8708
2127 Cloutier Maurice @ 681-2037
2128 Dion Roland @ 681-4553
2134 Fortier Raymond @ 683-8809
2135 Baronet Gilles @ 527-5983
2140 Lachance Rodrigue @ 683-3193
2141 Poirier Etienne @ 527-2786
2148 Gignac Gérard @ 681-3948
2149 Tessier Albert @ 681-5638
2156 Baillargeon Lionel @ 683-9680
2157 Emard Eugène @ 527-3255
2162 Robin Fernand @ 527-5539
2165 Tessier Georges Henri @

- INTERSECTION MONACO BLVD
2230 Bélanger Gaston @ 681-3926
2231 Bertrand Gérard @ 683-3876
2236 Villeneuve Albert @ 681-7059
2240 Ratté Jean Marie @ 683-9935
2241 Tardif J Paul @ 681-6840
2250 Tremblay Roger @ 527-5617
2251 Dyotte Yvon @ 681-8588
2260 Marcotte Jean Paul @ 683-3169
2261 Gagné Donatien @ 527-5037
2270 Lachance Joseph @ 681-2869
2271 DeGuisse Louis F @ 681-2436
2280 Ross Adrien @ 527-0398
2281 Baillargeon Charles @ 681-3710

ST-YVES (B) - De 414 Royale Av sud à 399 des Chûtes Blvd

- 2 Vacant
4 Bergeron Félix 661-7612
5 Lachance Bertrand 661-7250
6 Leclerc Emilien @ 661-5058
7 Ferry Roger 661-4738
8 Crupi Franco 663-9314
8½ Ross Remy 661-6012
10 Nolet Régina Mme @ 663-7720
10½ Tremblay Roch @ 661-2466
11 Fortin J A Roméo @ 661-8903
12 Gagnon Robert @ 661-5638
14 Parent Alphonse @ 663-0208

**NIAGARA FINANCE CO. LTD.**

Toujours là—avec de l'argent . . .

7 Succursales

Prêts de \$50.00 à \$2,500.00 ou plus

Tél. 529-8155



LES USTENSILES ADMIRABLES LTEE

(ANCIENNEMENT ADMIRAL STAINLESS STEEL REG'D.)

Gros et Détail — Vente & Service

2195 de Fondville, Québec 3

Tél. 663-6537 - Rés. d'Eté Tél. 849-8261



St-Yves (B) - Suite

- 15 Tremblay Amedee @ 661-1387
16 Guay Laval @ 663-9942
DEBUT MARCOUX O AV
17 Bossé Laurent @ 661-4315
18 Blouin Maurice @ 661-6342
Voisine Laval 661-4945
19 Bédard Charles @ 663-9807
20 Chevreuil Roméo @ 663-7032
23 Lafleur Alice Mme 663-9541
24 Vacant

ST-ZEPHIRIN (G) - De 3600 Chem Royal nord à 3591 Guilmet

Aucune résidence

SAMSON (L) - De 22 Mont Marie Av sud à 55 St-Georges

- 1 Boutin Joseph 837-4158
3 Perreault Ovilva 7837-0338
4 Belleau Roger 837-3031
5 Bergeron Georges @ 837-1888
6 Vacant
7 Turgeon Rose Delima
9 Roy Helena Mme 837-9778
10 APPARTEMENTS
1 Langlois Clermont 837-6579
2 Breton Eugène @ 837-9210
3 Coulombe Pierre A 837-4038
SUITE DE LA RUE

- 11 Vacant
12 Morency Marcel 837-9759
13 Fontaine Raymond @ 837-8253
14 Thibault Alice Mme @ 837-5196
15 Fontaine Rosalie @ 837-1219
17 Doré Jean Paul
18 Labrie Herménégilde @ 837-1428
19 Garneau Jean Charles 837-5084
Roy Emilien 837-3512
21 Larue Amable @ 837-8319
22 Vacant
23 Laberge François @ 837-5060
24 Roy Léda Mme 837-3987
25 Larochelle J Paul 837-0846
26 Coté Louis @ 837-6410
27 Jacques Jean Paul 837-3945
28 Lemieux André P 837-2101
28a Lemieux Simone Mme @ 837-5239
29 McCarthy Albert 837-3776
31 Marotte Napoléon @ 837-5909
32 Paradis Léon laboratoire dentaire
527-8315
32a Vacant
34 Thibault Roger 837-2923
35 Daquerre Cécile Mme @ 837-7018
36 Chabot Roland épïc @ 837-6174
37 Roy Fortunat @ 837-5588
38 Demers Gilles 837-3936
39 Lafrance Jean Guy 837-8586
40 Rochette Majella @ 837-6080
41 Lemieux Raymond
42 Guay Joseph E @ 837-5329
44 Blouin André 837-2222
45 Duchesneau Cyrille @ 837-5796
46 Breton Gilles @ 837-5020
46a Corriveau Robert 837-2754
48 Larue J Baptiste @ 837-9173

INTERSECTION ST GEORGES

- 49 Hurley Bryce 837-2695
50 Maranda Henri @ 837-6195
51 Emond Raymond @ 837-1150
52 Couture Alexandre @ 837-1738
53 Vacant
55 Guay Yvon @ 837-8901
56 Lamothe Edouard @
58 Marechal Jean Marie @ 837-4096
59 Pelletier Yves 837-5308
60 Légaré Lauréat @ 837-1751
61 Ruel Honorine Mme @
61a Fortin Louis Mme
62 Vacant
63 Roberge Rosaire @ 837-9475
63a Galparsoro Martin
64 Deneault Léopold 837-0588
65 Gosselin Wilfrid entrep macon @
837-6554
66 Guay Gaston camionnage @ 837-4884
66a Guay Rosaline Mme @ 837-9663
67 Fortin Noel

- 68 Guay Remi @ 837-4484
68a Landry Albert 837-3192
69 Absent
70 Guay René 837-1356
71 Fréreau Rosaire 837-8702
71a Pruneau Lucie 837-9710
72 Ouellet Emilie Pierre 837-9569
73 Lajoie Egide L @ 837-4885
74 Ouellet Camille
75 Lajoie Marcelle 837-5249
77 Valcourt Oscar @ 837-4194
78 Vacant
80 Bégin Rosaire @ 837-1958
83 Couture LRoland @ 837-9966
85 Despres Gérard @ 837-5096
87 Despres Georges Henri 837-7607

SAMSON (LA) - De 64 St-Dominique à 274 Wolfe

- 7 Marotte Roger Arthur @ 837-9969
7a Caron Jacques
8 Dumont Paul 837-1361
9 Mercier Gustave @ 837-7214
10 Gosselin Georges 837-2261
11 Boulanger Emilien @ 837-7461
13 Martel André @ 837-1463
17 Langlois Jean Charles @ 837-1462
17½ St Pierre Yves 837-5943
18 Bouchard Laurien @ 837-1762
19 Larochelle Luc
19a Boutin Gérard @ 837-8659
20 Labonté Odilon @ 837-1662
21 Dorval Roger @ 837-6156
22 Boulanger Armand @ 837-1761

SANTERRE AV (VV) - De 285 Chabot nord

- 232 Noel Georges @ 527-6477
236 Vacant
240 Dufour Eugène @ 527-7420
241 Genest René @ 527-4267
242 Gagnon Emile
242b Morissette Claude
244 Beaupré Tancrede @ 527-6837
253 Fournel Lucien @ 681-1634
255 Labrecque Léandre 683-8000
256 Vacant
258 Rousseau Ludger 681-2396
260 Defoy Léopold @ 681-1829
262 Linteau Ernest
268 Petit Philémon @ 527-0530
269 Simms Harold @ 527-6596
276 Robert Roméo @ 527-6668
277 Légaré Napoléon @ 681-0991
279 Boudreau Arthur
280 Godin Gérard @ 527-8308
281 Grégoire Paul @ 527-8098
283 Grégoire Paul Jr 527-8098
286 Daigle Magella
Coté Albert 681-5029
288 Carrier Médéric @ 527-7200
289 Poulin Gertrude Mme 681-6842
297 Latulippe Raymond 681-8531
299 Brousseau André 527-6827
300 APPARTEMENTS
Bion Jean Guy 681-9735
1 Nadeau Germaine Mme 527-6356
2 Vacant
3 Bédard Paul Eugène 683-0537
4 Genest Marcel 681-0754
5 Vacant
6 Thériault Adrien Mme
SUITE DE LA RUE

INTERSECTION BEAUCAGE

- 304 Simard Philias @ 527-0060
306 Thériault Adrien Mme
306a St Laurent Paul
308 Bouchard Gaston
309 Verreault Guy 681-9998
310 Dumont Raymond
317 Pelletier J Claude
319 APPARTEMENTS
1 Vacant
2 Auger Gaston
3 Emond Richard 527-3071
SUITE DE LA RUE
320 Coté Ovilva @ 527-8716
321 Bois Noel @ 683-0707
322 Laperrière Jean C 527-6287
322a Dorion Jean Guy
323 Casista Renald
323a Chamberland René 681-7647

- 328 Gingras Edmond @ 527-6257
329 Drouin Léopold @ 683-4726
333 Ratté Adélar @ 527-5490
335 During Marie Paule Mme 681-9490
337 Lachance Eugène @ 683-4253
338 Lachance Hectorine Mme @ 527-8108
339 Lachance Paul E 681-0851
343 Bélanger Adrien @ 527-8307
344 Lacasse Jean Claude 527-5004
345 Latulippe Trefflé 683-7759
346 Thibault Paul 527-5510
346a Gignac André 683-8070
350 Dallaire Paul Eugène @ 527-6816
353 St Hilaire Paul Emile 683-3840
St Hilaire Cyrilas @ 527-8219
355 Boucher Armand 683-7191
357 Maranda Victorien 527-6546
359 Bellavance Paul E 527-8688
360 Bruneau Wilfrid @ 681-2463
364 Laperrière Rose Aimée Mme @
527-6666
366 Laperrière Jean Guy
368 Trudel Gérard 681-4362
370 Levasseur Paul 683-9192
372 Boutin Albert @ 527-8237
INTERSECTION BLOUIN
377 Manibal Jean 681-9528
INTERSECTION VOIE FERREE
384 Croisetière Gérard
385 Donaldson Jean Guy 683-8298
386 Croisetière Richard @ 527-9313
387 Croisetière Paul André 527-6772
388 Vacant
389 Tardif Robert 681-9322
391 Smith Georges @ 681-6876

SARAH AV (S) - De 1545 Sheppard Av sud à 1630 Chem St-Louis

- 1271 Myrand Marie Mme @ 527-2946
1273 Coté Reginald.
Egan Emma Mme 527-4285
1275 Patterson Annie Mme 527-1100
1277 Cullerton Clément @ 527-3910
1279 Cullerton Cécil @ 681-5450
1280 APPARTEMENTS
1 Papillon Denis 527-9132
2 Charest Hervé 681-7450
3 Gauthier Arthur 681-8802
4 Trudel Robert 683-4832
5 Vallerand Jean Guy 527-9257
6 Chevrier Jean
7 Innes W
8 Langlois Roger 681-8223
SUITE DE LA RUE
1281 Harding Henry C 527-3828
1283 Vacant
1285 Desrochers Joseph @
1291 Robitaille Bernadette Mme
1292 Service des Arbres
1293 Murray Jacques 681-0482
1293a Vacant
1295 Rancourt Délia Mme 527-3545
1297 Bergeron Guy 527-4050
1301 Vacant
1309 DeVarences Louis Philippe @
527-3177
1315 Sleeth John @ 527-3679
1325 Roy Hervé @ 683-8368
1327 Careau Albert 527-4477

SARAZIN - De 395 Des Chênes O nord à 375 des Peupliers O

- 2825 APPARTEMENTS
1 Lepire Gilles 626-4456
2 Bussièrès Mario 626-3776
3 Vacant
4 Tremblay Jean 626-2577
5 Manning Perry 623-0324
6 Dubé Paul André 626-0314
SUITE DE LA RUE
2826 APPARTEMENTS
1 Giroux Robert 623-5616
2 Fournier Conrad 623-1649
3 Vacant
4 Matte Fernand 626-3679
5 Vacant
6 Grondin Jean Roch 623-5278
SUITE DE LA RUE
2850 Normand Lucie Mme 623-3185
2852 Lavoie Sarto 626-3813
2853 Beaulieu Guy 626-1358

JACQUES BEDARD

ENR.

Membre de la
Corporation des
Electroniciens
Indépendants



Appareils de
T.V.
en Couleur
•
Meubles et
Appareils
Electriques

Vente
et Service

261
Des Chênes
Est

Tels.
623-0704
623-0821

Eddy Cadoret, Gérant

La Cie
ABDICK du Canada Ltée
— PHOTOCOPIEURS ELECTROSTATIQUES
DUPPLICATEURS
Assombrisseurs, Relieuses et Pleuseuses

Tél. 683-2305 1375 Ouest Boul Charest

252 Ave de Villiers, Québec

Tél. 529-0576

LES HUILES DU QUEBEC LTEE



Huile à Chauffage "SUNOCO"

LA SOCIÉTÉ PROVINCIALE DES ÉPICIERIERS INC.

Groupe de Publicité "S.P." "SECO" et Timbres
1360 Rue Provinciale
Tél. 681-4141



FERNAND BLOUIN AUTO INC.

Ford — Mustang — Fairlane — Galaxie — Thunderbird — Falcon

Direct: Tél. 692-0717

St-Agapit: 269-3911

Sarazin - Suite

- 2855 Mayrand Antonio Mme @ 623-7218
2863 Brunet Marie Paule @ 623-0880
2865 Lépine Raymond @ 623-3559
2870 APPARTEMENTS
1 Fortier Fernand @ 626-0696
2 Vacant
3 Clermont Gilbert @ 623-3563
4 Vacant
5 Poirier Denis @ 623-1849
6 Hardy Claude @ 626-1615
SUITE DE LA RUE
2883 Boutet Edouard @ 626-3620
2885 Moreau Paul @ 623-5548
2890 APPARTEMENTS
1 Daigle L
2 Vacant
3 Carrette Paul @ 626-2873
4 Jobin Guy @ 626-1684
5 Beaulieu Rosaire @ 626-1687
6 Bilodeau Lucien @ 623-3581
SUITE DE LA RUE
2970 APPARTEMENTS
1 Pelletier Jean Luc
2 Beaulieu Gilles @ 623-5991
3 Poirier André @ 623-9739
4 Plante Jacques
5 Bouchard Jacques
6 Poulin Régis @ 626-0953
SUITE DE LA RUE
2973 Gravel C Mme @ 623-0371
2975 Guérin Gérard @ 626-2422
Soré Service Enr électriques accessoi-
res vente et service @ 626-2422
2980 Michaud Louis P @ 623-9980
2985 Drolet Paul @ 623-7630
2990 Joly Réal @ 623-4857

SARNIA (SF) - De 927 Niagara ouest à Ottawa

- 3402 Vacant
3403 Laurie Charles E @ 653-1923
3406 Dufour Marcel @ 653-9476
3409 McKay Grant P @ 653-2943
3410 Renouf Gabriel @ 653-2632
3413 Ouellette Guillemont @ 653-7614
3414 Houde Jean Paul @ 656-6402
3417 Vaillancourt Maurice @ 656-0334
3418 Bilodeau Jacques @ 653-9935
3421 Roy Renée @ 653-3194
3422 Bélanger Hector @ 653-8531
3425 Kougioumoutzakis Demetre @ 656-9077
3426 Boulanger Claude @ 653-7304
3429 Lowe Robert @ 653-0945
3430 Tremblay Maurice @ 653-2259
3433 Parent Jacques @ 653-2381
3434 Trotter Claude @ 653-4881
3437 Tremblay Robert @ 653-4532
3438 Carrier Benoit @ 653-2209
3440 Vlachos John @ 653-0440
3443 Caron Robert @ 653-2610

SARTO (G) - De 3630 Chem Royal ouest sans issue

- 3535 Bouchard Alma @ 661-3524
3569 Martel Lionel @ 661-2288
3572 Dumas Léon @ 661-2690
3574 Dumais Joseph
3576 Perreault Philippe @ 661-9451
3595 Simard Roland @ 663-7632
3597 Sanfacon Xavier Mme @ 661-4980
3602 Bernier Charles @ 663-9274

SASSEVILLE (SF) - De 2704 Tremblay nord ouest à 1190 de Lavagerie Av

- 2767 Trépanier Roland
Despatis Paul @ 653-0998
2768 Fiset Guy @ 653-8966
2771 Larochelle Jacques @
2772 Bédard Roger @ 653-4488
2775 Lépinay Paul @ 653-7778
2776 Rousseau Michel @ 653-5962
2779 Pouliot Charles @ 653-5970
2780 Pullan George T @ 653-9920
2784 Philips John @ 656-1451
2787 Poulin Gaston @ 653-7420
2788 Bergeron Guy @ 653-5877
2789 Lavigne Georges @ 653-7580
2790 Ross Guy @ 653-7682
2791 Doddridge Philip @ 656-0562

2805 Fortin André @ 653-7450

- 2813 APPARTEMENTS
1 Bergeron Joseph @ 653-9453
2 Fiset Richard @ 656-6855
3 Forgues Alain @ 626-1727
SUITE DE LA RUE
2825 Blouin Alexandre @ 653-7198
2829 Fraser Louise Mme @ 653-7357
2831 APPARTEMENTS
1 Gar Douglas C
2 Thibodeau Guy électronique équipement
et accessoires @ 653-9093
3 Pichette Guy @ 656-6129
SUITE DE LA RUE

154 INTERSECTION ROUTE DE L'ÉGLISE

- DEBUT CARSWELL AV
2869 Ouellet J André @ 653-7576
Blais Bernadette
DEBUT D'ARGENTEUIL
2885 Mercier Charles Henri @ 653-5951
2895 Lorange André @ 653-9929
DEBUT FONTENAY
2905 Jobin Marie Ange Mme @ 653-9029
2925 Pouliot Antoine E @ 653-9629
DEBUT ROUVILLE AV
2949 Armstrong Gérald @ 653-9042
2955 Tremblay Albéric @ 653-9191
2959 Gold Saul @ 653-0800
2963 Harding Robert @ 653-8964
2969 MacNevin Noel A @
2973 Hallé Jules A @ 653-5656
2977 Vézina Desiré @ 653-1691
2981 Juneau Roger @ 653-8977
2985 Giguère Jean T @ 653-7504

50 SAULT AU MATELOT - De 116 Côte de la Montagne ouest

- 3-5-7 Entrepot
9 APPARTEMENTS
101 Guillemette Jean Guy @ 692-0027
102 Noreau William @ 692-1843
201 Dubois Lucia Mme @ 692-1394
202 Parise Isidore @ 692-1592
301 Dubois Robert @ 692-0499
302 Brassard René
401 Giroux Cécile
402 Paquette Emeril @ 692-0524
SUITE DE LA RUE
11 APPARTEMENTS
1 Grondines Emilien @ 692-1392
2 Duquet Berthe Mme @ 692-1588
4-5 Vacant
6 Couture Odilon @ 692-0197
7 Breton Joseph @ 692-1106
8 Saucier André Mme
SUITE DE LA RUE
15 Delangis Marcel @ 692-0494
DEBUT ST ANTOINE
17 Quebec Ship Riggers & Sail Makers
Regd navires fournisseurs @ 692-1537
21 Commerciale Imprimerie Ltée @ 692-1794
23 Bédard Jeannine Mme @ 692-1526
Thibault Jean Claude
Morasse Marie Blanche Mme @ 692-0101
29 APPARTEMENTS
1 Genest J M
2 Leduc Roland
3 Pruneau Gemma Mme
4 Gagnon Michel @ 692-1903
SUITE DE LA RUE
31 Morin Louis P entrep plmb @ 692-1715
Jeffrey Charles Henri entrep plmb
@ 692-0700
35 Mono Lino Service Enrg (porte secondai-
re)
37 Mono Lino Service Enrg comptabilité
service @ 692-1789
39 Belisle Editeur Inc @ 692-0046
La Semaine Commerciale Enrg impr
@ 692-0046
39½ Absent
40 Porte secondaire
44 Vacant
49 Absent
51 Centre Ozanham organisation fraternelle
et de bienfaisance @ 692-0283
53 Lavoie Paul Emile @ 692-1102
54 Grondines Berthe
Chevalier Laval @ 692-0081
Tremblay Annette Mme @ 692-0397

55 Jeffrey Laurent @ 692-0308

- 66 Roy Felix @ 692-1593
Mathieu Roméo @ 692-0085
INTERSECTION ST JACQUES
67 Chez Oscar restr @ 692-1555
69 APPARTEMENTS
1 Lelièvre Maurice @ 692-0300
2 Therrien T @ 692-0563
3 Vacant
4 Proteau Germaine @ 692-1873
SUITE DE LA RUE
71 St Laurent Gustave
73 St Laurent Epicerie @ 692-1363
75 APPARTEMENTS
1 Lagacé Charles
2 St Gelais Cyrille Mme
3 Geoguen Georges entrep finition de
planchers
4 Vacant
5 Pageau Lucien
6 Gauvin Ernest
7 Vacant
8 Bouliane Paul E @ 692-0693
9 Lépine Rose Anna Mme @ 692-1016
77 Vacant
79 Coté Lina Mme @ 692-1599
81 Chez Lina maison de pension @ 692-1599
83 Clermont Joseph Inc impr @ 692-0271
Clermont Joseph Jr @ 692-0271
87 Vacant
89 Delmonico Taverne @ 522-0465
91 Comeau Hubert
Medardi Lily Mme
Bernard Lucien
93 Sault au JMatelot Epicerie @ 692-1020
95 Smith Lawrence @ 524-0429
97 O'Neill T J Taverne @ 522-0021

19 SAUNDERS - De 1194 Cartier Av ouest à 1105 Park Av

- 110 APPARTEMENTS
1 Julien Michel
2 McImrie -
3 Boily Hermann
4 Noury Bibianne Mme @ 523-7911
5 Vacant
6 Walsh Bud
SUITE DE LA RUE
112 McMahon Gertrude @ 522-3570
114 APPARTEMENTS
1 Lépine Gertrude
2 Vacant
3 Guillemette Pierre
4 Langlois Maurice
5 Peters Norman @ 522-2620
6 Larouche Réjeanne
SUITE DE LA RUE
116 Guilmette Roméo @ 524-3743
118 APPARTEMENTS
1 Doren H E Mme @ 529-1164
2-3-4 Vacant
5 Vachon Rose Aimée
6 Desrochers Irène
7 Vacant
SUITE DE LA RUE
119 Gauthier Paul @ 525-5469
120 Drolet Georges @ 529-3167
122 Young Harry
Lesage G
123 Leblanc Julien @ 529-7698
124 Laliberté P F @ 523-6073
125 Miller Walter @ 524-9930
126 Talbot Hélène @ 524-8380
128 Laliberté Paul Emile @ 523-2531
130 Cauchon Amanda Mme @ 523-2522
132 Armstrong Edouard Mme @ 523-3608
134 Vaillancourt Arthur @ 525-9037
136 Verreault Bernadette Mme @ 524-4929
138 Morency Jean @ 523-8715
140 Lemay Emérilda Mme @ 522-1052
144 Richard Gilles @ 529-3461
Pelletier Cécile @ 522-2866
Bélanger Germaine
150 Morency Pierre @ 524-3832
152 APPARTEMENTS
1 St-Onge G
2 Vacant
3 Scallen James G @ 523-5832
SUITE DE LA RUE
154 Vaillancourt Emile @ 522-4428
156 Lafleur J Malcolm @ 523-2497

EDGAR BLONDEAU Inc.

Ressorts d'Automobile
Camions et Autobus — Redressage de Roues à Froid
Coil — Spring — Shock Absorbers — Shockell — Air-Lift
7 Route Trans-Canada, Rond-Point, Lévis
Tél. 837-8849



FERNAND
Flamand
Tél. 839-8833

Flamand

LTEE

Portes Pré-Encadrées "PRESTOFIX"

3ème Avenue, Centre Industriel
St-Romuald — Cté Lévis

IMPRIMERIE

E. Boissinot & Fils

IMPRESSIONS DE TOUS GENRES

LITHOGRAPHIE

Spécialité: Revues, Programmes, Dépliants en Couleurs

783 Rue Ste-Claire, Québec Tél. 529-8137

Saunders - Suite

- 158 Bouffard Anita Mme 522-2262
FIN MURPHY AV
160 Duperré Vera 525-5240
162 Lemieux Madeleine
164 Morin Louis Philippe 523-6877
168 Zaccarin Angelo @ 523-9030
170 Martel Carmelle Mme @ 523-7271
172 Olivier Bernard 523-5874
174 Coté Flore 524-5668
176 Robitaille Roger 522-8828
178 Lessard Diane C Mme 529-3416
180 Moisan Yvonne Mme 525-9662
182 Trottier C Gérard 525-8058
184 Bédard Gérard 523-6240
185 Vacant
188 Paquet Eric 524-8779
190 Guyot Armand 529-4490
192 Beaulieu J A Mme 529-7042
195 Vacant
196 Laliberté Blanche Mme 53525-6385
215 Thibault Gaston
Magher Louis 523-9244
219 Cadrin Charlotte @
Dionne Jacques J 529-2039
225 Gionet Géraldine Mme 523-6512
235 Poulin Joachim
Lortie Roland 522-1023
243 Fréchette Claudette 522-8022
245 Poulin Fernand J @ 524-2831
246 St-Pierre Eva Mme @ 525-5745
248 St-Pierre Jean 524-4828
250 Lavertue Charles H @ 524-1755
256 Lavertue C H & Cie compt public
accrédité 523-3956
- 260 APPARTEMENTS
1 Deschambault Guy 525-9749
2 Robitaille Rosaire
3 Coté Paul E @ 523-0997
- SUITE DE LA RUE
268 APPARTEMENTS
1 Gosselin Jean @ 529-2379
2 Vanasse Claire 525-7086
3 Gosselin Alphonse 525-7518
- SUITE DE LA RUE
280 APPARTEMENTS SAUNDERS
1 Gagnon Gilles 523-8154
2 Poirier Mark 525-8670
3 Guay Jean Paul 522-7520
4 Labrecque Madeleine
5 Vacant
6 Lemieux J Paul 522-1419
7 Saillant G Henri 523-9181
8 Cantin A
9 Morency Raymonde Mme 523-6554
11 Gagné Roland
- SUITE DE LA RUE
290 APPARTEMENTS
2 Audet Antoine 529-4357
3 Vacant
4 Plechaty Michel psychologue 529-8214
5 Gagnon Rose L Mme
- SUITE DE LA RUE
310 Keable André professeur 681-5478
INTERSECTION DES ERABLES AV
- 315 APPARTEMENTS
1 Mons Alvina Mme 681-1826
2-4 Lacombe Marcelle 527-3132
3 Moreau Y
- SUITE DE LA RUE
316 APPARTEMENTS
1 Vallée Alice 683-4022
2 Verrault Victoire 681-3240
3 McDonald Eileen P 681-4896
4 Douglas Catherine Mme 681-4871
5 Méthot L M Mme
6 Whealan Lizzie Mme 683-0242
7 Pelletier Irène 527-7841
8 D'Auteuil Yvonne 527-8706
9 Savard J Arthur 527-8626
10 Miville Deschêne Jeanne 683-0408
11 Matte Thérèse 527-9844
12 McKennon Lucie 527-5784
- SAUREL (SF) - De Chem Ste-Foy sud
SN Filteau Ecole 653-5201
- SAURIOL (B) - De 399 des Chûtes
Blvd ouest à 142 du Manège
1 Duchaine Odilon @ 663-6511

163

291

- 3 Martel Georges 661-4370
5 Bouchard Charles @ 663-9508
7 Bouchard André 663-3202
15 Duchesne Jean Charles @ 661-5179
19 Barrette Charles @ 661-4620
23 Lavoie Roger @ 661-1607
27 Vacant
31 Demers Marcel @ 661-5252
35 Bouchard Gaston @ 661-6066
39 Rochette Philippe @ 663-3616
40 Lizotte René @ 661-5288
41 Auclair Raymond 661-4557
47 Hurens Jacques @ 663-6340
50 Racine Maurice @ 661-6622
51 Delisle Maurice @ 661-5226
55 Rivard Antoine @ 661-7412
56 Faucher Jean Guy entrep chauffage &
ventilation @ 661-2506
- 59 Tremblay Paul @ 663-3995
60 Trudeau Amédée @ 661-7171
Trudeau Marcel 663-4425
65 Hurens Marcel @ 663-9130
66 Rivard Michel @ 663-6105
69 Ruel Fernando @ 663-0211
72 Mathieu Fernand @ 661-1406
73 Mercier Jean Charles @ 663-9892
74 Tremblay Adrien 661-2033
76 Lussier Jean 663-6326
77 Proulx André @ 661-2970
81 Hurens Jean Charles @ 663-9559
82 Dufour Sifois @ 661-5649
84 Simard Normand 661-3957
85 Duchaine Jean-Paul @ 661-6373
88 Conway Boris @ 663-4404
91 Laberge Roger @ 663-7789
93 Boily Jos @ 663-3138
95 Bafaro John @ 661-5704
100 Bilodeau Almanzor @ 663-0913
102 Laberge Jean Pierre 661-5860
104 Houde Gérard @ 661-2277
105 Vacant
107 Vacant
108 Gagné Lucien @ 663-0571
109 Asselin Hector @ 663-7682
111 Vacant
- 112 APPARTEMENTS
1 Jean Joseph 661-4841
2 Latouche Armand 661-6481
3 Sanfaçon Paul 661-5760
4 Kelly William 663-6541
5 Tremblay Fernand 661-5998
- SUITE DE LA RUE
117 Mercier Gilles @ 661-1686
118 Tremblay Armand @ 661-5431
120 Pelletier Gérard 663-6795
125 Dubeau Armand @ 663-9948

227

SAUVAGEAU (L) - De 38 Mont Marie Av
sud à 26 St-Georges

- 1 Emond Fernand @ 837-8288
2 Bélanger Etienne 837-3984
4 Vacant
5 Labrecque Lucien @ 837-5117
6 Samson Alphonse @ 837-5118
7 Dumont Jean Berchmans @ 837-4118
8 Paquet Charles @ 837-8201
9 Beaulieu Robert @ 837-1118
9a Guay Clermont 837-8742
10 Fournier Henri @ 837-7258
11 Vacant
12 Levasseur Alfred @ 837-8476
12a Pouliot Irénée 837-9138
13 Coutellier Eugène @ 837-4617
Eugène Amusements Enr musique boîtes
automatiques location et service
837-4617
- 14 Garneau Jacques @ 837-7962
14a Vacant
15 Lessard Clodomir @ 837-6582
16 Michaud Claude @ 837-7287
20 Roy Benoit édifice entretien @ 837-4009
20a Lacroix Almanzor 837-3559
21 Pelletier Yvon 837-6103
22 Fournier Gracia Mme 837-2386
23 Levasseur Rosaire 837-1900
24 Grant Virginia Mme 837-5295
25 Paris Georges Henri 837-7635
26 Langelier 837-1986
27 Garon Donat @ 837-4519
28 Martineau Gabriel 837-1388

- SAUVE AV (SF) - De 2595 Laurier Blvd
à 2532 Triquet Av
1220 Filteau Georges @ 653-0919
DEBUT LAPOINTE
FIN MATHIEU
1240 Massé Emile @ 653-9746
1257 Bouhours Vital @ 653-0614
DEBUT MENARD

160

- SAVARD AV - Du Pont Scott nord à 246
Wilfrid Hamel Blvd
2 Langlois Roméo Hotel 527-9714
8 Jack Arthur 527-9684

270

- SAVIO (V) - De Tanguay ouest
82 Coté Laurent 661-6661
84 Beaumont Maurice @ 661-4289
85 Simard Yves @ 663-9590
95 Villeneuve Ville 663-6987
105 Dominique Savio Ecole 661-2255

400

- SAX (SR) - De 34 St-Robert ouest sans
issue
1 Aubin Marie A Mme épïc @ 839-8087
2 Parent Alphonse @ 839-8764
2a Lacombe André 839-9393
3 Chamberland Lucien @ 839-8441
5 Plante J Patrice @ 839-9075
6 Hamann Gustave @ 839-9693
7 Paquet Alexina Mme @ 839-9954
8 Samson Michel @ 839-9070
9 Caouette Joseph @ 839-9195
9a Filteau Gaston 839-7209
10 Caouette Roger @ 839-8237
11 Breton Raymond 839-9096
12 Croteau John @ 839-9504
14 Vermette Valère @ 839-8405
15 Hardy Almanzor regrattier @ 839-9050
16 Beaulieu Cécile Mme @ 839-8563
17 Lefebvre Claude 839-6296
18 Michaud Alfred @
19 Demers Arthur taxi service @ 839-9080
20 Gaudreau Rosario @

310

- INTERSECTION LEMELIN
21 Proulx Cléophas 839-6109
22 Robitaille Marguerite Mme @ 839-9992
23 Robitaille Wilfrid @ 839-9077
24 Dufour Wilfrid @ 839-8412
25 Dorval Roger @ 839-8453
26 Morin Albert @ 839-8589
27 Robitaille H Arthur @ 839-9306
28 Dutil Raymond @ 839-8211
- INTERSECTION ROUTE DE
L'EGLISE
29 Gaudreau Rose Anna Mme @ 839-9551
31 Demontigny Albert @ 839-9208
35 Cantin Théophile @ 839-9535
37 Hardy Edgar @ 839-9037
39 Hains Paul @ 839-8256
41 Migneault Pierre @ 839-8255
43 Plante Marcel @
44 Trudel Maurice @ 839-9784
45 Barbeau Raymond @ 839-9537
45b Robitaille Léona Mme @ 839-8621
46 Laflamme Wilbrod @ 839-9294
46a Nolet Jean Guy
47 Therrien André 839-6519
48 Dionne Yvonne Mme @ 839-9591
49 Brousseau Patrick @ 839-8933
50 Gosselin Antoine @ 839-8501
50a Duquette P E
50b Lemelin Achille 839-8061
52 Couture J Paul @ 839-9506
52a Duval Gustave 839-9038
52b Demers René 839-9930
53 Roy Armand @
53a Lemelin Jean 839-8607
54 Perrault Roméo @ 839-9593
54½ Boucher Emile 839-8582
55 Couture Gérard @ 839-8596
58-62 St-Romuald Fonderie 839-8838
61 Coté Louis Edgar @ 839-8487
FIN CANTIN
73 Brousseau Raymond @ 839-8393
75 Jenkins Florentine Mme 839-8687

14

- SCOTT - De 471 St-Jean à 485 Grande-
Allée E
800 Simon Pâtisserie (porte secondaire)

2002 Rue Lemieux

JEAN-LOUIS BOISJOLY

Meubles de Toutes Sortes Faits sur Commande

Réparation de Tous Meubles

EBENISTE — TOURNEUR

Duberger

Tél. 681-2587

STATIONS DE SERVICE JEAN EMOND

222 RUE ST-PAUL

Tél. 525-5525

75 St-Cyrille Ouest — Tél. 522-6519

ESSO

CARRÉ PARENT

Tél. 525-5525

G. H. VALLIERES, M. E. L.

ENTREPRENEUR ELECTRICIEN

Résidentiel • Commercial • Industriel

1179 Place Dermot, Ste-Foy

Tél. 653-5973



INSTITUT EDITH SEREI

Ecole et Institut de Visagisme et d'Esthétique
Tél. 529-0665
Québec

595 Est Boul Charest

coffrage

MAURICE
TALBOT
Prop.

ALBO

form

Équipement de coffrage pour le béton
Loué et installé par des experts

Tél. 661-1615

145 Seigneuriale, Beauport, Québec 5

Scott - Suite

810 APPARTEMENTS

- 1 Boudreault Lumina
 - 2 Bédard Robert
 - 3 Charest Denis
 - 4 Vacant
 - 5 Girard Gilda
 - 6 Huard Jeanne d'Arc
 - 7 Miville Lorenzo
- SUITE DE LA RUE
- 814 McGoldrick Joseph 524-2094
 - 820 Lebel Antoine
 - 821 Blouin André chaussures réparation
 - 830 Turpin Wilbert 523-4797
 - Sheehan Florence Mme 523-6419
 - 840 Mélance Aline
 - Labbé Marie Laure Mme 522-3363
 - 844 Proulx Léonidas 522-2381
 - 845 St-Laurent Gaston @ 523-4102
 - 848 Roy Joseph P 525-8028

INTERSECTION ST-GABRIEL

- 860 Plante P E @ 523-9982
- 880 Drolet Edmond 523-3928
- 884 Lemarquand John
- 886 Allaire André
- 888 Vacant
- 890 Bédard Pierre Mme

DEBUT ST-PATRICE

- 904 Légaré Maurice 524-9867
 - 905 Plante Rosario 522-7688
 - Chouinard Roméo 523-7166
 - 914 Prud'Homme Roméo 523-7352
 - 915 Asselin Léopold 523-7231
 - Savard Germain 523-2627
 - Ferland Mary Mme 524-3812
 - 919 Briard Marie Laure
 - 920 APPARTEMENTS
 - Noel Marcel @ 523-0748
 - 1 Gagné Raymond
 - 2 Arkinson Kathleen Mme
 - 3 Gagné Eugène 523-4974
- SUITE DE LA RUE
- 924 Prud'Homme Roméo (porte de service)
 - 925 Comeau Fish Market poissons vend 522-5668

929 Lafrance Georges

930 Dion Roméo 524-6832

931 St-Amand Paul H 525-7761

Côté Yvan

935 Jourdain Jean Baptiste 523-3400

936 Geraghty Richard 523-3247

937 Leclerc Aimé 522-4680

Leclerc Gaétan 529-7528

939 Leclerc Cécile Mme 523-7833

Berrouard Lucien 523-8587

940 Journault Emile 524-6421

941 Laliberté Léopold 524-6178

942 Emond Armand

943 Couillard Hilaire 524-1711

Paré Cyrias @ 523-3192

944 Boudreau Gérard 529-8061

945 Brousseau Louis 524-9194

Asselin Marguerite Mme 522-2523

946 Dorion Antonio 522-7549

946 Létourneau Jean Guy 524-5980

947 Tremblay Florence Mme 522-6929

948 St-Hilaire Yvonne Mme 529-8368

949 Juneau Germaine 523-4653

950 Côté Henri @ 524-7296

951 Côté Adèle

953 Leclerc René

954-956 Chapat Paul-Henri @ 523-2098

955 Centre Electro-Technique Inc électro-

niques équipement et accessoires

524-4161

957 Laplante Antonio 522-5461

958 Desroches Marius (entrée secondaire)

959 Grenier François

961 Vacant

FIN PEEVOST

INTERSECTION ST-CYRILLE E

BLVD

960 Lesage Réjean 525-9902

961 Vacant

964 Shehyn Roland 523-2724

965 Grenier Blanche & Antoinette épicier

966 Delisle Geneviève 522-5566

968 Picard Ernest 524-3223

Poirier Salaumon 523-4925

1000 Blouin J L & Fils épïc & boucher

522-6766

1005 Bégin Noella 523-2013

1006 Dumoulin Roger 529-3801

1007 Lapiere Lauréat 522-3794

1009 Robin Marius 522-1622

1010 Pedneault André 523-5369

1014 St-Gelain Joseph 524-3132

Dignard Malvina Mme

1016 Turcotte Alphons @ 524-8540

1020 Carrier Antonio 524-3110

1024 Caron Antonia @ 523-2014

1028 Vacant

1030 Charlotin Henri libraire gros @

525-5231

1036 Lecours Hélène

Drouin Joseph

1040 Filion Rébecca 524-6308

1044 Hamel Donat 523-4461

1050 Bordeau Prudent 523-6607

1052 Vachon William Mme 525-8450

1054 Tremblay Gérard

1058 Whales Micheline 523-1914

1060 Laforce Armand @ 524-1219

1064 Tremblay Gérard C 522-8381

1070 Labrecque Joseph 525-7207

1073-1075-1079-1095 Externat St-Jean

Berchmans 522-5621

1074 Laliberté René 522-2695

1080 Paquet Marcel 523-6767

Guay Jean Philippe @ 529-8063

1082 Moisan Albert @ 523-3154

1084 Paradis Léonie @

1088 Vacant

1090 Savard Antonio 525-7016

Mercier Ernest 529-8004

1092 Mercier Alice Mme @ 524-2505

1094 Déry Maurice 524-8217

Marquis Narcisse 525-9985

1096 Marchand Emile @ 522-1694

1098 Marchand Emile épïc 522-1694

INTERSECTION ST-AMABLE

1101 Caisse Populaire St-Coeur de Marie

523-8861

1104 APPARTEMENTS

a Soucy Jacques

1 O'Connor Richard 523-6523

2 Soucy Marie Ange Mme 522-1980

3 Lebel Achille Mme 524-5479

4 Labbé Marcel

5 Audet -

6 Deraspe Rita 529-1072

SUITE DE LA RUE

1105 Lassonde Alexandre 525-9913

1109 Demontigny Albert 529-5257

Berrouard Roland 523-1926

Nadeau Guy 524-6524

1110 Poirier Aquila @ 524-2838

1114 Lessard Exilia

1115 Careau Yvan 522-5764

1119 Aubin Yves 529-4224

Normand Gérard

1120 Bryson Jeffrey 523-1061

1124 Jobin Florence @ 523-2463

1125 Beaudoin Omer 525-8633

1130 Vaillancourt Charles C @ 524-4734

1131 Vacant

1135 Webster William Grant @ 522-7973

Bolduc Wilfrid Mme

1136 Therrien Paul E 522-5772

1140 Grenier Alphonsine Mme 525-7610

1145 APPARTEMENTS SCOTT

a Lessard Lucette Mme 523-5247

b Turgeon Jeanne 525-7509

c Bernier Jean Pierre 529-7192

d Duchaine Jules

e Audet Maurice 523-5975

SUITE DE LA RUE

1150 Therrien Genest 523-2734

1154 Rondeau Blanche Mme 522-8963

Laliberté Laurette Mme 522-2306

1155 APPARTEMENTS SCOTT

f Lecompte J P 525-5540

g Sanfaçon Marguerite Mme 522-3011

h Picher Mariette 4522-3043

i O'Malley Joseph T 523-8563

j Thomassin Blanche 525-4017

k Hamel Anne Mme 524-2004

l Arel Solange Mme 524-9980

m Labrecque Maurice 524-7140

SUITE DE LA RUE

1166-1170 Bourget Lauretta 525-8568

292

SEIGNEURIALE (B) - De 631 Royale Av

nord aux Limites de la Cité

2 Michaud Fernand 661-8656

2a Lortie Emilien 663-9916

4 Garon François J @ 663-3013

6 Gamache Gemma Mme

Gamache P E

11 Grenier Charles Aimé @ 663-4732

12 Bédard Noël 661-3247

14 Montminy Paul Emile 661-3593

15 Carmichael Louis jard et paysagiste @

663-3016

17 Bilodeau Gilbert 661-3107

18 Bélanger Conrad @ 663-3303

19 Sanfaçon P Emile 661-9937

21 Bilodeau Lorenzo 663-0886

24 Parent Rosanna Mme @ 663-3702

26 Filiault Florida Mme 661-3854

27 Thomassin Claude

28 Parent Lucienne école privée @ 663-

663-6489

29 Laflamme Louis Philippe @ 663-9166

30 Vacant

31 Légaré Jean Marie 661-4332

32 Viger Léonidas

34 Giroux Blanche Mme 663-9429

35 Langlois Louis P @ 663-3402

36 Filion Michel 661-4484

37 Bélanger Juliette 663-3033

38 Caumartin Maurice 663-6408

39 Brousseau Napoléon @ 661-4505

40 APPARTEMENTS

1 Payeur Emile 661-2745

2 Ouellette Victorien 661-8354

3 Hébert Mathias 661-6077

Turcotte M

4 Bourgeois Jean Charles

5 Lavoie Georges 661-5079

6 Paré Jean Marc 661-7915

SUITE DE LA RUE

41 Jacques Paul 663-3011

44 Johnson Georges

45 Doyon Claude @ 661-2668

Vitrierie Claude Doyon Enr 661-2668

46 Gagné Léo 661-5582

47 Bélanger Omer @ 663-3896

48 Paré Jean 663-6470

52 Guillot Gaston @ 661-2205

54 Bélanger Auréa

Bélanger Marguerite

56 Nolet Roger 661-6650

56½ Martin Rénald 661-5030

57 Marcoux Claude @ 661-3139

58 Seigneuriale Epicerie 661-6911

58½ Laflamme Claude @ 661-5064

59 Cameron Octave 661-1841

60 Falardeau Gaston 663-3997

60½ Asselin Gérard 663-4248

INTERSECTION DES CASCADES AV

61 Drouin Marcel @

62 Gagnon Paul André @ 661-3189

63 Leclerc Lucien 661-2946

64 Grenier Marcel @ 663-3235

65 Dubé Adolphe @ 663-9737

67 Larochelle Lorenzo 663-7029

68 Grenier Edmond @ 661-7263

69 Vallière Paul @ 663-7028

69a Tardif Jean Claude 667-2425

69b Desgagné Yves

71 Binet Emile @ 663-9491

72 Carmichael Léo jard et paysagiste @

663-9736

75 Filiault Hector @ 663-3961

78 Dorion Alexandre @ 663-3332

82 Matte Eugène @ 663-4932

84 Mailloux Roland 661-7124

86 Rodrigue Sylvio @ 663-3373

88 Marois Léopold 661-5284

94 Parent Roland @ 663-7118

SERVICE D'ENTRETIEN JACQUES ENR.

SPECIALITE: ENTRETIEN MENAGE BUREAUX ET EDIFICES

JACQUES DE LOTTINVILLE, Prop.

Duberger

Tél. 681-2178

403 Blvd Central Nord

Seigneuriale (B) - Suite

- 104 Rioux Roméo @ 663-3001
105 Rodrigue Lauréat @ 661-2495
106 Larochele Joel 661-8881
107 Bouchard Léo 661-4297
108 Rodrigue Omer @ 661-4030
109 Mailloux Marie Louise Mme 661-4009
110 Rodrigue Lauréat @ 663-0238
110a Rodrigue Raymond 663-7180
110b Binet Marie-Jeanne 663-4213
110c Drapeau Marcellin

- 112 Goulet Adalbert @ 661-7607
112a Lessard Maurice 661-1912
112b Dubeau Roland 661-9520
113 Thomassin Charles H @ 661-3238
114 Giroux Adrien @ 663-3131
115 Emond Jean Charles @ 661-3856
116 Giroux Marcel 661-3675
118 Fortier René @ 661-3032
119 Parent Hugues @ 661-7363
120 Aubé Clément

- 122 Fortier Guy @ 661-4875
123 APPARTEMENTS
1 Racine Lorenzo 661-5474
2 Dumas Lucien 661-1758
3 Therriault Paul Emile 661-6460
4 Drolet Rémy 661-7326
5 Lebel J Alfred 661-3460
6 Boucher Rémi 661-8371

- SUITE DE LA RUE
125 Dubé Léo @ 661-3497
126 Dubeau Joseph Jr @ 661-3267
129 Robin Roger @ 663-3070
131 Buffet Seigneuriale restr
132 Rodrigue Clément 661-5266
133 Duguay Roger 661-3861
135 Duguay Raymond 663-0555
137 Drouin Roger @ 661-5265
138 Lepage Jean entrep couvreur @ 661-3828

- 139 Verreault Charles Eugène 663-6581
139½ St-Pierre Lucienne Mme 661-5741
140 Martineau Léo garage @ 661-7416
DEBUT PERRIER AV
141 Lapointe Gérard nett et teinturier 663-9052

- 143 Lapointe Gérard @ 661-2876
145 Talbot Maurice @ 661-1615
Coffrage Abo Form entrep construction générale 661-1615
147 Caron Emmanuel @ 661-8554
FIN DELAGE

- 150 Alsi Compagnie Ltée produits de nettoyage mfrs 661-6703
159 APPARTEMENTS
1 Cadorette Roger 661-1983
2 Martineau Paul Henri @ 661-0705
3 Leblanc Ovíla
4 Germain Paul

- SUITE DE LA RUE
160 APPARTEMENTS
1 Vacant
2 Bérubé Gilles 661-1722
3 Beaumont Roger 661-7201
4 Vacant
5 Latulippe Jacques 661-9754
6 Lévesque Pierre 663-4801

- SUITE DE LA RUE
161 Larocque Simon 661-4539
163 Bouchard Roland @ 663-0576
165 Bouchard Jacques @ 661-1421
167 Gauthier Claude 667-2231
169 Duguay Marcel @
170 APPARTEMENTS

- 1 Roy Jean entrep menus @ 661-4349
2 Laquerre Jacques
3 St-Hilaire Roch
4 Dubé Denis 661-6488
5 Fortier Thérèse
6 Garris Joh D

- SUITE DE LA RUE
171 APPARTEMENTS
1 Paquet Jacques 661-3975
2 Hébert Pierre @ 661-3034
3 Gagné Claude 661-2249
4 Marceau Clarence 663-3882
5 Deshaies Lionel 663-0692

- SUITE DE LA RUE
173 APPARTEMENTS
1 Babineau Jacques
2 Légaré Paul 661-7618

- 3 Proulx Réal
4 Hardy Jean Marc 663-0998
5 Vacant
6 Bergeron Donald
SUITE DE LA RUE
180 APPARTEMENTS

- 1 Lavoie P 667-2247
2 Vacant
3 Duquet Rosaire 661-8718
3 Frenette J Louis
5 Harvey J Eudes 661-8204
6 Brassard Gaston 667-2452
7 Vignault Jacques 663-7265
8 Auguste Marcel 663-6850

- SUITE DE LA RUE
185 APPARTEMENTS
1 Ruel Jean Clément 663-3453
2 Brochu Phyllis 661-8654
3 Gosselin Arthur
4 Bédard Clermont
5 Parent Claude 661-9008
6 Marcil Clémence Mme 661-7408

- SUITE DE LA RUE
189 Lachance Raymond 663-0550
190 APPARTEMENTS
1-2-3-4 Vacant
5 Claveau Lucien 661-4189
6 Paquet J Luc 667-2447
7 Bouffard M André 663-7444
8 Bouchard Roger 661-5708
9 Lessard Léger 661-8879
10 Lavallée J Marie 661-9016

- SUITE DE LA RUE
191 Lachance Richard @
280 Lortie Emile épíc @ 661-4993
289 Giroux J Charles @ 661-1167
295 Lortie Roland @ 661-2441
298 Drouin Marcel jard et paysagiste @ 661-3932

- 300 Marcoux Louis Philippe Mme @ 661-5019
301 Parent Eugène @ 661-5583
304 Drouin Robert garage 661-4360
305 Jobin Oscar barbier 661-4297
Chez Oscar Restaurant 661-4297
307 Jobin Oscar @ 661-4297
308 Drouin Robert 661-4360
309 Paradis Claude 663-7246
311 Vacant

- 311 Vacant

- 311 Vacant

- 311 Vacant

- 311 Vacant

- 311 Vacant

- 311 Vacant

- 311 Vacant

- 311 Vacant

- 311 Vacant

- 311 Vacant

- 311 Vacant

- 311 Vacant

- 311 Vacant

- 311 Vacant

- 311 Vacant

- 311 Vacant

- 311 Vacant

- 1550a Pelletier Herman 683-0674
1578 Morin Léopold @ 527-6864
FIN DE LUXEMBOURG AV
1580 Blouin Josette asse agt 527-7461
Blouin Anna M Mme @ 527-7461
1581 Royer Charles
1583 Deschênes Gérard @ 527-3122
1600 Bolduc Maurice @ 527-1375
1605 Sheppard Salon de Beauté 527-9750
1611 APPARTEMENTS
2 Thivierge Victor 527-4966
4 Hardy Jacline 681-9060
6 Pelletier J Renaud 681-7054
8 Pelletier Laurette
SUITE DE LA RUE
1620 Bouré Marcel G @ 527-8810
1623 Banque Canadienne Nationale (Sc) 527-2005
1625 APPARTEMENTS
10 Vacant
12 Vézina Lucien 681-4756
14 Julien Clarina 527-3334
16 Garant Gustave 683-3578
SUITE DE LA RUE
INTERSECTION CHANOINE MOREL AV
1631 Garnier Tabagie cigares et tabac 527-4618
1675 Michaud Pierre Shell Station Service 683-9105
1684 Thevenet Ecole Secondaire 683-4044
1693 Drolet Guy 527-3220
1695 Giguère Rose-Aimée Mme 681-1072
1700 Commission Scolaire de Sillery 527-2659
1701 Giguère Jules @ 683-4889
1703 Roy Albert 527-4546
1715 APPARTEMENTS
1 Dillon Thomas 527-3637
2 Ferland Rosaire 683-7500
3 Gamache Charles 681-2762
4 Langelier Cécile B Mme 683-9885
5 Hunt Gustave 527-7992
6 Batsbord S M
SUITE DE LA RUE
1725 APPARTEMENTS
1 Taylor Evelynne Mme 527-4015
1b Laforest Huguette
1c Proteau Gérard
2b Gagnon J André 681-3767
3 McNutt Eugène
4a Proteau Guy 683-0871
4b Savard Annita
4c Nadeau Suzanne
5 Guy Roger 683-9527
6c Malenfant Hector
6c Malenfant Conrad 681-8827
SUITE DE LA RUE
1727 APPARTEMENTS
7 Bernier Conrad 681-8827
8 Turgeon Jules
9 Turcotte Georges 683-3912
10 Gionet Roméo 681-8025
11 Ganache Jules 681-1854
12 Lacasse René 527-4590
SUITE DE LA RUE
1730 Oeuvres de la Jeunesse de Sillery Piscine 681-1271
1750 Excel Petroleum Enrg huile à chauff-Plamondon Gilles @ 527-7380
1751 APPARTEMENTS
1 Dubois Lucette V Mme
2 Careau J Noel 683-0835
3 LaRoche W P Mme 681-8004
4 Lavoie Eugène Mme 681-5535
5 Cadrin Charlotte 527-5714
6 Pelletier Raymond 681-6460
SUITE DE LA RUE
1760 Lebrun Ida Mme @ 527-2114
1761 Douville 527-3434
INTERSECTION WILLIAM AV
1789 Maheux André 683-0716
1790 Boulanger Benoit @ 683-4235
1791 Labonté Gilles 681-4503
1797 Coutier Laurent 683-9501
Findlay F D 683-0170
1821 Vézina Thomas D agt mfr @ 527-4246
1822 Rochette Marguerite Mme @ 527-6806
1850 Bellavance J Placide @ 527-1214
1851 Croteau Philippe A @ 527-2846

SEMPLE (D) - De 370 St-Sacrement Av

- ouest sans issue
FIN JACKSON
FIN BARDOU
1380 Vacant
1440 Gauthier Emile & Fils Inc agt mfr 681-6085
Inter-Cité Warehouse Inc (entrepôt) 681-6011
Canadian Salt Co Ltd sel producteurs & raffinerie 681-6174
Union Carbide Canada Ltd plastiques produits mfrs 681-4257
General Stel Ware Ltd électriques appareils accessoires 681-9035
Hupp Canada Ltd électriques appareils et accessoires vend 681-7395
1449 Sarnia Scaffolds Ltd matériaux et accessoires de construction 681-3874
SN Province de Québec - Ministère des Finances (Centre de Mécanographie phie) 693-5727

- 310

- 310

- 310

- 310

- 310

- 310

- 310

- 310

- 310

- 310

PARENT TAPIS ENRG.

VENTE — POSAGE — SERVICE

TAPIS — PRELARTS — TUILES — RIDEAUX

2050 de la Canadière

MAURICE PARENT, Prop.

Tél. 667-1945

1902 "64 ANS AU SERVICE DU PUBLIC" 1966

Gaudiose Brousseau & Fils Limitée



Tél. 522-3643 — 782 Rue Fleurie — Québec 2

Entrepreneurs — PLOMBERIE — CHAUFFAGE — ELECTRICITE — VENTILATION
FERBLANTERIE — REFRIGERATION — AIR CLIMATISE — Domestique & Industrielle

Peinturage au Fusil — Tél. 523-4505 - Québec 3, P.Q. — Location de Compresseurs

Armand Lepage Inc.

1120 Cadillac

CHAUFFAGE ELECTRIQUE
AIR CLIMATISE
Greco Ltée
297 DU PONT
QUEBEC 2, P.Q.
TEL. 525-4767

INSTITUT DENYS, Inc.
JOUR — SOIR — PAR CORRESPONDANCE
Tél. 529-3751
 Enseignement Commercial & Scientifique — Programme Régulier & Pour Adultes
722 Côte Ste-Genevieve

2788 ch. Ste-Foy
GROS



Tél. 653-1134
DETAIL

Sheppard (S) - Suite
 INTERSECTION ROUSSEAU AV
 1861 Brousseau Adolphe @ 527-4252
 1871 Plamondon Marius @ 527-4474
 1880 Gervais Rodolphe 681-6461
 1885 Bussièrès Fernand @ 527-1250
 INTERSECTION DES PINS AV
 1910 Gariépy J Eugène @ 527-1221
 1911 Paradis Antonio 527-1059
 1917 Drapeau Fernand @ 681-4775
 1924 Ouellet Aimé @ 683-8479
 1947 Pelletier Paul Y @ 527-3625
 1970 Cole Edward @ 527-4506
 INTERSECTION PRESTON AV
 1971 Coté Jeanne Mme 527-9490
 1973 Coté Jules @ 527-4166
 1979 Painchaud Gabriel 681-2678
 1980 Vaillancourt Jean Marie @ 683-7470
 1981 Cauchon Jacques @ 683-9746

SHERBROOKE - De Aqueduc sud à 157
 Chem Ste-Foy
 650 APPARTEMENTS
 1 Bédard Yvonne Mme @ 525-5322
 2 Marcoux Laurent 523-2763
 3 Rochefort Henri D 523-1742
 4 Charbonneau Royal 524-4109
 SUITE DE LA RUE
 652 Vasseur Jean Paul 523-8343
 654 Lachance Albert @ 524-1348
 656 St-Pierre Urcisse 529-2471
 658 Aubin André
 660 Lessard Roméo 523-2777
 664 Pagé Pauline
 670 Lafrance Gaston 523-0903
 674 Paquet Gérard 525-9897
 680 Gagnon Lydia Mme @ 525-5323
 730 Brulotte Imelda 524-4416
 732 Bégin Roland @ 523-9472
 734 Gagné Gérard 522-2248
 738 Myrand Henri 524-1183
 744 Renaud Paul Mme 525-5275

DEBUT DES FRANCISCAINS
 750 Samson Gérard 523-9280
 754 Vacant
 756 Vacant
 760 APPARTEMENTS
 1 Hodgson Louis 522-3543
 2 McInnis Margaret Mme 525-5736
 3 Poulin Alphonse
 4 St-Pierre Isabelle 523-8423
 5 Garneau Gertrude 522-4114
 6 Lessard Clermont 523-0876
 7 Châteauneuf Lucille
 SUITE DE LA RUE
 770 APPARTEMENTS
 1 Laberge Lauréat
 2 Boutin J E Enr entrep construction générale 525-5769
 Boutin J Edmond @ 525-5769
 3 Langlois Marguerite Mme 529-1840
 4 Belley Thomas 525-8623
 SUITE DE LA RUE
 772 Vacant

SIGNALI - De 77 Demers sud à 98 Arago O
 INTERSECTION CHAREST O BLVD
 452 Bourré Lucien 524-3478
 Gosselin Georgianna Mme
 456 Lachance Emile 524-8130
 460 Bouthiet Marie Ange 525-6754
 462 Clavet Armand 529-7813
 466 Tremblay Armand 529-5621
 470 Dion Aurèle 524-5967
 Dion Alfred 522-4495
 Dion Jean 525-7624
 474 Paquet Alphonse 524-0331
 INTERSECTION HERMINE
 477 Goulet A
 479 Sergerie Gilbert @ 522-8464
 481 Giroux Charles Edmond 523-0411
 483 Giguère Paul Emile 523-1997
 485 Trudel Marianne Mme @ 529-1239
 487 Létourneau Juliette Mme 524-6373
 491 Demeules Arthur 529-4389
 495 Robert Roland
 497 Sansfaçon Blanche Mme 524-3946
 499 Paquet J Omer
 501 APPARTEMENTS
 1 Martel Arthur entrep menus @ 523-7643

2 Turcotte Edouard 524-6446
 3 Tanguay Philipp 523-3204
 4 Vacant
 5 Lemieux Jean Claude 524-4882
 SUITE DE LA RUE
 509 Soulard Robert 522-2873
 Bélanger Charles E 524-8717
 515 Lamontagne Henri @ 524-8203
 Ouellet Roger 523-7608
 Couture Adjutor
 Beauregard Loretta Mme 523-3422
 Champagne Noella
 Gosselin Grégoire 529-8346
 519 Bédard Robert 524-2983

INTERSECTION CHRISTOPHE COLOMB
 526 Bouchard Joseph 523-0527
 527 Carboneau Léo 525-5802
 529 Vacant
 530 Gingras P Henri 524-8862
 531 Déry René 529-2684
 532 Boulé Maurice 529-5419
 533 Caron Albertine Mme
 536 Fradet Elie 523-9943
 539 Boutet Joseph 523-1167
 540 Gagné Jean Paul 523-8988
 541 Dussault Adrien
 Paquet Onésime 523-1230
 Renaud J Paul 529-3569
 547 Racine Gérard 525-8939

INTERSECTION CHATEAUGUAY
 551 Fortin René 522-2935
 555 Plante André 523-6540
 559 Lacasse Eugène 524-1936
 563 Gagné Marianna Mme 529-2670
 567 Boutin Rock 524-5040

INTERSECTION FRANKLIN
 580 Dumas Raymond 522-4484
 585 APPARTEMENTS
 1 Delisle Clément @ 522-7974
 2 Bordeleau Guy P
 3 Cléroux J M 523-8078
 4 Marchand Jean Guy 522-8611
 5 Pageau Jean Baptiste 524-8277
 6 Ménard Claude
 SUITE DE LA RUE
 586 Dumas Claude 524-6622
 Dumas Albert @ 522-3565
 Chateauvert Rosaire Mme 524-5524
 590 Dassylva Lionel 522-1869
 591 Porte secondaire
 592 Garneau Antonio 523-1608

INTERSECTION ARAGO O
 1
SIMARD - De 745 de Salaberry Av ouest à 756 Sherbrooke
 10 Alarie Paul 523-5983
 Pichette Rénaud 525-5420
 11 Juvénat Maurice Maignen (entrée secondaire)

SIMARD (SR) - De 1196 Commerciale sud sans issue
 2 Ferland Joseph 839-8526
 3 Martineau Gérard @ 839-9141
 Boucher Jacques 839-6488
 4 Marcoux Ozias 839-8936
 5 Picard Anna Marie 839-9351
 7 Harton Gonzague @ 839-8547
 9 Pouliot Etienne 839-6273
 10 Rochette Paul 839-7270
 10½ Kane Herbert 839-9709
 12 Lambert Albert entrepot

SIR ADOLPHE CHAPLEAU - De 2340 Champfleury Av est à 2335 Bardy Av
 1805 Trinque Jean Paul 661-1138
 Primeau J G 661-6345
 1810 Bélanger J Paul Mme 661-9163
 1815 Parent Marcelle
 Breton Joseph 663-7521
 1820 Baillargeon Eddy 661-3898
 1825 Poirier Jacques @ 663-6291
 1830 Bertrand Hermann @ 661-3042
 1835 Sanschagrin Marcel 663-6063
 1840 Martineau Roland 661-2283
 1945 APPARTEMENTS
 1 Dubé Denise 661-9066
 2 Trépanier Gilbert

3 Gaulin Gérard @ 663-3084
 4 Vacant
SUITE DE LA RUE
 1850 Lajoie Polydore @ 663-6425
 1855 Vacant
 1860 Poisy Harry @ 661-4693
 1865 St-Laurent Lionel @ 661-2082
 1870 Brault Fernand 663-9261
 1920 Lacasse Roméo
 1925 Verhac André
 1930 Rousseau Laurette @ 663-0549
 1935 Doré Wilfrid @
 1940 Delisle Yvon 661-4430
 1950 Baril Laurent 661-8103
 1960 Cantin André 661-6351
 1965 Ratté Roger 661-9402
 1970 Turcotte René @ 661-9186
 1975 Lemonde Fidella Mme @ 663-6053
 1990 Giguère Laurent 661-7197
 1992 Racine Louis @ 661-2986
 1995 APPARTEMENTS
 2 Vacant
 3 Bourget Lucien
 4 Turner Sylva 663-6358
SUITE DE LA RUE
 1998 Montminy Paul Emile 661-2195

SIR ADOLPHE ROUTHIER - De 1190 Chem Ste-Foy sud à 1190 St-Cyrille O Blvd
 808 Rodrigue André @ 681-3198
 Drouin Denis 681-3717
 810 APPARTEMENTS
 1 Vacant
 2 Lachance Colette
 3 Belliveau Yvonne 681-6721
 4 Plante Simone
 5 Fournier Odette 527-7642
 6 Baller Alice Mme 683-0310
 7 Morin Robert
SUITE DE LA RUE
 811 Larochelle Gérard @ 527-2106
 815 Kirouac Edgar G @ 527-1949
 816 Salmonovitz Brana Mme @ 527-1049
 820 Turgeon Fernand @ 527-8154
 821 Rousseau Antoine 527-4531
 825 Morisset Pauline 683-4294
 830 Perron Henri @ 527-7160
 831 APPARTEMENTS
 1 Dallaire Charles Eugène @ 527-9357
 2 Neault Arthur 681-2657
 3 Pineau Jeanne Mme 683-4816
 4 Roy Dominique L 527-7051
SUITE DE LA RUE
 839 Cyr Charles @ 527-6879
 840 Vinette Roland @ 683-8067
 845 Cliche J Albert agt mfr @ 527-4530
 850 Pelletier Gilles @ 527-2448
 860 APPARTEMENTS
 1-2-3 Absent
 4 Boivin Henriette
 5 Aubin Monique
 6 Parent Réjeanne
 7 Gagnon Murielle
 8 Larochelle Louise
SUITE DE LA RUE
 860a Mailloux Lorraine 683-7561
 861 Lamontagne Thérèse Mme @ 527-2918
 865 Bourgoin Jean Charles @ 683-4029

INTERSECTION RAYMOND CASGRAIN
 870 Foy Georges médecin @ 527-2050
 872 Raymond René @ 683-8748
 915 Taschereau Benoit @ 681-1104
 919 Turcot Wilfrid @ 527-1947
 920 Caouette Robert @ 527-2189
 923 Vacant
 924 Truchon Marguerite Mme @ 527-3280
 925 Lawrence Fred T @ 527-1847
 928 Poulin Gaston @ 527-8958
 929 Morissette Yvan @ 527-4664
 930 Drolet Paul L @ 527-7275
 935 Champion Effie Mme 681-4202
 936 Lessard Gérard @ 683-7465
 939 Fleury Adrien @ 683-9976
 940 Dubé Arthur 683-8772
 944 Brault Roger @ 527-4178
 945 Robitaille Adélard @ 527-0661
 949 Horrigan James 681-3258
 950 Beaulieu Richard 527-1424
INTERSECTION DE CALLIERES

ANDRE POULIOT ENTREPRENEUR ELECTRICIEN
 RESIDENTIEL — COMMERCIAL — INDUSTRIEL
 Réparation Générale — Chauffage Electrique
1824 Poulin, Giffard **Québec 5** **Tél. 661-4529**

BENOIT DUMAIS LTEE

ENTREPRENEURS GENERAUX

— CONSEILLERS EN IMMEUBLES ET PRETS HYPOTHECAIRES —

2320 RUE MONT THABOR

TEL. 523-2977

Sir Adolphe Routhier - Suite

- 954 Lamarre Maurice 683-8021
 955 Grenier Charles L
 960 Tremblay J André @ 527-4392
 963 Marcoux Majorique @ 527-1954
 964 Blouin Paul Emile @ 527-1995
 965 Lax Adéla Mme @ 527-6112
 969 Therriault J N 527-6683
 970 Roy Paul Eugène @ 527-2295
 973 Gershuni Abraham @ 527-5102
 Prud'Hommeaux André J 681-2819
 974 Hicks Joseph @ 683-7970
 975 Abramson Isaac @ 527-0293
 978 Teakle Léonora F Mme @ 527-1723
 980 McCoubrey W G entrep finition de
 planchers @ 527-6764
 981 APPARTEMENTS
 1 Drouin Michel L 527-9215
 1a Cayer Gabrielle 527-3861
 2 Vaillancourt Gérard @ 527-8484
 3 Larose Arselie Mme 681-5218
 4 Leclerc Gaudiose Mme
 SUITE DE LA RUE
 985 APPARTEMENTS
 1 Bouchard Ghislain 681-2330
 2 Blais Alfred 527-5492
 3 Blais Gilles 681-5324
 4 Tackney Pauline 681-1411
 5 Labadie Raymond 683-9667
 6 Gauvin Jean Paul 681-1603
 7 Bourget Hélène Mme 681-2293

SIR LOUIS JETTE - De Est ouest

- 1611 Lord Céline
 1615 Plante Paul E @ 527-3874
 1633 Bourret Jean Paul @ 683-9500
 1650 Photo Air Laurentides aériens relevés
 681-0161
 DEBUT BAILLARGE AV
 1659 Lortie Armand notaire @ 527-9268
 1675 Renaud Paul Emile @ 527-6855
 INTERSECTION LIMITES DE
 QUEBEC

SIR LOUIS JETTE (SF) - Des Limites de

- la Cité ouest à 767 Emile Côté Av
 2000 Mignault Nap Ernest @ 683-0232
 2001 Hawey Honoré @ 683-9547
 2004 Dionne Moïse @ 683-0105
 2005 Huard Léopold @ 683-0846
 2008 Drouin Claude @ 527-5533
 2009 Trotier Guy @ 681-0396
 2012 Huard Majella @ 527-9072
 2013 Brochu Joseph 527-0305
 2014 Huard Cyrille 527-7026
 2015 Bergeron Murielle 681-6462
 2016 Côté Gérard @ 683-3851
 2017 Richard Henri @ 527-6279

SIR MATHIAS TELLIER - De Champfleury

- Av à 2615 Mgr Gosselin
 1800 Brochu Aimé @ 661-4046
 1820 Absent
 1835 Desjardins Jean Luc @ 661-9766
 1840 Bureau Claude @
 1845 Absent
 1850 Fiset Paul @ 663-9740
 1915 Bond John 661-8121
 1918 Maisonneuve Jean 661-9549
 1920 Roberge Henri @ 661-6129
 1925 Fournel Jacques 667-2770
 1955 Ouellet Roland @ 661-6347
 1970 Rousseau Edmond @ 661-6762
 1975 Pinel Lucien 661-5991
 1980 Labadie Jules 663-6587
 1995 Beaulieu Charles 661-5203
 1998 Harvey Damase 667-2420
 1999 Gilbert Guy 661-8702
 2010 Ferland Jean Claude entrep plmb
 @ 661-6308
 2015 APPARTEMENTS
 1 Vacant
 2 Gagnon Yvon 661-1623
 3 Pageau Lucien 661-9110
 4 Taillon Rolland 661-2308
 5 Vacant
 6 Paré Claude 661-3077
 SUITE DE LA RUE
 2018 Nadeau Auguste 661-4733
 2020 Vigneault Marcel @ 661-1696

2050 APPARTEMENTS

- 1 Goulet Lucien 661-1711
 2 Favreau G H 661-9893
 3 Soucy Joseph 661-6314
 5 Vacant
 6 Bissonnette Firmin 661-1592
 SUITE DE LA RUE
 2053 Tremblay Marc André 663-7164
 2055 Riel Robert 661-9514
 2057 Duguay Gérard 661-8539
 2063 Drouin Edouard @ 661-8674
 2065 Bolduc Ulysse
 2067 Bart Théo 661-1791
 2070 Beaudoin Rolland @ 661-5381
 2075 Poitras Roger @ 661-2550

2120 APPARTEMENTS

- 1 Absent
 2 Talbot Jean 661-2744
 3 Sommerville Stanley
 4 Cantin R 661-9430
 5 Michaud Yves Léo 661-1824
 6 Bussières Michel 661-6179
 SUITE DE LA RUE
 2125 APPARTEMENTS
 1 Bernard Yvette Mme 661-7389
 2 Villemure Etienne 661-2178
 3 Morency Marc 661-9152
 4 Brisson Jocelyn 663-4814
 5 Vacant
 6 Brassard André 661-8649

SUITE DE LA RUE

- 2175 APPARTEMENTS
 1 Vacant
 2 Larivée Eugène 661-5165
 3 Rioux Marc 663-4508
 4 Poutas Claude
 5 Ramsay Raymond
 6 Lemelin Jean Guy 663-9159
 SUITE DE LA RUE
 2180 APPARTEMENTS
 1 Mercier Jean Paul 661-5023
 2 Lessard Emile 661-8896
 3 Bédard Gilles 661-7403
 4 Ouellet André 661-8786
 5 Julien J André
 6 Vachon Gaëtan 661-9966
 SUITE DE LA RUE
 2195 APPARTEMENTS
 1 Vacant
 2 Lavoie Lucien 661-1160
 3 St-Onge Claude 661-4807
 4 Noreau Pierre 663-7752
 5 Lessard Jean 663-3768
 6 Dion Jacques H 663-9842

SIR RICHARD TURNER (SF) - De 2724

- Tremblay sud à 2816 de Lanoraie
 1249 McLarnon Frank @ 653-2637
 1252 DiCarlo Joseph 653-7442
 1253 Crandell Kyle W C @ 653-5997
 1256 Tanguay J Robert @ 653-7061
 1257 Fournier Jean Paul @ 653-5564
 1260 Therriault Patrick @ 653-0521
 1263 Dubé Lauradin @ 527-6403
 1264 Jutras Cyrille @ 653-2478
 1268 Beaulieu René @ 653-2674
 1269 Laurin Jean Yves @ 683-8173
 1272 Rochette Maurice @ 653-3414
 FIN BEAUVOR
 1276 LeHouillier Marcel @ 653-2458
 1279 Loubier Gabriel @ 681-3814
 1280 Déry Léo E @ 653-7923
 Santili Salvatore 656-1664
 1283 Lemonde André @ 683-4101
 1284 Thistle William Graham @ 653-5554
 1287 Ferland Richard @ 527-4228
 1288 Couture Marc @ 653-5576
 1291 Ferron Maurice @ 681-2900
 1292 Dempster Eddy @ 653-9549
 1295 Gagnon Raymond @ 527-3086
 1296 Lacroix Emile Inc imm 653-8307
 Lacroix Emile @ 653-8307
 1300 Joly Jean Marie @ 653-1489
 1301 Cheers Brian 683-8881
 1304 Lovett Georges @ 653-1965
 1307 Fournier Jacques @ 683-3133
 1308 Lemieux inc @ 653-2251
 1313 Poulin Claude @ 681-5351
 1314 Del Degan Guiseppa @ 653-7619
 1316 Lauzier Gérard @ 653-7858

SIR THOMAS CHAPAI - De des Peupliers

- E nord à 26 des Saules E
 5 Poulin Gaston @ 623-2072
 7 Pageau André 626-4436
 9 Vacant
 13 Breton Rodrigue 623-7739
 15 Guérard Emilien 623-4607
 17 Vien Jean Claude 623-5287

SMITH - De 195 Dorchester S est à de la

- Couronne
 305 Turgeon Adélaré 523-2235
 313 Hébert Arcadius 529-7106
 317 Vézina Emile @ 523-9907
 Lamonde Rose Aimée Mme 525-8839
 Vézina Yves 524-3915
 351 Laboissonnière Gérard 523-5263
 355 Faucher Alice
 Beaumont Jules @ 524-1359
 359 Lafond Auréa Mme @
 361 Lafond Paul H 523-3784
 363 Paré Fernand
 365 Bolduc Jean Paul 522-6987
 369 Jobin Lionel 523-1032
 371 Lévesque Alexandre 523-8478
 385 Absent
 391 St-Hilaire Georges 525-7574
 395 St-Hilaire Epicerie 525-7574

SOCIALE (D) - De 2160 Lemieux nord à

- 270 Monaco Blvd
 162 Carette Guy @ 683-7127
 165 Villeneuve C Anatole @ 683-8238
 170 Quirion Roméo @ 681-1153
 184 St-Laurent Adrien 527-0611
 185 Grégoire Marcel @ 683-4669
 195 Caron Paul
 196 Lebrun Paul @ 527-5384
 204 Meilleur Albert @ 683-8458
 205 Claisse Léo @ 527-5654
 216 Morin Clément 683-3111
 219 Angers Philippe @ 527-5355
 228 Caron Alphonse @ 681-3021
 229 Bouchard René @ 527-5818
 244 Gaboury Raymond @ 527-5979
 245 Bélanger Robert @ 683-9859
 248 Ruest Napoléon @ 681-1414
 249 Gosselin Alexandre 527-4284
 255 Normand Robert @ 527-5513
 256 Parent Jules @ 527-1456
 259 Cloutier Clément @ 683-3734
 260 Paquet Georges Henri @ 527-6014
 265 Arkins William @ 681-6649
 268 Nolet Gédéon @ 527-8150
 271 Desrosiers André A @ 683-8982
 274 Bergeron Denis @ 527-1434
 280 Michaud Hervé @ 527-8673
 286 Guérette Hervé @ 527-5739
 289 Barette Ludger @ 527-5397
 290 Fortier Canuel 681-6807
 310 Maguire Wellie Jr @ 681-2219
 320 Nickner Vianney
 326 Simard Laurent 681-3975
 332 Vaillancourt René @ 527-5606
 336 Beaumont René @ 527-4977
 340 Michaud Lionel @ 683-3198
 344 Lehoux André @ 681-3750

SOLOGNE (C) - De 95 Beaumont Av est

sans issue

Aucune résidence

SOUS LE CAP - De Dambourges est à

- St-Jacques
 2 Vacant
 6 Vacant
 10 Morin Donat
 Poulin Marcel
 14 Porte secondaire
 32 Porte secondaire
 32½ Légaré Roger (porte secondaire)
 34 Boies Robert 692-0105
 40 Audette Lucien 692-0372
 Maguire Patrick 692-0291
 44 Porte secondaire
 48 Denis Adélaré
 52 Leblond Lorette
 58 Porte secondaire
 70 Roy Emilie Mme 692-0281

230 Du Pont

FINACCENTRES LTEE
"Tout pour l'Auto"

Tél. 529-0548

**Transport****Eclair
Enr.****Livraison
à
DOMICILE
BUREAUX
COMMERCES**754
De la Suète
Tél.
653-8623**ANDRE LABRECQUE**

Vente - Posage: Tapis — Tuiles — Prélarts — Draperies

Tél. 681-5173

368 Boul Pierre Bertrand

Ville-Vanier

BENOIT DUMAIS LTEE

ENTREPRENEURS GENERAUX

— CONSEILLERS EN IMMEUBLES ET PRETS HYPOTHECAIRES —

2320 RUE MONT THABOR

TEL. 523-2977

Sous le Cap - Suite

- 80 Madore Arthur 692-1391
Rochette Albert
84 Porte secondaire
90 Beaupré Yvon 692-0307
Miller Eva Mme 693-0399

SOUS LE FORT - De 13 Dalhousie ouest à 12 Petit Champlain

- 14 Vacant
15 APPARTEMENTS
1 Perreault Paul 692-0680
2 Lachance Armand 692-0592
3 L'Heureux Rose Aimée Mme 692-1996
SUITE DE LA RUE
17 Vacant
INTERSECTION ST-PIERRE
19 Vacant
25 Chabot Maurice 692-0092
26 Vacant
27 Lavoie Magella 692-0196
Rioux Bertrand
29 Institut de Beauté Estelle cosmétiques 692-0120
Desfossés J A guérisseur 692-0536
31 APPARTEMENTS
1 Young Johnny 692-1387
2 Laroche Rosaire 692-1649
3 Thérien Rébecca Mme 693-0096
SUITE DE LA RUE
32 Vacant

INTERSECTION PLACE ROYALE

- 33 Garneau J R Enrg (porte secondaire)
33½ Pouliot Marcel 692-0047
36 Vacant
37 Garneau J R Enrg épïc & boucher 692-0130
38 Cameron Léopold (porte de service)
INTERSECTION NOTRE DAME
39 Galerie Corduroy Espresso restr 524-0458
41 Vilandre Adrien
43 Marquis Fernand Abbé 692-1650
44 Au Temps Passé magasin de cadeaux
46 Vallée Camille
48 Bégin Imprimerie 692-0134
49 Notre-Dame des Victoires Couvent 692-1644
50 Morency Gérard 692-1874
Vallée Wilfrid 692-0183
Vachon Philippe
51 Pelchat Antonio 692-0497
52 Roger Jacques barbier
53 Jeffrey Pamphile
Labadie Sylvio 692-1827
Vézina Jean M 692-0593
55 Larivière Anna
55½ Brochu Lionel 692-1019
56 Doré Donat 692-0049
Johnson Raymond 692-1085
Desjardins Jean Guy
57 Tremblay Benoit 692-0367
Fortin Jeannine 692-1620
Villandry Gilles
58 Notre Dame des Victoires Ecole 692-1644
59 Brunelle Jacques antiquités

STANLEY AV (SF) - De 1575 d'argent-teuil à 2899 Valmont

- 1574 Plamondon Raymond @ 653-5859
1575 Massé J E 653-5320
1578 Duquet Laval @ 653-5937
1582 Thérien Henri @ 656-0581
1585 Potvin Robert 653-5754
1586 Fortier Sarto @ 653-7834
1589 Dubé Yves @ 653-0831
1590 Bélanger Jean Yves @ 653-5793
1593 Messier Lucien @ 653-7968
1594 Lorrain Jean @ 653-9791
1597 Tanguay Raymond @ 653-7702
1598 Roy Rita Mme @ 653-0867
1601 Matte Roger J @ 653-7313
1602 Lavergne Paul 653-7505
1605 Morin Paul @ 653-7652
1606 St-Cyr Maurice 653-5866
1609 Leclerc Pierre @ 653-5875
1610 Dumais Bertrand @ 653-7195
1614 Young Harold G @ 653-5762

- 1618 Pépin Jean-Paul 653-0455
1619 Roy Roger @ 653-7825
1621 Chapais Thomas @ 653-7302
1622 Watson Howard D @ 653-2857
1625 Lemay Adélar
1626 Dion Guy @ 653-5357

STUART - De 872 St-Joachim nord

Aucune résidence

SUMMERSIDE AV (SF) - De 1614 Route de l'Eglise sud à 2960 Valmont

- 2865 Marmen Raymond @ 653-5330
2869 Vaillancourt André @ 653-5948
2873 O'Dowd Raymond @ 653-2002
2877 Whelan Tim @ 653-7629
2878 Dubeau Fernand @ 653-5379
2881 St-Laurent Clément @ 653-2480
2884 Richard Jean S @ 653-7369
2885 Brown Willis @ 653-4692
FIN MONTEBELLO AV
2889 Gagnon Albert @ 653-4246
2890 Edwards Austin @ 653-7588
2893 Samson L Philipps @ 653-1298
2896 Lebrun Marcel @ 656-6895
2897 Paquette Marcel @
2900 Hamel Marc @ 653-7089
2901 Stockdale John C @
2904 Hintgen Gaston @ 653-4589
2905 Breaux Henri 653-2985
2908 James Charles N @ 653-5649
2909 Tardif Jacques @ 653-7418
2912 Gilbert Bruce @ 653-7684
2913 Bernatchez Maurice @ 653-8086
2916 McKinnon Don @ 653-4549
2917 Hartmeier Kurt @ 653-2121
2919 Montpetit René 656-9859
2922 Vacant
2925 Booker George @ 653-5852
2926 Thibault Gervaise Mme 653-4445
2929 Beaulieu Simon @ 653-1874
2930 Heitshu J Gordon @ 653-5946
2933 Pettigrew Rodolphe @ 653-4186
2936 Asselin Jean-Guy @ 653-2248
2937 Paquet Raymond @ 653-7835
2940 Bolduc Michel @ 653-7070
2943 Lamarche Guy @ 653-7151
2945 Tremblay Paul @ 653-7185
2946 Mercier Laurent 656-1688
2947 Delisle Dominique @ 653-0628
2950 Vacant
FIN DE VINCENNES
2953 Perron Louis
2954 Hanrahan Desmond @ 653-7476
2957 Fiset Antonio @ 653-7660
2958 McNicol J C 656-9000
2959 Guay Paul H @ 653-5828
FIN PROVIDENCE
2964 Albert François @ 653-8124
2965 Bérubé Paul-Henri @ 653-7911
2969 Courtenay Terence @ 653-5685
2971 Upton Brian @ 653-2466
2975 Désormeaux Reynald 653-9459
2979 Bru Marcel @ 653-4409
2983 Servant Azarias @ 653-2624
2987 Paradis Gaston @ 653-0997
2991 Rioux Louis-Claude @ 653-7765
2997 L'Heureux Léon @ 653-3425

SUTHERLAND - De 300 Lavigueur sud à 299 St-Jean

- 675 Dumais Gérard @ 522-6335
676 Brunelle Henri-Paul
680 Jobin Gilles 523-2114
684 Abel Lucien 522-6616
Plamondon Gaston 524-9418
685 Thivierge J Léopold 524-2243
688 Thomassin Georges 524-1612
689 Lessard Jean-Claude
690 Blouanger Rosaire @ 522-2176
691 Plourde René 523-5744
Paradis Roland 524-2951
694 Nolet André 522-1778
695 Moisan Henri (porte secondaire)
696 Verret Victor 523-4990
696A Lynch J Richard 523-5268
697 Gagné Antoine 522-2137
698 Germain Epicrte 525-6002
INTERSECTION LATOURELLE
700 Lebel Rosette épïc @ 522-0073
Mercier Pierre

- 705 Germain Marcel 529-7750
Simard Cyrille 529-1883
Plourde Ludger 524-4093

- 710 Lépine Albert 522-8627
714 Remy Claire Mme 523-1607
715 Savoie Gérald 524-5350
719 Laplante Jean P 523-1624
721 Du Faubourg Buanderie Enr (porte de service)
723 Du Faubourg Buanderie Enr INTERSECTION ST-OLIVIER

- 729 Blais J Odilon barbier
730 Breton Ludvine 524-4278
731 Bilodeau Monette
734 Gingras Maurice @ 524-8983
735 Chassé Isabelle Mme
736 Gagnon Jean P
Leblond Jean M 522-4650
737 Garneau Lucien
738 Létourneau Hector @ 523-2860
739 Vacant
740 Charland Zéphirin @ 523-6022
745 Trudel & Frères épïc & boucher 523-1861

- 746 Emond Henri 525-8378
Pépin Gérard Mme 525-9132
INTERSECTION RICHELIEU

- 755 APPARTEMENTS
1 Jacques Gérard 522-2284
2 Bernard Gisèle 525-6600
3 Raiche Cyrille Mme 529-3459
4 Aubin Emile 529-1691

- SUITE DE LA RUE
759 APPARTEMENTS
1 Vacant
2 Tardif Yvonne
3 Drutas Michel 523-3051
SUITE DE LA RUE
763 Gauthier Ronald 524-8239
771 APPARTEMENTS
1 Tremblay Lorenzo Mme 524-9839
2 Paquin Cyrille 523-2717
3 Dion Florence Mme 523-2367
4 Dubé Gaétane 524-0839
SUITE DE LA RUE
INTERSECTION D'AIGUILLON
780 Mont Royal Peintures Ltée 522-2106

SUZOR COTE (S) - De 1208 Albert Lozeau sud à 2420 Marie Victorin

- 1220 Lavigne Hector @ 527-1110
1221 Cauchon Roland @ 681-2323
1225 Hunter Hilda Mme @ 681-7008
1226 Ernst Yvonne Mme @ 527-2009
Ernst Jean-Claude 527-2209
1230 Taillon Eliane Mme @ 527-7455
1231 Fillion Adrienne Mme @ 681-8902
1235 Groleau Lionel @ 527-8861
1236 Rompré Come @ 527-3102
1241 Hallé Lionel @ 527-7587
1242 Constantineau René @ 527-3916
1245 Labbé Marcel @ 527-6750
1251 Beaudet Charles O @ 683-9895
1255 De La Chevrotière Edouard @ 683-7065
1261 Plante Emilien @ 527-3205
FIN NEREE BEAUCHEMIN
1265 De La Chevrotière Jacques @ 527-6153
1275 Gagnon Marcelle Mme @ 683-8766

SYLVIO (CO) - De des Pionniers nord

- 50 Gelly André 661-6255
52 Fortin Jean-Louis 661-5415
53 Boivin Jean-Baptiste @ 661-7210
54 Laperrière Gaston @ 663-0947
61 Laplante André @ 661-8810
65 Asselin André @ 667-2794
67 Paquet Paul-Henri 661-4301
74 Vacant

TACHE AV - De 401 Grande Allée E sud à 390 de Bernières Av

- 1220 Bastien Joseph @ 523-1971
1221 APPARTEMENTS
1 Marcotte S Emile 522-2572
2 Hunter Henri 523-4156
3 Caron Isabelle 529-2261
4 Blouin J Arthur 525-7272
5 Jobin A Rosaire & Cie agt mfr 522-7440
Jobin A Rosaire @ 522-7440

DENIS Couvre Planchers
PRELARTS — TUILES
TAPIS — POSAGE — "CORLON"
Spécialité: "CORLON"



3307 Ave. St-Samuel, Giffard — Tél. 661-7563

Henri Hébert Inc.

Entrepreneurs

Plomberie

Electricité

Chauffage

Eau Chaude

Air

Climatisé

Couverture

Ventilation

824 AVE

ROYALE

BEAUPORT

TEL.

663-3585



EUGENE JOBIN ENR.

ASSURANCES DE TOUS GENRES

G. MARTEL et J. P. FORTIN, Propriétaires

350 Blvd Charest Est, Suite 100

Téls. 522-8151 - 522-8152 - 522-8153

VENTE POSAGE
TUILES
TAPIS
CERAMIQUE



TEL. 623-2478

★
565-71e Rue E, Charlesbourg

Maurice
Mainguy,
Architecte

Taché Av - Suite
6 Bender Anne-Marie Mme 524-4901
7 Lessard Wilfrid 522-4176
SUITE DE LA RUE
1223 Laflamme Eugène (porte secondaire)
INTERSECTION LAURIER AV

80
TADOUSSAC - De des Bouleaux E sud à 585 Godbout E
2601 Dessureault J M Inc bois de construction 623-1539
2602 APPARTEMENTS
1 Théberge René 626-6316
2 Tanguay Laurianne 626-2403
3 Allard Aurèle 626-2770
4 Lemieux André 626-3437
5 Vaillancourt Mathieu 626-5350
6 Dorval Robert 626-3126
7 Levesque Fernand 626-4991
8 Bernard Jean 626-4357
SUITE DE LA RUE
2603 Houle Paul-Etienne 623-2060
2650 APPARTEMENTS
1 Janvier -
2 Vacant
3 Laverdière Ghislaine 626-5651
4 Descombes Michel
5 Fortin Rita Mme 626-1125

331
TAILLEBOURG (CO) - De 2355 Royale Av nord à des Pionniers
4 Pouliot Claude médecin 661-6053
6 Pouliot Claude @ 661-6053
10 Giroux Gérard 661-8178
12 Mathieu Paul 661-8191
14 Gauthier Raynald 661-9090
16 Beaupré Richard 661-8985

41
TAILLON - De 1065 Marc Lescarbot ouest à 1273 Charest O Blvd
1130 Province de Québec - Ministère de la Colonisation 693-2548
1135 Franklin Vitrerie Glass & Paint Co vitres colorées & plombées vend 683-3602
1170 Canadienne Brasserie Co Ltée 681-6028
1180 Province de Québec - Agriculture & Colonisation 693-2470
DEBUT DES ARTISANS
1195 Goodyear Tire & Rubber Co of Canada (porte secondaire)

400
TANGUAY (V) - De Royale Av sud
10 Roberge Cécile Mme @ 663-9947
12 Fiset Roland
37 Marguerite Bourgeois Ecole (entrée de service)
41 Marguerite Bourgeois Ecole 663-0957

5
TASCHEREAU AV - De 199 St-Ambroise ouest à 498 St-Vallier O
202 Ratté G Arthur épïc & boucher 529-2197
208 Pettitlerc Fernand 529-2837
209 Collin Léopold
Denis Marie-Jeanne Mme @ 523-4223
216 Gagnon Fortunat @
217 Blouin Charles 525-5360
224 Lafleur Serge 525-8498
Proteau Léon
Savard Ernest 523-4370
Descombes Gérard 524-8854
232 Lecompte Claude 524-8021
233 Morin Joseph 524-2012
Tanguay Marcel 523-0065
240 Thivierge Léopold @ 523-4588
241 Gosselin Laurent @ 525-7888
248 Drolet Eugène 524-6291
Gingras Jean-Paul 522-8653
256 Parent Alice @ 523-8434
257 APPARTEMENTS
1 Arsenault Lucien 522-4343
2 Brousseau Marcel 524-7600
3 Vacant
4 St-Pierre A 524-3468
5 Côté Michel
SUITE DE LA RUE
264 Barrette Paul
St-Pierre Wilfrid 529-1562
Daigle André 529-3437
Fiset Adrienne Mme 524-7009

272 Fréchette Jacques 525-6779
280 Lapointe Irène Mme 523-7531
281 Brand Garage 524-9094
285 Turcotte Joseph 525-7932
287 Pageau Marcel 522-1806
288 Monier Yvonne @ 523-8879
292 Lortie René 525-7252
293 Donaldson Paul-Emile 522-7636

302 Taschereau Epicerie épïc 525-8553
303 Couturier Marie L Mme @ 529-5423
304 Papillon Marcel
307 Alain Alphonse @ 523-7017
310 Tanguay Benjamin @ 522-6142
311 Ruest Jean-Marc 522-8386
312 Gigère Roger 524-1701
314 Vacant
315 Fitzback Joseph @ 523-2036
316 Légaré Georges 524-7994
318 Drolet Antonio @ 523-8036
319 Trudel Imelda Mme 523-1441
Plamondon Fernand
322 Fortin Roger 525-7600
324 Julien Lucienne Mme
Levesque Eugène 524-9406
325 Bédard Robert 524-4525
326 Corriveau Joseph @ 522-8727
328 Allard Onésime 529-2098
Gros-Louis Oscar pntr & décorateur
329 Maranda Marcel 529-7064
332 Samson Alexandre 529-1511
333 Bélanger Léo-Paul
McNeil Gaudiose 529-1241
336 Dion Julien 525-5557
337 Paradis Emile @ 523-7554
338 Beaumont Jos 523-4773
339 Vézina Camille 529-4400
340 Lapointe Régina Mme
342 Bourassa Edgar @ 523-9154
344 Drolet Alphéda
348 Paradis Alma @
Drolet Joseph 523-0110
350 Paradis Pierre 523-4085
351 Stocker Oscar
354 APPARTEMENTS
1 Plante Louis 529-0597
2 Dugas Emilie Mme 525-9703
3 Langlois Henri pntr & décorateur 529-2230
4 Vacant
5 Paquet Georges 529-4624
6 Goulet Wilfrid 525-6615
SUITE DE LA RUE
355 Coffy Joseph 529-7697
360 APPARTEMENTS
1 Thompson Antonio 525-9542
2 Dubé Roland 529-7688
3 Leclerc Adélaïde 525-9698
SUITE DE LA RUE
368 Bédard Paméla Mme @ 523-8057
369 Baillargeon Joseph
371 Tremblay Laëtitia Mme 523-6947
Bouté Cécilia Mme 524-6145
376 Perreault Fortunat 524-8332
380 Boivin Lauretta Mme @ 522-7269
380 1/2 Boivin Entreprises Enr confiseur mfr 522-7269

382 Morand Raoul 525-5767
388 Jobin Joseph @ 523-0477
390 Salim Raymond 523-6938
391 Chez Pan Pan restr 524-8373
392 Deslongchamps Estelle Mme 523-0592
394 Perreault Roland 529-2749
398 Roy Epicerie Enrg 523-6938
INTERSECTION RENAUD AV
408 Pelletier Ernest 522-8832
411 Deschênes Electrique Enrg 522-1407
415 Bédard Rolland @ 523-2172
416 Poulin Maurice barbier @
417 Bélanger Samuel 523-1552
420 Hayfield Blanche @ 523-3704
421 Conseiller Cécile Mme 523-9080
424 Ratté Maria Mme @ 522-2497
425 Fleury Jos
427 Bouté Jean-Claude 524-7476
428 Bélanger Gustave 523-4472
429 Ratté Emile @ 524-3175
431 Noel Robert
432 Turgeon Laurent 524-3796
435 Roberge André Garage
436 Tremblay René @ 522-8661

440 Defoy Marcel 524-4514
Gingras Paul-Emile 523-7459
444 Gingras Victor @ 523-0365
450 Aubin Joseph @ 525-5369
Marcoux André 524-4066
454 Boivin Paul-Emile 525-5734
455 Vacant
458 Deschênes Amédée 522-5187
459 Morin Jean B 523-9895
462 Vaillancourt Jeanne Mme 522-3421
463 Tardif Valérien garage 523-8522
464 Laverdière Jeannette Mme 522-2117
470 Bourget Paul 524-1022
474 Magnan Gaudias 525-6425
Bédard Noel 522-6117
475 APPARTEMENTS
101 Drolet Georges 529-3609
102 Bélanger René
201 Ruel Earl 529-7083
202 Renaud Marie Mme 523-2403
301 Dion Herménégilde 524-9831
302 Martel Jean-Roch
SUITE DE LA RUE
478 Renaud Henri 522-4960
480 Renaud Elise Mme @ 529-6023
484 Maranda Léontine Mme @ 529-3262
485 Latulippe Georges-Henri
488 Maranda Alfred @ 522-3374
Ferland Napoléon 524-8824
492 Marceau Lucien 522-8478
494 Joncas Etienne 524-3894
Ledoux Germaine Mme 524-8757
498 Marceau Lucien épïc 524-0326
INTERSECTION BIGAQUETTE AV

160
TEILLET AV (SF) - De 2561 Gregg sud à 2556 Chem St-Louis
1312 Joli-Coeur Pierre @ 681-8495
1316 Joli-Coeur J Achille Honorable @ 681-3330
1319 Blondin René @ 527-6747
1320-1324 Vacant
1330 Lafrance Paul-Emile 681-8415
1336 Cloutier Jacques @ 683-3039
1340 Lamarche Yves @ 681-7673
1341 Letarte Jacques 683-8936
1344 DeJocas Charles @ 681-6833
FIN MONTPELLIER AV
1345 Vacant
1358 Vacant

330
TERRASSE CADIEUX (CO) - De 86 Chali-four à 33 Massabielle
2135 St-Augustin Hôpital 661-3746
2165 Savard Lucien @ 661-4816
2167 Lemieux Gérard @ 661-5140
2171 Ferland Lucien @ 663-9303
2207 Laperrière Marcellin (porte secondaire)
FIN DUPLISSIS
2211 Bouchard & Morin Enr bois marchand 663-3449
Bouchard Adrien 663-9597
2313 Morin Yvon 663-3449
FIN DE PROVENCE
2215 Lepage Lorenzo 661-4675
2219 Dubé Joseph T 663-3983
2221 Dufour Roland 661-1866
2223 Tremblay Léonidas 661-2683
2225 Dubé Julien @ 663-6682
2227 Dufour Guy @ 663-7145
FIN LAPLANTE
2237 Simard J Arthur @ 661-7598
FIN COTE DE COURVILLE
2265 Grenier Roger @ 661-5308
FIN ST-RAPHAEL
2301 Paradis Charles @ 663-3289
2303 Turgeon Arthur @ 663-9094
2307 Mathieu Blanche @ 661-5572
2309 Fortin Georges
FIN DORION
2317 Hoffman Léon @ 661-2951
2319 Gagnon Jean M @ 661-1844
2323 Brillant Jean-Benoit @ 663-3788
2335 Huot René @ 661-2372
FIN TOUSSAINT
FIN DE CHAMPAGNE
FIN MASSABIELLE



Tél. Bureau 656-6560
Centre d'Achats Neilson



Rés. 653-5914
3214 Boul Neilson



NIAGARA FINANCE CO. LTD.

Toujours là—avec de l'argent . . .

7 Succursales

Prêts de \$50.00 à \$2,500.00 ou plus

Tél. 529-8155

Buanderettes Automatiques KING KOIN

APPAREILS PHILCO-BENDIX

2010 CHEM ST-LOUIS, SILLERY — 260 RUE BAYARD, QUEBEC
250 RUE ST-JOSEPH, LAUZON — 40^a COTE DU PASSAGE, LEVIS

OP E R E S P A R L A V A N D I E R E A U T O M A T E E N R .

CENTRE DE SECURITE CHAMPLAIN

Spécialité: BRAKE (FREINS) SERVICE
ALIGNEMENT — BALANCEMENT

TEL. 663-9235

Giffard, Québec 5

3070 Boul Ste-Anne



Electricité — Plomberie — Chauffage
Réfrigération — Décoration Int. — Couvre-Plancher
Quincaillerie — Ferronnerie — Cadeaux — Meubles, etc.
196 rue St-Paul Québec 2 Tél. 692-0220

TERRASSE DES PINS (SF) - De 3833 Chem ¹⁵⁵
St-Louis sud sans issue
3851 Fortier Wenceslas agt mfr @ 653-3161
3853 Martin John W Jr @ 653-5107

TERRASSE DUFFERIN - Du Château ⁴⁴
Frontenac nord sans issue
6 APPARTEMENTS CARRIERES
1 Poulin Jacques
2 Hébert Arthur
3 Tanguay Albertine 529-5461
4 Levesque Alice 523-2544
5 Garneau Roger 523-4548
6 Desrochers Marcel
7 Matte Marie-Paule 525-9487
8 Sirois Alberte 525-8501
9 Hébert Arthur 523-3858

10 Gauvreau Paul-Emile 525-7274
11 Martel André 524-5792
12 Boivin Georges
13 Allard Monique 523-6249
14 Monette Georges 523-5315
SUITE DE LA RUE
8 APPARTEMENTS DUFFERIN
Beaudet Hector 523-6997
1 Vallée Anna 523-6444
2 Fortin Jacqueline 529-3557
3 Hamel Laura 523-5252
4 Brochu J Austin 522-1759
5 Beaulieu J J
6 Poiré Pauline 529-4218
7 Simard Philippe 523-7873
8 Dutil Cécile 522-7995
9 Pelland Jean-Réal
10 Charlton Mildred
11 Fontaine Henri 524-2088
12 Paré Germaine 529-3630
13 Bouchard Gaby 525-6014

SUITE DE LA RUE
10 APPARTEMENTS
1 Lemire Georgette 522-1197
2 Murray Jean 523-9406
3 Gagnon Louise
4 Felteau Hermance 522-8696

TERRASSE ELIZABETH (S) - De 1095 ²⁰⁴
Chem St-Louis sud sans issue
1214 Bourassa Maurice @ 527-1387
1215 Baillargeon Jules @ 681-1422
1216 Labelle Ulric @ 527-9001
1217 McCaughey Daniel V @ 527-4188
1218 Laporte J Roland 683-0743

TERRASSE LAURENTIENNE (SF) - De 2095 ¹⁷⁰
Chapelaine sud à 2100 Chem Ste-Foy
760 Asselin Marguerite Mme @ 527-9310
761 Morel Pierre @ 527-9479
762 Landry Wenceslas @ 681-1451
763 Drouin Jeanne d'Arc @ 527-5573
764 Delisle Léon @ 527-9788
765 Nadeau Aristide @ 527-9932
766 Caron Joseph @ 527-3903
767 Leclerc Robert @ 683-8218
768 Lamarche Jean P @ 683-4300
769 Mercier Lorrain @ 681-3078
770 Carrier Marcel @ 527-6615
771 Dubé Jean-Bruno @ 527-2006
772 Fradet Benoit @ 527-9872
773 Tremblay Valmont @ 683-8296
774 Bleau Pierre @ 683-7587
775 Amyot Jacques @ 527-0891
776 Coulombe Roger 683-7788
777 Noël Jacques @ 683-4598
778 Aubé Jean-Louis publicité agence @ 683-9668

779 Pérusse Henri @ 683-7637
781 Vacant
782 Bédard Georges @ 527-9739
783 Cabana Adrien @ 527-4636
784 Cloutier J Onésime @ 683-3176
786 Paré Noël @ 527-9978
788 Rouleau Georges @ 527-1661
790 Paré Roger @ 683-7628
INTERSECTION RICHER
791 Renaud Germaine Mme @ 527-7339
792 Belland Frank @ 683-9120
794 APPARTEMENTS
1 Nicole Alfred
2 Hogg Rex Norman

3 Noël Patricia Mme 527-9803
4 Personal Antonio
5 Desjardins Réo 527-5448
6 Lamontagne Georges 683-8530
7 Mercier Imelda Mme 681-6794
8 Dion Gilles 683-8905
SUITE DE LA RUE
796 APPARTEMENTS
1 Theiland M P
2 Poulin Ferdinand 681-7045
3 Gingras Paul E R 681-7192
4 Mathieu Maurice
5 Fiset Nicole
6 Richard M Naldo
7 McGowore Gérard
8 Desharnais Pierre

TERRASSE ORLEANS (V) ⁴⁰⁰
19 APPARTEMENTS
1 Lachance Fernand 667-2597
2 Tailleur Gilles 661-4762
3 Fradet Romuald 661-1811
4 Lajoie Euloges 661-3143
5 Pelletier Maurice 661-1097
6 Tremblay Rosaire 661-4348
SUITE DE LA RUE
22 Boutin Mandine 661-5962
23 Richard Claude @ 661-3185
24 Clavet Gérard 661-9432
25 Michaud Berthier camionnage @ 661-7211
27 APPARTEMENTS
1 Légaré Raymond 661-9704
2 Pichette Marc-André 661-7394
3 Vacant
4 Pichette Yves
5 Vacant
6 Larouche Serge 661-7914

SUITE DE LA RUE
28 Huot Bernard @ 661-9976
29 Pouliot Gilles @ 661-5238
30 Gignac Alice Mme
31 Parent Roland
39 APPARTEMENTS
1 Hamel André 661-1966
2 Brousseau André
3 Vacant
4 Ouellet Denis 663-6566
SUITE DE LA RUE
40 Gauthier René 663-9882
41 Vacant
42 Racine Roger 661-1033
43 En construction
103 Lamontagne Paul @ 661-2410
107 Gauron Emilien @ 661-3230
119 Vacant
123 Gauthier André @ 667-2813
127 Vacant
128 Couture Gaétan @ 661-7401
132 Berthiaume Jean @ 661-1362
135 Michaud Nelson @ 661-7867
136 Fontaine Serge 661-7578
139 Neault Henri @ 661-9702
260 En construction
264 Auger Charles @ 661-1127

TERRASSE ST-LAURENT (SF) - De 3721 ¹⁵⁵
Chem St-Louis sud à 3795 Le Corbusier Av
3724 Paquet René @ 653-4556
3728 Leclerc Marcel @ 653-1528
3750 Clément Jacques @ 653-7351
3754 Herman Jean @ 653-9433
3757 McEniry Peter B @ 653-8931

TERRASSE STUART (S) - De Maguire Av ²⁰¹
ouest à du Buisson Av
2010 Lachance Marc @ 527-5161
2015 Devine Théodore @ 527-8615
2020 Vacant
2025 Jack Douglas @ 527-2817
DEBUT OAK AV
2030 Beattie T Milbourne @ 527-2893
2040 Turcot André @ 527-1374
Mexique Consulat 527-1374
2045 Gravel Jacques J @ 527-1151
2050 Boulet Jacques C @ 683-8095
2051 Vacant
INTERSECTION PASTEUR AV
2066 Anderson Thomas @ 527-3822
2072 Gravel Lucien @ 683-4696
2080 Pettigrew Jean M @ 527-8197

DEBUT VILLARS AV
2086 Tremblay J L Théo @ 681-1505
2090 Lepage Hervé @ 527-8500
2094 Bonenfant Wilfrid @ 527-8068
2100 Morisset Paul @ 683-7750
2104 Chevallier Frank 527-6820

TERREBONNE (SF) - De Est ouest à la ¹⁵¹
Suète
3015 Roy G Hervé @ 653-5516
3016 Ouellet Auguste @ 653-3806
3019 Vacant
3020 Leclerc Léo @ 653-0598
3024 Bélanger Jean-Marie @ 653-1274
DEBUT MASKINONGE AV
3025 Kroom Anthony @ 653-5146
3028 Landry Roméo @ 653-3935
3032 Lefrançois André @ 656-8869
3036 Laflamme Marc @ 653-2596
3040 Marcoux Robert camionnage @ 653-5006

TESSIER (CO) - De 2245 Royale Av nord ³³¹
à 2269 Larue Av
6 Latulippe Marie-Louise Mme @ 663-9230
10 Latulippe Marc @ 663-7570
12 Rousseau Ronald
14 Lindsay Lionel @ 663-9058
15 Giroux Louis P 663-7110
16 Isabelle Alexandre 663-7302
20 Couillard Yves 663-4182
21 Paquet Cécile Mme @ 663-3770
22 Garneau Claude 661-5501
23 Paquet Jean-Guy
24 Bureau Louis @ 661-5685
31 Desgagné Wilfrid @ 663-3379
32 Bertrand Joseph 661-8793
33 Fortin Georgette 661-4812
34 Côté Gilles
35 Larochelle Albert @
38 Ferland Jean-Paul 661-3667
39 Gendreau Gilles @ 661-4229
40 Melançon Omer 661-9787
41 Roberge Bernard 661-5642
47 Simard Yvon 667-2295
48 Tremblay Blandine Mme @ 663-9979
49 Jean Raymond-Marie 661-6217
51 Bouchard Epiphane @ 663-0526
52 Gendreau Jean B @ 663-3609
Gendreau Jean B Mme coiffure 663-3609

53 Roy René 667-2565
54 Lafrance Henri 663-3481
55 Côté Cécile Mme @ 663-9530
57 Simard Camille 661-3442
65 Asselin Edmond
65a Therrien Philippe @ 661-4420
67 Bilodeau Arsène @ 663-7107
68 Bédard Marie-Rose Mme @ 661-4436
70 St-Hilaire Georges H
70a Gilles Fernand
70b Tremblay Gilles @ 661-1384
71 Giroux Raymond @ 661-7456
72 Martin André 661-3809
73 Tardif Jean-Claude 661-3098
74 Vacant
75 Bergeron Adrien @ 661-6327
DEBUT DE TUNIS AV
76 Lacroix Antonio 661-5576
78 Girard Jean-Claude 663-0349
81 Drolet Laurent @ 663-9808
82 Bouchard Diana Mme @ 661-3523
84 Gravel Marcel 661-8762
DEBUT LARUE AV
88 Dubé Gérard 663-9759
90 Bilodeau Alphonse-Marie 661-5376
92 Perreault Donat entrep construction générale @ 663-3773
94 Labrie Henri 661-2336
112 Bouchard Angèle Mme @ 661-2851
120 Grenier Gaston @ 661-2463
124 Groleau Roland
126 Borgia Gilles @ 661-5129
130 Lavigne Lionel 663-3830

THIBAudeau - De 39 Pl Marché Finlay ⁵⁶
nord à 129 Côte de la Montagne
1 Chabot Antonio banquets et réceptions 692-1022
3 Café Pierrot (entrée des marchandises)
5 Chabot Antonio (porte de livraison)



J.E. Bouillard
1044 BOURLAMAQUE

Brûleurs à l'Huile — Huile à Fournaise
Electricité — Plomberie — Chauffage
Service Jour et Nuit Tél. 522-4053

J. T. GENDRON INC.

COURTIERS EN OBLIGATIONS — AGENTS DE CHANGE

Membre de la Bourse de Montréal — Membre de l'Association des Courtiers en Valeurs Mobilières

500 Est Grande Allée, Suite 109

Tél. 529-2965

Thibaudeau - Suite

- 7 St-Laurent Pêcheries Enr poissons vend
gros 692-1733
20 Amyot Jos & Fils Enr (entrepôt)
INTERSECTION DU PORCHE

THIBAUT (LA) - De SN du Vieux Chemin sud à 53 Mont Marie sud

- 4 En construction
6 Absent
8 Vacant
16 Duggan William 837-3074
16a Labonne Gilles @ 837-8091
INTERSECTION BOLDOC

THIVIERGE (L) - De 100 Mont Marie Av nord à 5 des Hospitalières

- 1 Pouliot Paul @ 837-1528
2 Caron Jean-Paul @ 837-3976
3 Boulay Joseph @ 837-6539
4 Poulin Louis-Philippe @ 837-4215
5 Pouliot Paul @ 837-9438
6 Laflamme Yvan @ 837-8490
7 Lachance Jean-Paul entrep plmb @
837-4580
8 Paré Gérard @ 837-9584
9 Fortin Roland @ 837-1897
10 Latulippe Dominique @ 837-7971
11 Bégin Roger @ 837-4131
12 Couturier Marie-Jeanne Mme @
837-9188
14 Boyer Maurice @ 837-3144
16 Bruneau Richard @ 837-2391

THOMAS AV (S) - De 2015 Belisle sud à 2010 Ville Marie

- 1600 Nadeau Robert @ 683-4157
1602 Paradis Alphonse 527-4698
1609 Villeneuve Henri 683-9945
1611 Gignac Jeanne Mme @ 527-1660
Gignac Clément 681-5986
INTERSECTION MCINENLY
1625 Bouchard Oliva 681-2628
1628 Pelletier Paul 681-0883
1629 Gauthier Rémi 683-7472
1630 Laliberté Gemma 527-4384
1631 Aubin Laurette @ 527-2969
1632 Bouchard Pierre
1637 Rondeau Joseph @ 527-3294
1640 Cleary Kenneth 527-1933
1642 Beaulieu Roland 681-3425
1643 Feeney Ursule 527-3658
1644 Gosselin Gérard 683-0826

THORNHILL AV (S) - De 1179 St-Cyrille O Blvd sud à 1120 Chem St-Louis

- Aucune résidence
FIN VIMONT
INTERSECTION PARC THORNHILL

TIMMONEY (S) - De 1374 Oak Av en demi- cercle est

- 2016 Assad Robert @ 681-6697

TORONTO AV (SF) - De Rochambeau sud à 3402 des Bois

- 872 Jacques Aimé agt mfr @ 653-5938
873 Allaire Pierre-Paul @
876 DeCarufel Roland @ 653-4295
877 Delisle Edouard @ 653-2242
880 Hudon Sylvio @ 653-2332
881 Beaupré Donald @ 653-2403
884 Gingras Marcel @ 653-2502
885 Méthot Louise Mme @ 681-8055
Arsenault Lorenzo 656-9410
889 Grenier Raymond M @ 653-4755
892 Langlois Pierre @ 653-8557
893 Méthot Jacques @ 653-8860
896 Roy Bruno @ 653-2057
897 Ritchot Jean @ 653-5518
900 Malo René @ 653-2972
903 LeHoullier René @ 653-3988
904 Morneau Charles @ 653-2245
908 McNicoll Robert @ 653-4544
911 Tanguay Raymond @ 653-2439
912 Godbout Réal @ 653-4114
915 Cloutier Jean-Pierre 656-6308
916 Sauzède Raymond @ 653-7146
919 Doyon Michel @ 653-4820
920 DeBeaumont Camille @ 653-8066
923 Savoie Raymond @ 656-1778

- 924 Guérette Emile @ 653-2180
927 Simard Paul P @ 653-0397
928 Dorais Robert 653-4353
931 Robillard J Paul @ 653-9026
932 Absent
935 St-Sauveur Roger @ 656-7859
936 Bragoli Lino @ 653-7416
939 Dubé J Claude @ 656-6337
940 Legendre Roland @ 653-7470
943 Bertrand Jean-Guy @ 656-1804
944 Plamondon Jacques @ 653-3914

TOULOUSE AV (SF) - De 3827 Chem St-Louis sud sans issue

- 3809 Lafond André @ 653-7340
3815 Côté Jacques @ 653-3288

TOURANGEAU AV - De 794 Corinne nord à 800 St-Vallier O

- 110 Tourangeau Marché Enrg 527-9704
123 Lemoine Wilfrid 527-9036
125 Porte secondaire

INTERSECTION ST-BERNARD

- 131 Bidégaré Adélar @ 527-6070
136 Chez Diane restr 527-0031
141 Julien Joseph @ 527-9515
142 Grémard Hélène
144 Roy Paul 681-2661
145 Loiseau Albert 527-0626
150 Vacant
154 Plante Joseph entrep menuis 681-1546
160 Picard Rosaire 683-4384
164 Trépanier Jean-Yves @ 527-2041
168 Labrecque Elzéar Mme 527-5320
172 Vézina Gérard @ 683-3528
DEBUT ST-ALPHONSE
175 Bouffard Roger 681-5327
180 Abel Gilles 527-8631
182 Poudrier Albéric 527-3010
184 Gauthier Lorenzo @ 527-8917
188 L'Heureux Léonidas 527-9066
192 Moisan Yvonne Mme 681-7624
195 Boissonneault Roland 683-4319

TOURNAI (SF) - De 3022 William Stuart sud à 3007 Matapedia

- 1596 Lemieux Laurette Mme @ 653-7947
SN O T J St-Louis de France parcs & ter-
rains de jeux
1600 Montpetit Roger @ 653-5393
1604 Lavigne Yoland @

TOUSSAINT (CO) - De 2356 Royale Av sud à 2335 Ter Cadieux

- 2 Latouche Adalbert 663-3984
2a Lamontagne Albert 661-7116
3 Laperrière Marie-Anne Mme @
4 Léger Jacques
5 Binet Jules 663-0430
6 Provost Lucien 661-3603
6½ Laroche Emile 661-8107
7 Laplante Jean B 661-2805
7a Vacant
7b Giroux Patrice 663-9716

- 8 Clouet Exilia Mme @ 663-9315
9 Desgagné Gaston 661-3287
9a Laperrière Armand 663-7398
10 Giroux René @ 663-9157
10a Simard Thérèse Mme 661-5517
11 Côté Philippe @ 663-4001
12 Gaumont Gérard
13 Levesque Laurent 663-9039
14 Binet Adélar @ 661-2500
15 Côté Jacques @ 667-2808
15a Tremblay Gérard 661-3288
16 Binet Philippe 661-2158
17 Laperrière Patrice @ 661-7030
18 Drolet Napoléon 661-3275
19 Vacant
20 Blais Emma Mme @ 663-4076
23 Letellier Marcel 663-6181
24 Lynch Georges Mme
25 Picard Paul-Emile 661-6175
26 Bélanger Lorenzo @ 663-9162
27 Defoy Edmond @ 663-3429
27½ Blouin Donat 663-9536
28 Raymond Antoinette Mme @ 663-3284
29 Faucher André 661-1942

INTERSECTION DES CHUTES BLVD

- 31 Doucet Paul-Emile @ 663-4955
33 Doucet Emile Mme @ 663-0470
35 Jones Dollard @ 661-1780
36 Desgagné Georges @ 663-9328
Desgagné Excavation 663-9328
38 Hébert Jean-Guy @ 661-3207
40 Turgeon Paul @ 661-4726
41 D'Anjou Rita Mme @ 661-4331
42 Cauchon Arthur @
43 Vacant
44 Garneau Roger 663-0798
47 Absent
48 Vézina Jean M @ 661-4168
50 Fortin Hélène Mme @ 663-3878
INTERSECTION BOULET AV
52 Laroche Josaphat 661-4350
53 Julien Philippe @ 661-6243
54 Giroux Paul E @ 661-8726
56 Jean Julianna Mme @ 661-6550
56a Jean Georges
57 Lozier Marcel 663-9244
58 Labbé Rodolphe @ 663-0849
59 LaRue J Eugène @ 661-5939
Lefebvre Roch
61 Bertrand Robert @ 661-5710

- TOUSSAINT AV (SR) - De 6 St-Robert
en demi-cercle
1 Duquet Louis P @ 839-9690
2 Gosselin Michel @ 839-9369
4 Bélanger Lauréat @ 839-8555
8 Bouchard Léopold @ 839-8143
8a Bégin Guy 839-8923
8b Dubuc Yvonne Mme 839-7188

TOUSSAINT DUSSAULT (SF) - De Chanoine Martin Av est sans issue

- 2829 APPARTEMENTS
1 Vacant
2 Descheneaux Paul
3 Vacant
4 Normandin Yves 653-7086
5 Gagnon François 656-0988
6 Racine Gérard 653-2579
7 Guérette Emilie Mme 653-3897
8 Walsh Gérard 653-2066

SUITE DE LA RUE

- 2839 APPARTEMENTS
1 Dufresne M
2 Pouliot J P
3 Côté Jacques 653-2917
4 Vacant
5 Brown Fred 653-9850
6 Bourgoin Antoine
7 Gagné Roger
8 Leblond Maria Mme 656-6421

SUITE DE LA RUE

- 2849 APPARTEMENTS
a Vacant
1 Poisson Michel 656-0183
2 Thibault Luc 656-0577
3 Blais D 653-2656
4 Henry Jacques 653-9863
5 Charette Bernard 656-0760
6 Lavergne Bernard 653-9758

TRACADIE (SF) - De 832 De Mons Av ouest à 818 Rigaud Av

- 3053 Paré Benoit @ 653-1004
3054 Lortie Armand @
3057 Masson Roger @ 653-1311
3058 Goudreau Gérard @ 653-9180
3062 Roy Joseph Alphonse @ 653-1771

Trait Carre E (C) - De 7780 1ère Av E en demi-cercle

- 7814 Tremblay Dollard entrep plmb
623-2443
7814 Caron Clara 626-3947
7816 Larouche Gilles
7818 Vacant
7819 Daigle Bernadette Mme @ 623-2904
7820 Labrecque Napoléon @ 623-2307
7821 Mauger Germain 623-2904
7838 Lefebvre Louis-Philippe archt @
623-1403
7839 Bourke Edmond boulanger @ 623-3983
Montambault Claude
7841 Germain Gabrielle Mme
7860 Renaud Joachim @ 623-2003
7862 Renaud Jean-Pierre 626-1645
7868 Bédard Raymond @ 623-2030
7870 Pagé Suzanne Mme

49 rue Marie de l'Incarnation, Québec

TOLE GAUFREE DE QUEBEC INC.

Matériaux de Construction

Tél. 681-6221



J. R. BERUBE, ENR.

COURTIER D'ASSURANCE AGREE

310 Est St-Vallier

TELS. 523-1749 - 523-4304

RES. 623-1385

4500 BLVD HENRI BOURASSA
CHARLESBOURG

J. P. Martineau
Enr.

TEL.

626-4513

BOIS — MATERIAUX — QUINCAILLERIE — PEINTURE

J.W. CANTIN & FILS INC.

MEUBLES

Accessoires électriques

TAPIS
PRELARTS
CARPETTES

74
St-Joseph
Ouest

Tél.
525-4519

Bédard-Girard Ltd.

Entrepreneurs - Electriciens

Tél. 529-8171
30 Sud Dorchester, Québec

VENTE — ECHANGE
PRETS HYPOTHECAIRES
ADMINISTRATION



MEMBRE DE LA CHAMBRE D'IMMEUBLE DE QUEBEC

Tél. 681-0023
1298 Maguire, Sillery, Qué.

Trait Carré E (C)
7876 Lehoux Ernest @ 623-2603
7886 Bédard Ephraïm 623-3165
Bédard Luc
7892 Légaré Robert @ 623-2368
7950 Sanschagrin Pierre @ 626-5182
7960 Pelletier Simone
7962 Sanschagrin Pierre E
7965 Binet Charles-Henri 623-2216
7970 Paradis Magella @
7985 Langlois Théo-Fred 623-9666

282

INTERSECTION 80EME E
8060 Duhaute Bernadette
8062 Absent
8075 Garneau Roger @ 623-3366
8080 Paradis Philippe @ 623-2423
8082 Bédard Armand E 623-2736
8125 Bédard Joseph
8127 Racine Alphonse @ 623-3613
8129 Lachance Amédée 623-5541
8140 Paradis Jean-Paul @ 623-9395
8175 Robichaud Antonio 626-3344
8180 Chouinard Roger 626-2131
8182 Lachance Robert 623-0735
8185 Jobin Georgette Mme 623-3286
8195 Vacant
8210 Alain Claude @ 623-3438
8212 Scott E J
8216 Bédard Belonte @ 623-5951
8218 Bédard Marie Mme

280

8224 Curodeau Paul-Henri @ 623-1482
8225 Giroux René @ 623-1764
8226 Vacant
8228 Bérubé Jean-Paul 623-4653
8234 Renaud Marcel 626-2424
8236 Bruneau Léopold 623-2440
8256 Paradis Armandine Mme @ 623-7115
8290 Beaudet Gustave @ 623-2332

281

TRAIT CARRE O (C) - De 7787 1ère Av O en demi-cercle

7815 Pageau Adélar Mme
7816 Raymond Jean 626-2105
7817 Bédard Françoise 626-1632
7819 Darveau Léopold @ 623-4181
7820 Morissette Maurice 626-1484
7822 Godbout Rosaire 626-0489
7824 Matte Charles 623-3915
7825 Dorion Henri @ 623-1801
7826 Larocque Médard 623-5106
7827 Vallée Aurèle 623-3242
7830 Trépanier J Emile @ 623-1903
7835 Latulippe Fernand 626-2363
7837 Latulippe J Aldéric @ 623-2211
7840 Viel Joseph 626-0609
7842 Boucher J Marc 623-3594
7847 Latulippe Joséphine 623-2028
FIN DE L'O T J AV

7849 Latulippe Marius @ 623-3243
7850 Binet Roger @ 623-1323
7865 Lockquell Cyrille 623-4695
7867 Vacant
7870 Lefebvre Jean B 623-9259
7871 Barabé Samuel @ 623-1607
7875 Wood Daniel 623-4944
7877 Belley Henri 623-3472
7880 Leclerc Arthur Mme @
7882 Leclerc Paul-Arthur 623-4841
7885 Gravel Fernand @ 623-0494
7887 Bédard Jean-Marie 623-2089
7890 Doiron Albert @ 623-1810
7895 Darveau Benjamin @ 623-2801
7925 Bernier Hervé 623-4571
7940 Gauthier Marie-Bianche Mme @ 623-3842

7942 Pageau Rosaire @ 626-1088
7945 Pettillot Edmonde Mme @ 623-2842
7947 Vacant
7980 Cloutier Vianney @ 623-1896
INTERSECTION 80EME O

283

8062 Racine Roland 623-7850
8085 Galarneau Jean-Baptiste @ 623-3098
8115 Paradis Conrad 623-2844
8117 Paradis Roger jardinier paysagiste 626-4000
8135 Galarneau Albert 623-2529
8140 Paradis Jean-Paul @ 623-9395
8141 Galarneau Rosario @ 623-3293
Galarneau Arthur 623-2042

8147 Morin Paul-Arthur @ 623-2538
8153 Poulin Robert 623-5828
8155 Villeneuve Marcel 623-9725
8159 Lainé Armand 623-1430
8165 Lessard Henri 623-4689
8165a Vacant
8167 Gauthier Gérard @ 626-2835
8169 Vacant
8177 Bédard Henri C @ 623-2726
8179 Paradis Jean-Marc 626-2335
8181 Richard Roger 626-1740
8183 Cloutier Charles-Auguste @ 626-1908
8189 Cloutier André
8191 Cloutier Gérard
8195 Cloutier Louis-Gérard @ 623-3430
8205 Bédard Jean-Louis @ 626-1402
8215 Marcotte Lucien @ 623-0131
8220 Cloutier Jean-Charles @ 623-1772
8228 Albert Irenée 623-3311
8230 Mercier André 626-1602
8233 Pageau Marcel @ 626-1453
8234 Gauthier Monique 623-4103
8235 Pageau Jeanne 623-2827
8236 Mathieu J A 623-0785
8237 Pageau Antoinette Mme @ 623-2097
8238 Vacant
8240 Gingras Claude 623-5502
8245 Pageau Jean-Pierre @ 623-7301
8250 Légaré Charles-Emile entrep menuis @ 626-2111

8255 Pageau Donat @ 623-1632
8260 Daigle Charles-Auguste 623-2537
8262 Gagné Etienne 623-3735
8265 Martineau Pierre @
8277 Pageau Léopold 623-2724
8279 Pageau Cordonnerie chaussures réparation 623-2724
8280 Aubry Paul-André @ 626-2783
8282 Reason Doris 626-2330
8285 Légaré Jean-Charles @ 623-0390
8287 Légaré Roger 623-9993
8290 Boilard Donald Mme 623-3703

291

TREMBLAY (B) - De 33 du Collège Av nord sans issue
27 APPARTEMENTS
1 Vacant
2 Leblanc Denis
3 Keringer Gabriel 663-0677
4 Lavertu Marcel 661-5660
5 Lavoie René 661-8513
6 Ouellet Jean-Yves 661-2063
7 Lépine Yves 661-5026
8 Lortie Pierre 661-2764
SUITE DE LA RUE

29 APPARTEMENTS
1 Vacant
2 Lavoie Yvon 663-7325
3 Rainville Claude
4 Therrien Marcel
5 Roux Bertrand
6 St-Antoine Lucienne Mme 661-1407
7 Cameron Yvan 661-9529
8 Champagne Ernest 661-1224
SUITE DE LA RUE
37 Bilodeau Jeanne Mme 661-3833
39 Tremblay Roland @ 623-9405
41 Morency Maurice @ 661-2414
45 Gagnon Alice

160

TREMBLAY (SF) - De 1240 Green Av ouest à 1242 Carswell Av
2700 Talbot Arthur M @ 653-5887
2702 Langevin Emilia Mme Trahan Laurent
2704 Gagnon Corinne Mme @ 653-7680
DEBUT SASSEVILLE

2714 Beaulieu Gilbert @ 653-2937
2718 Cauffope Guy @ 653-7930
2721 Demers Laboratoire Ltée pharmaceutiques produits 653-7444
2722 Thérien Jean @ 653-2306
2724 Morin Lionel @ 653-7866
DEBUT SIR RICHARD TURNER

2815 Matte Pierre 653-9574
Timascheff A S
2817 Müller Sydney
Martin Alistair C 653-0419
2821 Hendler Mortimer 653-2365
Mayor Bernard 653-3098

2825 Weiser Joseph 653-0802
McKenna David 653-7745

154

INTERSECTION ROUTE DE L'EGLISE

281

TREPANIER AV (C) - De 400 67ème O nord à de l'O T J Av
6780 Morency Yves @ 623-5000
6785 Laurendeau Eustache @ 623-0797
6816 Dion André @ 623-7233
6820 Falardeau Gaston @ 623-7466
6835 Vaillancourt Bertrand @ 626-1521
6875 Guillemette Georges @ 623-0629
FIN 70EME O

7015 Paquet Jean @ 626-4536
7035 Talbot Donald @ 623-5265
7040 Dinel Raymond @ 623-0444
7055 Bolduc Georges-Henri @ 623-5860
7075 Duplain Roger @ 626-0834
FIN 71EME O

7110 Fontaine Achille 626-0001
7125 Godbout Antonin @ 626-1301
7160 Maillette Origène @ 626-1028
7175 Cont Raymond @ 623-2548
7225 Bérubé Yvonne Mme @
7325 Fortier Jean Paul @ 623-2867
7360 Grondin Cyrille @ 623-5056
7375 Paré Raymond @ 623-4064
7420 Vallières Marcel @ 626-2720
7460 Béland Gilles @ 623-1665
7520 Servais Jean @ 623-0249
7535 Desnoyers Roger @ 623-2521
7560 Beaulieu Robert @ 623-5164
7585 Savard Joseph @ 623-5529

263

7620 Chouinard Louis-Philippe @ 623-5053
TRICENTENAIRE (LA) - De 70 Philippe Boucher nord à 80 St-Gilbert
4 Laflamme Jean-Paul @
8 Laflamme Henri @ 837-2510
8a Thériault Germaine Mme 837-1214

153

TRIPOLI (SF) - De 838 Rigaud Av ouest
3085 Tessier J Blaise @ 653-3726
INTERSECTION DE LA COLLINE AV

3149 Leclerc Donald A @ 653-9105
3150 Courville Claude @ 656-6371
DEBUT DENONVILLE
3153 Drolet Joseph @ 653-2912
3157 Dubois Georges-Henri @ 653-3322
3158 Lainé Paul-Emile @ 653-4726
3161 Todd Alex @ 653-4178
3162 Desjardins René @ 653-4618
3165 Blais Raymond @ 653-8161
3166 Labonté Réal @ 653-2421
3169 Godbout André @ 653-4866
3170 Vacant
3173 Filiatrault Guy @ 653-2240
3174 Gaumond Michel @ 653-2923
3177 Frenette Roger @ 653-2056
3178 McCartney Earl @ 653-9683
3181 Rondeau Guy @ 653-4507
3182 Girard Jean-Marie @ 653-1510
3185 Simard Jacques @ 653-4390
3186 Lapointe André @ 653-4169
FIN CONTRECŒUR

3189 Wells P W Albert @ 653-9078
3193 Tremblay Léonard @ 653-3843
3197 Gastonguay J Albert @ 653-5329
3198 Murray Douglas @ 653-9627
3233 Vallières Jean @ 653-3479
3234 Levasseur Gilles @ 653-2471
3237 Venesoen Constant @ 653-3563
3238 Poujade Maurice @ 653-9736
3241 Fréchette Gaëtan 653-5945
3242 Boisvert Alexandre @ 653-4313

160

TRIQUET (SF) - De 1259 Nelles Av ouest à 1257 Sauvé Av
2455 Beaulieu Yvon @ 527-9333
2470 Bouillé Léo Abbé 653-0405
SN St-Yves Eglise
2475 St-Yves Ecole 653-5201
2487 Martel Yvon @ 527-6058
2488 Bureau Léo-Paul agt mfr @ 653-0330
2490 Dufour Bertrand @ 653-0504
FIN ALEXANDER AV
2493 Taschereau Louis G @ 683-0241

United Investment Services (Quebec Ltd.)

— Distributeur Exclusif pour la Province de Québec —

UNITED ACCUMULATION FUND LTD.

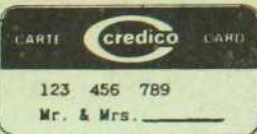
845 Blvd St-Cyrille, Ouest

Tél. 681-6397

895 PLACE D'AIGUILLON

★ QUEBEC 4 ★

TEL. 522-1224



Triquet (SF) - Suite

2496 Doucet Jean-Paul @ 553-9157
 2499 Morissette Florian @ 681-5787
 2500 Jobidon Rosaire @ 653-9086
 2501 Morency Louis @ 683-7600
 2503 Jalbert Camille @ 683-8750
 2504 Rouleau Charles E imm @ 653-9112
 Rouleau Wenceslas 553-9173
 2506 Lagacé Louis-Philippe @ 653-9546
 2507 Vézina Paul H @ 683-8600
 2511 Jeddry John @ 527-6533
 2512 Berryman Edward @ 653-9610
 2515 Samson Gilles @ 681-1335
 2516 Dagenais Marcel @ 653-9968
 2519 Soucy J Henri @ 527-2239
 2520 Gagnon Camille @ 653-9854
 2524 Richard Henri 653-5362
 2528 Chouinard Jean @ 653-0448
 DEBUT MONTELLIER AV
 2532 Boulanger Germain @ 653-9118

TRUDEL - De 895 St-Vallier O sud sans

issue
 104 Lecompte Martial restr 527-0029
 106 Lessard Yvonne Mme @ 683-4315
 Deroy Jacques 527-0613
 110 Vallerand Lorenzo @ 527-0514
 116 Larue Léonidas @ 683-9246
 120 Tanguay Nérée Mme 681-5754
 126 Girard Charles @ 681-5850
 126 1/2 Lemieux Paul
 128 Lamonde Doris @ 527-0284
 130 Arseneault Christophe 681-4531
 133 Tardif Pierre Inc entrep électn
 681-6091
 135 Electro Mécanik Inc moteurs électri-
 ques réparation 681-7851
 136 Turcotte & Létourneau Inc entrep plmb
 681-6071

TRUDELLER AV (C) Anciennement
(Formerly) Abbé Trudel Av - De 56ème
O nord

6560 Côté Arthur @ 626-1169
 6575 Marquis André B @ 626-1576
 6580 Tessier Jacques @ 626-1479
 6585 Hould Fernand pédicêtre @ 626-1998
 6590 Dion Robert @ 623-7866
 6596 Dumais Gérard @ 626-1692
 6685 Savard Benoit @ 623-5246
 6720 Lecours Jean P @ 623-7172
 6810 Guay Clermont @ 626-1828
 6840 Vacant
 6860 Boulay Philiass @ 626-5688
 INTERSECTION DE L' O T J AV
 7380 O T J Ecole
 INTERSECTION CLOUTIER BLVD
 7424 Emond Jean-Paul @ 623-3702
 7425 Ramsay Jean-Paul @ 626-3771
 7435 Verret Léandre @ 626-1214
 7440 Messier Lionel @ 626-1311
 7455 Bouchard Jean-Jacques @ 623-4379
 7456 Corriveau Raymond @ 623-1615
 7472 Boisvert Roland @ 623-2972
 7485 Laberge Gaston @ 623-9472
 FIN GERMAIN AV
 7488 Gauvin Paul-Henri @
 7510 Emond Gilles @ 623-7658
 7545 Laverdure Robert @ 623-9495
 7550 Cloutier Guy @
 7585 Mailloux Paul @ 626-0562
 7675 Descarreaux Georges @ 623-7988
 7680 APPARTEMENTS
 1 Tremblay Jean-Charles 623-4843
 2 Demers André @ 626-3029
 3 Roberge Réjean
 4 Fontaine Arthur Mme 626-0363
 5 Morin Gilbert 626-4589
 6 Fiset Marcel 626-4405
 SUITE DE LA RUE
 7685 Hubert Jean @ 626-0557
 7750 APPARTEMENTS
 1 Harvey J Guy 623-5363
 2 Tremblay Jeannette 626-0061
 3 Auclair Gerry
 4 Paquet Pierre 626-0436
 5 Cloutier Fernand
 6 Otis Claude
 SUITE DE LA RUE
 7845 APPARTEMENTS
 1 Gaumont Eddie 626-1752

2 Charette C

3 Légaré Guy @ 623-9366
 4 Tremblay Marcelin 626-4661
 5 Paquette Fernand 623-0147
 6 Côté Louise 626-1241
 7 Pedneault Romuald 626-0926
 8 Lamonde Roger 626-0786
 SUITE DE LA RUE
 7880 Coulombe Gaston 623-7908
 7920 Dans le Vent Restaurant 626-0924
 7975 Bourbeau Henri Mme épïc @ 623-3576
 7977 Lachance Eva Mme 626-1056

INTERSECTION 81ÈME O

8175 Cooper Paul @ 626-1882
 8180 Lachance Carmel @ 623-9675
 8185 Poitras Paul-André @ 626-2852
 INTERSECTION 82ÈME O
 8230 Bilodeau Gérard @ 626-6788
 8275 Berthiaume Lorette Mme @ 626-4178
 8330 Martin Lionel @

TURBIDE AV (G) - De 2600 Evangéline
nord à 2594 Petit Village

2658 Chez Pamyrou Restaurant Enr
 661-5118
 2663 Fontaine Paul-Emile 661-9865
 2664 Refus
 2665 Rancourt Lauréat @ 661-5240
 2666 Beaulieu André 661-1889
 2667 Baker Maurice @ 661-3567
 2668 Lamontagne Rosaire 661-9193
 2669 Desmarais Aldée 661-3341
 2670 Leblanc Wilfrid 661-6043
 2674 Cantin Jean-Paul @ 661-5247
 2676 Lapointe F X 667-2894
 2681 Beaulieu Marie Mme @ 661-4312
 2683 Gingras Michel 661-6771
 2685 Poirier Gérard
 2686 Olivier Raymond 661-6685
 2688 Pelletier Lucien @ 661-4395
 Francine Salon coiffure 661-4395
 2694 Pageau Yvan 661-9047
 2695 Richard Raymond
 2696 Cantin Michel @ 667-2612
 2699 Michaud Joseph @ 661-9055
 2702 Dallaire Hervé @ 661-4246
 2706 Vacant
 2707 Renaud Marius
 2709 Pelletier Louis-Philippe @ 661-2661
 2712 Chassé André 661-1806
 2714 Angers Robert @ 661-2334
 2715 Renaud Alfred @ 663-0490
 2717 Caron Albert @ 661-2797
 2724 Pelletier Guy @ 661-4537
 2725 Bérubé Laurent 663-3847
 2726 Joncas Raynald 663-7360
 2727 Landry Paul @ 663-3723
 2733 Plante Mario
 2735 Dubuc Roméo @ 661-1119
 2736 Pelletier Paul-Emile 661-3644
 2738 Lavoie Raymond 663-0888
 2742 Bouchard Rémy 661-2279
 2744 Pouliot Benoit 661-2428
 2753 Langlois Roméo 661-3455
 2754 Veilleux Jean-Guy 663-9296
 2755 Lebel Jean-François @ 661-5612
 2756 Pelletier Raymond @ 661-1764
 2757 Absent
 2759 Ferland Gaston 661-4595
 2761 Vacant
 2766 Gosselin Philippe @ 663-0769
 2768 Pelletier Lucien 661-7319
 2773 Villeneuve Philippe 661-3159
 2775 Picard Robert 661-3255
 2776 Boucher Achille @ 667-2478
 2778 Bernier Noël 661-8835
 2780 Vacant
 2781 Gilbert Joseph 661-9069
 2785 Ouellet Raymond @ 661-5356
 2797 Roy J E Alimentation épïc & boucher
 661-6928
 INTERSECTION ALEXANDRA
 2805 Garneau Camille 661-4262
 2814 Bernard Eva Mme @ 661-5858
 2815 Ouellet Gérard @ 661-3974
 2816 Poulin Paul
 2818 Lemire Marielle 663-9800
 Collin Ghislaine 661-2603
 2823 Dubé Rita 661-6574
 2825 Tardif Albert @ 661-6110
 2827 Bélanger Jean-Rémi 661-6253

2829 Roy René 661-4487

2832 Gravel Jacques @ 661-3001
 2834 Asselin Lirette
 Gravel Odette 661-3001
 2836 Levesque Françoise 661-9971
 2838 Vacant
 2910 Roy Ozanam 663-4859
 2912 Faullem Joseph E @ 661-4655
 2924 Théberge Roland @ 661-2883
 2934 Guay Jacques @ 661-2435
 2965 L'Assomption Ecole 663-0528
 2980 APPARTEMENTS
 1 Vaudreuil Gaétan
 2 Godbout A
 3 Vaudreuil Ginette
 4 Levesque Fernando 661-7461
 5 Vézina Claude
 6 Refus

TURCOTTE AV (VV) - De 40 Wilfrid
Hamel Blvd nord aux Limites de la
Ville

13 Leblond Léo 527-8418
 15 Vacant
 17 Isabelle Jean-Marie @ 527-7467
 20 Vacant
 22 Joncas Lauréat 527-2836
 24 Caouette Alexandre 527-9570
 26 Clusiau Roméo 527-7647
 28 Bédard Joseph
 28a Rail Géraldine Mme 527-0348
 28b Robitaille Gérard
 28c Provencher Gérard
 29 Genois Pierre @ 527-6856
 30 Toupin Joseph @ 527-7019
 34 Soulard Raymond @ 527-3678
 36 Bertrand Roméo 681-7189
 39 O'Neil James 527-0570
 42 Spelling Jean-Marc
 44 Sicconelly Jean-Paul
 45 Boulet Albert 527-5941
 46 1/2 Labbé Arsène
 47 Boulet Maurice 683-3772
 49 Simard Thérèse @
 Cameron Winston 681-7628
 49a Vacant
 52 Michaud Robert 681-3230
 57 Morin P E
 58 Boucher Fernand 527-6600
 59 Poirier Augustin
 60 Côté Pierre
 61 Poirier Paul E 527-3101
 62 Lizotte Roger 681-5914
 63 Poirier Jean-Marc
 63a Godin Jean-Marie
 63b Latulippe Michel 527-7689
 64 Bilodeau Albert @ 527-8289
 64a Allard André 681-0373
 65 Plante Cécile Mme @ 527-0586
 66 Métivier John @ 527-6336
 67 Letarte Marcel 681-7029
 69 Langlois Pierre
 72 Vaudreuil Lucien 527-1012
 74 Gagnon Jean-Yves fruits commercant
 683-3312
 75 Plante Omer @ 527-6187
 76 Beaucage Victorin @ 683-4635
 78 Pelletier Gaudias 629-0713
 80 L'Heureux Emile
 82 Jobin Robert 681-4423
 84 Martel Gérard @ 527-8520
 85 Gosselin J A L @ 527-6556
 87 Marcoux Claude 681-2862
 87a Bouchard Léonce 681-9871
 89 Ethier Lionel
 90 Blais Héliodore @ 681-3826
 91 Gauthier Gérard 683-9548
 91b Turcotte André
 92 Blais Joseph @ 683-4383
 93 Breton Fernand @ 683-4086
 93 1/2 Carrier Roger
 94 Gagné Epicerie 527-0844
 95 1/2 Simard J Marie 681-6826
 96 Gagné Paul
 97 Breton Fernand épïc 683-4086
 INTERSECTION CHABOT
 98 Vallières Réal
 99 Martin Marcel 683-0485
 100 Crépault Alfred 527-6559
 100b Simard Marie-Anna Mme

Casier Postal 220 H.V.

Agent exclusif au Canada pour "Yorgall et Plein Jour"

48 - 52 St-Pierre, Québec

Tél. 692-1140

GAUVREAU BEAUDRY LIMITEE



Librairie Garneau

Crée

Ouvrages d'ensemble sur les Sciences et les Techniques

47 - 49 Buade et 34 Ste-Anne, Québec

PAPETERIE ARTICLES DE BUREAU
LIVRAISON TOUS LES JOURS

TEL. 522-1535

Succ. Place Laurier, Ste-Foy



FLEURS

1183 rue St-Jean

Tél. 522-6868



J. A. MAINGUY & FILS

JEAN-LOUIS MAINGUY
Tél. 692-0320

COURTIERS D'ASSURANCES AGREES

111 Côte de la Montagne

J. A. MAINGUY



Turcotte Av (VV)

- 101 Ménard Roméo @ 683-4866
102 Métivier Ludger taxi service 681-3697
102a Lachance Omer
103 Ménard Jean-Marie 681-2226
104 Vaudreuil Alphonse 683-7727
105 Beaumont Raymond 681-2669
106 Lachance Omer marchandises générales
107 Tremblay Marcel
109 Sauvageau Jules @ 527-8729
111 Bouffard Wellie
113 Bouffard Louis 527-1471
114 Vacant
115 Bouffard Marie-Ange Mme 527-1471
116 Petit André 527-5674
117 Métivier Alfred
118 Marcoux Eugène @ 527-8128
119 Defoy Lucien 681-8207
120 Plante Paul-Henri 681-4445
121 Defoy Jean-Claude 527-7085
123 Harvey Gilles 661-9295
126 Boisvert Gérard @ 527-5103
127 Levesque Gaston Inc (entrepot)
128 Defoy Roland 681-2803
133 Pelletier Guy @ 683-9915
134 Bélanger Armand 527-8608
136 Godin Jean-Marie
137 Blanchet Henri
138 Vacant
139 Couture Joseph 681-1783
140 Couture Roger
141 Parent Annette Mme 683-4325
142 Robitaille Antonio Mme
143 Emond Julien
144 During Jean-Baptiste 683-8908
145 Bilodeau Gaston 681-2960
146 Defoy Marie-Ange Mme 527-7697
147 Morin André @ 681-1168
148 Royer Clément 683-9623
149 Bélanger Pamphile 681-2119
150 Poulin René @
151 Morin Marie Rose 527-4598
152 Grenier J Paul 683-9487
156 Simard Maurice
157 Bernier Robert @ 527-3913
158 Poulin Marie Mme @ 683-9026
159 Patry Roland 683-0196
162 Marceau Napoléon @
164 Marceau Paul-Emile 683-3775
165 Vacant
166 Nadeau Wilfrid @ 527-7578
167 Martineau Jean-Claude
168 Nadeau Maurice 681-3994
169 Potvin Lionel 681-1330
171 Drapeau Lucien 681-1357
173 Lortie Armand 681-3055
174 Grondin André 681-4216
174a Landry Imelda Mme 683-9437
176 Lessard Roger @ 681-4430
176a Pelletier Marthe 527-8173
177 Boucher André @ 527-2705
178 Defoy Raymond 681-2382
180 Bilodeau Rachel Mme 681-8485
183 Gagnon Eudore 681-6825
183½ Francis Benoit 681-8578
185 Métivier J Ludger 681-5530
Métivier & Poirier entrep pntr 681-5530
186 Lortie Louis @ 527-7338
187 Thibodeau Albert
188 Caron Napoléon 527-8355
188a Renaud Jean-Paul
192 Grenier Louis A @ 527-7655
193 Langlois Robert 527-5624
195 Goudreau Adélar
INTERSECTION BEAUCAGE
198 Petitclerc Raoul 527-0743
200 Gagnon Gérard
201 Baillargeon Fernand @ 683-0377
202 Bolduc Ovide @ 527-1441
203 Flynn Lauréat
204 Ratté Jean-Guy 681-8426
205 Lessard Maurice @ 683-8036
207 Cyr Roland 683-8148
210 Pouliot Léo 681-4735
212 Dion Léo @
214 Tremblay Léo @ 527-1884
215 Morency Roméo @ 527-8889
216 Cantin Denis 683-3372

- 217 Garneau Michel
219 Morency Edmond 527-2940
221 Boucher Eva @ 683-9375
224 Giguère Fernand @
225 St-Hilaire André @ 683-4880
226 Fraser Maurice 681-8727
228 Breton Raymond 527-9742
232 Readman Gilbert @ 681-3281
233 Dion Jules A épïc 527-8859
234 Gagné Yvon
235 Dion Jules A @ 527-8859
236 Lizotte Gaston
238 Gagné Fernand @ 527-2854
240 Vacant
241 Baillargeon Joseph @ 527-8259
242 Vacant
245 Marceau Marcel 681-1467
246 Garneau Georges 683-9341
247 Marceau Gaston 527-7695
248 Jolin Raymond 681-4095
255 St-Hilaire Joseph 527-7785
256 Faucher Odilon 681-2847
257 Labadie Henri 527-1204
258 Garnier Charles-Eugène 681-3675
259 Morency Antoinette Mme 527-4726
260 Gagné Laval 681-8659
262 Leclerc Léonard 527-5710
263 Gagné Yvan @ 527-7688
264 Rhéaume Lorenzo 683-7036
264b Mainguy Jeannine Mme 527-8652
265 Gagné Philippe 527-7659
265a Gagné Henri
271 Gagné Jean-Paul @
272 Marcotte Paul-Emile @ 527-1093
273 Boucher Patrick 527-4082
279 Lizotte Marie-Blanche Mme @ 527-9058
281 Lizotte Georges 527-9082
Langlois Georges 681-6924
282 Vacant
284 Labranche Armand 683-4144
INTERSECTION BLOUIN
285 Dupont Raoul @ 527-7568
286 Bilodeau Roméo @ 527-2770
287 Dupont Jean-Guy @ 681-1035
288 DeBeaumont Colette
290 Rochette Pierre 527-6077
298 Loïselle Paul-Henri 527-2651
301 Bilodeau Maurice
303 Bilodeau Paul A @ 527-4757
307 St-Amand Roméo
309 Jobin Jean-Paul 681-9192
311 Chamberland Lucien
313 Levesque Louis P @
315 Fortier René 683-0489
319 Tancrede Léopold @ 681-1960
326 Béland Jean-Marie @ 683-7066
328a Babin Marie-Ange
328b Garneau Jean-Noel 681-6884
330 Bergeron Eugène 683-0338
331 Guay Armand Inc machineries lourdes location 683-2217
Cie de Marbre Québec Inc 681-8822
332 Gagné Paul-Henri @ 681-4559
334 Guay André
336 Chabot Gilles 683-7828
356 Bérubé Albert 527-8038
356a Marcotte René @ 527-8038
358 Boulanger André 681-8700
360 Marcotte Fernand 681-2888
366 Pouliot Laurent garage 527-6567
380 Pouliot Laurent 681-7564
382 Thibodeau Robert 527-1861
INTERSECTION LAPERRIERE
384 Simard Laurent 527-1792
386 Falardeau Charles H 527-1468
386a Falardeau Jean-Louis
388 Bouchard Roland
406 Ruel Roméo 527-5233
Dompiere Narcisse Mme 527-5233
408 Carbonneau Ernest
410 Ferland Gérard @ 527-7157
412 Perreault Victor 683-3052
413 Langevin Laurent
415 Dumont Lucien
417 Drolet Marcel
418 Dumont François X @ 661-3043
419 Angers Albert 527-8603
INTERSECTION CHEM DE FER
437 Latulippe Armand @ 681-4352
439 Martel Pierre

- 449 Sylvestre Jules épïc 681-1207
450 Ratté Sylvio
INTERSECTION LATULIPPE
451 Ratté Marie-Anne Mme
452 Richard Gérard 681-5152
453 Ratté Raymond
457 Boutet Ovila @ 683-7409
459 Ratté Paul-Emile
462 Gagnon Claude
464 Gignac Roland
465 Grannary Paul @ 683-0412
468 Massé André
468a Gignac Jean-Marie 681-8401
470 Boutet Gérard 683-0789
475 Racine Patrick @ 527-6540
479 Boucher Jean-Claude
484 APPARTEMENTS
1 Lacerte Pierrette Mme 683-8658
2 Dupuis André
3 Goulet Roland 527-0884
4 Poulin Julien
5 Collin Pierre
6 Gignac Napoléon
SUITE DE LA RUE
485 Dugal André @ 683-9797
487 Dugal Marcel 683-0483
489 St-Hilaire Antoine 527-7600
491 Gignac Herménégilde
497 Dugal Jean-Paul @ 683-4647
499 Deumele Robert
504 Simard Roger
506 Dumont Lucien
509 Aubert Georges garage 681-2752
531 Latulippe Roméo @
533 Lachance Raoul 681-5741
537 Gagnon Edouard 681-0375
539 Turcotte Alphonse @ 681-3457
541 Genois Alexandre 683-8509

TURGEON - De 77 St-Vallier E sud à 65 Arago E

- INTERSECTION CHRISTOPHE COLOMBE
512 Poulin Joseph (entrée secondaire)
515 Ferland Jean @ 529-1821
516 Guénard Vincent 522-2443
Rodrigue Victor
Métivier Emile 525-5573
320 Giguère Téléphone @ 523-2845
Daigle Léopold
Picard Wilfrid
523 Vacant
528 Hains Edmond 525-5634
Hains Fernand 529-4275
Labbé Léon 523-9434
531 Vacant
532 Tobak Janos
Tremblay Lucien 523-2154
535 Paré George Mme
Gagné Evariste
536 Béland Eugène 522-6678
539 Boucher Fortunat 524-8015
540 APPARTEMENTS
1 Vacant
2 Park V 523-5629
3 Hamel Léandre 523-9827
4 Plante Robert 525-8049
5 Vacant
6 Blanchet Séraphin 525-8407
SUITE DE LA RUE
543 Vacant
547 Lachance Marie 522-1897
548 Crépeault J Emile 529-3979
556 Noel Rolande
Savard Françoise Mme 529-3151
561 Lacerte Jacques
Dumas Denis 523-4844
564 Robitaille Jeanne Mme 524-4323
Blouin Louis entrep plmb 523-0572
Fiset Jean-Charles 525-6729
565 Paquet Edmond @ 523-4625
568 Langlois Gérard 529-7744
569 Paquet Blanche Mme 523-7629
572 Vacant
573 Pichette Louis P @ 529-7003
577 Lavoie Yvonne Mme 525-0970
580 Lachance André 529-1042
Coté Lucien 522-3350
Barrette Paul-Albert 523-8704
Lapointe Ida Mme

LES AGENCES DE COLLECTION LAFORGE

Confiez-nous la Perception de Vos Comptes

C.P. 3282, St-Roch, Québec

Tél. 663-6849

- IMPRIMERIE
- LITHOGRAPHIE
- DESSIN
- TRAVAUX EN COULEURS
- VOIR ANNONCE PAGE 67

Quebec Chronicle-Telegraph

255 AVE. ST-SACREMENT, QUEBEC 8, P.Q.

TEL. 527-2591

- PRINTERS
- LITHOGRAPHERS
- ARTISTS
- BUSINESS FORMS
- SEE AD ON PAGE 67

Turgeon - Suite
592 Drolet Jacques 523-8237
596 Robitaille Yvonne Mme 523-5403

TURNBULL - De 190 St-Jean sud à 225 Grande Allée

805 APPARTEMENTS TURNBULL
Laveuse Secheuse Automatique

- 1 Audet Louise
- 2 Blais Ethel
- 5 Guay Elzéar
- 6 Jourdain Nicole
- 7 Pageau Marcel 524-9470
- 10 Roberge Thérèse Mme
- 11 Guay Yvette
- 12 Robitaille Jeanne
- 13 Binet J Maurice 523-2049
- 14 Carrier Irène
- 15 Bernier Adrienne 524-2138
- 16 Lebel Marius
- 17 Sirois Arthur 522-4516
- 20 Vacant
- 21 Roy Colette
- 22 Couture Raymond 524-1671
- 23 Lepage Gisèle
- 24 Langlois C J R
- 25 Boissonneault Noella 522-1967
- 26 Roy Louis-Philippe
- 27 Vacant
- 30 Cloutier Line
- 31 Forgues Jeanne d'Arc
- 34 Blouin Marie-Anne
- 35 Chénard Cécile
- 36 Lessard Claire
- 37 Turgeon Armand
- 40 Pelletier Stella
- 41 Bernier J
- 42 James Doris
- 43 Leboeuf Lucille
- 44 Collin C 523-3752
- 45 Blais Xavier 525-7856
- 46 Gingras Roméo
- 47 Lepage Sylvio

SUITE DE LA RUE

810 APPARTEMENTS RITA

- 1 Carboneau Germaine 524-7629
- 2 Bouley Caron L Mme
- 3 Haince Gemma 523-4677
- 4 Pelletier Théodore 522-3593
- 5 Julias André 525-5267
- 6 Bolduc Alcide
- 6a Verreault Henri 522-6051
- 7 Aubry Marcelle 522-6203
- 8 Roy Lucie 525-5902
- 9 Paillard Alex
- 10 Maltais Aristide Mme
- 11 Hébert Anna-Marie Mme
- 12 Bédard Paul 524-2584
- 13 Genest Gérard 529-3487
- 14 Hadden William 524-1988
- 15 Robertson Jeannette 523-9552
- 16 Boutet Irène
- 17 Laroche Thérèse 529-5014
- 18 Rousseau Simone Mme 525-9178
- 19 Bégin Arthur
- 20 Jean C
- 21 Martel J L 523-2802
- 22 Gagné -
- 23 Fortin C 523-3443
- 24 Vacant

SUITE DE LA RUE

INTERSECTION LOCKWELL

- 811 Aquarium Turnbull poissons tropicaux 525-9349
- 815 Bédard Lucien @ 525-9349
- 819 Fortier Elise 523-0280
Thériault Lucette Mme 522-2527
- 820 St-Hilaire Ovilla 522-6310
- 824 Bilodeau Richard 524-8942
- 828 Picard Charles 522-1857
Doyon Fernand 522-5327
Loranger Alban 522-1857
- 830 Gingras Oscar 523-8096
- 835 Robitaille Claude épice 524-1389
- 836 Robitaille Fernand 523-9172
Michelin Marcel
- 839 Turgeon Marc 523-1567
- 840 Bertrand C 529-8248
Turnbull Tabagie 529-8248
- 844 Guay Irénée 529-5176
- 845 Flageol William 523-6526

850 Boivin Roland 523-9866
860 Angers Charles-Olivier 525-5067
872 APPARTEMENTS

- 1 Leclerc Yvonne 524-1936
 - 2 Thériault Gilles
 - 3 Lessard Claudette
 - 4 Leblanc Antoinette Mme
- SUITE DE LA RUE
- 874-876 Racine Anthime dentiste 525-9895
Racine Jean soie 525-9895
 - 875 Lacasse Colette @ 525-5702
DeNicolini Aldo
 - 904 Gagné Epicerie Enr
 - 910 Paquet Roger
Breton J W Mme 529-8330
 - 915 Province de Québec Ministère de
Chasse & Pêche

920 Vacant

930 Blouin Lauréat chaussures réparation @ 523-9969

Garneau Eudore 524-5435

936 APPARTEMENTS

- 1 Anctil Edouard 524-1624
 - 2 Tardif Gérard
 - 3 Pelletier Cécile 522-1626
 - 4 Paré Marguerite
- SUITE DE LA RUE
- 940 Giguère Marcel 529-7013
 - 945 Province de Québec Crédit Agricole 693-2121
 - 950 Gaumont & Frères Enr 522-8261
 - 960 Grenier Arthur 522-3318
- FIN CREMAZIE EST
INTERSECTION ST-CYRILLE EST
BLVD

1004 Rainville Jean 523-9039

1008 Langlois L A (porte de service)

1010 APPARTEMENTS

- 1 Roy Léo 522-8429
 - 2 Grégoire Agathe 529-2839
 - 3 Vincent Paul-Henri Mme 523-1354
 - 4 Gagnon Jeannette 522-4613
 - 5 Tellier Pauline 525-6734
 - 6 Robert Thérèse 523-1145
 - 7 Bernier Blanche 522-2521
 - 8 Martel J Eugène 524-3936
 - 9 Martin M
- SUITE DE LA RUE

FIN MAISONNEUVE

- 1050 Sanche Antoinette 524-6503
- 1060 Gosselin Yves notaire 522-6733
- 1070 Lachance Cécile @ 525-7587
- 1072 Lefebvre Evangéline
Drolet Fernand 529-1406
- 1074 Denis Rachel Mme 524-3814
- 1078 Gariépy Aidan 522-1138
- 1080 Gagnon Yves imm 523-9968
Després J French 523-2061
- 1084 Lachance Fernande @ 523-4798
- 1090 Corriveau Philippe Mme 523-9815
- 1094 Lachance Lorette Mme @ 523-1103

1098 Cloutier Roger 523-5976

Paradis Lucien 524-3162

1100 Miller Emilien Mme 525-5810

1110 APPARTEMENTS

- 1 Deschenes Emile @ 522-1051
- 2 Bernier Maurice 523-2788
- 3 Warren Eugène 525-6998

SUITE DE LA RUE

1120 Richard Fernand 522-2141

1140 Lachance Paul E @ 523-9677

1144 APPARTEMENTS

- 1 Taschereau Paul 523-1406
- 2 Chabot Pierre
- 3 Parent Simon G @ 522-4610
- 4 Reid Léonide 522-3567

SUITE DE LA RUE

1150 Bégin Etienne archt 525-9776

1154 Bégin Etienne @ 522-8569

1160 Giguère Alphonse médecin 523-2862

1164 Thibaudeau Alfred @ 525-7078

1170 Levesque Berthe Mme @ 524-9904

1174 APPARTEMENTS

1 Vacant

2 Absent

3 Simard Juliette

SUITE DE LA RUE

1180 Vacant

1190 Province de Québec - Ministère des
Terres et Forêts Service du Ca-
dastre 693-4660

VACHON (CO) - De 2289 Royale Av nord à des Rapides Av

- 4 Caisse Populaire de St-Louis de Courville 663-9888
- 2 St-Louis de Courville Couvent 663-9528
- 10 Vézina Pharmacie 661-3797
- 12 Bissonnette Albertine Mme 663-4759
- 14 Giroux Gérard 663-3369
- 16 Montreuil Jean-Paul @ 661-4579
- 18 Fortier Olivette Mme 663-9897
- 26 St-Louis de Courville Ville (Pompier) 661-8481
- 28 Fortin Alphonse @ 661-8481
- 30 Vacant
- 32 Vandal Raoul @ 663-9257
- 36 Denise Salon coiffure 661-6045
- 40 Germain François 663-9464
- 42 Vézina Georges E @ 663-9410
- 44 Vézina Ronald @ 661-9391
- 46 Chapat Marie B Mme @ 663-9516
- 50 Vachon Marché épice et boucher 661-7206
- 52 Beaudoin Charles @ 661-5037
- SN St-Louis de Courville Salle Paroissiale le centre récréatif 663-0075
- 54 Labranche Emmanuel 663-4788
- 56 Rousseau Charles A 663-3381
FIN DE TUNIS AV

64 Vacant

66 Beauchemin Louis R 661-2959

68 Leclerc Germaine Mme @ 663-3227

72 Larouche Florina Mme @ 663-9698

74 Vaudreuil Mathias

76 Vézina Richard 661-2762

78 Lavoie Lucienne Mme @

Boilard Laurent 663-0398

80 Pépin Gérard 663-9310

86 Nadeau Edouard @ 661-1357

88 Vacant

90 Vézina Louis P @ 663-3320

98 Filion Réal entrep maçon 661-7493

106 Boucher Gilberte Mme @ 663-9678

110 Leclerc Gérard entrep construction générale @ 663-3698

114 Beaudoin Edmond @ 663-4847

115 Dulac Marie A Mme 663-3840

118 Gaumont Charles E 663-9868

122 Légaré Rose-Aimée Mme @

126 Simard Jules H @ 663-4807

127 Côté Roméo @ 663-6357

132 Genest Charles @ 663-9456

INTERSECTION LARUE AV

133 Bédard Adélaïde 663-3960

135 Vacant

138 Laplante Raymond @ 663-3800

139 Laplante Jean-Yves 661-8046

141 Goulet Maurice @ 663-0863

142 Simard Eugène @ 663-3351

143 Duchesne Téléphore 661-7566

145 Duchesne Alphonse @ 661-4223

147 Dion Robert 663-4423

FIN DE POISSY

148 Bouchard Lucien @ 663-3201

152 Boutet Fernand @ 661-2333

156 Pronovost J Baptiste @ 663-7269

158 Vacant

160 Vacant

162 Vacant

164 Vacant

172 Trudel Mario entrep plmb 661-2877

176 Drolet Lucien @ 663-6758

180 Cloutier Ovide @ 661-6017

184 Pelletier Joseph @ 661-8640

186 Giroux Henri 661-5718

188 Dubeau Armand
Racine Arthur

190 Girard Marcel 661-2402

192 Giguère Marc 663-0561

194 Létourneau Jean-Paul @ 663-7156

196 Bouchard Raymond 661-5276

198 Doiron Victor 661-4880

VACHON (L) - De 337 St-Laurent nord

sans issue

1 Samson Elziana Mme @ 837-9923

VAILLANCOURT (L) - De 7 St-Eric est

1 Bouchard Paul @ 837-9279



LA CIE DE SECURITE ET SERVICES LTEE

• ENQUÊTES PRIVÉES • GARDIENS JOUR - NUIT • ESCOUADES VOLANTES • PERSONNEL D'ASCENSEUR

• PROTECTION CONTRE LE VOL A L'ETALAGE • SERVICES DE MATRONES ET D'HOTESSES

227 des Chênes Ouest

Tél. 626-4222

LUCIEN BOLDUC INC.

ENTREPRENEUR ELECTRICIEN

★ RESIDENTIEL ★ COMMERCIAL ★ INDUSTRIEL — BRULEURS A L'HUILE

2989 Loyola, Giffard

Québec 5

Tél. 663-9435





BENOIT BOUTET INC.

Courtier d'Assurances Agréé — ASSURANCE VIE — CROWN LIFE

2900 Ave du Colisée

25 ans au service du public

Téls. 623-9841 - 623-7187



MARC ROBERT LTEE ★ ENTREPRENEUR
Plomberie - Chauffage - Electricité - Climatisation
Beauport, Québec 5
957 Ave. Royale
Tél. 663-9126

Vaillancourt (L) - Suite
2 Maheux Raymond @ 837-2348
3 Paré Raymond @ 837-1675
4 Ethier Laurent @ 837-5939
5 Auger Raoul @ 837-6340
6 Dubé Gérard @ 837-1012
7 Bernier Jacques @ 837-2257
9 Bernier Henri - Paul @ 837-4284

158
VALCOURT (SF) - De Ranvoze Av ouest à 1596 d'Argenteuil
2737 Reny Paul @ 681-1509
2738 Lafrance Benoit @ 683-7272
2741 Coleman Robert @ 681-1986
2742 Cécilia J Harold @ 681-8586
2745 Spafford Warren @ 683-9406
2746 Greaves E R 683-7458
2749 Poulin Armand @ 527-9308
2750 Lajoie J Alphonse @ 681-7576
2753 Letarte Guy @ 683-4595
Letarte Thérèse médecin 683-4595
2754 Langlois Darius radios et télév réparation 683-4668
2757 Gouin André 681-2193
2758 Rainville Gérard @ 681-5380
2761 Houde Guy @ 681-5249
2762 Cyr Lionel A @ 683-7931

INTERSECTION COTE ROSS
2763 Lemieux J Armand @ 683-9665
2770 Laroche Roger agt mfr @ 527-7705
2773 Turcotte J Roger @ 527-1790
2776 Morency Jean-Louis @ 527-0572
2777 Desy Pierre agt mfr @ 683-4909
2778 Martin Robert @ 683-8471
2781 Thibault Roger @ 681-8957
2782 Sommerville A Gordon @ 527-1417
2785 Angers Charles E @ 783-8545
2786 Hemond Albert @ 681-5030
2789 Hall Henry @ 681-3488
2790 Aikin Owen @ 683-8552
2793 Cantin J Léon @ 683-0130
2794 Fiset Maurice 681-7623
2797 Grenier Fernand @ 527-3224
2798 Gagnon Raymond 527-2490
2824 Ménard Louis @ 527-7477
2828 Cossette Jean-Claude @ 681-4957
2832 Newton John 681-9151
DEBUT MON REPOS
2836 Barma Raymond @ 527-7411

431
VAL JEAN (D) - De Robitaille nord à Bégin
Aucune résidence

165
VALENCIENNES (SF) - De 3291 Hamelin sud à de Liège Av
1147 Lapointe Alfred 656-6255
1148 Baptist Keith @ 653-7553
1152 Baril Marcel @
1156 Mainville Henry J @ 653-5991
1157 Thorel Francis @ 653-5777
1160 Gendron Marcel @ 653-9126
1164 Poulin Peter E @ 653-5891
1165 Eickhoff Herbert @ 656-0640
1170 Pelletier Julien @ 656-1762

390
VALLEE (SD) - De 572 Commerciale sud à 561 Route Trans Canada
3 Laverdière René @ 837-2932
4 Bilodeau Denis @ 837-3541
5 APPARTEMENTS
1 Ouellet Robert 837-9217
2 Vacant
3 Bisson Claude 837-3261
4 Nadeau Claude 837-0484
SUITE DE LA RUE
6 Simpson Jean-Paul @ 837-9163
7 En construction
9-11 Jalbert Jacques @ 837-3016
13 Robitaille Fernand H @ 837-2508
14 Carrier Antoine @ 837-2369
16 Labrecque Philippe @ 837-3604

290
VALLEE BLVD (B) - De 905 Royale Av sud à 1 Voyer Av
1 Binet Arthur @ 663-7059
1 1/2 Guay Léo W 661-6863
2 Lefebvre Philippe @ 661-5351
3 Dubreuil Aimé 661-1135
4 Lefebvre Paul E 663-4479

6 Ruel Louis E @ 665-9223
7 Robert Lucien @ 663-9225
8 Godbout Noël @ 663-7375
9 Jacques Jean L
10 Valois Léon
11 Bergeron Paul @ 661-3252
12 Bélanger Roger 663-9901
13 Robert Jean-Yves 661-3228
14 Gagnon Roland @ 661-4634
15 Chenard Adélar 663-0951
16 René Marie A Mme @ 663-9441
17 Robert Lucien
INTERSECTION DES CHUTES
BLVD

34
VALLIERES - De 940 St-Vallier E nord à 422 St-Paul
3-5 Province de Québec - Service des Machines de Bureaux 693-6670
7 Dow Brasserie Ltée (garage)
FIN DES PRAIRIES E
FIN STE-MARGUERITE
25 Lamonde Alphonse station de service 524-6770
FIN CHAREST E BLVD

156
VALMONT (SF) - De 1596 Route de l'Eglise ouest à 3057 de Boulogne Av
2865 Borgeat Denis @ 653-5768
DEBUT MONTEBELLO AV
2879 Marcoux René @ 653-7575
2885 Moisan Jean-Marie @ 656-1887
2891 Tetu Jean @ 653-5126
FIN D'ARGENTEUIL
2899 Blais Lionel @ 653-5814
FIN STANLEY AV
2900 Vallières Guy (porte secondaire)
2905 Pinsonnault Guy @ 653-5921
2908 Baillargeon Paul @ 653-7317
2909 Tessier Narcisse @ 653-7323
FIN DE COURCELLES
2915 Desrosiers Léo H 653-7636
2920 Giroux Jacques @ 653-7485
FIN ROUVILLE AV
2946 Poitras Guy @ 653-3502
2949 Lavoie Gilles @ 653-7829
2954 Chantal Yves @ 653-7157
2960 Beaulieu Léopold @ 653-5311
FIN SUMMERSIDE AV
2963 Flamand Edouard @ 653-9714
2964 Dugré Réginald @ 653-4340
2969 Lachance André @ 653-7409
2975 Gaudry Jean-Eudes @ 653-5975
2987 Bélanger Charles-Eugène @ 653-2566
2993 Bordeleau Réo @ 653-1660
2997 Crevier Philippe @ 653-5396
DEBUT MATAPELIA
DEBUT LAROCHELLE

151
VAL OMBREUSE (SF) - De 181 des Sapins ouest à 698 des Mélézes Av
3245 Paradis Roland @ 653-1029
3246 Riverin Roger @ 653-1336
3249 Nadeau Daniel @ 653-1800
3250 Bélanger Henri @ 653-1750
3253 Simard Jean-Charles @ 653-7386
3256 Rémillard Roland @ 653-5019
3257 Pelletier Jean-Claude @ 653-8991
3261 Beaubien Eugène @ 653-1152
3265 Matte Jacques 656-9250

281
VANIER AV (C) - De 7782 Honoré Av ouest à Cloutier Blvd
375 Giguère Clément @ 623-1609
380 Denis Louis @ 623-7563
382 Lacroix Yvon 623-7948
385 Girard Emilien @ 623-7374
388 Martel Marcel 623-0767
390 Drolet Jean 623-7713
398 Emond J André @ 623-4919
404 Arsenault Marcel @ 626-2299
405 Lycée St-Charles jardins d'enfants 623-5723
Gagné Elizabeth @ 623-5723
410 Poulin Roméo @
411 Paradis Guy @ 623-9540
417 Bouchard Gaston @ 626-1265
420 Caron Henri-Paul @ 626-1579
424 Turcotte Félix @ 623-7870
425 Tardif Charles 626-6751
427 Bouchard Léo 623-4730

262
VANIER (LA) - De 18 Ménard est à 4 Bouchard
5 Breton Rosaire @ 837-6595
6 Lagacé Paul @ 837-6295
7 Clliche Fernand @ 837-6597

4
VAUBAN - De 309 Richelieu sud à 300 d'Aiguillon
755 Giroux Gaston 523-8748
765 Monaghan Eva Mme 523-4153
770 Picard Emile 524-0990

3
VAUDREUIL - De 264 Arago O sud sans issue
604 Blanchette Jean P @ 524-2251
606 Gignac Georges 524-0967
Cloutier Yvon 529-3554
Allard Armand 523-1561
608 Marcoux Alphonse 529-8395
610 Giroux -
Blouin Gaston 523-7995
612 Béchar d'Alvina Mme @
FIN LAVERGNE
615 Lower James @ 525-5441
616 Verreault Paul @ 522-2232
617 Gosselin Paul 529-3136
620 Fournier Denis @ 529-5040
622 Cloutier André
624 Cantin Arthur 523-5098
626 Gagnon Léopold
628 Proulx Wilfrid 523-6336
634 Paquet Adrien @ 524-8315
636 Vézina Albertine Mme 523-1357
638 Laberge Claude 522-6127
640 Vacant

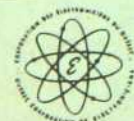
201
VAULTER (S) - De 2109 Laurier Blvd sud
Aucune résidence
INTERSECTION DICKSON
INTERSECTION BOISJOLI
INTERSECTION BRULART

202
VAUQUELIN AV (S) - De Nord sud à 912 Chem St-Louis
1140 Roy François @ 527-1445
1141 Paquet Nicolas A 527-6577
1145 Audet Paul G @ 527-1641
1150 St-Laurent Renault @ 527-7374
1155 Beauvais A Emile @ 527-1356
1160 Baker Albert G @ 527-1522
1165 Trépanier Victor @ 527-2110
1170 Cook J Alfred @ 527-1137
1180 Desjardins Wilfrid @ 527-1621

431
VENDOME (D) - De d'Ars nord à Bizet
Aucune résidence

281
VERCHERES AV (C) - De Est ouest à 7395 Curé Doucet
7225 Dion Guy @ 626-1480
7235 Gravel Conrad @ 5623-2415
7245 Giguère Jean-Roch @ 626-2461
7265 Desrosiers Jacques @ 623-7556
7285 Thibeault Nelson @ 626-0220
7305 Pelletier Yvon @ 623-7546
7315 Demers Jean-Louis @ 623-0687
DEBUT CLOUTIER BLVD
7325 Turcotte Paul @ 623-7852
7340 Gilbert Jos-Arthur @ 623-5343
7345 Levesque Marcel @ 623-4517
7360 Bélanger André @ 626-1490
7365 Dion Emile @ 623-9641
7380 Levesque Guy @ 623-3829
7410 Rouleau Guy @ 623-5764

281
VERDON AV (C) - De 440 68ème O nord sans issue
6840 Gosselin Jean-Marc @ 626-4567
6875 Laforestie Robert @ 626-2938
6880 Thibeault Jean-Paul @ 623-9607
6885 Morin Roger @ 626-1106
6890 Blackburn Paul A @ 626-2575
6895 Genest Jean-Guy @ 626-2838
7000 Boucher Guy @ 623-0825
7005 Cantin Réjean @ 626-4769
7010 En construction
7015 Couture Emile @ 623-7441
7025 Messely René @ 623-7806
7030 Fortier Marc @ 626-1748



r.moisan t.v. service

ROLAND MOISAN, Prop.
Réparation et Service
T.V. (Noir et Blanc et en Couleur)
Hi-Fi — Stéréo — Radio
TELS. 661-3005 - 663-9187



Un Nom Utile à Retenir — C.d'A.A.
Conditions Faciles de Paiements
604 Est St-François **Tél. 529-9535**



BOUTET & FILS ENR.
DEBOSSAGE ET PEINTURE
 264 Rue Caron
 Tél. 523-3370

Verdon Av (C) - Suite

7040 Fournier Jacques @ 626-4340
 7050 Paquet Jean-Jacques @ 623-9761

VERDUN - De la Rivière St-Charles sud sans issue

1 Auclair Jean-Paul 527-9481
 5 Emond Jules 681-5559
DEBUT DE LA VICTOIRE
 20 Dion Marie-Thérèse Mme @ 683-9013
 22 Emond Angelina Mme
 24a Germain Germaine 681-5024
 24b Gagné Donat @ 683-0120
 24c Wagner Jean-Guy 527-9326
 25-27-29 Fancy Leathers Ltd 683-3633
 26 Legros Jean G 683-4163
 30 Dubeau Paul-Henri @ 681-3208
 32 Vermette Lucien 681-2540
 35 Société Protectrice des Animaux de Québec organisation humanitaire 527-9104
 37 Jacques Emile 527-9104
 44 Roy Fernand @ 527-9866
 45 Normand Jacques garage (entrepot) 683-8044
 48 Fortin Jules @ 527-8050
 50 Rhéaume Raymond 527-9782
 52 Bélanger Georges-Henri 683-9532
 56 Ratté Camille @ 681-3297
 58 Vézina Roland 683-0169
 60 Blondeau Gaston 527-6095
 62 Legros Yvon 681-8736
 64 Lajeunesse Pierre @ 681-4466
 68 Lajeunesse Jean M 683-4193
 72 Vacant
 76 Ratté Gilles 527-6487
 78 Forgues Paul-Emile 681-2184
 80 Trépanier Guy 527-0239
 80½ Vacant
 82 Coutu René 681-6877
 84 Quinn Aimée Mme @ 527-7213
 86 Dumont Claude 681-5405
 90 Drouin Victor garage 681-2177

**FIN ST-ALPHONSE
FIN ST-BERNARD
FIN CORINNE**

200 Compagnie Québec Power Division Gaz 529-8761

315 APPARTEMENTS

1 Vacant
 2-4 Dussault Willie W 527-7341
 3 Lefebvre Alphonse @ 527-4110

SUITE DE LA RUE**325 APPARTEMENTS**

1 Emond André @ 683-4201
 2 Ouellet Rodrigue 683-0550
 3 Barrette Gaston 683-0614

FIN DEFOY**INTERSECTION STE-THERESE****VERDUN (L) - De la Falaise sud à 25 Durand**

1 Samson Georges-Henri 837-1587
 Carrier Aurore @
 2 Couture J Yves
 3 Guillot Claude 837-3522
 4 Couture Lucina Mme @ 837-6377

INTERSECTION ST-GEORGES

5 Poulin Jean-Paul 837-2762
 7 Brochu Daniel 837-7993
 8 Pouliot Camille 837-2120
 9 Vacant
 10 Poirier Marcel 837-2111
 11 Roy Wilfrid 837-8390
 12 Beaulieu Louis 837-0500
 14 Martin Julien 837-3848
 14a Drolet Paul
 14b Dionne Gérard
 15 Samson Agildas @ 837-2271
 16 Marquis Philémon @ 837-9858
 17 Pouliot Isidore entrep menus @ 837-4342
 18 Turgeon J Albert @ 837-7537
 18a Dion Robert 837-3362
 19 Lavoie Yvon @ 837-8786
 20 Landry Jean-Charles 837-2310
 20a Boucher Laval
 22 Couture Roland @ 837-3264
 25 Pouliot Jean-Baptiste @ 837-6588

27 Nault Michel 837-5765
 29 Couture Fernando @ 837-4294
 31 Pellerin Théodore @ 837-1441
 33 Gagné Elzéar @ 837-9756
 35 Landry Bernard @ 837-5508
 42 Roy Emilien @ 837-4881
 44 Paré Marcel @ 837-9586
 46 Castonguay Jean-Marie entrep cons
 truction générale @ 837-9566
 50 Pouliot Armand @ 837-1926
 52 Bégin Joseph @ 837-1520
 56 Tremblay Bernard @ 837-3494
 60 Ramsay Eddy @ 837-7238

**151
VERSAILLES AV (SF) - De 3176 Beaurepaire nord à de Strasbourg Av**

3146 Gagnon Jacques 656-1562
 3150 Lambert Omer @ 656-6449
 3151 Mailhot Jacqueline Mme @ 653-8474
 3155 Charette Léo @ 653-1164
 3156 Deschenes Benoit @ 653-1729
 3160 Boulet Gaston @ 653-0989
 3161 Harnell William @ 653-9014
 3164 Godbout Clément @ 653-0210
 3168 L'Espérance Taschereau
 3172 Jalbert Jean-Charles @ 653-8510

DEBUT BELLEFEUILLE

3173 Codère René @ 653-4598
 3176 Meagher John @ 653-2227
 3177 D'Astous Roland @ 653-3383
 3180 Cantin Roland @ 653-5444
 3181 Sylvestre Claude @ 653-5074
 3184 Castonguay Pierre @ 653-4560
 3185 Audet Herménégilde @ 653-5636
 3188 Murray Justin @ 653-7700
 3189 Verrault Henri @ 656-9813
 3192 Gosselin Marcel @ 653-4448
 3196 Jacob Denis @ 653-3588
 3200 Danis Gaston @ 653-7413
 3201 Delisle Lellis @ 653-8258
 3204 McGrath Denis @ 653-2784
 3205 Bouchard Fernand @ 653-7111
 3208 Raymond André @ 653-4749
 3212 Guay Maurice @ 653-2931

DEBUT LOUVRES AV

3216 Michaud Jacques @ 653-0469

3220 Bélanger René @ 653-1915

DEBUT GENES AV

3224 Simoneau Claude @ 653-7081
 3228 Bélanger William @ 653-4460
 3232 Nadeau Michel @ 653-1044

**151
VERSANT NORD BLVD (SF) - De Est ouest**

3075 Lavoie Hubert @ 653-7109
 3077 Aubert Jacques @ 653-8004

**153
VERTEUIL (SF) - De 821 Pl Rougemont ouest à Jean Noel Av**

2968 Rodrigue Eugène @ 653-5164
 2969 Gauthier Fernand M @ 656-6086
 2974 Damours J B @ 653-9051
 2975 Benoit Henri-Jules @ 653-7092
 2981 Laberge Claude @ 656-6314

**102
VEZINA - De Maufils Av ouest à 2665 Mgr Gosselin**

1828 Robitaille Michel 663-0765
 Quirion Clément 667-2344

1830 APPARTEMENTS

1 Nadeau Charles @ 661-5869
 2 Lemay Jean-Claude 661-6428
 3 Barsalou Aldée 661-4413
 4 Vacant

SUITE DE LA RUE

1838 Alain Christian 661-4800
 1840 Barabé Gilles @ 661-4452
 1842 Vacant
 1850 Wagner Robert @ 663-0695

INTERSECTION CHAMPFLEURY

1925 Absent
 1935 Letellier Pierre @
 1940 APPARTEMENTS

1 Dufour Gérard @ 663-0392
 2 Lambert Jean-Louis 663-7073
 3 Béland Jacques 661-3696
 4 Drolet André estimateur 661-1196
 5 Trottier Michel 663-4430
 6 Chabot Jean 661-2204
SUITE DE LA RUE
 1965 Laroche Octave @ 661-4020

1970 APPARTEMENTS

1 Tremblay Lucien 661-8711
 Gagné Yvon 661-9471
 2 Lacasse René 661-8628
 3 Tremblay Guy 661-6117
 4 Chouinard Cécile 661-9352
 5 Trudeau Marcel
 6 Thivierge Jacques 661-2177

SUITE DE LA RUE

1993 Hébert Candide 661-5984
 1995 Beaulieu Charles @ 661-5203
 2033 Roy Jean- Robert @ 663-3656
 2035 Barthe Théodore

2045 APPARTEMENTS

1 Nadeau Roland 661-5220
 2 Chevalier Jacques 661-1895
 3 Marier Marcel 661-2536
 4 Laliberté René 661-7890

SUITE DE LA RUE**2060 APPARTEMENTS**

1 Drouin Léonard @ 663-4601
 2 Langlais Jean L 661-9770
 3 Tremblay Robert 663-7902
SUITE DE LA RUE
2065 APPARTEMENTS
 1 Martineau Jeannette Mme 663-6436
 2 Casolino Giuseppe @ 663-7592
 3 Tremblay Damien 661-9711
 4 Lahaye Marcel 663-4264
 5 Hudon Harold 661-5578
 6 St-Hilaire Paul E 661-5263

SUITE DE LA RUE

2068 Girard Claude 667-2709
 Tremblay Jean-Marc 661-9467
 2070 Richard Maurice @ 663-0423
 2072 Roy Gabrielle 661-1295
 2075 APPARTEMENTS
 1 Vigneault J Marc 661-9445
 2 Villeneuve Charles 663-3361
 3 Coulombe Jean-Luc 661-6729
 4 Absent
 5 Cantin A Jacques 667-2234
 6 Roy Jean 661-1372

SUITE DE LA RUE**INTERSECTION BARDY AV**

2140 APPARTEMENTS
 1 Gauvin Elisée 661-4481
 2 Beaulieu Rosaire 661-8186
 3 Simard Fernand 661-9022
 4 Boily Gaétan 661-9138

5 Béland Claude 661-7946
 6 Rousseau Marc 661-6214

SUITE DE LA RUE

2155 APPARTEMENTS
 1 Picard Emilien @ 661-8893
 2 Pecteau Benoit 661-8325
 3 Roy Gérard camionnage 661-5025

SUITE DE LA RUE**2160 APPARTEMENTS**

1 Soulière Ronald
 2 Madore Armand 663-7240
 3 Lapointe Noël 661-7198
 4 Paquet Victor 661-2742
 5 Godin Marcel 681-8565
 6 Vézina Jean 663-7760

SUITE DE LA RUE

2165 Tardif Robert @
 2175 APPARTEMENTS
 1 Pilon Jean 661-8104
 2 Cloutier Benoit 663-7940
 3 Desharnais Richard @ 661-6885
 4 St-Laurent Pierre 661-7369
 5 Absent
 6 Pageau Jacques 661-9661

SUITE DE LA RUE

2195 APPARTEMENTS
 1 Lancup Fernand 661-8397
 2 Allard Guy 663-3062
 3 Vacant
 4 Bienvenue André 661-8855
 5 Marcotte Guy
 6 Martel Roger @

**431
VICTOR HUGO (D) - De Val Jean ouest à Bossuet**

Aucune résidence

**3
VICTORIA - De 315 Boisseau sud sans issue**

382 Pouliot Marguerite
 383 Darveau Paul @ 523-0550

ROGER

GUILLIOT

Entrepreneurs

• **ELECTRICITE** • **PLOMBERIE** • **CHAUFFAGE**

Vente et Service

Tél. 661-8494

24 Rue Langevin

Beauport

122 Côte de la Montagne

Tél. 692-1290

Libraires — Imprimeurs — Ameublement de Bureau
T. J. MOORE
 & COMPANY LIMITED
 ESTAMPES DE CAOUTCHOUC — SCEAUX DE CIÉS

L'OEUVRE PONTIFICALE DE LA PROPAGATION DE LA FOI

Siège Social: 1145 de la Canardière

Québec 3, P.Q.

Tél. 529-1319 — Région 418

IMPRIMEURS LITHOGRAPHES
725 CÔTE D'ABRAHAM, QUÉBEC 4. TÉLÉPHONE.: 522-6427



Spécialité: TOITS DE CONVERTIBLES
REMBOURRAGE GENERAL
691 Prince Edouard Tél. 524-1360



Victoria - Suite

- 385 Guttman Michel merceries pour hommes 524-3489
- 386 Vézina Rosalie Mme @ 525-9307
Gaudrault Gaston 525-8694
- 390 Boucher Yvon 529-1096
- 394 Gagné Laura Mme 525-5025
- 395 Coté Pierre 522-8582
Bailey Arthur 522-2511
Bélanger Gustave
- INTERSECTION ANPOLEON
- 401 Thérien Laura magasin d'articles de fantaisie 523-1186
- 402 Dassylva Antonio
- 403 Pageau Émériilda Mme
- 407 Vacant
- 409 Morneau Almé
- 410 Ferland Ovila
- 411 Pouliot Robert 523-0822
- 413 Malouin Jean-Yves
- 415 Vacant
- 417 Morand Laurent 524-6654
Baril Paul-Émile 529-1062
Moffet Jean-Louis 529-3238
- 421 Gauthier Fernande 529-3408
- 422 La Patisserie Enrg 523-0901
- INTERSECTION BAGOT
- 426 Bédard Albert boucher 529-9075
- 427 Béland Gabrielle épice 525-6672
- 430 Poulin Lumina Mme 524-2033
- 431 Bisson Georgianna Mme 525-5537
- 434 Normand Maurice chaussures réparation 523-3435
- 451 Bossé Mona Mme 522-6257
Bossé Epicerie 522-6257
- 452 Vacant
- 455 Ernst Joseph @ 523-0672
Ernst Studio Enrg photog 523-0672
Marquis Hermelle 525-7379
- 458 Lortie Joseph 523-8696
Chouinard Jeanne Mme 525-9689
- 459 Rood Lucien 523-7154
- 460 Bussièrre Albina Mme @ 523-3336
- 461 Pelletier Maurice 522-7716
- 464 Bussièrres Yvonne Mme 523-9003
- 465 Audibert Marcel 523-3985
Lachance Raymond 524-5949
Shields Georges
- 468 Bédard Ovila @ 522-4953
Vézina Jacques 524-9869
Bernier Lucien 523-0406
- 469 Audibert Oliva @ 524-3140
- INTERSECTION HERMINE
- 470 Pouliot Jeannette @ 524-9088
- 471 Daigle Donat 524-5878
Grégoire Florian
Latulippe Paul 525-8455
- 474 Giguère Adrien 525-7894
- 475 Leclerc André 525-9380
- 476 Plamondon Roger @ 524-9687
- 479 APPARTEMENTS
- 1 Paquet Albert 529-2666
- 2 Bion Joseph 525-5538
- 3 Bilodeau René 523-8896
- 5 Giguère René
- SUITE DE LA RUE
- 480 Huppé Bernadette @ 524-8098
Boulet Donat
- 481 Perron Nicole 525-8519
- 483 Perron Lionel 525-7055
- 484 Cloutier Ida Mme 525-6271
- 485 Genest Antonio 522-5765
Ratté Jean P 522-6228
- 488 Plamondon Marc-André
Bélanger Lorenzo 524-9894
- 489 Vézina Rolland @ 523-6970
- 490 Blouin Isidore @ 525-4871
- 494 Boivin Raymond 522-3630
Dallaire Gérard 524-1532
Chénard J D 525-9740
St-Hilaire Fernand 524-4542
- INTERSECTION KIROUAC
- 498 Blouin Isidore épice 525-4871
- 499 Lavage de Vitres Idéal Inc 523-6313
Rouleau Albert @ 523-6313
- 501 Pouliot Lorenzo 522-5762
- 502 Légaré J Antonio restr 522-0238
- 505 Petit Gabriel 529-2047
- 506 Plamondon Albert
- 509 Pageau Blanche Mme @

- 510 Pouliot Rosaire 524-6300
- 512 Marcotte Marguerite Mme 524-6222
- 513 Beaulieu Ludger @ 524-8596
- 517 Bertrand Georges H 529-7771
Fortier Lucien 524-1754
- 518 Picard F X (porte secondaire)
- 522 Royer Henri @ 524-5070
- 523 Giguère Jules 524-7253

INTERSECTION CHRISTOPHE COLOMBO

- 525 Chartré Rosaire restr 525-8871
- 526 Angers J Paul 529-3176
- 528 Plamondon Cécile Mme
- 529 Petitclerc Rose A 524-9768
- 531 Minguy Gabrielle 523-9315
Chartré Rosaire @ 525-8871
- 532 Daigle Alfréda Mme 525-5637
- 534 Plante René @ 525-9353
- 535 Beaudry Georgette Mme 523-3477
Tessier Georges 525-6674
- 539 Coté Jean-Paul 525-6521
- 541 Rouleau Carol 523-5113
- 542 Pouliot Claude 523-6737
Lacasse Oscar 522-5726
Carrier Roland 529-4414
Coté R
- 546 Plante Orthir 522-8861
- 548 Vigneault Gaston 529-5817
- 549 Royer Ludger Enr épice 523-2083
- INTERSECTION CHATEAUGUAY
- 551 Castonguay Jean-Paul @ 524-5485
- 552 Robert Léopold 523-5345
Routhier Elisabeth Mme 523-1834
- 555 Castonguay Jean-Paul (porte secondaire re)
- 556 Maheux Gérard 524-7545
- 559 Boucher Napoléon 522-3454
- 562 Gravel Alfred
- 563 Entrée secondaire
- INTERSECTION FRANKLIN
- 566 Poulin Alcide 523-3011
- 568 Brindamour André boucher 524-1626
- 572 Proulx Thérèse @ 523-3743
- 574 Proulx Thérèse épice 523-3743
- 576 Careau Arthur 524-1063
- 579 Vacant
- 580 Blouin Fernand 522-2171
Ouellet -
- 584 Vacant
- 585 Vacant
- 590 La Roulette restr 524-5746
- 591 Lambert Joseph 522-8807
- 592 Giroux Henri 529-3955

INTERSECTION ARAGO O

- 602 Matte Alexandre (porte secondaire)
- 603 Martel Yvonne 525-3539
- 604 Buteau Solange 524-7625
- 605 McNeil Joseph 523-1788
Beaupré Lucien 529-8062
- 607 Laverdière Omer @ 525-5687
- 609 Vacant
- 611 Ménard Ludger 524-9316
Guillemette A
- 612 Linteau Paul-Émile 524-1925
- 614 Gamache Gérard 522-3002
- DEBUT JOLLETTE
- 615 Robitaille Antoinette Mme 524-3397
- 617 Deschenes Charles 525-7712
- 618 Deschenes Claude 523-8293
- 619 Vacant
- 621 Vermette Albert
- 623 Vacant
- 625 Cloutier Joseph bicycles vente et réparation 525-9352
- 627 Cloutier Marcel
- 629 Cloutier Joseph @ 525-9352

VICTORIA (L) - De 54 Fraser sud

- 2 Côté Euchariste Inc entrep construction générale @ 837-5051
- 3 Lamontagne Raymond 837-3715
- 4 Laflamme Rodolphe @ 837-5645
- 5 Union des Jardiniers Inc organisation ouvrière
Roy Eugène @ 837-9201
- 6 Després Louise 837-5708
- 7 Roy Rosaire 837-6478
- 8 Roy Jeanne Mme @ 837-8307
- 9 Roy Marie-Ange 837-9224
- 10 Pouliot Lydia Mme @ 837-1285
- 11 Cloutier Marie-Ange Mme

- 12 Duchesneau Valère @ 837-8975
- 13 Dionne Paul-Émile 837-8938
- 15 Barras Georges @ 837-5225
- 17 Lemieux J Alfred & Fils Ltée assee courtiers @ 837-3621

VIEN (LA) - De 219 St-Joseph nord sans issue

- 2 Bégin Léon @ 837-4645
- 2a Pelletier Marc 837-9259
- 3 Thibault Roland @ 837-9627
- 5 Thibault Jean-Marie 837-1471
- 7 Lemelin Madeleine 837-1822
- 9 Dumont Germain @ 837-3465
- 11 Couture Ovila @ 837-6491

VILLARS AV (S) - De 2080 Ter Stuart sud à 2064 Chem St-Louis

- 1267 DuBerger Paul @ 527-8996
- 1270 Charland Léo @ 681-5030
- 1274 D'Anjou Robert @ 527-3836
- 1275 Paradis Gustave 527-2796
- 1278 Voyer Gérard @ 527-3982
- 1279 Neil John D @ 681-3276
- 1282 Abel Henri bois marchand 683-4335
- 1283 McGrath Thomas @ 683-7177
- 1292 Vacant
- 1293 Grantham Douglas @ 527-3680
- 1296 Gagnon Roger 683-0541
- 1297 Saucier Gaston @ 527-0368
- 1298 Landry Fernande école privée @ 527-7230
- 1320 Lemieux Jean C @ 683-9795
- 1321 Grondin Jules @ 527-7116
- 1331 Leboeuf J Bernard @ 683-4747
- 1340 Doré Sarto @ 681-9266
- 1341 Benko Julius @ 681-1136
- 1350 Boucher Paul @ 527-1495
- 1353 Bousquet Paul @ 527-6756
- 1360 Vallée Léon @ 527-1762
- 1361 Paradis Laurent @ 681-4982
- 1371 Jaquith Gordon H @ 681-9243
- 1380 Clarke Peter J @ 681-4498
- 1381 Penney Charles @ 527-4406
- 1390 Grosfils Albert @ 683-7676
- 1391 Lemieux Marcel @ 683-7428
- 1401 Blanchet Jean @ 683-7979
- 1407 Harbelin William @ 681-4757
- 1411 Bergeron L Albéric @ 527-9708
Bergeron Assurances Enr assee courtier 527-9708
- 1420 Stanton Roger @ 527-4583
- 1421 Foucault Arthur @ 527-6324
- 1429 Camirand Roland @ 527-1776
- 1431 Cameron Irvine @ 527-4433
- 1432 D'Anjou Réal @ 527-2304
- 1441 Saville Frank @ 683-0249
- 1442 Doyle Henry sculpteur 527-3279
- 1445 Lefebvre Jean L @ 527-0885
- 1453 Chateaufort P R @ 527-4104
- 1454 Vacant
- 1462 Stovold George @ 527-7416
- 1465 Lafrance Lily Mme @ 527-1750

VILLEBON AV - De la Voie Ferrée nord à 1376 de la Canardière

- 1040 Sanschagrin Jean-Guy
- 1055 Tremblay Gabriel 523-1665
- 1065 Boutin Maurice 523-3524
- 1070 Bolduc J Alfred @ 529-2775
- 1075 Absent
- 1085 Lavoie Henri-Luc 523-4429
- 1090 APPARTEMENTS
- 1 Cloutier Angus 525-8480
- 2 Caron André 524-7491
- 3 Fournier Antoine 524-3300
- 4 Aubry Vianney
- 5 Vacant
- 6 Labelle Raymond 522-4567
- SUITE DE LA RUE
- 1095 Vacant
- 1097 Mathieu Sylvio 524-9095
- 1105 Bédard Madeleine Mme @ 523-8119
- 1115 Savard Amanda Mme 523-3721
Ferland Camille 525-5115
- 1120 APPARTEMENTS
- 1 Dufresne Claude 523-2498
- 2 Gagné R
- 3 Gaudreau J M
- 4 Loranger J W 524-1305

Auberge des Gouverneurs (Congress Inn)

Salles de Réception — Capacité 350 Personnes

Réceptions - Mariages - Anniversaires — Piano Bar - Restaurant

3030 Boul Sir Wilfrid Laurier

TEL. 653-9231

Rond Point — Pont de Québec

- 1912 - Barry & McManamy - 1966 -

MEMBRES — BOURSE DE MONTREAL — BOURSE CANADIENNE
Casier Postal 280, Station B

132 rue St-Pierre

Tél. 692-1262

Villebon Av - Suite

- 1120 APPARTEMENTS - SUITE
5 Roy Norman
6 Tremblay Jean-Marie 523-8117
SUITE DE LA RUE
1125 Perreault Lionel @ 523-7351
1135 Morency Paul @ 524-9724
1140 APPARTEMENTS
1 Savard Luc 523-8830
2 Lavoie Jean-Joseph
3 Vallin Daniel 523-3203
4 Rhéaume Ernest @ 529-3251
5 Mercier Roland 523-2477
6 Vacant
SUITE DE LA RUE
1145 Marceau Jean-Marie 523-6844
1150 APPARTEMENTS
1 Savard Roger 524-6053
2 Goudreault Jean-Paul 523-4140
3 Brown Jean-Marc 524-2374
4 Gosselin Fernand 522-2958
5 Perras Jean-Paul 524-2794
6 Thivierge André 529-3518
SUITE DE LA RUE
1155 Marceau Eugène @ 523-8528
1160 Monaghan Léo P 522-3607
1165 Turmel Claude 525-7596
1170 Coté Victor @ 523-9831
1175 Métivier Jean T @ 525-7566
1180 Breton Michel
1190 Lessard Paul
1205 APPARTEMENTS
1 Primeau André
2 Gravel Paul
3 Fournier Lucien @ 525-7441
4 Vacant
SUITE DE LA RUE
1210 Asselin Magella @ 523-6549
Delisle René 524-1438
INTERSECTION ST-EUGENE
1220 Grenier Fernand @ 524-9690
1225 Beaudry Georges @ 523-2822
1230 Lapointe Ernest @ 524-5818
1235 Giguère Paul 523-1693
1240 Thibault E
1245 Duclos Michel 523-5091
1250 Ross Georges 523-7563
1255 Duclos Stella Mme @ 525-6074
1260 Plamondon Evelyne Mme
1265 Goulet J Henri @
1270 Dorval Alphonse @ 524-7414
1275 Bouchard Claude
1285 Dionne Gérard @ 523-6581
1290 Dubord Yvonne Mme @ 524-4978
1295 Beaupré Emilio 524-7702
1300 Leblond Camille 522-6755
1301 Lachance André @ 525-9503
1304 Vacant
1305 Paradis Ernest @ 522-1377
1310 Caille Aurore Mme 523-6179
1315 Viger Georges @ 524-2600
1320 Roy Claude 523-1611
Gobeil Pierre-Paul 523-9792
1325 Vacant
1330 Masson Thérèse
1335 Cloutier Joseph L @ 523-3862
1340 Brousseau Charles @ 523-5051
1345 Vacant
1350 St-Hilaire Lionel @ 525-5879
1355 Bourgault Jean-Baptiste @ 523-3479
1365 Deschenes Joseph-Emile @ 5522-6390
1375 APPARTEMENTS
1-2 Bouchard Joseph
3 Goulet Réjean
4 Chouinard Arthur
SUITE DE LA RUE
1380 Toussaint Paul @ 524-9160
1385 Boutin Alice 523-8671
1389 Gauthier Joseph @ 523-4037
1390 Bouchard Lucien 523-7157
1395 Turgeon Yvette Mme 522-3511
INTERSECTION DE LA TRINITE
1435 Denis Omer @ 523-0809
1440 Breton Maurice @ 522-4501
1455 Gigi Salon coiffure 524-6820
Lancup Yvon @ 524-6820
1460 McKinnon Arthur @ 522-3040
1465 Dion Napoléon @ 524-3394
1470 Castor Paulhus 525-7458
Collin Alexandrine Mme @ 522-5700
1475 Tétréault Blanche Mme @ 523-4324

- 1480 Dion Albert @ 525-8222
1485 Larochelle Robert @ 523-7332
1490 Gobeil André
1492 Baril Henri @ 524-3845
1495 Plaisance Nazaire @ 523-2518
1496 Garipey Paul E @ 523-4596
1510 Jennings Victorien @ 524-1514
1520 Gosselin Philippe @ 523-6424
1525 Rondeau Marcel @ 525-8050
1540 Brochu Gérard @ 524-1556
1545 Paradis Ferdinand @ 523-7864
SN Co-Op Taxis (Kiosque) 525-5191
Diamond Taxi (Kiosque) 525-8123
1560 Michaud Alphée @ 524-2813
1590 Carrette Henri @ 523-1781
1600 Beaudoin Elzéar chaussures réparation

VILLE-MARIE (S) - De 1652 Côte de l'Eglise ouest

- 2005 Charland Charlotte Mme 527-8049
2008 Lapointe Gilles
2010 Dion Rosaire @ 527-4189
FIN THOMAS AV
2016 Demers J Léopold @ 527-3289
2020 Emond Robert
FIN DU JOLI BOURG

VILLE-MARIE (SF) - De 2735 Mont Royal ouest à 1627 Mon Repos

- 2742 Paquet Gérard @ 681-4477
2748 Gosselin Yves @ 527-9410
2750 Labrie René @ 683-8375
2754 Bernatchez Jean Charles @ 683-9810
2755 Champoux Jean Marc @ 683-8477
2758 Lemieux René compt agréé @ 683-7070
2759 Dutrisac Léo @ 681-5627
INTERSECTION COTE ROSS
2774 Côté André 681-9053
2775 Morin Léo @ 527-2022
2778 Desjardins Maurice 527-9727
2799 Emond Jacques @ 683-4524
2782 Cova Georges Jr @ 683-8696
2783 Rioux Albert @ 527-1756
2786 Deshayes Benoit 681-3096
2787 Paquet Richard @ 681-2351
2791 Plourde Jean Paul @ 683-4634
2795 Ellis David C 681-3212
FIN BEAU SITE
2799 Coulombe J Henri @ 683-0921

VILLENEUVE (D) - De 326 Marquis ouest en demi-cercle

- 325 Laplante Philippe @ 683-9198
326 Rodrigue J Paul @ 681-8881
327 Rochette Alfred @ 527-3688
329 Ouzilleau Gaston @ 681-8453
330 Bérubé Zéphirin @ 683-8728
331 Plamondon Gilbert @ 527-5728
332 Gravel André @ 681-1214
333 Hunter Alfred @ 681-6572
334 Gravel Michel @ 681-2982
335 Leclerc Georges @ 683-9865
336 Côté Gaston 527-9079
337 Simard Maurice @ 681-3670
338 Côté Robert @ 527-7010
339 Samson Joseph @ 527-5465
340 Drolet Roger @ 527-5427
341 Gouge Raymond @ 527-9596
345 Dionne Gilles 681-6966
347 Bourdeau Jacques @ 681-5073

VILLENEUVE (SD) - De 565 Commerciale nord à 562 de la Falaise

- 2 Vacant
4 Drouin Hermann @ 837-9439
6 En construction
8 Turcotte Léopold @ 837-3204
9 Gilbert Jean Paul @ 837-3998
11 Fournier Dominique @ 837-9448
12 Vacant

VILLENEUVE AV (C) - De 8580 Henri Bourassa Blvd nord à 235 91ème E

- 8620 Villeneuve Arthur @ 623-3094
8622 Jacques Réjean
8624 Vacant
8660 Pagé Marcel @ 623-1333
8662 Thériault Noël 626-1221
8725 Bureau Emilien @ 623-4091

- 8740 Bélanger Léo @ 623-1471
8745 Cloutier Benoit @ 623-1187
8760 Fontaine Lucien @ 623-3374
8780 Hommel Edouard @ 623-3807
Photo-Vedettes Enr 623-3807
Service Bureau Enr 623-3807
8820 Beaulieu Jean Charles @ 623-1628
8822 Reppe Jacques
8825 Villeneuve Lucien @ 623-2370
8880 Giroux Henri @ 623-4025
8920 Savard Pierre @ 623-0796
8940 Vacant
8945 Naud Jacques @ 626-4085

VILLERAY AV (SF) - De 3058 Chambalon sud à 3080 Chem St-Louis

- 1267 APPARTEMENTS
1 Petitclerc Jean Yves 653-5511
2 Forget Donald
3 Szloboda Laszlo 653-9954
4 Martel Louisa Mme
5 Migneault Paul 656-0749
6 Larouche Anita Mme 653-9726
SUITE DE LA RUE
1271 APPARTEMENTS
1 Duchesneau Claude 656-9557
2 Rosados José 653-0937
3 Forget Gérard 656-1872
4 Polonia Octavio entrep maçon 653-4756
5 Racicot Pierre 653-9784
6 Joncas André 653-4252
7 Boswell R R 656-1123
8 Millette Claude
SUITE DE LA RUE
1279 APPARTEMENTS
1 Timin Gérard 653-1615
2 Dumont Jules 653-3827
3 Duchesneau Rémy 653-2531
4 Ouellet Joachim 653-2474
5 Duchesneau Martin 653-2212
6 Beaudoin Gérard 653-7396
7 Martinez Jacques 653-4658
8 Paerewick Michel 653-3809
SUITE DE LA RUE
1290 Robitaille Joseph 653-7626

VILLEROY (SF) - De Est ouest

- 3245 Lachance Roger @ 653-1289
3246 Laliberté Fernand @ 653-4453
3249 Bouchard Jean 656-1763
3250 Ferland Charles @ 653-1544
3253 Richard Louis P @ 653-1260
3254 Lamarche J A Mme @ 656-1557
3257 Désilets Léopold @ 653-5091
3258 Leblond Robert @ 653-1584
3261 Pouliot Patrick @ 653-3855
3262 Drolet Roméo @ 653-1728
3265 Johnson Gérard @ 653-1212
3266 Drolet Roger @ 653-1739

VIMONT (S) - De 1212 St-Cyrille O Blvd sud à Thornhill Av

- 1098 Hébert Maurice @ 527-1526
1104 Bernard J A @ 527-1648
1105 St-Cyr Ambroise imm @ 527-8790
1112 Verge Gérard A @ 527-8257
1115 Lachance Robert 681-8212
1120 Corriveau Maurice
1121 Samson J Roland 681-6214
1128 Marquis Paul André @ 527-0897
1135 Viger Georges E @ 527-7091
1136 Barry Pierre @ 527-2061
1137 Beauchamp Paul
1139 Gaucher Gustave @ 527-7433
1140 Young John H 527-2685
1142 Dorchester Industries Ltée portes & chassis mfrs 527-0361
1144 Leroye Jean @ 527-9861

VINCENT MASSEY - De 999 Charest O Blvd nord sans issue

- 1020 Gouvernement du Canada - Défense Nationale R C A S C 529-1817
1035 Houde B & Grothé Ltée tabac mfrs 683-3421
1075 Williams & Wilson Ltd machinerie vend 527-9338
Robson Lang Leather Ltd cuir vend 527-8457
Lovett Regd (Bureau) 683-0233

71 Dalhousie
Spécialités : Marchandises à la verge, Draperies, Coupons & Confection
Importateurs - Grossistes
GARNEAU LIMITEE
Tél. 692-0373



CECIL BILODEAU AUTOS LTEE

— Vendeur Autorisé —

CHEVROLET — CHEVY II — CORVAIR
OLDSMOBILE — ENVOY — CHEVROLET TRUCKS

Tél.
692-0716

Ste-Anne
de Beaupré



BENOIT BOUTET INC.

Courtier d'Assurances Agréé — ASSURANCE VIE — CROWN LIFE

2900 Ave du Colisée

25 ans au service du public

Téls. 623-9841 - 623-7187

Vincent Massey - Suite

- 1075 Les Associés en Planification d'Espaces Verts organisation d'affaires 681-2962
Tri-Bec Inc entrep pimt 527-3491
Saraut Gilles ing conseil 681-4181
Painchaud & Picard ing conseil 681-4181
- 1085 Champlain Paper Box (1963) Ltd (expédition)
- 1090 Vacant
- 1095 Champlain Paper Box (1963) Ltd boîtes mfrs 683-3621
- 1100 Vacant
- 1105 Champlain Paper Box (1963) Ltd (entrée de service)
- 1110 Province de Québec - Ministère de L'Agriculture
- 1185 Vacant
- 1190 Entreprises de Terrazzo Ltée tuile et terrazzo 683-8981
- 1200 Vacant
Province de Québec - Entrepôt Service Général des Achats 693-5453
- 1205 Québec Shoe & Slipper Regd chaussures mfrs 683-4018
La Sanitation du Québec Enr produits de nettoyage mfrs 681-0858
- 1205a Primo Chesterfield Inc meubles mfrs 681-0732
- 1215 Exposition du Meuble Inc (entrepôt)
- 1223 Vibrek Inc bétons préparé 683-0695
- 1230 Domtar Packaging Ltd papiers mfrs 681-6153
- 1234 St-Hilaire Fernando Ltée fer & acier forgés 683-3226
- 1245 Tri-Bec Inc (entrepôt)
- 1255 Société Gauray Inc pharmaceutiques produits 681-8168
Gauberg Co Ltd bij 681-9265
- 1256 Donald Ropes & Wire Cloth Ltd acier et produits d'acier vend 681-7387
- 1257 Côté Laurent automobiles accessoires et pièces
Hydra Mécanique Inc agt mfrs 681-7764
- 1258 Giroux Robertson Inc (entrepôt)
- 1259 Hydro Mécanic Inc agt mfrs 681-7764
- 1262 Globe Ltée plomberie appareils vend 527-3464
- 1264 Yum Yum Distribution Potato Chip
- 1266 Vacant
- 1299 Vacant

VITRE AV - De la Voie Ferrée nord

- 1002 Marcoux Maurice @ 524-4267
- 1008 Jobidon Marcel 522-3132
- 1015 Potvin Henri @ 523-8779
- 1020 Boucher André 522-6317
- 1030 Noël Jean Guy 522-6947
- 1035 Parent Laurent 522-1354
- 1040 Hamel André 529-3175
- 1045 Brunet Richard 523-7547
- 1050 Vacant
- 1055 Vacant
- 1060 Picard Cécile Mme 523-3787
- 1065 Vacant
- 1066 Maranda Joseph restr 524-7203
- 1070 Maranda Joseph @ 524-7203
- 1075 APPARTEMENTS
- 1 Breton Joseph
- 2 Lemieux Gérard
- 3 Gagnon Albertine Mme 522-5717
- 4 Richard P E
- 5 Côté Jean 529-5581
- 6 Cyr Marcel 522-8909
- SUITE DE LA RUE
- 1080 Richard Joseph 523-5701
- 1085 APPARTEMENTS
- 1 Gallant Louis
- 2 Lavoie Guy 522-5170
- 3 Martel Raoul 524-7413
- 4 Lacroix J P 529-3287
- 5 Daigle Lionel 529-3078
- 6 Chouinard Yvan 524-9213
- SUITE DE LA RUE
- 1120 Bilodeau Gilles
- 1127 APPARTEMENTS
- 1 Jolicœur Aimé
- 2 Dulac Armand 523-8917

- 3 Roy Jean 523-7302
- 4 Autin André 524-8752
- 5 Marceau Léandre 529-0007
- 6 Laliberté Roger 523-8655
- SUITE DE LA RUE
- 1130 Nicole Hervé 529-2456
- 1140 Dufresne Gilles 525-6946
- 1150 Sylvain Eugène @ 524-8310
- 1158 Dussault Félicien 524-5822
- 1160 Clavet Jean Paul @ 524-1856
- 1165 Leblond Jérôme @ 529-1605
- 1170 Morin Léo 524-7292
- 1180 Lemieux J A 523-9001
- 1190 Poulin André @ 524-8160
- 1198 Chartré Charles Aimé @ 524-4372
- INTERSECTION ST-EUGENE
- 1210 Morency Paul
- 1220 Vézina Euchariste @ 524-4002
- 1225 Cérantola Mario @ 523-8176
- 1230 Hamel Roland @ 524-9118
- 1240 Demontigny Emma Mme @ 527-7795
- 1245 Savard André @ 522-8746
- 1249 Lapierre Alfred @ 523-3456
- 1250 Demontigny Emma Mme épïc 522-7795
- 1255 APPARTEMENTS

- 1 Vacant
- 2 Barras Jacqueline Mme 523-0139
- 3 Zamuner Vittorio 529-3191
- 4 Labonté Georges 522-3737
- 5 Carboneau Jean 524-6386
- 6 Beaudoin Victor 529-1196

SUITE DE LA RUE

- 1257 Vacant
- 1260 Poirier Théodore 525-7595
- 1265 Verreault Jean Claude 524-0955
- 1269 Lelièvre Antonio @ 523-6892
- 1270 Paradis André 529-7475
Tremblay Lorenzo 2522-2584
- 1275 Vacant
- 1280 Bouchard Albert @ 522-1447
- 1290 Tessier Yvonne L Mme 524-2861
- 1298 Landry Henri Marie 523-1445

DEBUT PLAMONDON

- 1315 APPARTEMENTS
- 1 Beauregard Paul E @ 523-2720
- 2 Delisle Yvette Mme 529-2897
- 3 Vézina Georges 522-1688

SUITE DE LA RUE

- 1320 Laviole Francis @ 524-0887
- 1324 St-Pierre Joseph 524-6460

1325 APPARTEMENTS

- 1 Desrosiers Armand @ 522-8435
- 2 Côté Benoit 529-7467
- 3 Tailleur Lucien

SUITE DE LA RUE

- 1330 Hamel Gérard @ 523-2684
- 1335 Laberge Edmond @ 525-7491
- 1340 Boivin Joseph Benoni 522-2946
- 1345 René Jean Yves 522-9216
- 1350 Hallé Valérie @ 524-9106
- 1355 Grondin Paul @ 524-4162
- 1360 Hallé Octave 523-8868
- 1365 Caron J Claude @ 522-6208
- 1375 Annonces Meteor Enr publicité articles 525-7892

Gagné Charles Edouard @ 525-7892

- 1380 Bouchard Lydia T Mme @ 522-2114
- 1382 Allaire Maurice 523-0767
- 1390 Simard Roland @ 524-9114
- 1392 Tremblay Noël 522-3102
- 1394 Fortier Gérard 523-2275
- 1396 Gaudreau Marcel @ 523-0519
- 1398 Gaudreau M Epicerie 523-0519

INTERSECTION DE LA TRINITE

- 1420 Denis Eugénie Mme @ 523-2785
- 1425 Forest Camille @ 525-9951
- 1430 Dionne Yvon 523-3252
- 1440 Asselin Salomon 524-9075
Asselin Joseph camionnage 524-9075

1445 Guérard Armand 524-6561

1450 Martel René @ 523-1352

1455 Fournier Ovide @ 523-3316

1460 APPARTEMENTS

1 Coulombe Joseph T @ 523-9796

2 Verreault L Mme 522-2520

3 Bostien Jacques 529-3640

SUITE DE LA RUE

1465 Langlois Arthur @ 523-8065

1470 Emond Joseph Emile 523-0719

1475 Côté Joseph @ 524-8802

1480 Rochon Jean Paul @ 524-1539

1485 Parent Charles Auguste @ 523-9990

DEBUT DRUCOURT

- 1505 McKinnon Rose R Mme @ 522-7500
- 1510 Bouchard Olive Mme @ 522-4977
- 1515 Aubé J Eugène @ 525-8382
- 1516 Lavoie Gérard 524-3133
- 1520 Emond Simonne Mme 524-7987
- 1524 Giroux Eugène 524-5491
- 1530 Lagacé Joseph 524-7335
- 1535 Clavet René @ 522-5523
- 1536 Paquet Dollard 529-1229
- 1545 Perron Rolland 525-7362
- 1550 Juneau Isidore @ 524-4572
- 1554 Vacant
- 1560 Blanchet Florence Mme 529-5530
Picard Camille
- 1566 Bouchard Alaina 525-5006
- 1568 Langlois Yvon 529-1201
Allard Georges 525-9967
- 1570 Plamondon Pierre 523-3489
- 1580 Godbout Jean Baptiste @ 523-4831
- 1581 Tremblay Guy 523-9328
- 1582 Lebrun Claude 523-3450
- 1584 Girard Joseph 522-6139
- 1585 St-Pascal Marché (porte secondaire)
- 1588 Maizerets Tabagie cigares & tabac 523-4831
- INTERSECTION 23EME

1610 Frénette Antonio 524-4451

1612 Frénette Roméo 523-1016

1616 Lizotte Donat 524-7291

1620 Côté Conrad 524-6919

1624 Jacques Dominique 525-8605

1630 Jacques Roland 524-3063

1640 Dallaire Maurice 523-1000

1650 Careau Noël 523-9118

1660 Godbout Maurice 524-0728

1670 Jobin Charles A @ 525-8551

1680 Cauchon Blanche Mme 522-1449

1750 Trotter Pharmacie 522-1561

INTERSECTION 18EME

1800 Paradis Lorenzo @ 525-9656

1804 Roy André Albert @ 523-2803

1806 Perron Fernand 523-8638

1810 Villeneuve Roland entrep construction générale

1816 Martel Lucien 529-4614

1820 Dubuc Charles @ 524-4818

1824 Martel Edmond Mme 525-5621

1830 Roy Jean Yves

1836 Auger Roland 522-7934

1840 Giguère Claudette 522-8051

1844 Rousseau Jean G 524-6888

1850 Audet Léger 522-5417

1856 Guérin Daniel 522-6737

1860 Cloutier Marguerite Mme 522-6357

1864 Bergeron Roger

Marcon Robert 524-1621

1870 Cloutier Charles 524-2565

1880 Gagnon Louis-Georges 523-6829

1890 Gagnon Georges @ 524-2395

DEBUT DE FONDVILLE

1900 Turcotte Pierre @ 523-1549

1920 Fortin Lucien @ 522-6912

1930 Savard Jean-Claude 522-7387
Marceau Gilles

1940 Duchesneau Albert @ 523-0056

1950 Gagné Estelle Mme @ 524-1945

1960 Prémont Raymond @ 524-7768

1970 Service d'Anesthésie E J Enr 525-6853

1980 Hardy Edmond Bbruleurs à l'huile vente et service 525-8846

1990 Deschênes Laurent

1998 Duchesne Pierre 523-5654

DEBUT DE GRANDVILLE

2010 APPARTEMENTS

1 Beaudoin Réjean 529-7868

2 Leclerc Clément 522-7996

3 Guénette Blanche A 529-4305

4 Laliberté Rose Délima 529-3988

5 Harvey Alfred 523-7414

6 Lapointe Norbert 523-5141

7 Bédard Charles 524-8349

8 Ouellet Monique 525-9154

SUITE DE LA RUE

2030 APPARTEMENTS

1 Lévesque Jean Louis 522-2611

2 Bernier Marcel 523-6685

3 MacDonald Wilson

4 Gobeil Georges 522-7623

5 Vacant

287 EST RUE ST-JOSEPH
QUEBEC
2 HEURES
DE
STATIONNEMENT
GRATUIT
Tél. 522-3590

NOUS HONORONS
LES CARTES

credico

Service Autorisé

Ordonnances Médicales
REMPRIES AVEC SOIN



Facine
HAUT-PARLEURS

Location: HAUT-PARLEURS — TELEPHONES — MICROPHONES
INTERCOMMUNICATION — REPRESENTANT WEBSTER

... Vente et Service ...

537 rue St-Ignace,

Tél. Bur. 524-2579 — Rés. 623-4613



Les Compagnies PRET ET REVENU

850 place d'Youville, Québec

Tél. 529-6821

CERTIFICATS DE PLACEMENT

FONDS-MUTUEL

FIDUCIE



PAQUET & PAQUET
EBENISTERIE
 Dessinateurs et Manufacturiers de Meubles
Tél. 663-7678
 2040 des Martyrs
 Giffard, Québec 5

Vitré Av - Suite

2030 APPARTEMENTS - SUITE

- 6 Cormier Frédéric 523-4220
 - 7 Morin Réjeanne
 - 8 Taillefer René F 522-2557
- SUITE DE LA RUE
- 2040 APPARTEMENTS
- 1 Marcoux Gérard 524-4731
 - 2 Michaud Benoît 524-6233
 - 3 Royer J Louis 525-5782
 - 4 Lavoie Rémy
 - 5 Lavallée Laurette Mme 522-8711
 - 6 Bélanger Maurice 529-4396
 - 7 Harton Mariette 522-8707
 - 8 Drapeau Colombe 529-5813

SUITE DE LA RUE

2050 APPARTEMENTS

- 1 Vacant
 - 2 Vallée Dorothy Mme
 - 3 Richard Roland 524-6158
 - 4 Lambert Jeanne Mme
 - 5 Couturier Jean Paul 524-4243
 - 6 Bégin Yvan 523-5167
 - 7 Germain Gérald 522-2340
 - 8 Gagné Annette Mme
- SUITE DE LA RUE
- 2080 APPARTEMENTS
- 1 Boucher Marie Louise 529-1873
 - 2 Faubert Lucille 523-0419
 - 3 Pelchat Gérard @ 522-8844
 - 4 Laflamme Valère 523-4861
 - 5 Bérubé Pierre 529-3863
 - 6 Ross Germaine Mme 529-6981
 - 7 Perreault Claude 523-3872
 - 8 Absent

SUITE DE LA RUE

2090 APPARTEMENTS

- 1 Seaborn Wellie 524-3151
- 2 Bizier Jacques 524-3979
- 3 Hardy Maxime
- 4 Poulin Paul Emile 525-5984
- 5 Gauthier J
- 6 Chabot Georges 523-3372
- 7 Adam Lionel
- 8 Bouffard Bibiane 522-1304

SUITE DE LA RUE

DEBUT DESROCHES

- 2200 Côté Arthur @Mme @ 524-4424
 - 2210 Genest Jeanne Mme @ 524-9163
 - 2220 Vézina EDominique @ 524-4096
- 2226 APPARTEMENTS
- 1 Thibault Édouard
 - 2 Moreau René 523-7580
 - 3 Dufour Jean Claude
 - 4 Simard Jacques 529-5629
 - 5 Fillion Roméo 524-8821
 - 6 St-Pierre Simone Mme 529-8048

SUITE DE LA RUE

- 2230 Brousseau Maurice @ 523-2469
- 2240 Verreault Ludger 523-1200
- 2250 Jacques Claire Mme
- 2260 Boutin Alfred 525-7559
- 2264 Turner Robert 524-5028
- 2270 Turgeon Wilfrid 524-0581
- 2274 Olivier Germaine @ 529-3077
- 2280 Morin Laetare 523-7533
- 2284 Lemieux Claude @
- 2290 Beaudoin Denis 529-3889

2298 APPARTEMENTS

- 1 Bouchard André 522-4661
- 2 Beaulé Didier 523-8769
- 3 Gingras Honoré @ 529-8230
- 4 Dumais Conrad 529-5145
- 5 Sohler Simone Mme

SUITE DE LA RUE

INTERSECTION 23EME

- 2300 APPARTEMENTS
- 1 Richard Angéline 523-4748
 - 2 Cloutier Gaston 522-2466
 - 3 Blais Rémi 524-5749
 - 4 Garneau Fernand 522-4978
 - 5 Vacant
 - 6 Bélanger Gaétan 529-8251
- SUITE DE LA RUE
- 2310 Vitray Imprimerie Inc 524-9401
- 2320 Sohler Xavier @ 524-7930
- 2330 APPARTEMENTS
- 1 St-Hilaire Victor @ 522-5126
 - 2 Harvey Frank 523-0863

100

3 Pouliot Maurice 524-8213

- 4 Aubin J J 529-1043
 - 5 Gagné Lydia Mme 523-4022
- SUITE DE LA RUE
- 2340 Walsh Patrick @ 522-8766
 - 2344 Poitras Léo @ 525-7213
 - 2350 Ouellet Lucien @ 525-6695
 - 2356 Leblanc Réal @ 529-5808
 - 2360 Thibault Valmont @ 522-6713
 - 2364 Vacant
 - 2370 Guillot Yvonne Mme @ 525-8250
 - 2376 Pirtyak Joseph 529-5168
- José Electrique Enr entrep électn
529-5168

2380 Poulin J E

- 2384 Beaupré Clément @ 523-3950
- Leclerc Normand
- 2390 Duchesneau Wellie @ 525-5692

INTERSECTION 24EME

- 2400 Drouin Ange Almé @ 522-1148
- 2410 Vinette Maurice 522-4655
- 2414 Nadeau Gilles 529-2654
- 2420 Fortier Amédée
- 2426 Chamberland Dorothée
- 2430 Larin Albert @ 523-7337
- Simon Arthur 523-5312
- 2431 Blanchet Charles Auguste entrep cons-
truction générale @ 523-4838
- 2433 Beaulieu Roger 529-9953
- 2435 Chabot Clément @ 529-2741
- 2437 Germain Jean 524-5636
- 2439a Levesque Gaétan
- 2439b Thibault Réjeanne 529-3012
- 2441 DeLair Robert 529-1253

2442 APPARTEMENTS

- 1 Dallaire Bernard
- 2 Sénécal Gilles 523-0473
- 3 Perron Rita Mme 524-7247
- 4 Pelletier P E
- 5 Vézina Léon 529-7734

SUITE DE LA RUE

- 2443 Absent
- 2445 Fournier Paul @ 524-1796
- 2447 Bélanger Jean Claude 529-7089
- 2448 Vacant
- 2450 Gaulin J A @ 529-1685
- 2451 Boivin Hermel @ 524-1137
- 2453 Ousillet Conrad @ 522-7660
- 2460 Vézina Ozéline Mme @ 524-3322
- 2464 Dion Léon @ 523-2810
- 2465 Careau Jean Marie 529-5261
- 2470 Gagnon Gérard @ 523-7921
- 2475 Martel J Marie @ 525-6648
- 2480 Gendron Maria Mme @ 522-7516
- 2485 Bhéer Roland 525-5065
- 2490 Rajotte O Marie Mme @ 523-6044
- 2491 Vacant
- 2495 Mathieu Raymond médecin @ 529-2468

INTERSECTION 25EME

- 2501 Charest Roger @ 529-6964
- 2502 Hottote Paul A @ 523-5614
- 2503 Gignac Arthur
- 2510 Tremblay J Alphonse bij @ 523-1687
- 2513 Careau Maurice 529-5620
- 2515 Moffett Alexandre 524-1147
- 2520 Andrews Paul Emile @
- 2521 Sévigny Benoît
- 2525 Chevalier Raymond @ 523-0816
- 2530 Régil Aliment produits alimentaires
523-1701

Létourneau Roger @ 523-1701

- 2535 Brochu Alberta Mme 524-8892
- 2540 Rhéaume Rolland @ 525-8836
- 2545 Vézina Robert @ 524-7029
- 2550 Mathurin Rodolphe @ 524-8828
- 2555 Levesque J Oscar @ 522-2562
- Jacomar Pens plumes à réservoir
mfrs 522-2562
- 2558 Tremblay Lorenzo 522-4506
- 2560 D'Astous G E 529-1612
- 2564 Rousseau Marcel @ 525-9291
- 2565 Martineau Blandine Mme @ 525-7229
- 2570 Falardeau Robert 529-5823
- 2574 Langevin Paul E 523-4815
- 2575 Boudreau Charles @ 525-8081
- 2576 Tardif Louis
- 2580 Plante Emilien 523-9636
- 2585 Dutil Rénauld @ 524-5791
- 2590 Doyon Jean Louis @ 524-0635
- 2595 Ratté Maurice photog @ 523-9019

INTERSECTION 26EME

- 2600 Bédard Omer @ 524-5728
 - 2601 Bernier Léonard @ 523-6634
 - 2604 Tremblay Jean Paul 524-5931
 - 2606 Morissette Clément @ 524-3960
 - 2610 Rochette Paul E 522-4156
 - 2611 Arseneault Alcide @ 523-6648
 - 2612 Dolbec François @ 522-1713
 - 2615 Gagnon Lucille @ 522-5756
- 2616 APPARTEMENTS
- 1 Brochu Luc 522-3720
 - 2 Lavoie Jules 524-8994
 - 3 Lemoine Hermann 522-2193
 - 4 Turgeon Léonce 525-9179
- SUITE DE LA RUE
- 2619 Garneau Léopold entrep électn @
529-1509
 - 2619 Côté Marguerite
Martineau Albert
 - 2620 Dubois Lucien 522-2825
 - 2622 Couture Antonio 524-4865
 - 2624 Tremblay Marcel 524-9950
 - 2625 Quirion Albany 524-7436
 - Jack C W 524-2396
 - Lachance Robert 525-8246
 - 2626 Cristini Louis 523-6308
 - 2630 Rioux Marcel 522-5147
 - 2636 Martineau Philippe B 523-7176
 - 2640 Bérubé Roger
 - 2641 Girard Gabriel @ 522-4638
 - Dusseau Léo 523-5742
 - Rouleau Patrick
 - 2644 Kelly Harry @ 525-6858
 - 2647 Drouin Thérèse Mme @ 523-5128
 - 2650 Lacroix André 522-3518
 - 2651 Horton J Charles @ 522-5793
 - 2654 Aubin Jacques 523-0867
 - 2655 Plamondon C A @ 525-6581
 - 2658 Bouchard Albert @ 523-2887
 - 2660 Boissinot Philippe 524-8876
 - 2664 Gerantola Ubaldo @ 529-1051
 - 2670 Chaboty Honorius @ 523-3215
 - 2671 Côté Louis @ 523-3812
 - 2674 Baker Armand @ 522-7831
 - 2680 Cantin Raymond 524-6275
 - 2684 Hamel Claude @ 529-3295
 - 2695 Turgeon Maurice @ 523-0792

INTERSECTION 27EME

- 2703 Blanchet Roland @ 523-5909
- 2705 Huard Yvon compt agréé @ 524-7648
- 2710 Gauthier Alexandre @ 522-5725
- 2720 Martineau Marcel @ 525-7508
- 2721 Plante Magella @ 523-1932
- Centrale Pharmaceutique Enr pharma-
ceutiques produits 523-1932
- 2722 Casault Juliette 529-3289
- 2724 Tanguay Guy
- 2730 Dubeau Paule Mme 524-7330
- 2731 Morneau Armand @ 522-3527
- 2732 Gasse Aurèle @ 525-6353
- 2740 Bordenave Roland @ 522-7823
- 2741 Julien Léo @ 525-6410
- 2742 Mathieu Jean 523-2800
- 2751 Blouin Anselme @ 529-7728
- 2756 Dechène Lucien 523-1725
- 2760 Blouin Clément 522-6220
- 2761 Moffet Fernand @ 525-8606
- 2770 Richard Emilien @ 529-6831
- 2771 Paquet Paul @ 529-2770
- 2780 Chabot Lucien @ 525-9631
- 2782 Ruelland Laurent 529-2442
- 2788 Giguère Marcel 529-2312
- 2790 Côté Gérard @ 524-4846

VOLTA AV (SF) - De SN Lavoisier nord
Aucune résidence

172

VOLTIGEURS - De 229 St-Vallier E sud
à 199 Arago E

22

INTERSECTION CHRISTOPHE- COLOMBE

- 570 Syndicat de Québec (entrepôt)
- 575 Morand Valéda @ 525-9195
- 595 Crédit Bertrand

290

VOYER AV (B) - De 881 des Chûtes Blvd
ouest à 1 de la Morendière

- FIN VALLEE BLVD
- 1 Plamondon André 661-7161
- 5 Couture André @ 663-4040



ECOLE DE DANSE YVON MARTEL ENR.

COURS DE DANSE COMPLETS — PROFESSEURS EXPERIMENTES

704 ST-JEAN

TEL. 523-3592

CHAMPLAIN AUTO FORD INC.

Tél. 681-0611

Québec 8, P.Q.

777 Boul Charest Ouest



MUTUAL OF OMAHA Insurance Company

ASSURANCE ACCIDENT-MALADIE — VIE — GROUPE

Succursale de l'Est du Québec

265 de la Couronne, Ch. 364 Centre Champlain

Pierre de G. Gourdeau

Tél. 529-4931

Voyer Av (B) - Suite

FIN BERNIER

- 9 Vallée Marcel @ 663-6245
10 Gravel René dentiste @ 663-9212
11 Bergeron Sarto 663-0970
13 St-Laurent Raoul 663-4896
15 Trépanier Robert 663-7054
17 Trépanier Charles 661-4643

310

WELLS (SR) - De Rivière Etchemin ouest à St-Jacques

- 1 Robitaille Hector @ 839-9947
1½ Grenier Jacques 839-7355
3 Barbeau Ethel Mme @ 839-9946
INTERSECTION DE L'ABBAYE
9 Lemieux Roland @ 839-9323
11 Shannon Robert 839-9274
17 Bussières Paul Emile @ 839-9373
19 Gauthier Guy @ 839-9041
21 Roger Robert 839-7251
23 Clavet Marie Louise Mme 839-9516
25 Boucher Cléophas @
27 Roberge Irenée @ 839-9964
29 Martin Thomas @ 839-8160
31 Beaulieu Wilfrid @
33 Morin Paul Emile @ 839-8180
35 Laverdière Odilon @ 839-8202
37 Dupuis Léopold @ 839-9312
37b Laverdière Donat
39 Morin Annette Mme @ 839-9325
39½ Delisle Bertrand @ 839-9361
41 Turmel André @ 839-7426
43 Boucher Paul H @ 839-8542

255

WILBROD AV (G) - De 2545 Evangéline nord sans issue

- 2651 Audet Albany Mme
2658 Absent
2660 Tremblay Fidèle @ 661-3996
2661 Lachance Henri Paul huile à chauffage @ 663-3774
2662 Deguire Lucien 661-8528
2664 Villebon Turbide @ 661-4736
2666 Desmeules Luc 663-6171
2670 Hénault Raymond 663-7386
Hénault T V Service Enr 663-7386
2671 Leclerc Marcel @ 663-0293
2672 Bouchard Marcel
2673 Vacant
2700 Cloutier Benoit @ 663-7967
2702 Lepage Louise 663-6385
2711 Mercier Léo 661-5456
2713 Baillargeon Yves 661-1353
2714 Savard Jeanne
Blouin Aline
Lagueux Céline
2716 Lyonnais Jean Marc @ 663-3184
2717 Sylvain Germain 661-3590
2719 Vacant
2721 Emond Jacques 661-8134
2722 Dubé J Guy @ 663-4961
2723 Dallaire Andréa Mme 663-3671
2724 Napert Mariette 661-2151
2725 Dallaire Fidèle @ 661-5068
2727 Lirette René 661-8947
2730 Roy Léandre @ 661-4697
2731 Vacant
2732 Galarneau Jean Marc 661-4090
2733 Dallaire Anita 661-8060
2735 Gravel Jean Guy 663-3619
2737 Gauthier Marc André 661-3239
2760 Lessard Armand @ 663-9021
2778 Bureau Marcel @ 661-3972
2780 Cyr Olivine 661-5327
2786 Tremblay Camille @ 661-6287
2788 Asselin Armand @ 663-6568
INTERSECTION ALEXANDRA
2791 Parent Roland @ 661-4069
2793 Rousseau Emmanuel
2795 Dubé Marie-Ange 661-6676
2811 Dallaire Aurélien @ 661-3190
2813 St-Pierre Camille
2848 Bélanger Adrien 661-5313
2850 Lavoie Edmond @ 663-3322
2853 Gagné Robert @ 61661-5173
2855 Hayet Roland 667-2376

61

WILFRID HAMEL BLVD - De du Colisée Av ouest

- 117 Fortier Lauréat @ 524-0958

119 Villeneuve Alfred @ 523-2447

123 Vacant

125 Boivin Thérèse Mme

FIN DE LA BASTILLE

- 135 Cauchon Corinne Mme 524-8338
137 Bouchard Maurice 523-8102
145 Lumax Enrg 529-7149
155 Québec Teinturerie Inc 529-8494

FIN JALOBERT

- 235 Industrial Acceptance Corporation Ltd finance compagnie 529-2101
Werite Compagnie d'Assurance 524-4662

Niagara Finance Company 529-2522

FIN DE MEULLES

FIN LAMONTAGNE AV

- 245 Gingras L (porte secondaire)
275 City Dairy Laiterie Ltée 529-8891
375 Giguère Automobile Inc automobile agence et vente 529-1351
500-550 PLACE FLEUR DE LYS
Place Fleur de Lys (Administration) 529-7807

Simpsons Sears magasin à rayons 529-9841

Simpsons Sears (Centre de l'Automobile) station de serv 529-9811

Lyric Salon coiffure 529-9841

Zeller's Ltd magasin à rayons \$0.05 à \$1.00 529-0271

Green A L Ltd magasin à rayons \$0.05 à \$1.00 524-8633

Banque Canadienne Impériale de Commerce 529-0686

Grover's merceries pour hommes 523-4965

Allstate du Canada Cie d'Assurance 529-9878

Montreal Shoe Store Ltd 525-6252

Chandler's chaussures vend 524-6695

Wawanesa Mutual Insc Co 661-7741

Maguire Electric Ltée électriques accessoires vente et serv 529-4915

Lewis Chaussures 524-8051

Lefebvre J B Ltée chaussures vend 523-5750

Reitman's Ltd confection pour dames 523-3491

Bata Chaussures 524-7407

Ferland P Inc nett et teinturier 523-9800

550 Carita Salon coiffure 523-2006

Steinberg's Ltd épicerie et boucher 523-8853

Laura Secord Candy Shop confiseur

Laurentide Finance Co 529-9311

Laurentide Acceptance Corp Ltd 529-9311

Créations Chantal confection pour dames 529-5428

Fleur de Lys Fontaine Enr restr 522-6035

Québec Pharmacie 529-0611

Crecel Sport Inc 524-8525

Au Coin des Petits Inc vêtements pour enfants 523-9192

Légaré & Kedl Ltée photog 529-9707

Firestone Tire & Rubber Co of Canada Ltd 529-9515

Légaré Cie Ltée meubles vend 524-7688

Carrier Jos Boucherie Enr 529-2502

Compagnie Singer du Canada Ltée 522-7397

Tip-Top Tailleurs Ltée merceries pour hommes 529-8131

Paradis Musical Sherman 524-7605

Création Mam'Selle Inc confection pour dames 523-9066

Carmichael Liguori Enr merceries pour hommes 523-3294

Au Violon d'Ingre jeux et jouets 524-4526

United Cigar Stores Inc 522-0342

Fifth Avenue Dress Shop confection pour dames 523-8087

Lynn & Ann Enr restr 525-9947

Montreal Draperies Inc rideaux et draperies 529-0288

SUITE DE LA RUE

564 Goodrich B F Canada Ltd pneux vente et réparation 527-2562

565 Laporte Automobiles Ltée 529-4561

570 Auto Moderne Ltée automobiles vente chars usagés 681-0538

571 Biron Automobile Ltée automobiles agence et vente 527-2536

573 Truchon L P Inc agt mfr 527-1255

575 Vacant

576 Bélanger Philippe Station de Service B A 681-5765

577 Aqua Traitement Ltée eau adoucisseur service 681-0203

Go-Bel Inc entrep plmb 681-6104

579 Bouchard & Robitaille Inc entrep isolation 683-2361

580 Girard Henri (Québec) Inc entrep chemins 683-3451

583 Michaud Guy N Ltée portes et chassis vend 683-7886

700 Vacant

704 Rayand Ateliers Inc sacoches mfrs 683-3781

Laboratoires Parisiens Inc 683-3781

747 Vacant

749 Vacant

750 Beaulieu Donald station de serv Texaco 681-5387

755 Marie France Restaurant Enr 527-0111

760 Dion Arsène station de serv Esso 683-4038

771 A & W Root Beer Drive-In restr 681-3827

270

WILFRID HAMEL BLVD (VV) - De Dorches ter ouest à 390 Père Lelièvre

1 Bolduc Sunoco Service 681-7585

3 Boivin Oscar 527-9878

Rémillard Armand Ltée roulettes vend 527-9878

20 Barbeau Marcel

40 Golden Eagle station de serv 683-3866

DEBUT TURCOTTE AV

48 \$0.05 \$0.10 \$0.15 Auto Enrg automobiles vente chars usagés 527-8698

50 Lizotte André

52 Garneau René 681-1791

54 Lessard Léopold @ 527-0834

56 Langlois Jacques 681-2725

58 Dumont Marcel radios et télévisions réparation 681-5595

60 Paré Roland 681-5440

60a Vacant

62 Côté François garage 681-8764

DEBUT PLANTE AV

80 Coulombe Angéline @ 527-8547

DEBUT ST-PHILIPPE AV

91 Fradet Auto Service garage 681-6283

100 St-Vallier Collège 681-7314

Missionnaires Oblats de Marie Immaculée organisation religieuse 681-7314

105 Fradet Automobiles automobiles vente chars usagés 681-6281

135 Transport Scolaire de Chauveau Ltée 683-7565

Farrah Paul autobus transport 683-7631

140 Blackburn Juliette Mme @ 681-1922

142 Poulin Dominique

148 Daigle Gérard 527-0508

150 Daigle Alexina Mme @ 683-0819

152 DeSenneville A Enr fer et acier forgés 681-1040

154 Thyvergie Roméo

158 Drapeau Raymond 681-1707

160 Drolet Lucien 681-5635

162 Drolet Roger 681-5635

DEBUT BELANGER AV

166 Picard J Lucien épicerie 527-0073

172 Roux Herbert motocyclettes vend 527-6907

172 Pruneau Gérard 527-8868

174 Roux Herbert 527-6907

180 DeSenneville Adélar 681-1040

182 Prévost Rosario 527-1901

200 Auclair Auto Inc automobiles agence et vente 681-8022

DEBUT PROULX AV

208 Vacant

208½ Vacant

210 Althot Emile @

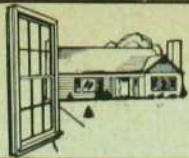


ECOLE DE DANSE YVON MARTEL ENR.

COURS DE DANSE COMPLETS — PROFESSEURS EXPERIMENTES

704 ST-JEAN

TEL. 523-3592



GIGUERE ALUMINIUM

YVON GIGUERE, Prop.

Portes — Fenêtres d'Aluminium — Recouvrement de Maisons — Vente — Installation

44 AVE. ROYALE

STE-FAMILLE, ILE D'ORLEANS, QUEBEC

TEL. 829-2455

Wilfrid Hamel Blvd (VV) - Suite

- DEBUT GIGUERE AV
230 Paragaz Inc station de serv
Texaco 527-8721
232 Arsenault Aline
234 Vacant
236 Simard Jean Paul 527-1955
238 Deguise Jean Paul 527-8966
240 Fortier Roland
242 Mignault Gérard 527-5909
244 Picard Jean Paul @ 527-9476
246 Arial Maurice 681-3890
DEBUT GAUVIN
FIN SAVARD
249 B A Station Service 527-6139
265 St-Germain Pierre station de service
681-0029
275 Marie Antoinette Inc restr 681-0073
300 Christ Roi Hospital 681-7331
305 Germain Equipement Inc garage
équipement 683-3645
DEBUT BERNATCHEZ AV
307 Langlois Yvon station de service
527-5596
DEBUT PIERRE BERTRAND BLVD
DEBUT CHAMPAGNAT AV
DEBUT LAROSE
DEBUT DUCHARME
320 Dubois Station de Service 527-4156
326-340 M & A Floor Covering Ltd tapis
carpettes et couvre-planchers
681-7804
335 I G A National épice et boucher 527-8348
346 Boivin & Guay Enr garage 527-4096
356 Welco Inc soud 681-3553
360 Baker Alfred station de service
683-9237
373 Vacant
375 Kelly Q Régina @ 527-9385

WILLIAM AV (S) - De 1565 Laurier Blvd sud à 1759 Chem St-Louis

200

- 1205 Gaudreau Georges E @ 527-4672
1211 Robert Alphonse @ 527-9059
1215 Lapiere André @ 683-0847
1216 Dupont Mariette @ 683-9316
1216a Dupont Gil Wheeler 527-5664
1217 Lachance Roch @
1218 Brisson Blanche Mme @ 527-4560
1219 Dussault Paul @ 527-3038
1220a Tardif Gilbert 527-5759
1220b Tremblay Marie-Anna 683-4808
1221 Lesage Alexandre @ 683-0981
1223 Bruneau Gabriel @ 681-5979
1229 Lebel Julien @ 527-9442
1226 Morin Jeanne Mme @ 527-1547
1227 Rouleau Yves @ 683-7047
1228 Theberge Palmus @ 527-0486
1231 Amaron R Campbell @ 683-3554
1234 Savard Jules Mme @ 527-2331
1237 Winn James @ 527-1106
1241 Gendron Jean Denis @ 527-9925
1244 Ouellet Jack @ 527-1622
1245 Nadeau Yvonne @ 683-9658
1247 Emond Roger @ 683-7630
1248 Graboski Joseph F @ 527-8089
1250 Goulette Ralph J @ 527-2920
1251 West Ivan J @ 527-2113
1252 Laroche Gustave 527-0321
INTERSECTION SHEPPARD
1270 Breton Antoinette Mme 527-5143
1272 Métivier Grazilla 681-1008
1274 Condon Tom 683-9226
1276 Pelletier Martin P 527-0824
FIN CLAIRE VUE AV
1278 Gaboury Léo 527-3935
1281 APPARTEMENTS
1 Vermette Charles 527-8834
2 Bussières Roger 681-8089
3 Poulin M Paule 683-9771
4 Lachance Marie Mme 683-6701
5 Goedike Yvette Mme
6 Morency Yvette 527-5642
7 Boulay Albert 683-8337
8 Bastien Denis
SUITE DE LA RUE
1284 Bussières J M 681-9794
1286 Simard Jean Baptiste @ 683-3861
1287 Julien Marc 681-7116
1289 Nadeau Roland 681-3172

- 1290 Lessard Emery 681-1180
1291 Claude Salon coiffure 527-4415
1291 Goudreaux Albert @ 527-4415
1292 Couture Henri Paul 527-4277
1297 Marceau Bernadette Mme
1299 Bédard Lucienne 681-2827
1301 Delisle Arthur @ 681-5856
1303 Daigle Thérèse Mme 681-9104
1315 APPARTEMENTS
1 Veilleux Gilles 681-0749
1a Caouette Paul 527-4059
1b Guay Léo W 683-9504
2 Schiller Wolfe B 527-2402
3 Vacant
4 Arsenault Jacques 681-9312
5 Villeneuve Roméo 681-5307
6 Letellier Brian 681-0709
SUITE DE LA RUE
1320 Lamontagne Charles Eugène @
572-3980
1322 APPARTEMENTS
1 Bilodeau Guy 527-6044
2 Alkens Mabel Mme 527 4574
3 Drapeau Joseph
4 Lamontagne Robert 683-9693
SUITE DE LA RUE
1324 Paquet Gaston 527-4728
1325 Fortin Léopold D 683-0366
1327 Francoeur Lucien @ 527-3263
1330 APPARTEMENTS
1 Dallaire Raymond 681-2108
2 Martel Wilfrid 527-6435
3 Couture Clément 681-4730
4 Thibault Lucien 681-8972
5 Thibault Gérard
SUITE DE LA RUE
1333 Robins M 527-5718
1335 Hamilton George R 681-2271
1345 Charrois Roméo 527-5762
1345 Lavoie Alfred 527-3338
1350 APPARTEMENTS
1 Guillemette Albert 527-4958
2 Unyi Charles 681-7609
3 Dumont Ronald 683-7171
4 Pigeon Doris 681-5228
5 Gaulin Rosaire 681-5305
6 Bussières Maurice 527-0862
7 Vézina Annette 527-6860
8 Saracchi Robert 681-2039
SUITE DE LA RUE
1353 Bourdon Jacques 527-5764
1355 Atkins Edward @ 683-0159
1365 Deschênes Emile jardinier et paysa-
giste 681-1363
1375 Deschênes @ 527-0581
1377 Légaré Lucienne 527-4936
1379 Absent
1381 Côté Eugène 681-7596
1400 APPARTEMENTS
1 Martineau Henri 527-1530
2 Vacant
3 Gosselin Yves
4 Vacant
5 Trépanier Etienne
6 Vacant
7 Gagné Suzanne 681-3286
8 Roy R
SUITE DE LA RUE
1422 Drouin Louis Philippe @ 527-3031
1430 Tremblay Henri 681-1215
Québec Gunite Enr béton préparé
681-1215
1435 Fortin Léopold 681-1434
1436 Lacerte Réjean @ 527-3728
1437 Julien Gérard 681-5008
1438 Bergeron Claude 683-3020
1441 Mathieu Jean Pierre 527-1480
INTERSECTION ST-NICHEL
1442 Hughes Elisabeth @ 527-3876
443 Moisan Marc 527-0717
1445 Thomassin Léopold @ 527-1913
1445 Taxis Maguire Enr 527-3777
1449 Ménard Raymond @ 527-9421
1451 Gaion André 683-9019

156

- WILLIAM STUART (SF) - De 3010 Chem
St-Louis sud à 2949 de Boulogne
3014 Grimard Roger @ 653-2065
3018 Villeneuve J M @ 656-0686
3022 Drolet Benoit @ 653-5415
DEBUT TOURNAI
3028 Loiselle Jean Marie @ 653-7300

- 3031 Lamarre Guy @ 653-0694
3034 Guillemette Roland 653-5691
3035 Rioux Gordon H @ 653-5988
3038 Chenier Lionel J @ 653-5752
3039 Vacant
3042 Lachance Guy @ 653-5648
3043 Pagé Raymond @ 653-3011
3047 Léger A R @ 656-1596
SN Ste-Isabelle Ecole 653-5201

226

- WILLIAM TREMBLAY (L) - Anciennement
(Formerly) Tremblay - De 16 des Jardins
est à 1 St-Onésime
2 Tremblay Joseph M L @ 837-6229
4 Bossé Léonard 837-3985
DEBUT BEAUSEJOUR
6 Demers J Albert @ 837-6046
6½ O'Malley Lucienne Mme 837-4086
FIN LAROCHELLE AV
11 Emond André @ 837-2958
Emond Louis J 837-5463
Ramsay Jean 837-0537
14 Hébert Hervé @ 837-7180
DEBUT BOUCHARD
15 Gallagher Eddy @ 837-7340
16 Bouchard Gérard @ 837-5649

310

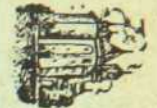
- WILSON (SR) - De de la Fabrique sud
8 Lefrançois Léo @ 839 8654
10 Caron Rosemond @ 839-7561
Racine Réal 839-6567
12 Bégin Jean Paul @ 839-7460
14 Savard Robert @ 839-6554
16 Couture Roland @ 839-8178
18 En construction
20 En construction
21 APPARTEMENTS
1 Gagnon Majella 839-8368
2 Fillion Normand
3 Côté Lise 839-9382
4 Lambert Claude 839-6377
5 Vacant
6 Quirion Jacques 839-6189
7 Turgeon Claude 839-7428
8 St-Laurent Val 839-8793
9 Boisvert Gaston 839-6578
10 Robert Jean Louis 839-6487
SUITE DE LA RUE
29 Blais Charles @ 839-9392

163

- WINDSOR (SF) - De Niagara ouest à Ottawa
3408 Leclerc Marcel @ 653-1204
3409 Poulin Yves @ 653-4788
3411 Richer Gilles @ 653-8973
3414 Cooper Franklin @ 653-1372
3415 Michaud Léonce @ 653-8288
3418 Binko John @ 653-2681
3419 Desbiens Edmond @ 653-4213
3422 Dupuis Guy 653-9576
3423 Bussières Paul @ 656-6161
3426 Bissonnette Roger @ 653-1001
3430 Levesque Louis @ 653-4737
3431 St-Arnaud Gaston @ 653-0481
3434 Matte Claude @ 653-5173
3435 Lanthier Jean @
3438 Martel Clifford @ 656-6559
3439 Vacant
3442 Haince Gilles @ 653-8628
3443 Barthe Lionel @ 653-2600
3449 Lacrois Marc Yvon @ 656-6209

227

- WOLFE (L) - De 4 des Jardins aux Limites
nord est
2 Roberge Yvan 837-9001
4 Martineau Elisée Mme 837-1774
6 Lemieux O Marie Mme 837-5451
8 Lajeunesse Roland 837-8673
10a Waidmann Hans
10b Absent
10c Battaro Egidio 837-9730
12 Roy Claire Mme @ 837-1230
12a Vacant
12b Vacant
14 Kronstrom Noel 837-6520
15 Bell Telephone Co 837-4795
INTERSECTION HENRY
16 Kronstrom Pierrette @
17 Légin Canadienne club 837-7797
18 Murphy John 837-4824



SPECIALISTE EN RECEPTION — REPAS CHAUD — BUFFET FROID — COCKTAIL — SERVICE DE LOCATION — VERRERIE — VAISSELLE — COUTELLERIE
Atelier: 165 d'Argenson, Rés: 450 de la Salle

SERVICE CASTIEL LAVAL INC.

FERNAND LAFRANCE, Prop.

Tél. 523-0284

Lionel Gosselin
Ent. Général Inc.

Entrepreneur Général — Résidentiel — Commercial

9185 Ave du Plateau, Charlesbourg

TEL. 623-4802

TRUST ROYAL

Exécuteurs Testamentaires et Fiduciaires — Executors & Trustees

Charles C. de Léry, gérant — Luke MacDougall, C. R. gérant adj. — T. E. Anderson, directeur des Immeubles — Gaston L. L'Anglais, C. A. Contrôleur
Edifice Price: 65 Ste-Anne, Québec TEL. 529-0171 Succ. Place Laurier: 2700 Boul. Laurier, Ste-Foy

626-6850
4540 Boul H. Bourassa
Québec 7

• PROCEDE A LA SOIE
• LETTRAGE DE CAMIONS
• ENSEIGNES • DESSINS

marc gagne enr.



Wolfe (L) - Suite

- 20 Piton Viola prof de musique @ 837-7205
22 Leblanc Henri @ 837-7333
24 Bilodeau Jean Marie @ 837-5244
26 Paquet Gaétan
28 Grenier Léopold @ 837-7522
30 Mercier Paul @ 837-6131
30a Sylvain Jules 837-0786
30b Desrochers Régina Mme 837-5386
32 Aubert Jean Paul
33 Garant André 837-5592
34 Petit Fernand
35 Gingras Lucien @ 837-6325
36 Létourneau Xavier @ 837-6205
36a Rioux Gilles
37 Samson Madeleine @ 837-8540
37 Samson Poupponnière 837-8540
39 Anctil Paul Emile @ 837-1415
INTERSECTION STE-MARIE
40 Delisle Antonio 837-1576
41 Deschênes Madeleine Mme 837-3143
41a Gendreau Eva Mme 837-5363
41b Chouinard Louise 837-2383
42 Vézina Maurice @ 837-5727
43 Vacant
43a Brown William H 837-6137
43b Lafortune Jules 837-3722
44 Lasnier Juliette Mme @ 837-5211
45 Porte du Ciel hospice et refuge 837-3113
Berthiaume Laurette 837-3113
47 Huard Léopold 837-6980
48 Carrier Albert 837-1598
50 Labrecque J Alphonso @ 837-4443
51 Roy Henri @ 837-5634
DEBUT CARRIER
52 Rouleau Alfred @ 837-7686
53 Audet Raymond @ 837-3306
55 APPARTEMENTS
1 Bernier J T 837-3493
2 Campeau Maurice 837-3345
3 Tessier Georges Mme 837-1898
4 Côté Paul 837-0517
5 Lemelin Anna Mme @ 837-6565
6 Bibaud Jeannette Mme 837-2817
SUITE DE LA RUE
INTERSECTION GUENETTE
56 Guay Laval @ 837-4904
INTERSECTION NOTRE DAME
58 Boisvert Ernest @ 837-4522
60 Côté Jean Guy 837-4480
61 Roberge Louis Joseph Abbé 837-6335
62 Turmel Albert décorateur ensemblier 837-4616
Turmel Marguerite Mme @ 837-4616
63 Fortier Horace 837-8363
64 Gagnon Georgianna Mme @ 837-4833
66 Drouin Jean Marie 837-2131
68 Laflamme Irénée @ 837-4316
68a Langlois Marcel
70 Herron John
70a Lachapelle Emérilda Mme 837-6288
71 Mireille Salon Enrg coiffeure 837-5924
Parent Antoinette 837-5924
DEBUT ST-JULIEN
72 Foyer du Fumeur cigares et tabac 837-4829
74 Therrien J Edgar @ 837-4829
75 Ampleman Maurice 837-8692
76 Lévis Nettoyage à Sec Automatique Enr buanderie automate
76a Beaudry Achilas 837-9618
76b Ouellet Jean PBaptiste 837-0689
78 Munroe Elmire Mme @ 837-2237
78a Turgeon Roger 837-9254
79 Powers Willie @ 837-5203
DEBUT GAUVREAU
80 Chabot Victor 837-8776
81 Normand Raoul 837-8924
82 East J Gaudiose @ 837-5104
83 Hébert Maurice 837-8374
84 East Omer 837-5523
85 Boisvert Monique @ 837-1729
DEBUT STE-CATHERINE
86 Larose Madeleine 837-2210
Journault Claude @ 837-5323
88 Léveillé Albert 837-1231
90 Simoneau Jacques 837-4336
92 Paquet Louis de Gonzague @ 837-9587
DEBUT ST-JEAN
94 Fournier Paul épïc 837-4621

- 94a Fournier Paul @ 837-4621
95 Thivierge Marie L Mme 837-4832
DEBUT MGR GOSSELIN
96 Turgeon Jeanne Mme 837-5790
97 Trans-Canada Marché G E M épïc et boucher 837-1633
98 Rousseau Marie Paule @ 837-4542
100 Ramsay Joseph barbier
101 Roy Marcel @ 837-1205
102 Ramsay Jacques @ 837-9548
102a Verreault Alfred 837-4365
103 Dorval Roger @ 837-9081
104 Absent
104a Bernier Françoise 837-3838
105 Dorval Epicerie Boucherie 837-6412
106 Guénette Benoit @ 837-0362
106a Guénette Charles Mme @
107 Lamontagne Robert 837-1239
108 Marchessault Henri @ 837-7121
109 Roy Marcel @ 837-2195
110 Arseneault Romuald
111 Roy Paul E @ 837-7432
112 Gosselin Léo-Paul 837-1749
DEBUT LACROIX
113 Couture Henri 837-5321
114 Lacroix Robert @ 837-7632
115 Allen Hervé @
116 Lemieux Georges 837-1019
117 Drouin Alice Mme 837-6121
118 Finet Irène Mme @ 837-5617
119 Drouin Louis Nazaire @ 837-1728
120 Tardif Gérard 837-5432
121 Vien Robert @ 837-8913
121a Guérette Yves 837-2853
122 Fortin Georges 837-7508
123 Vien Joseph @ 837-1512
124 Lamontagne Jean M @ 837-1424
FIN ST-FELIX
125 L'Hébreux Eugène @ 837-1513
126 Lamontagne Radio Service radios ven te et serv 837-1424
127 Vacant
128 Ouellet Adjutor Jr épïc 837-1312
129 Nadeau Jean @
Tardif Pierre Henri @ 837-9229
DEBUT ST-RAPHAEL
130 Girard Etienne @ 837-6494
132 Chouinard André 837-0854
SN Archden Eglise Anglicane
133 Verret Edwidge Mme @ 837-5032
134 Buteau Roger 837-3130
135 Paquet Albert @ 837-7272
Marguerite Salon coiffeure 837-7272
136 Ferland Damien 837-3862
137 Belzil Louis Philippe @ 837-5529
138 Dubé Marie Mme 837-3057
139 Bernard Nérée @ 837-1001
139½ Bernier René entrep plmb 837-2543
140 Duchesneau Jos @
141 Bernier J A @ 837-3992
141a Drouin J M Garage 837-1961
142 Côté Marie Jeanne Mme
143 Hotel Dieu de Lévis 837-9341
INTERSECTION ST-OMER
144 Carbonneau Paul H @ 837-5033
FIN VICTORIA
146 Labrecque Lucien @ 837-9921
148 Lebel Armand @ 837-5332
150 Baribeau Roméo @ 837-5501
152 Carrier F Samuel 837-5113
DEBUT DU SILENCE
154 Lapointe Eudore restr @ 837-7597
158 Soucy Roger épïc @ 837-4577
FIN CHARLES -EDOUARD
160 Gosselin Roland Garage 837-7744
FIN MONTCALM
190 Turmel Jean médecin 837-8859
Cadrin Gilles P médecin 837-9697
Damonde Jean médecin 837-9697
192 Samson Raymond @ 837-8003
194 Carbonneau Gérard @ 837-6405
196 Genest Jean Paul médecin @ 837-7915
FIN ST-MAURICE
200 Racicot Paul médecin @ 837-1975

WOLFE (LA) - Des Limites de Lévis sud à 131 St-Joseph
191 Sylvain Raymond 837-3891
229 St-Dominique Collège 837-4761
231 Langelier Albert 837-6157

- 231a Poisson Lorenzo 837-4115
231b Pelletier Noëlla 837-2638
235 Gagné Thérèse Mme 837-2523
235a Laroche Denis 837-8602
235b Laplante Omer
237 Dumas Patrick 837-1611
237a Thibault Gabrielle 837-7696
DEBUT PELLETIER
240 Bilodeau Gérard @ 837-4875
241 Guérin Eugène @ 837-4417
INTERSECTION ST-ANTOINE
243 Robidoux Michel @ 837-7256
245 Breton Robert @ 837-1922
247 Breton Armand @ 837-4216
247a Chartré, Lionel 837-9016
INTERSECTION BARRAS
248 Bilodeau Gérard station de serv Shell 837-7771
249 Pelletier Thomas @ 837-4505
Côté Cécile 837-8761
253 Pérusse Lucien 837-3327
253a Lachance Clément 837-2941
253b Labranche Robert 837-5965
254 Bégin Lucien @ 837-9749
National Meuble Enr meubles vend 837-9749
255 Demers Fernand @ 837-8297
256 Marcoux Jean B @ 837-6091
258 Dumont Joseph @ 837-6324
260 Latulippe Louis épïc 837-9905
FIN ST-DOMINIQUE
261 Cie Québec Power Station
262 Cantin Donat 837-5615
263 Vacant
264 Carrier Armand 837-4606
266 Baker Henry 837-8333
268 Garant Paul G 837-4605
270 Bourget Jean-Paul @ 837-4208
272 Boulanger Louis G @ 837-5236
273 Vacant
274 Breton Jean-Charles
FIN SAMSON
275 Samson Gilbert @ 837-0773
276 Bouchard Laura Mme @ 837-5235
277 Poiré Marie Mme @ 837-5035
DEBUT DU VIEUX MOULIN
278 Chouinard Rodrigue 837-3449
278 Lemay Béatrice Mme @ 837-5115
278a Vacant
281 Leclerc Lionel fruits commerçant @ 837-4113
282 Latulippe Hervé @ 837-5736
FIN MALVINA
283 Vacant
284 Lehouillier Garage 837-7756
285 Poiré Noël 837-1878
287 Desrochers Georges @ 837-1534
289 Ruel Germaine Mme @ 837-6135
290 Bernier Charles A @ 837-7234
291 Pérusse Antonio @ 837-5635
DEBUT BOTREL
292 Breton Alfred @ 837-7996
294 Goupil Patrick
295 Lavertu Aimé entrep menus @ 837-7613
296 Labbé Roland 837-8985
296a Cloutier Gaudias 837-3241
298 Latulippe Jean @ 837-2825
300 Rancourt Blanche Mme 837-5512
300a Cliche Adéodat 837-1216
301 Brunelle Conrad 837-3100
302 Pouliot Antoine @ 837-0794
302a Blais Ernestine Mme 837-2980
303 Brunelle Andréa Mme @ 837-7236
304 Dion Marie-Blanche Mme @ 837-5734
305 Lemelin Lucien 837-1942
306 Jourdain René @ 837-6016
306a Nolet Lionel 837-9447
307 Bélanger Alfred @ 837-9180
308 Thibault Robert 837-5153
308a Thibault Charles H 837-5364
309 Bouffard Jean B @ 837-5915
310 Ferland J Edmond @ 837-9850
310a Guay Jacques 837-1833
311 Bouffard Jean B garage 837-5915
312 Vallières Xavier 837-7324
312a Carrier Noël 837-2536
313 Barras Marcel 837-2545
315 Vacant
317 Cantin Maurice boulanger 837-6533
317a Cantin Laurent 837-8119
319 Proulx Jules 837-7225

Vente — Posage

Tapis — Tuiles — Céramique — Prélarts — Draperies

PHIL LITEE
TAPIS

563 Route Trans-Canada

St-David, Cté Lévis

Tél. 837-3604

895 PLACE D'AIGUILLON

QUEBEC 4

TEL. 522-1224



162
WOLFE AV (SF) - Du nord sud
 945 St-Lawrence College (Québec) 656-6921
 SN St-Vincent Boy's School 653-5201

1000 St-Vincnet Girl's School 653-5201
 1039 Gouvernement du Canada - Défense
 Nationale R C E 653-9933

1050 Gladu Fernand 653-9033
DEBUT MONTREUIL
 1052 Ward Léo 653-9152
 1054 Cusak Patrick 656-6558
 1055 Devaney John
 1056 Perrault Normand 653-9552
 1057 Michaud Aimé 656-9637
 1058 Grant J R. 653-0406

1059 Fournier Alfred G 653-1820
 1060 Todd Normand 653-0263
 1061 Doherty Edward 653-4487
 1062 Topin Rosaire 656-9180
 1063 Smith J G 653-4259
 1064 Arbeau James C 653-9456
 1066 Trotter Fernand
 1068 Dussault Roger 653-9504

FIN PIERRE MARTIN
 1070 Moisan René 656-9778
 1072 Jobin Claude 656-1019
 1073 Guay Henri 653-4659
 1074 Desrochers P B
 1075 Bélair Gérard 653-2233
 1076 Michaud Marcel 653-4358
 1077 Comeau Louis 653-2392

1078 Tremblay Hector 656-6484
 1079 St-Aulin J P 656-0015
 1081 Gagnon Jacques 653-5317
 1083 Ignacy J Czajka 656-0894
 1084 Filoni Charles 653-7170
FIN PONTLEROY
 1086 Scott Phil 656-1163

1088 Rivard Jean B Armand 656-9849
 1090 Boudreault Jules 653-4191
 1092 Dupuis Georges 656-9654
 1094 Genest Armand 653-4680

204
WOLFESFIELD AV (S) - De 970 Chem St-Louis sud

1219 Leroux Maurice
 1220 Guimont Paul-Henri @ 527-3174
 1221 Amyot Gaston @ 527-1078

DEBUT MONT ST-DENIS
 1231 Price Arthur C @ 527-1988

331
XAVIER GIROUX (CO) - De 2429 Royale Av nord

9 Godbout Marcel @
 11a Parent Gaston 661-9049
 11b Tardif André
 12 Galarneau Jean @ 663-3456
 14 Gagné Laurent 661-3454
 16 Bélanger Raymond entrep maçon @
 663-6927

18 Raymond Marc 661-6645
 20 Verret Guy
 23 Brochu Hormidas @ 663-7379
 32 Labbé Alexandre @ 661-5222

68 APPARTEMENTS
 1 Dulac Gérald 661-3531
 2 Robillard Gilles 661-9897
 3 Vacant
 4 Mathieu Jacques 661-5249

SUITE DE LA RUE

69 APPARTEMENTS

1 Beaudin Dave 661-9853
 2 Ouellet Laval
 3 Lebrun aMarc 661-9867
 4 Vacant
 SUITE DE LA RUE

73 APPARTEMENTS
 1 Martel Claude 667-2428
 2 Royer Charles 663-0521
 3 Audet Jean 661-4011
 4 Poulin Claude 663-6620
 5 Girard Eudore 661-5947
 6 Desgagné Huguette 661-2854
SUITE DE LA RUE
 77 APPARTEMENTS
 1 Desrochers Norman
 2 Jacques Germain 663-0498
 3 Cauchon Marcel 663-9950
 4 Verret Robert 661-4830

250
YVES MONTREUIL (G) - De 3225 Ste-Anne Blvd nord à 3255 Mgr Gauthier Blvd

1851 Les Moulures Bégin Ltée entrep
 menuis 661-1539
 1861 Bégin Clovis @ 663-0325
 1871 Bolé Service réfrigération vente et
 serv 661-7768
 1930 Boivin Josephat @ 661-5777
 1935 Sylvestre Aristide 663-9288
 1939 Bernier Roger 663-6890

DEBUT CANTIN
 1941 Falardeau Lucia Mme 663-7927
 1969 Cauchon Pierre R 661-5935
 1970 Tessier Paul-Henri 661-8989
 1971 Hains André Jr 663-0725

1973 Vacant
 1975 Lamontagne Marcel
INTERSECTION ST-VICTORIEN
 1981 Poulin J Lucien @ 663-3331
 1989 Vignault Bernard 661-5359
 1995 Miller Gérard @ 663-6654

292
YVES PREVOST (B) - De 801 du Cénacle nord aux Limites de la Cité
 100 Tremblay Jean-Louis @ 661-3857
 101 Lapointe René @ 661-8900

**Dites aux consommateurs
 ce que vous vendez.**

Annoncez dans votre annuaire.

Casier Postal 220 H.V.

Agent exclusif au Canada pour "Yorgall et Plein Jour"

48 - 52 St-Pierre, Québec

Tél. 692-1140

GAUVREAU BEAUDRY LIMITEE

EN TETE DE L'ASSURANCE-MALADIE AU QUEBEC

HEAD OF SICKNESS INSURANCE IN QUEBEC

CROIX BLEUE



BLUE CROSS

880 Chemin Ste-Foy Rd., Québec 6

Tél. 681-0661

Cette publication est présentée par un membre de
**l'Association des Editeurs d'annuaires de l'Amérique
du Nord**



Vous êtes donc par ce fait assurés du meilleur service qu'expérience, habileté et exactitude peuvent donner dans la préparation d'un annuaire pour votre ville ou pour toutes autres sources d'informations.

Les principes suivants, adoptés à l'origine de l'Association des éditeurs d'annuaires de l'Amérique du Nord en 1898 et qui ont été rigoureusement observés au cours des années sont pour votre Service d'Annuaire une garantie de satisfaction:

L'Editeur d'Annuaire doit consacrer tous ses efforts à l'amélioration des affaires et à donner un meilleur service d'informations. A cette fin, il s'engage:

1.—A considérer d'abord l'intérêt de celui qui doit se servir d'un annuaire.

2.—A travailler pour la vérité, l'honnêteté et l'exactitude en tous points.

3.—A éviter tout dédoublement de listes susceptibles d'apporter de la confusion en s'efforçant de classifier chaque compagnie sous le titre qui la décrit le mieux et en considérant toute inscription additionnelle comme toute publicité qui doit être payée au tarif régulier.

4.—A augmenter les connaissances du public sur ce que peuvent contenir les annuaires; à étudier les besoins du public et répondre par des annuaires préparés en fonction de ses besoins; à reviser et standardiser les méthodes de travail et de classification, de sorte qu'il soit de plus en plus facile de trouver ce que l'on cherche et que l'annuaire soit fait de façon à servir pleinement comme livre d'affaires et de références et comme guide pour l'acheteur et le vendeur.

5.—A ne pas accepter tout annuaire susceptible d'induire en erreurs ou qui n'est pas conforme à l'intégrité du commerce en général.

6.—A solliciter d'abonnements et d'annonces que sur les mérites des publications.

7.—A éviter les fausses représentations soit directement ou indirectement en ce qui concerne les circulations, comptant plutôt sur l'accessibilité que sur le nombre des copies vendues pour établir la valeur publicitaire.

8.—A coopérer avec les organisations approuvées et les individus travaillant au développement d'une publicité constructive.

9.—A éviter toute compétition malhonnête.

10.—A déterminer la plus haute et la plus importante fonction des annuaires au service du public et par la suite s'efforcer par des moyens légitimes de promouvoir ces fonctions.

Une récompense de \$100. sera donnée par l'Association des Editeurs d'Annuaire de l'Amérique du Nord à celui ou celle qui contribuera à l'arrestation et à la condamnation de toutes personnes qui auraient participé à la compilation, à la publication ou à la sollicitation d'un annuaire frauduleux.

R. L. POLK & CO. Ltd.
2485, Blvd. Ste-Anne, Québec 3, P.Q.
Téléphone: 661-6936